





# Պ Ե Ր Ա Ր

## Պ Ե Տ Մ Ո Ւ Թ Ե

**Լոյսերն Փանցիանոսի . և կնոջն  
մագուհւոյ . և որդւոյ նորին  
Դիմոկղետիանոսի . և Խօթանց  
Լմաստասիրաց :**

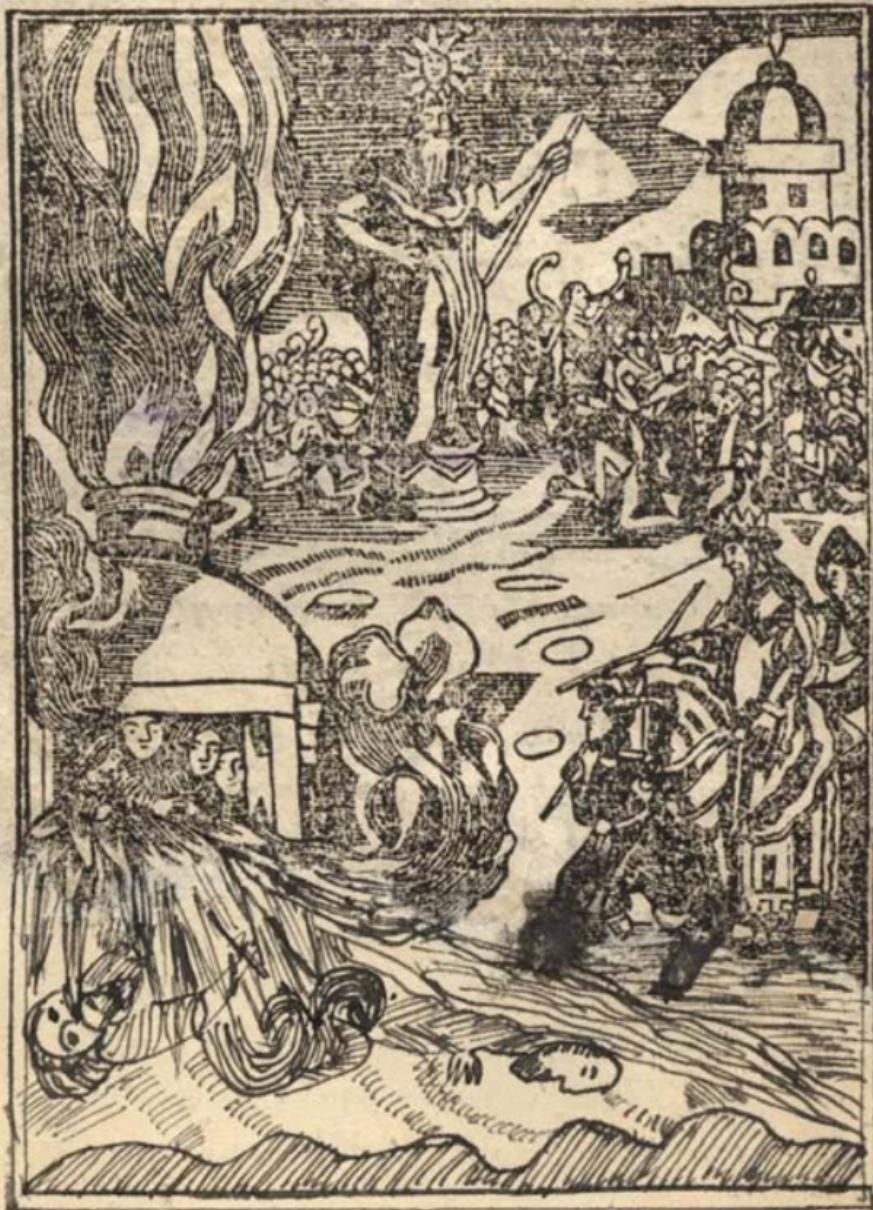
**Տպագրեցել ՚ի Հայրպտուե Գւերա  
գահ Աթոռոյն Աբյ Լամփածնի Տն  
Դուկասու Արքղն կաթուղեկոսի  
Եւ Հայոց :**

**Եւ ՚ի Պատրիարքուե Աբյ Լամփ  
Տն Յովակիմայ Լարջանկափոյլ  
Աարդապետի :**

**Ա Եհամառ Հրամանու Երեք  
Ա ըշոյանիստ Եալրադաղաքիս Կոս  
տունդնու ապօլսոյ Աիքզն Աերջի Ըսպիս  
կոպոսի Տն Սաքարից Ա զգասէր  
կարգաց Աժարան Ո ատրիարդի:  
Ա բուժն Հայոց ո Միան : Անգրել Շի**

**Պ ատպարանի յօհաննեսի և պօշոսի :**

Ա Վ Ի Ր Ա Ր Ո Ւ Թ Ե



★ Երեք մանկունքն՝ ի բոյ Տնո պի  
★ Եւ հրեշտակ տն՝ ի մէջ նո պի



\* **Պատմութեան Ասյուերն Փոնդիանուի**  
**և Անօջն . և որդուայ նորդն Դաւիչը**  
**պիտանուի . և էջօթն Խառա**  
**պատբրացն :**

**ԵՅՐ ԴԱՅՈՒ**  
 Թագաւոր մի՝ անուն նորս  
 մոզոլոս կայսր։ Եւ ուներ  
 իւր ըստրատելատ մի փոն  
 ցիաննոս անուն . յոյժ զօրեղ և քաջ .  
 որևէ ՚ի բազում տեղիս ՚ի պատերազ  
 մի՝ արարեալէր քաջուի մեծ .  
**Աւստի հաճոյ թուեցաւ փոնցիս**  
**նոս առաջի կայսերն մոզոլոսի . և**

գովեաց զնա յոյժ . և խոստացաւ  
տալ նմա զդուստրն իւր գեղեցիկ  
՚ի կնուբի . զի յետ մահուան իւրոյ  
ժառանգեսցէ փոնցիանոս զաթոռ  
նը : որե եղե խակ :

Ե՛ւ յորժամ էառ փոնցիանոս ըզ  
դուստրն մոզոլոսի և փեսայացաւ  
նմա , յայնմ հետէ յանձնեաց մոզո  
լոս զթգեորուբն իւր փոնցիանոսի  
փեսային իւրոյ և ասէ : Ե՛ւ հա  
ծերացեալ եմ և այլ ոչ կարեմ կա  
ռավարել զզօրսդ իմ արդ օրհնուբ  
իմով բարով և խաղաղութե վայե  
լեսցես զաթոռն քո : Ե՛ւ արշեալ  
հրաման որ աղաղակեաց մունետիկն  
՚ի մէջ քաղաքին ասելով . թէ այսաւ  
հետեւ կոյսր և թագաւոր հռօմոյ՝  
փոնցիանոսն է : Ե՛ւ ամենայն նախա  
րարքն և կուսակալքն և մեծամեծ  
իշխանքն՝ եկեալ երկիրպագանեին  
փոնցիանոսի և ասէին . կեցցէ՛ ար  
քոյ : Ե՛ւ կոյսրն մոզոլոս յետ տա  
րոյ միոյ՝ մեռաւ խաղաղութե :

4 ԿԵՐԱԿՈՒՅԻՆ

31313-64

Եշտ յոյժ զուարձացոյց փոնցիանոս  
զերկիրն իւր։ Արև ՚ի մեծամեծաց  
մինչև ցըփոքունան՝ սմբեան գոհ  
կու մասուցանէին։ Եշտ երկու  
ամի՞ թագաւորութե իւրոյ՝ եղե նը  
մա զաւակ արու։ որ եղե յոյժ խըն  
դութի արքային և նախարարացն։  
որև անուանեցին զանունն նորա՝

Դիմկղետիանոս։

Եշտ յորժամ եղե մանուկին դիմկ  
ղետիանոս է ամաց, մայր սորա  
հիւանդացաւ մերձ ՚ի մահ։ և կո  
չեաց առ ինքն զկայսրն և ասէ ցնաւ։  
Արքոյ՝ աղացեմ զքեզ։ զի ունիմ  
ինդիքք մի փոքրիկ ՚ի քէն զի կատա  
րիցես ինձ։ Ասէ կրայսըն՝ խօսեաց  
թագուհի և ես շուտով կատարե-  
ցից զլսնդրուածս քո։ Ասէ թա-  
գուհին։ գիտեմ որ այս ցաւս որ  
գիպաւ ինձ՝ ցաւ մահուէ։ աղա  
ցեմ զքեզ արքոյ՝ զի յետ մահան  
իմոյ յորժամ առնես մզ թագուհի  
մի՛ սացես հրաման թագուհոյն քո

որ իշխեսցէ ՚ի վերայ որդոյ իմոյ:  
Օ ի եթէ նա իշխեսցէ իվը որդոյ  
իմոյ, որդին իմ ոչ զերծանի ՚ի մահ  
ուանէ: Այլ եղեցի պահեալ յօ<sup>ւ</sup>  
տար երկրի՝ մինչև զարգացի և զօ<sup>ւ</sup>  
քացի որդին իմ: Եթէ զայս արաս  
ցես՝ բաղում բարութիս հանդիպի  
քեզ և որդոյ իմոյ: Ասէ կոյսրն.  
ով սիրելի թագուհի իմ կատարե<sup>ւ</sup>  
ցից զինդրուածս քո:

Եւ ապա յետ սակառ առուրց,  
վախճանեցա՞ թագուհին. և ա<sup>ւ</sup>  
րար կոյսրն կոծ մեծ իվը թագու<sup>ւ</sup>  
հոյն և թաղեաց զնա պատուով:  
Յայնժամ թագառն յետ կոծոյն՝  
սկսառ տրտմիլ և զմտառ ածել թէ  
զինչ արասցէ զմիամօր որդին իւր:  
Եւ հարցեալ իշխանացն՝ թէ զմիա<sup>ւ</sup>  
մօր որդին իմ զինչ արարից՝ որ և  
յետ մահան իմոյ կառավարեսցէ  
զաթումն իմ: Ասեն նոխարարքն և  
իշխանքն. արքոյ յառիտեան կաց:  
Կան արտաքոյ քաղաքիս իմաստու

սէրք է . կոչեա զմինն ՚ի նոցանէ և  
տուր զորդին քո ՚ի ձեռս նոցա զե  
իմաստացուսցեն զնա :

**Յ**այնժամ հրամայեաց արքայն գը<sup>1</sup>  
րել հրովարտակ՝ զի եկեսցեն նո  
քա առ ինքն . որեւ եկին իսկ :

**Ե**շ արքայն ողջունեց զնո՞ւ սիրով .  
և մեծարեաց զնո՞ւ և պատուեաց :

**Ի**շ ասէ արքայն ցիմաստասէրսն .  
գիտէք սիրելիք իմ թէ վուէր կո  
չեցի զձեզ , և նոքա ասեն՝ ո՞չ գի  
տեմք : **Ա**սէ արքայն . ունիմ որդեկ  
մի՝ որ միամօր է ինձ . և կամիմ զնա  
տալ ձեզ . զի իմաստութք ձերով  
ուսանիցի զհանճար . որ և յետ մա  
հուան իմոյ կառավարեսցէ զաթոռ  
թագահորութեն իմոյ :

**Ա**սէ առաջին գպրապետն (որում  
անունն էր պանցիլիաս . ) արքայ  
յան իտեմն կաց . տուր զորդին քո  
՚ի ձեռս իմ . և ես ծառսյեցից որ  
դւոյ քո . և ուսուցից նմա՝ զոր ինչ  
ես և ընկերքն իմ գիտեն . մինչեւ

յեօթն ամ։ Եշտ ասէ Երկրորդ դպ  
րապետն ։ աղքայ յաւիտեան կաց ։  
տուր զորդին քո ՚ի ձեւս իմ։ և ես  
ծառայեցից որդոյ քո ։ և ուսուցից  
նմա՝ զոր ինչ ես և ընկերքն իմ գի  
տեն ։ մինչեւ ՚ի վեց ամ։ և անուանի  
ծառայ քո՝ չենթուլոս։ Եշտ յառաջ  
դոյ Երրորդ դպրապետն որում ա  
նունն էր գարդոն ։ խօսի և ասէ ։  
աղքայ յաւիտեան կաց ։ տուր զոր  
դին քո ՚ի ձեւս իմ։ և ես յօժարութ  
ծառայեցից որդոյ քո ։ և ուսուցից  
նմա՝ զոր ինչ ես և ընկերքն իմ գի  
տեն ։ մինչեւ ՚ի հինգ ամ։ Եշտ խօսի  
չորրորդ դպրապետն որում անունն  
էր մալխիօրախ և ասէ ։ աղքայ յաւ  
իտեն կաց ։ տուր զորդին քո ՚ի ձեւս  
իմ։ և ես յօժար կամք ծառայեցից  
որդոյ քո ։ և ուսուցից նմա՝ զոր ինչ  
ես և ընկերքն իմ գիտեն ։ մինչեւ ՚ի  
չորս ամ։ Եշտ յառաջեաց հինգե  
րորդ դպրապետն ։ խօսի և ասէ ։ յի  
շեա զիս տէր՝ զի բաղում ամ ծա

ւասյեալ եմ հօր քո։ արդ տն՛ւր զոր  
դին քո ՚ի ձեռս իմ։ և ծառայեցից  
որդոյ քո։ և ուսուցից նմա՝ զոր ինչ  
ես և ընկերքն իմ գիտեն։ մինչև  
յերեք ամ։ և անոնամի ծառայ քո  
յովսէփ իմաստասէր։ Եշ գոյ յա  
ռաջ վեցերորդ դպրապեան որում  
անունն էր կղէռպաս և խօսի ասե  
լով։ արքայ յանիտեան կաց։ ծառայ  
եմ աղքայիս իմոյ։ արդ տն՛ւր զոր  
դին քո ՚ի ձեռս իմ։ և ես միամտութ  
ծառայեցից որդոյ քո։ և ուսուցից  
նմա՝ զոր ինչ ես և ընկերքն իմ գե  
տեն։ մինչև յերկու տարի։

Եշ եօթներորդում դըպրապեան  
անոնամբ յովսակիմ։ ճայնեաց առ  
արքայն և ասէ։ արքայ յանիտեան  
կաց։ և ունկնդի՛ր լեռ ծառայիս։ զի  
ծառայ քո եմ ես և ընկերքն իմ։  
արդ տն՛ւր զորդին քո ՚ի ձեռս իմ  
և ծոյեցից նմայօժար կամօք։ և ու  
սուցից նմա՝ զոր ինչ ես և ընկերքն  
իմ գիտեմբ։ մինչև ՚ի մէկ տարի։

Ճ այսպէս եօթոնեքին իմաստա  
սէրքն խոնարհութբ և հեղութբ  
և ամօթխածութբ զայս արարին  
պատասխանի արքային:

Ճ ասէ արքայն ։ շնորհակալ եմ  
ձեզ ովլ իմաստուն դպրապետք ։  
որ սիրով ընդունեցիք զմիամօր որ  
դեակն իմ։ Բայց եթէ տաց զոր  
դին իմ միոյդ միայն, միւպդ արհա  
մարհեալ ելանէք աստի ։ արդ տաց  
զորդին իմ ձեզ ամցուն ։ և զձեզ  
յանձնեմ այ ։ որ խնամտանիք որ  
դոյն իմոյ յօժարական կամօք ։ և հո  
գաբարձութ ուսուցանէք զիմաս  
տասիրութ և զհանձար ։ մանաւանդ  
զաստղագիտութի և զամ փիլիսո  
փայական արարողութի ։ Օ զայս ա  
սացեալ արքային՝ համբուրեաց ըզ  
մանուկն ։ և առեալ զձեւանէ որ  
դոյն՝ ետ ՚ի ձեւս դպրապետացն և  
ասէ ։ երթիջեք խաղաղութբ ։ և որ  
եղիցի ընդ ձեզ։

Ճ դպրապետքն խոնարհեալ եր

կիրապագին արքային . և առեալ զոր  
դի արքային զմանուկին դիոկղետիս  
նոս՝ գնացին յօթեանս իւրեանց :  
Եւ դպրապետն պանցիլիսա՝ ետուր  
կազմել գեղեցիկ դարպաս մի զար  
մանալի յօրինուածով արտաքոյ քո  
ղաքին . և անդ եդին զորդի ար  
քային : Եւ զդարպասի բոլորն և  
զաւաստաղն՝ թէ ՚ի ներքուստ և  
թէ արտաքոյ դարպասին՝ զամենե  
սեանն բովանդակ գրովք լցին . զի  
յելանելն և ՚ի մասնելն՝ որդին ար  
քայի ՚ի գիրն հայի . և ինքեանք յօ  
ժարութ և հոգաբարձութ ուսու  
ցանեին զմանուկին մինչեւ յամ մի :  
Եւ ՚ի ընուլամին՝ ասէ պանցիլիսաս  
դպրապետն . որպէս փորձեսցուք զա  
շակերտոս մեր՝ թէ առեալէ ինչ ՚ի  
դպրուէս մերմէ թէ ոչ : Պատաս  
խանի ետ դպրապետն գաթոն և  
ասէ . բարի՛ է զոր ասեսդ . յորժամ  
ննջեսցէ՝ յայնժամ դիցուք իներքոյ  
չորեցունց ոտիցն մահճին տերեւս

ծառոց . և մեք կացցուք յանդիման  
նր մինչև զարթիցէ . և տեսանեմք  
թէ զինչ խօսի մեզ մանուկն : Եշ  
դպրապետքն ամբեան՝ ասացին այն  
այդպէս արասցուք : Եշ յորժամ  
ննջեաց որդի արքային , յոյնժամ  
եղին զՃիւղս ծառոցն իներքոյ ո  
տից մահճին . և ինքեանիք կացին  
յանդիման նորա մինչև զարթեան  
մանուկն : Եշ իբրև զարթեան ,  
պշուցեալ հոյեր ընդ առաստաղն  
և ընդ գետինն : զոր տեսեալ դըպ  
րապետացն , ասեն՝ որդեակ ընդէր  
պշուցեալ հոյիս ընդ առաստաղն  
և ընդ գետինն : Պատասխանի ետ  
որդի արքային և ասէ . վէս ոյն հոյիմ  
զի կամ առաստաղ տաճարիս ցածա  
ցեալ է , և կամ գետինն յատակն  
բարձրացեալ է : Օայն լուեալ դպ  
րապետացն՝ ասեն ցմիմեանս . եթէ  
մնասցէ մանուկս կենդանի , լինի  
կատարել իմնաստասէր ոնզ պղատօն .  
կամ ոնզ արխստոտէլ :

լու յոցնժամ ժողովեցան դպրա  
պետքն և եկին առ կոյսրն և ա  
սեն՝ արքայ յահիտեան կաց ։ Երա  
նի՛ է քեզ և երանի՛ է օր ծննդեան  
մանկանն քո ։ որ այսպիսի սուր մը  
տօք մանսուկ չէ տեսեալ մեր ։ զի  
գեռ ամ մի է՝ և ջանայ որ զմեզ ան  
ցանի ։ և եթէ հասսնի նա ՚ի չափ  
հասակի՝ ոչ լինի նմանն ՚ի վը երկ  
րի ։ Բոյց լաւ էր քեզ արքայ՝ զի  
ունկնդիր լինէիր մեզ զոր ինչ խօ  
սելոց եմք առաջի արքույիս ։ և մի՛  
բարկանսոյցես խօսից մերոց ։

Ա սէ կոյսրն ։ վո՞էր բարկանամ  
եթէ բարի լինի խօսք ձեր ։

Ա սեն դպիրքն ։ լաւ էր քեզ արքայ  
զի ամուսնանսոյիր դու և լինէր քեզ  
բազում որդիք ։ որ յայսպիսի իմաս  
տըս վարժէին ։ որո՞ւ ոյս որդին քո  
դիոկետիանոս ։ որ և յետ մահեան  
քո՝ մի մի տիրեսցեն աթուոյ թա  
գահորութե քո ։

Հ ահանեցահ կոյսրն և ասէ ։

Ելեք՝ ՚ի խնդիր և գտանեք գեղեցիկ աղջիկ մի . և ես առից զնա ինձ ՚ի կնութիւն : Այս գնացեալ հրանի ըստկքն՝ շուրջ եկին ՚ի բազում տեղիս . և գըտին զդուստրն մոզոլոսի արքային՝ գեղեցիկ յոյժ . և բերին առ կայսրն : Արև հաճոյ թուեցաւ աւաց կայսերն . և արարին հարսանիք . և եղեւ ուրախութիւն մեծ : Այս եղ կայսրն ՚ի գլուխ նը թագ . և անուտնեաց զնոտ թագուհի . և սիրեաց զնա յոյժ վս գեղեցկուե նը և պահնեց զնա զարմանալի կերպիւ և կացին բազում ժամանակս և ոչ եղեւ նմա զանակ : Այս կինն խիստ տարակուսեալէր վս անզանակուե իւրոյ . կարծէր թէ յարքայէն է : Այս ետուր գտանել գաղտ ՚ի յարքայէն գեղեցիկ երիտասարդ մի . և բերեալ առ ինքն՝ պահնեաց զնա կանացի զգեստիւ . և հանապազ շնոյր ընդ նմա . մի թէ զանակ ծնանիմ ասելով : և այսպ պունկէր և պահէր

զնա՞ի սենեկի իւրում ող կոյս աղ  
ջիկ։ Յետոյ լուան թագուհին թէ  
ունի թագանորն որդի մի միամօր։  
և տուեալ է զնա՞ի ձեռս իմաստա  
սիրաց՝ ուսանիլ զիմաստուի և ըզ  
հանձար։ Այս վաղվաղսկի չոր խոր  
հեցան ՚ի միտս իւր և ասէ։ լինէր  
որ մեռանէր որդի կոյսէրն։ և ես  
ծնանէի որդի՝ որ ժառանգ լինէր։  
Այս այսպիսի խորամաննկութիւնը խոր  
հէր օրըստօրէ թէ որպիսի հնարիւք  
կարօղ լինիցի սպանանել զմանուկն  
և գտեալ ժամ զի աղաչեացէ ար-  
քային բերել զմանուկն։

\* Խների նոգուհոյն ՚ի Ալյաերէն՝ շէ<sup>1</sup>  
բերցէ զմանուկն։

**Ա**յս ՚ի գիշերի միում մինչդեռ  
ընկողմնեալ էր կայսրն ի վը  
մահձին իւրոյ, խօսեցան  
ընդ թագուհոյն և ասէ։ Աի՞րելի  
տիկին իմ։ արդ զծածուկ խրհրդ-

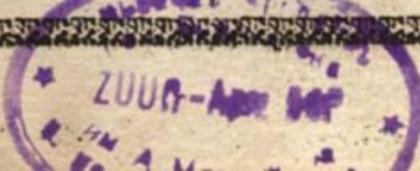
սրտի իմում ծանուցից քեզ . գե  
տեամ՝ զի ոչ գոյ այլ ստեղծուած ՚ի  
ներքոյ երկնից որ սիրէ զքեզ առա  
նելքան զիս : Ասէ թագուհին .  
Եթէ այնպէս իցէ որ սիրես զիս ,  
փոքրիկ խընդիրք մի ունիմ՝ արդ  
խնդրեցից ՚ի քէն . Եթէ կատարես ,  
երեխ ապա սիրոյ նշոյն : Ասէ  
կոսյարն . զոր ինչ խնդրես՝ արարից  
վաղվաղսկիր : Ասէ թագուհին . տե  
սանես՝ զի դեռ զանակ ոչ ունիմք  
որ միսիթարէ զմեզ . արդ յղեան և  
կոչեան զորդին քո առ քեզ՝ զոր տը  
ժեալ ես ՚ի ձեւն իմաստասիրաց . և  
ես տեսութ նորին ուրախացայց .  
մինչեւ որ ածն իմ պտօքեւացէ մեզ  
զանակ : Պատախանի ետ կոսյարն  
և ասէ . ով սիրելի թագուհի իմ .  
Է ամէ որ և ես չեմ տեսեալ զոր  
դին իմ . վու աղերանաց քոց՝ կտ  
տարեցից զինդրուածս քո :

Ան նոյն ժամայն հրաման արար  
արքոյն գրել հրովարտակ առ է

իմաստասէրան . և կայսերական կըն  
քովն կնքեալ աւագեաց . զի՞ թ տօնի  
պենտակոստէին թէրցեն զորդի նր՝  
Եւ թէ յապաղեսցէն՝ մահու մե-  
ռանիցին :

Եւ յորժամ հասին թղթատարքն  
առ իմաստասէրան , ետուն զհրո  
վարտակն ՚ի ձեւս նց . և նոքա ա-  
ռեալ բացին և լնթերցան . և վե-  
րահասու եղեն կտմաց արքային :  
Եւ ՚ի գիշերին՝ ելեալ դպրովոքն  
հայեցան յաստղն . և թէ արքայի հը-  
րամայեալ օրն տարցուք զորդին ,  
զի՞նչ լինիցի նմա : Տեսին և ծա-  
նեան՝ զոր թէ հրամայեալ օրն տա-  
նիցեն , վնաս լինի մանկանն . և թէ  
ոչ տանիցեն՝ իւրեանց վնաս լինի :  
Եւ այսպէս տրտմեալ և տարակու-  
սեալ կոյին յոյժ . զի՞ ոչ գիտէին  
թէ յոր կողմն գասէին . այլ լաւ հա-  
մարէին իւրեանց մեռանիլն քան  
զորդոյ արքային :

Եւ մանուկն տեսեալ զվարժ պատան



այնպէս տրտում և տիսուր՝ սկսած  
և ինքն տրտմիլ. և ասել ընդ միտս  
իւր թէ՝ զի՞նչ պատահեցան վար  
ժագետաց իմոց որ այսպէտ տրտում  
են. և երկնչեր հարցանել: Եշտե  
տոյ վստահացեալ՝ սկսած հարցա  
նել զվարժապետն իւր և ասէ. ա  
սացէ՛ք ինձ զպատճառն յաղսգս ո  
րոյ իրաց տրտմեալ էք:

**Պ**աւն դպրապետքն ։ Հոյր քո՛ ըզ  
քեզ ինդրելէ: և հրամայելէ թէ  
՚ի տօնի պենտակոստէին քերէք զոր  
դին իմ: Եշտեամ ընթերցաք ըզ  
հրովարտակ հօր քո՛ ՚ինոյն գիշերին  
զնացեալ հոյեցաք յաստին: և տե  
սպք՝ որ թէ հրամայեալ օրն տար  
ցուք զքեզ ոռ հոյրն քո՛ նոյն ժա  
մայն սրով մեռանիս դու: վս այն  
տրտում եմք և ոչ գիտեմք թէ:  
զի՞նչ արասցուք:

**Պ**աէ մանուկն ։ ցուցէք ինձ զաստին  
զայն՝ զի ես այլ տեսից զնա:

Եշտեամ ցուցին նմա զաստին՝

Հոյեցաւ և ետես զոյն յայտնի զոր  
ինչ ասացին վարժապետքն իւր:  
Եշ մինչդեռ ապուշ մնացեալ էր  
և հոյեր յաստղն , ետես այլ փոք  
ըիկ աստեղունք շուրջ զնոլաւ ոպ  
գիր գրեալ . և ցուցանէր թէ՝ մին  
չւ յեօթն օր եթէ ոչ խօսեացի ,  
մնոյ կենդամնի . բայց յեօթն օրն՝  
Ե անգամ տարցեն զնա՞ի սպանումն:

և բազում նեղութք ազատի:

Աբրե ետես մանուկին զաստղն զոյն  
կոչեաց վարժապետքն իւր և ասէ .  
կարօլ էր դուք յայն եօթն օրն  
որ փրկեք զիս ՚ի ձեռաց հօր իմոյ :  
և եցոյց նց զաստղն զոյն :

Եշ նայեցեալ վարժապետքն զաստղն  
որ ըստոյգէ ի խօսք մանկանն զոր  
ինչ և ասաց: Եշ ասեն . օրհնեալ է  
ած որ այսպիսի շնորհս ետուր ա  
շակերտին մերոյ . որ կատարլ բուն  
իմաստանէր եղեալ՝ իմաստութքն  
իւրով և ողորմութքն այ՝ կարողաց՝  
իմանուղմահն իւր և որպիսի ապրիլն

Այս ողբախանեալ ասեն ցմանուկն .  
ոյ կտրօղ զօրուքն՝ ամէնքս մէկ մէկ  
օր փրկեսցուք զքեզ՝ ի չար պատահ  
մանէն որ գաղոց է ՚ի վերայ քո :  
Այս սկսան պատրաստիլ և գնալ  
առ կայսրն :

Իսկ մանուկն մինչդեռ ննջէր ՚ի  
միջօրէի ՚ի վը մահձին իւրոյ , և  
տես յերազին՝ զի չորս արմատ ծա-  
ռոց բուսեալէր ՚ի մահձի իւրում .  
և ՚ի նոցանէ ելեալ եօթն ձիւղ . և  
՚ի միջի նոցա կին մի նման վիշապի՝  
զոր կազմէր ՚ի ձիւլիցն մահաղեղ  
ոյնորիկ որ ննջէր ՚ի մահիճն :

Օ արթեան որդի արքային ՚ի քնոյն  
և պատմեաց զտեսիլն վարժապետաց  
իւրոց : Այս վարժապտքն գնացեալ  
հոյեցան յաստղն . և իմացան թէ  
զինչէր երազն . և եկեալ պատմե-  
ցին որդւոյ արքային : Այս ասեն .  
չորս արմատքն ծառոյն՝ դժուարելքն  
են . և կինն վիշապ՝ յետնամոցըն է .  
և է ձիւլքն՝ եօթն օրն է : Եթէ

խօսեսցիս յայն եօթն օրն՝ մահու  
մեռանիցիս : Քետ այսորիկ՝ ելան  
՚ի ճանապարհ . և եկին առ հայրն  
առ արքունի:

Եշտ իբրև լուած զգալն որդւոյն  
իւրոյ կայսրն փոնցիանոս, ել ընդ  
առաջնոր թմբկօք և փողօք և զանսա  
զան արուեստականօք և բազում  
զօրօք: Եշտ տեսեալ մանուկին ըզ  
հայրն իւր՝ ասէ վարժապետացն .  
ահա գայ հայրն իմ . և դուք պատ  
րաստ կացեք մի թէ փրկէք զիս առ  
յայնմ պատահմանէն որ գալոցն է  
իւլո իմ: Այսեն դպրովտքն . որդեակ  
մի՛ վախեր . ողորմութեն այ մեք պատ  
րաստ եմք և ոչ մոռանամք զքեզ .  
այլ դու այսուհետեւ ոչ ևս խօսես  
ցիս, զի հասեալէ ժամքո: զայս ե-  
տուն պատուէր որդւոյ արքային:

Եշտ ահա գոյր թգւրն ծանր փա-  
ռօք և բազմութ հեծելոցն . և խո  
նարհեալ՝ ետ ողջոյն վարժնպտացն .  
և կաղեալ զձեւանէ որդոյն իւրոյ՝

գիրկս արկեալ համբուրեաց զնա  
և ասէ . որդեակ իմ սիրելի զիարդ-  
կեաս . քանզի բազում ժամանակ է  
որ չեմ տեսեալ զքեզ : Առ որդին  
խոնարհեալ երկիր եպագ հօրն . և  
ոչ ինչ խօսեցաւ : Առ կայսրն տե-  
սեալ զարմացաւ ընդ միտո իւր և  
ասէ . գուցէ ուսեալ է 'ի վարժապե-  
տացն իւրոց ոչ խօսիլ առաջի զօրցն  
Առ յորժամեկին 'ի դարպասն , ա-  
ռեալ թղթն զձեռանէ որդոյն իւրոյ  
և տարեալ նատոյց մերձ առ իւր և  
ասէ . որդեակ իմ որպակ հրահանգե-  
ցին զքեզ վարժպաքն քո . և զի՞նչ  
ուսար 'ինոցանէ : Առ մանուկին խո  
նարհեալ երկիր եպագ հօրն իւրոյ  
և ոչ խօսեցւ : Աքանցացաւ կայսրն  
և ասէ . որդեակ ընդէ՛ր ոչ խօսիս  
ընդիս :

Առ թագուհին լուեալ զգալն որ  
դոյ արքային՝ ուրախացաւ յոյժ և  
ասէ . երթայց և տեսից զնա : և ընտ  
րեաց 'ի կուսիցն զգեզեցկատեսիլսն  
22

և առեալ ընդիւր՝ գնաց առ նու :  
Եշ կայսրն տեսեալ զթագուհին՝  
նատոյց մերձ առ որդին իւր : Եշ  
հարցեալ թագուհին ցըկայսրն և  
ասէ՝ այս է որդինքու : Այսէ կայսրն  
այս այս է . և ոչ գիտեմ զինչ եղեւ  
սմա որ ոչ խօսի ընդիւր : Այսէ թա  
գուհին . տուր ինձ հրաման և եւ  
տարայց զնա ՚ի սենեակն իմ և խօ  
սեցայց ընմա և նա խօսեացի ըիս :  
Այսէ կայսրն . արի՛ կաց յոտին որ  
դեակ իմ և գնա ընդ մօր քու : Եշ  
մանուկն ելել երկրպագեաց հօրն  
և գնաց ընդ յետնամօրն :

Եշ յետ տանելոյն զնա թագու  
հին ՚ի սենեակն իւր՝ հրամայեաց  
ամցւն ՚ի բաց գնալ յիւրմէն . և ա  
ռեալ զձեւանէ մանկանն՝ նատոյց  
մերձ առ իւր : Խօսի և ասէ . ովսի  
ըւլի իմ գիտելի տիանոս՝ լուեալ էի  
զհամբաւ գեղեցկուե քո . և սյժմ  
տեսանելով տեսի և ծանեայ դէմ  
յանդիման զգեղեցկութիւն քո .

և անձն իմ սիրեաց զքեզ յոյժ։  
Առդ ով սիրելի իմ դիոկղետիանոս  
ուրախ լեռ ընդիս ։ զի վա սիրոյ քոյ  
պահեցի զկուսուի իմ ։ զի դու շա  
տացեալ հանգիցես ՚ի կուսուի իմ։  
աղացեմ զքեզ խօսեաց ընդիս ։ և  
ասա ինձ զոր ինչ և կամիս ։ և ես կա  
տարել պատրապտեմ զամ զկամն քո։  
Օ այս ասոցեալ և գիրկս արկեալ  
զմանկամբն՝ կամէր համբուրել ըզ  
նա ։ և մանուկն դարձուց զերեմն  
իւր՝ ոչ ետուր նմա համբուրել։  
Ասէ թագուհին ։ ահա խեացուցեր  
զիս ով սիրելի իմ դիոկղետիանոս ։  
Եկ զի ննջեսցուք իմիասին և ու  
րախ լինիցուք։ Լա մանուկն հոյեր  
խոժու յերեսս թագուհոյն։  
Ասէ թագուհին ։ ով սիրելի իմ դի  
ոկղետիանոս ։ Եթէ պատկառիս եւ  
ոչ համարձակիս խօսելոյ ընդիս ։  
ահա կոյ թուղթ և թանոսք ։ առ և  
գրեա և ծանո ինձ զկամն քո՝ Եթէ  
լինի ինձ յոյս առ ՚ի լոյելել զսէր քո

ի ան մանուկն առեալ զթուղթն՝  
գրեաց այսպէս . ո՞լ թագուհին՝  
ոչ կամիմես պղծել զտունն և զան  
կողին հօր իմոյ . քանիզի ոչ ինչ լինի  
ինձ շահ . այլ չարաչար մեղք է ա-  
ռաջի այ . աղաւեմ զքեզ մի՛ բոնա-  
դատեր զիս . զի այդ գործդ որ դու-  
կասես՝ ինձ զէն է և մնասակար .  
և ամօթ ՚ի մարդկանէ . ոչ կարեմ  
գործել ես այդ գործդ : և ետ ըզ  
թուղթն առ թագուհին :

Որժամ էառ թագուհին ըզ  
թուղթն ՚ի ձեւանէ մանկանն և  
ընթերցան , իսկոյն ճշեց մեծաճայն  
և պատառեաց զհանդերձն և զբան  
կոնն . և ըզընգամբն ճանկեաց զե-  
րեմն և եհան արիւն . և բացեալ  
զգլուխն՝ փետեաց զհերսն . և սկը  
սան աղաղակել և ասել՝ աղաւեմ  
զձեզ վայ օգնեցէք ինձ . զի կամի  
այս որդի արքային Ակել զիս չա-  
րեօք . ծանուցէք տեաւն իմոյ գալ  
առիս և տեսանել զեղկելիս : եւ

Ժանուարին ծառայքն՝ արքային:

Առ կայսրն եմուտ առ թագուհին  
և ասէ . ով սիրելի տիկին իմ  
զինչ գործես . ընդեր ոյդպ ճշես  
և լսա . ինչ պատահեցա՞ք եզ:

Ասէ թագուհին . տէր իմ արքոյ  
ողորմեա ինձ . զի սա չէ որդի տնս  
խմոյ արքոյի . այլ սա չար է և անըզ  
գամ . և բարուք շնացօղ: Յորժամ  
բերի զուա ՚իներքս և ջանոյի խօսե  
ցուցանել , յանկարծակի սկսաւ  
ձեան արկանել ՚ի յիս . և կամէր ըն  
դիս մեղանչել: Առ իբրեւ ես ոչ կա  
մէի՝ պատառեաց զհանդերձս իմ:  
և արիւնեաց զերեսս իմ: և ոյսպէս  
խոյտառակեաց զիս . զոր տեսանէ  
տէրն իմ արքոյ:

Առ տեսեալ կայսրն զերեսս թա  
գուհոյն արիւնաթաթախս և ըզ  
հանդերձն պատառեալ հաւատաց:  
Առ բարկացեալ ասէ՝ տարեք կա  
խեցէք որ ոչ տեսանէ աչս իմ զայդ  
պիսի անառակ որդին:

Առ լուեալ նախարարացն՝ գան  
առ կոյսրն և ասեն. մղբայ յան  
իտեան կաց: Որդին քո միամօքէ  
քեզ. և ոչ ունիս այլ որդի որ ժա  
ռանգ լինիցի քեզ չէ արժան որ ո  
ռանց քննուե սպանցես զորդին քո  
վն փոքր ինչ բանի: զի սրդին քս  
ոչ խօսի: ոչ գիտես ապա տէր մեր  
արքայ թէ արժան է մահու թէ ոչ  
Այլ պարտ է արգելուլ զնա՞ի բնա  
մինչեւ ՞ի վաղեան օրն: և արասցես  
դատաստան իրաւամբք: և եթէ գը  
տանիցի մահու ինչ արժանի: մեռցի:  
Օի մի' ասէցեն. ժողովուրդիքն՝ թէ  
կոյսրն սրտմուեալ՝ առանց իրաւանց  
և դատաստանի՝ հրամացեաց սպանա  
նել զմիամօք որդին իւր:

Աբրեւ լուան կոյսրն զայս ՞ի նախա  
րարացն իւրոց՝ շեջան առկան իկ մի  
բարկութի նը և ասէ: տարեք ար  
գելեք զնա՞ի բանան մինչեւ ՞ի վա  
ղեան օրն: զի լինիցի դատաստան  
և իրաւամբք մեռցի:

ի, և թագուհին իբրև լուսն թէ  
ոչ ըստաննեցին զորդի արքոյին,  
սկառ ճշել և լալ և վայ տալ ան-  
ձինն : Իշխ այնպէս ահագին ճշեր՝  
որ լսելի եղև նամցւն . և ծանուցին  
կրցաւերն : Յայնժամ ելեալ կրցարն  
՚ի գահոյիցն իւր՝ եմուտ առ թա-  
գուհին . և տեսաներ զի յոյժ անմը-  
խթար լսյը : Այսէ կրցարն . ով սի-  
րելի տիկին իմ զինչ եղև քեզ՝ որ  
այդպէս անմիտիթար լսա : Իշխ թա-  
գուհին անկեալ առ ոտս արքոյին  
և ասէ . մի թէ ոչ գիտես զինչ արար  
նզովեալ որդին քո . որպէս կամեր բո-  
նադատել և լկել զիս . ոոպ գու իսկ  
տէրդ իմ տեսեր . և ասացեր թէ .  
կորուսից զնա դառն մահուամբ .  
և նա դեռևս կենդանի է :

Այսէ կրցարն . վս այն արդելի զնա  
և ձգեցի ՚ի վաղին՝ զի կամիմ քն-  
նուի առնել առաջի նախարարացն  
իմոց . և թէ գտանիցեմ՝ ինմա վնաս  
ինչ մահու՝ յայնժամ հրամայեմ չա-  
րացար սպանանել զնա :

Ա սէ թագուհին . Եթէ որդին քո  
մնասցէ կենդանի՝ յոյնժամ եղի  
ցի քեզ ող եղև ծառի միոյ պարա  
տուի ՚ի մոլետլարմատոյ նորին :  
Ա սէ կոյսրն . պատմեան ինձ զառակիդ  
զայդ : Ա սէ թագուհին . պատմեմ  
քեզ զառակիս զայս . բայց լու ՚ի  
միտ առ : Եշ սկսամ ասել :

\* Ա սաշին առաջ մատգուհուցն . որ հա  
ճանեցուց վայսրն ողանանէլ  
չբերին :

Ա յը ՚ի քաղաքի միում այր մի .  
և ունէր գեղեցիկ դրախտ մի  
և էր ՚ի մէջ դրախտին՝ ծառ մի  
երեւելի . որ ամյամէ տայր զպուղա  
յովա : և պառող նորա այնպիսի  
զօրութիւն ունէր՝ որ ամ ցանոց  
դեղ լինէր՝ բաց ՚ի հոգւոց :

Եշ եղև յանուր միում եկն տէր  
ոյգոյն ՚ի պարտէզ իւր . և նայեցել  
իւր ծառին՝ ետես որ ահա վոքը  
ճիւղ մի ելեալէր ընդ արմատն :

և կոչեալ զայգեղործն և ասէ .  
դարման տար ճղոյս այտորիկ . զի յու-  
սամ՝ 'ի սմանե առանել տանուլ  
պատուղ՝ քոն ՚ի ծառոյն մեծէ :

Եշ յետ տեռը դարձեալ եկին  
տէր ոյգոյն ՚ի պարտէղ իւր . և նոյե-  
ցեալ ետես զժառին ճիւղն որ ոչ  
էր աճեալ և կոչեաց զայգեղործն  
և ասէ . վա էր ոչ աճէ ճիւղս ոյս  
ով այգեղործ : Պատասխանի ետ  
այգեղործն և ասէ . ծառս մեծ և  
բարձր է յոյժ . ոչ թողու ծաղել  
արե ի վր սորա . վա այն ոչ աճէ :

Եսէ տր ոյգոյն . հարթեալ զճիւղն  
ծառոյն՝ զի ծագեացէ արեն ՚ի վը  
սորա : զայս տսացեալ՝ գնաց : և ա-  
ըար ոյգեղործն ոյնպէս :

Եշ դարձեալ եկին տէր ոյգոյն .  
Եւ նոյեցեալ ետես՝ զի այժմ ևս  
ոչ էր աճեալ ճիւղն : կոչեաց զայ-  
գեղործն և ասէ . ընդէր և այժմ  
ոչ աճէ ըստ կամաց իմաց : Եսէ ոյ-  
գեղործն . ոչ է զարմանք որ ոչ աճէ

զի բարձրութիւն ծառիս ոչ թողու-  
գալ անձրեւ ՚ի վը սորա . վասն այն  
ոչ աճի : ՚ սէ տէր այգւոյն . հայ  
զծառն մեծ . զի լաւէ ճիւղն քան  
զծառն մեծ : զայս ասաց և գնաց :  
և այգէ գործն եհատ զծառն . և  
նոյնժամանյն չորացան և ճիւղն :  
՚ յէտ աւուրց ինչ դարձել եկն  
տէր այգոյն ՚ի պարտէ զիւր . և տե-  
սեալ չորացեալ զծառն ճիւղովն՝  
ապուշ մնաց : քանզի զօրուի նորա  
՚ ծառոյնէր . յորժամ հատին ըզ  
ծառն՝ չորացան և ճիւղն :

՚ սէ թագուհին . լուսոր տէր իմ  
արքայ զբան ծառոյն՝ որ անխմատ  
խորհրդով իզուր չորացան ծառն .  
որ և աղքատք և ցաւագարք նզովե-  
ցին զչորացնօղն ծառոյն :

՚ սէ արքայն . ում նմանեցուցեր  
զծառն զայն : ՚ սէ թագուհին .  
ծառն մեծ և երեւելի՝ դուես . թէ  
աղքատք թէ ցաւագարք՝ նմքեան  
՚ տիրուինքո խնդան . և ում տկարք

և տնանկեք՝ խրատովքո ապրին։  
Առ որդին քո ջանոյ հարթելը  
ճիւղդ քո ։ այսինքն զզօրուին քո ։  
և յետոյ խափանէ զքեզ՝ ողղ այգէ  
գործն զծառն ։ և թագահորեացէ  
՚ի տեղի քո ։ և ոչ կարէ թղթորել ։  
ողղ ճիւղն որ չորացան ը ծառոյն ։  
Բայց խափանի թագահորուի քո ։  
և դու ընդունիս անէծս յաղքա  
տաց և տնանկաց ։ զի խոստացար  
սպանանել զնա և ոչ սպաներ ։  
Ասէ կայսրն ։ լահ առակ ասացեր ։  
զի ոչ կարէ որդին իմ այնող առ  
նել ողղ այգէ գործն զծառն զայն ։  
զի ընդ լուսանալ առահօտուն՝ ա  
ռանց քննութեան և առանց դա  
տաստանի տամ սպանանել ։  
Ասէ թագուհին ։ թէ սպանանես ։  
՚ի հանդիստ լինիցիս ։ և խաղա  
լութեամբ վայելեսցես  
զթագահորութի

քո ։

¶ Ա յաղին անդամ տանիլն զբակչւոխնուն  
՚է նահ . և պանցիլիս դպրապետն առաջ  
ծրիւն զնուս :

|| Ա վաղեւ անդր նստեալ կայսրն  
՚ի գահոյսն իւր . և հրոմայեաց  
դահճապետին՝ իսկոյն առժամայն  
տանել զորդին իւր ՚ի տեղի սպան  
ման՝ փողով ազդեցութեան :  
Եշ հանեալ դահճապետն զորդի  
արքային ՚ի բանտէն՝ կապեաց ըզ  
ձեռան ՚ի յետս . ոպ օրէն է մահա  
պարտաց : Եշ ետ ճայնել առաջի  
նը մունետիկս ասելով . թէ ով ոք  
կամի մեղանցել ընդ յետնամօրն ,  
այսպիսի մահուամբ մեռցի :

Եշ լուեալ ժողովրդոցն՝ ողբալով  
մեծաձայն աղաղակէին և ասէին .  
աւաղ աւաղ և հազար վախ միամօր  
որդոյ կայսերն . որ տանին ՚ի զուր  
սպանումն :

Յայնժամ պանցիլիս դպրապետն՝  
սրընթաց երիվարօք եհաս նոցա

և ասէ . մի' շտապիք տպանանել զդա՛ .  
զի յոյս ունիմ առ ած որ երթամ  
առ կայսրն և ազատեմ զդա՛ :

Եշ ժողովուրդքն փութացուցա-  
նէին զդպրապետն և ասէին . մեք  
արգելցուք զդահիճսն . այլ դու-  
փութա փրկել զմանուկն զի մի' ՚ի  
զուր մեռանիցի : Եշ մանուկն այլ  
խօնարհեցոյց զգլուխն վարժպտին  
իւրոյ . իբր թէ կամէր ասել՝ յիշեած  
զիս առաջի հօր իմոյ : Եշ դպրապտն  
գնաց ՚ի պալատն և եմուտ առ ար-  
քոյն . և ողջունեց մեծաւ պատռվէ :  
Եշ կայսրն բարկուք ասէ . ով չար  
ծեր՝ ոչ լինիցիս դու ողջ : Եսէ  
դպրապտն . տէր՝ ողջուեն ծառայեցի  
և ոչ մահու : Եսէ կայսրն . սուտէ  
ամխօսք քոյ ետու զորդին իմ ՚ի  
ձեզ լեզուան և խօսուն . ուսուցա-  
նել և դաստիարակել . արդ փոխա-  
նակ իմաստութեն և հանձարոյ՝ պա-  
պանձեալ եղեւ : և յանել չարիս և  
զոյս՝ զի կամեցան բըմադատել

և լվկել զտիկինն իւմ • վա՞ս այնը գոր  
ծոյ ահա մեռանի այսօր • և զձեղ  
իսկ կորուսից դառն մահուամբ :

Ասէ դպրողան • պապանձումն որդոյ  
քո՝ ՚ի մէնջ ոչ է • զի ընդ մեզ խօսէր  
ուղիղ • ած է գիտողթէ վասն էր  
լուռ կայ : Եշտ որ ասացեր թէ կա  
մեցան բռնադատել զկինն իւմ, ճրչ  
մարիտ ասեմ քեզ արքայ զի սուտ  
է բանդ այդ • զի գիտեմ զնա որ  
զայդափափ իրս ոչ գործէ նա:

Եշտ թէ վա՞ս բանի կնոջ քո սպանցես  
զմիամօր որդին քո՝ դառնադոյն լի  
ցի քեզ քան զայն որ եղեւ զինանո  
րի միոյ • որ վասն բանի կնոջ իւրոյ  
սպան զշուն իւր • որ ապրեցուցլէր  
գորդին իւր ՚ի մահուանէ :

Ասէ կոյսրն • ասա զաւակդ զայդ  
զի լսեցից : Ասէ դպրապետն •  
ոչ ասեմ և ոչ աշխատիմ • զի մինչ  
ես պատմեցից՝ գուցէ ըսպանցեն  
զորդին քո անդ • և զինչ շահ լինի  
ցի ՚ի պատմութենէս : Եթէ կամիս

զի պատմեցից զառակս, նախ դարձն  
զորդին քո ՚ի մահուանէ և ած ՚ի  
բանտ . և յորժամ լուիցես յիսնէ<sup>1</sup>  
զառակն իմ՝ եթէ հաճոյ լինիցի ա  
ռակս տեառնդ իմում, ապրեցն  
զորդին քո . և թէ ոչ սպան զնա:  
Եշտ հրամայեաց կայսրն դարձուցա  
նել զմանուկն ՚ի բանտ՝ մինչեւ պատ  
մեսցէ դպրապետն զառակն :  
Եշտ սկսան ասել այսպէս:

\* Եշտ սպանըին դպրապետն պանցիւնա  
սաց . զորդ սպան կայսրն և դրէւաց զնանուկն  
՚է սպաննանէ :

¶ Բնուածը մի կայր զօրանոր և  
անուանի յոյժ . և ունէր որ  
դեակ մի փոքր տղայ . և միամօք  
էր որպէս որդին քո . և յոյժ սիրէր  
զնա . և երեք նաժիշտք ծառայէին  
նմա: Եշտաջինն՝ դիեցուցանէր և  
կերակրէր: Եշրկըորդն՝ լուանայր  
և զգեցուցանէր: Եշրորդն՝ օրօրէր

և քնեցուցանէր։ Առդ՝ զինուորն  
այն՝ ունէր այլ ևս շահին մի եւ  
շուն մի։ և սիրէր զնս։ Իշտ շունն  
այն այնպիսի լաւութի ունէր՝ որ  
զինչ տեսանէր ՚ի վայրի՝ ընթանայր  
զկնի նըր։ և ոչ դառնայր դատարկ՝  
մինչև ըմբռնէր։ Իշտ յորժամ ըմ  
բռնէր՝ կանգնէր իւլը տրտանն և  
հայէր։ մինչև եկեալ տէրն առնոյր  
զորսն ՚ի նմանէ։ Այլև շունն այն  
ունէր բնութի զայս ինչ զի իմանայր  
զլինելոցն։ և յորժամ կամենայր տըն  
ուրեք երթալ՝ եթէ բարի էր ճա  
նապարհն այն՝ գայր շունն և երիցս  
խաղայր առաջի նըր։ և եթէ չար լի  
նար ճանապարհն՝ ոչ գայր և ոչ խա  
ղայր։ այլ տրտում և տիսուր հայէր։  
և տէրն՝ այնու ճանաչէր զչարն  
և զբարին։

Իշտ շահինն այն՝ ունէր սովորութի  
այսպէս։ զի յորժամ յորս ելանէր  
տէրն իւր, ամենելին դատարկ ոչ  
դառնայր։ այլ հանապազթութել

ըմբռնէր զթուցունս և բերէր առ  
տէրն իւր:

Եթէ յառուր միում կոչեցել եղե  
'ի խաղս առ զինուորակիցան իւր  
և բգումք ժողովեցան 'ի խաղն այն:  
և գնաց զինուորն և տիկինն ընմա.  
և աղախնոյցքն ևս . և մնաց տըղայն  
միոյն 'ի յօրօրոցին: Եթէ շունն պա  
հէր զտըղայն . և ննջէր շունն ընդ  
որմով օրոցայն . և բաղան նստէր 'ի  
վը ձողին: Եթէ տանն որմն պատա  
ռեալ էր . և կոյր օձ մի 'ի ներքոյ  
որմին . և տեսեալ օձն որ ձայն մար  
դոյ ոչ ելանէր . այլ միոյն գոյր  
ձայն շնչոյ ելանելոյ տըղային 'ի յօ  
րոցացն: և հանեալ զգլուխն 'ի ծա  
կէն դուրս՝ ետես և ահա ոչ ոքէր  
'ի տանն . բոյց միոյն տըղին շնչոյ  
ձայնն որ ննջէր 'ի մէջ օրոցին . և ե  
լեալ օձն գոյր ընդ օրոցք տղոյին  
զի սպանցէ զնա: Տեսել բազային  
որ ելաւ օձն 'ի ծակէն դուրս . և  
նոյէր շանն . և ետես զի շունն խոր

՚ի քուն էր . և թռեաւ բազան շա  
սացմամբ թեղդն : Արև իսկոյն զար  
թեաւ շունն . ՚ի ձոյնէ թեղդն . և  
իբրև եբաց զազան՝ ետես զօձն ՚ի  
վը օրոցացն . և բարկացեալ շունն՝  
անկաւ իվը օձուն . և օձն պատառե  
ցաւ ընդ շանն : ( ) ձն ջանայր սպա  
նամնել զտղոյն . և շունն ջանայր սա  
տակել զօձն : Իշտ այնչափ կուռեւ  
ցան ընդ իրեարս եւ վէրս ետուն  
միմեանց՝ որք արիւնաթաւալք եւ  
զեն շուրջ զօրանօքն : Իշտ սրտմը  
տեալ շունն՝ յարեաւ իվը օձուն:  
և ՚ի պատերազմելն ընդ միմեանս ,  
կործանեցաւ օրոցք տղոյին . և վը  
նաս ոչ եղեւ տրղոյին : Իշտ շունն  
այնքափ ջանաց՝ մինչեւ սատակեաց  
զօձն . և նստէր ընդ պարսպօք օրա  
նիւ . և լիզէր զվէրս իւր :  
Յետ այնորիկ վաղվաղակի վճարե  
ցաւ խաղն . և եկին նաժիշտքն ՚ի  
տուն յառաջ քան զտիկինն . և տե  
սին զօրոցքն կործանեալ . և շուրջ

զօրոցօքն լի՛ արիւն։ կարծեցին թէ  
շունն զտղոյն կերեալ է։ և անմիտ  
կանսոյքն ոչ կանգնեցուցին զօրանն  
զի տեսցեն թէ տըղայն կայ թէ ոչ։  
Եշտ ասեն ընդ միմեանս՝ եկոյք փա  
խիցուք։ ապս թէ ոչ՝ սպանանէ ըզ  
մեզ տէրն մեր փոխանակ տղային։  
Եշտ իբրև փախչէին՝ պատահեցան  
տիկնոջն իւրեանց։ Ասէ ցնս տի  
կինն զի՞է ձեզ զի՞նչ եղև ձեզ։  
Այսեն նաժիշտքն զսիրելի որդին  
տեառն մերոյ՝ կերեալ է շունն արդ  
վայ է մեզ թէ զի՞նչ լինիցիմք։  
Եշտ լուեալ տիկնոջն՝ անկան յեր  
կիր խլը երեսաց իւրոց առ դրան  
սենեկին լսյր և կոծեր զանձն ա  
սելով։ ոչ թէ զի՞նչ արարից ընդ  
որդեակս իմ։  
Եշտ նոյնժամայն եկեալ զի՞նսորն՝  
ետես զկինն իւր զի լսյր աղիս  
լորմ և նաժիշտքն ընդ նմա և հար  
ցեալ՝ զի՞է ձեզ ընդեր լսյք։  
Ասէ տիկինն վայ է մեզ զի շունն

որ սիրէիր՝ կերեալէ զմիամօր որ  
դեակնքու Հորժամլուան զխոսս  
զայս ՚ի տիկնոջէն իւրմէ՝ եմուտ ՚ի  
սենեակն ուղէ էր տըղայն . և շունն  
իբրև ետես զտէր իւր՝ յարեան ը  
առաջնորա և փաթաթէր զերեսն  
ընդ ոտս նր՝ և ուրախանայր առաջի  
նրէ իբրթէ ըսպանի զօձն և ապրե  
ցուցի զտղայն .քո . արդ արժան իցէ  
պարզեաց : Եշտէր նր հանեալ  
զառւրն՝ էզարկ և կտրեաց ընդ մէջ .  
և աստակեցան շունն : Եշտ գնացլ  
՚ի յօրոցք տըղային՝ ետես զտղայն  
զի կենդանի էր և անմիսաս : Եշտ ե  
տես մերձ ՚ի յօրոցքն օձ մի տատա  
կեալ . և եկեալ առ շունն՝ նոյեցլ  
ետես զի էր վերանորեալ յոյժ . և  
ծանեան զի շունն ըսպանեալ էր  
զօձն և զտղայն ապրեցուցեալ :  
Եշտ տեսեալ բազային որ այնպիսի  
անիրանուիս գործեաց որն իւր,  
նոյնժամանայն ճշեաց և կտրեաց ըզ  
պարանն ՚ի յոտիցն . և թուեան գնաց

և այլ ոչ եկն առ տէրն իւր։  
Եւ ասէ զինորն առաղթէ զինչ  
գործեցի լսելով կնոջ իմում։ և  
անկայ ՚ի մեղս մեծամեծս։ Եւ ե  
լւալբոկ ոտամբ գնաց յանապատ։  
և անդ ապաշխարեաց զամ առուրս  
կենաց իւրոց։

Եւ յաւարտիլ առակին՝ ասէ դպ  
րապետն ցկայսրն ։ լուար արքայ  
զոր ինչ ասացի քեզ։ Այս կայսրն ։  
լուայ և ՚ի միտ առի ։ և յոյժ հաճոյ  
եղեւ ինձ բան քու։ Ասէ դպրպատն ։  
Ճշմարիտ ասեմ քեզ արքայ՝ եթէ  
վս բանի կնոջ քո սպանցես զորդին  
քո, դառնագոյն լիցի քեզ բանն՝  
բան որ եղեւ նմա։ Ասէ կայսրն ։  
լս առակ ասացեր ։ և վս քո բա  
նիդ՝ ոչ սպանից զորդին իմ այսօր։  
Ասէ դպրպատն ։ եթէ ոչ սպաննես,  
չնորհակալեմ քեզ ։ որ վասն բանից  
իմոց՝ կեանս չնորհեցեր այսօր որդոյ  
քում։ և երկրպագեալ արքային  
և գնաց։

Աբրեւ լուան թագուհին թէ մա  
նուկն դեռևս կենդանի է, նստան  
իվը մոխրոյ ։ լոյր լալիւն մեծ և ոչ  
կամէր ՚ի վեր նոյել ։ և ծառայքն  
ծանուցին կայսերն ։ Առ լուեալ  
կայսրն՝ գնաց առ թագուհին և ա  
սէ ։ զմէ՞ այդպէս տրտումեր և ան  
միսիթար լաս ։ Ասէ թագուհին ։  
մի թէ ոչ գիտես դու թէ որպիսի  
ամօթ և նախատինք արար ինձ նզո  
վեալ որդին քո ։ և դու խոստացար  
սպանեանել զնա ։ և ահա դեռևս կեն  
դանի է ։ Ճշմարիտ ասեմ քեզ ։ զի  
լինելոց է քեզ ՚ի յորդոյ քումմէ  
ող եղեւ հովուի միում ընդ վարա  
զի խոզոյ ։ Ասէ կայսրն ։ աղաջեմ  
զքեզ ով սիրելի տիկին իմ, պատմեա  
ինձ զաւակիդ զայդ ։ Ասէ թագու  
հին ։ զինչ շահ ինձ պատմելն իմ ։  
յերեկեան օրն այլ պատմեցի քեզ  
առակի մի ։ և ոչ ինչ շահեցայ ։  
Արդ պատմեցից քեզ առակ մի ։ և  
թէ ՚ի միտ առցես՝ բազում շահս օդ  
տիս ։ Առ ասաց ոյսպէս ։ 43

\* Առաջ երիբորտ • զոր ասաց Աթագուհին  
Հայութին և Հայութին Վարաշ Էռչըլին • շր  
հաւանեալ խայսելին՝ յօժաբէ սպանանել  
շրբելին :

**Ը**ագաւոր մի էր յերկրի մի  
ում • և ունէր անտառ մի  
մեծ մայրեաց • և կայր ՚ի նմա  
ծառ բազում լի՛ պտղօք :

**Ե**ւ կայր ՚ի մեջ անտառին վարազի  
խոզ մի զօրել յոյժ • և շըջէր ՚ի մեջ  
անտառին • ուտէր զպտուղն ծառոց :

**Ե**ւ ոչ ոք կարէր գնալ ՚ի յանտառն  
այն կտրել փայտ • այլ և զգնացելսն  
իվը իւր՝ խողիսողէր խոզն և կորու  
սանէր : **Ո**՞ինչեւ թղթն ձանձրացել  
՚ի նմանէ՝ հրամայեաց քարոզ կար  
դալ ընդ ամ թագաւորուիս իւր և  
ասել • եթէ ոք սպանցէ զիսոզն զայն՝  
տաց նմա զղուստրն իմ՝ ի կնութիւն  
և յետ մահուան իմոյ՝ ժառանգես  
ցէ զաթու թագաւորուել իմոյ :

**Ե**ւ ոչ ոք էառ յանձն • զի երկնչէին  
՚ի

՚ի զօրեղուե՞ խողին։ Եշտ էր ՚ի ժամանակին այնմիև հովիւմ մի ոչնրց։  
Խորհեցաւ ընդ միտս իւր և ասէ։  
Եթէ սպաննիցեմ ես զխոզն զայն՝  
ոչ միայն ինձ լինի բարի, այլև ամ  
սիրելեաց և բարեկամաց իմոց։

Այլ նախ և յառաջ գընացից առ  
թագաւորն և տեսից թէ՛ եթէ ըս  
պաննիցեմ ես զխոզն՝ տայ ինձ ըզ  
դուստրն իւր։ Եշտ գնացեալ հովիւն՝  
եմուտ առ թգւրն և ասաց։  
Հզօր և մեծ թգըր։ Եթէ սպանա  
նեմ զխոզն զայն, տան ինձ զխոստա  
ցեալդ։ Եշտ թգւրն երդուաւ և  
ասէ։ ով հովիւն՝ եթէ կորուսանես  
զխոզն զայն, ոչ թէ միայն տամըզ  
դուստրս իմ, այլ և զթգրուիս իմ  
տամքեզ։ որ յետ մահուան իմում  
դու թագաւորես ՚ի տեղի իմ։

Յայնժամ ելեալ հովիւն յերեսաց  
արքային։ և էառ զգաւազանն ՚ի  
ձեռն իւր։ և ելեալ գնացյանտառն  
այն ուր էր խոզն։ Եշտ տեսեալ

զնս խոզն՝ վազեաց՝ ի վր նր՝ և հո  
վիւն փախեամ և ել՝ ի ծառ մի ։ և  
եկեալ խոզն՝ սկսամ տտամամբն փո  
քել զտակ ծառին և կամէր կործա  
նել զծառն։ Այս ետես հովիւն զի  
անկանի ծառն՝ ի գետին, հատանէր  
ձեռօքն զքաղցրահամ պատուղն որ  
կայը ի ծառն և արկանէր նմա։ և  
խոզն տեսեալ զպտուղն՝ եթող ըզ  
ծառն և ուտէր զպտուղն ։ մինչեւ  
հանգեամ և ընկողմնեցամ առ ծա  
ռովն։ Այս տեսեալ հովիւն զի ըն  
կողմնեցամ խոզն՝ մեղմաբար էջառ  
նա ։ և մին ձեռամբն զբուռն հա  
րեալ էր ի ծառոյն՝ և միւսովն քե  
րէր զթիկունս խոզին։ զի թէ կա  
մեսցի խոզն հարկանել զնա՝ փախի  
ցէ դարձեալ ի ծառն։ Այս այնչափ  
քերեաց՝ մինչեւ նընջեաց խոզն և  
եղեւ խոր ի քուն։ Յայնժամ եհան  
հովիւն զառըն իւր և սպան զխոզն։  
Այս այնու գործովն էաւ զգուստը  
թդէրին ։ և յետ մահուան նր ժա  
ռանգեաց զաթու նր։ 46

Առ առէ Թագուհին ցըկայսրն .  
լուսիր արքոյ և՝ ի միտ առեր;  
Առէ կայսրն . այս ՚ի միտ առի զոր  
ինչ ասացեր : Առէ Թագուհին .  
մեկնեցից քեզ վառակս : Ա արա  
զոյն վայրենացել զօրեղութին յոյժ  
ցուցանէ զզօրութ քո . որ ոչ ոք կա  
րէ կալ հակառակ հրամանաց քոց:  
Առ հովիւն՝ ցուցանէ զնզովեալ  
որդին քո . որ գանազանուն իմաս  
տուե իւրոյ՝ դիմեալէ իվերոյ քո .  
ոպ հովիւն այն քերելով զթիկունս  
խոզին՝ ննջեցոյց և սնկան զնա:  
Կ մանապէս և վարժպտքն նզովեալ  
որդոյ քո՝ քերեն զքեզ քաղցրաբան  
առակօք և սրտօք իւրեանց մինչեւ  
սպանցեն զքեզ . և զորդին քո թա  
գանորեցւցնել կամին ՚ի տեղի քո:  
Առէ կայսրն . ոչ տացէ ած զայն օրն  
որ ըսպաննէ զիս որդին իմ . որպ հո  
վիւն զխոզն : արդ ահանասիկ ոչ մը  
նոյ նա կենդանի . և վաս սրտի քո  
տամ չարաչար սպանանել զնա:

Ասէ թագուհին . Եթէ սպանանես  
մեծ լաւուի հանդիպի քեզ . զի՞նա  
չէ արժանի որ մնոյ կենդանի . այլ  
պատժոյ և պատռհասի արժանի է :

❖ Երեւրտ անդամ տանէն զբուժէ արժաշին  
'ի հահ . և Շենտուլս դպրադետին գալհա  
ունին և առաջու դրիեն զնա :

Այերկրորդում առուրն նըս-  
տեալ կայսրն 'ի գահոյն իւր  
և կոչեաց բարկութ զդահճապետն  
և ասէ . Երթ հան զորդին իմ 'ի  
բանտէն . և տար առժամայն հատ  
զգլուխն նըր . և հեռացն զգլուխն  
'ի մարմնոյ նըր Ճ կանգուն :

Երեկեալ դահճապետն՝ Եհան զոր  
դի արքային 'ի բանտէն . և կապեաց  
զձեռս 'ի յետո նըր իբրև մահապար  
տի . և անզոյց ընդ մէջ քաղաքին .  
և մունետիկին առաջի նըր ձայնէր և  
ասէր : Ո՞վ որ կամի մեղանչել  
ընդ յետնամօրն իւրոյ՝ այսպիսի

մահուամբ մեռցի : Եւ լուեալ ժո  
ղովրդոցն՝ ափսոսալսվասէին . ոչ ոչ  
ահա ՚ի զնւր տանին զմիամօր որդի  
արքային ՚ի մահ և ըսպանումն :

Յոյնժամ չենթուլս դպրապետն  
սրբնթաց երիւլարաւ եհաս նց և  
ասէ . մի՛ շտապիք սպանանեւ զգան .  
քանզի յոյս ունիմ առ ած որ փըր  
կեցից զգա այսօր ՚ի մահուանէ :  
Եւ սաստեաց դահճպտին և ասէ .  
ընդէր կապեցեր ըզ ձեռս դորս .  
մի թէ մահապնդու է որդի արքային .  
և ետ արձակեւ զձեռմն : Ասէ դահ  
ճպտետն . ով դպրապետ՝ հրաման  
սաստիկ է թագուհոյն թէ չարաչար  
ըսպան զնա . արդ եթէ կարօղ ես  
փրկեւ զգա . երթ առ կայսրն և ա  
զատեա՞ ՚ի մահուանէ . և ես աստ  
արգելից զսա՞ : Եւ մանուկն որոպ  
առաջնոյն աղաչէր զվարժակտն իւր  
փրկեւ զինքն ՚ի մահուանէ : Եւ ժո  
ղովուրդքն առաւեւ փութացուցա  
նէին զգապրակտն և ասէին : Ո՛վբորի

Դապրապետ • յէրէկէան օրն՝ ընկերն  
քո ազատեաց՝ ոյսօր դու երթ առ  
կոյսրն և ազատեահ: Ան դապրապետն  
ընթացէալ եմուտ ՚ի պաշտոն • և ե  
կաց առաջի կոյսերն • երկրսպագեց  
և ողջունեաց զնա մեծաւ պատռով:  
Ասէ կոյսրն • ո՞լ չար ծեր մի՛ մնաս  
ցես կենդանի: Ասէ դապրապետն •  
տէր՝ պարդես առնուլ ՚ի քէն ակն  
ունէի և ոչ անարդանա: Ասէ կոյ  
սրն • սուտէ ամբ բան քո • ետու զոր  
դին իմ՝ ճեղլեղուան և խօսուն՝  
ուստացանել և դաստիարակել զնա •  
և արդ եղև պապոնձեալ փոխանակ  
իմաստուե և հանձարոյ: յաւել ևս  
զւարիս զայս • զի կամեցան բըռնա  
դասել և լվէել զկինն իմ • վս այն  
պատճառի մեռանի՛ նա այսօր: և  
զձեզ իսկ զամենեսեան կորուսից  
դասն մահուամբ: Ասէ դապրապետն •  
տէր աբքոյ՝ ասացեր թէ որդին իմ  
պապանձեալ եղև • և թէ վասն էր  
եղև՝ ածէ որ դիտէ • բոյց խօսե

ըսց է՝ ՚ի ժամանակի իւրում։ ՚ըս՝ որ  
ասացեր թէ կամեցաւ բւնադատել  
զկին իմ, ոյդ ամի՛ւ սուտ է։

・Քանզի կին քո եթէ կրեալ լինէր  
զնա ինն ամսիւ յորովայնի իւրում,  
ոյդպիսի վեպս ոչ դնէր իւլը նր։

・Առդ զայս ասեմքեզ արքոյ ։ եթէ  
լս բանի կնոջ քո սովանանես զմիա  
մօր որդին քո, դառնագոյն պատա  
հեսցէ քեզ քան զայն՝ որ պատահե  
ցաւ զինուորի միոյ ։ որ վասն կնոջն  
իւրոյ՝ անմեղ դատապարտեցին ՚ի  
մէջ հրապարակին։ ՚սէ կոյսրն ։  
ասա զառակդ զայդ թէ վասն էր  
եղե այդպէս։ ՚սէ դպրապետն ։  
ոչ ասեմ և ոչ աշխատիմ իզուր և  
դատարկ ։ գուցէ եղեցի զի մինչ և ս  
պատմեցից զառակս՝ սպանցի որդին  
քո անդր ։ եզինչ շահ լինիցի ՚իպատ  
մութէս։ ՚սդդ եթէ կամիս լսել  
զառակն իմ, նախ դարձն զորդին քո  
՚ի մահուանէ ՚ի բանս ։ և ես պատ  
մում զառակս։ ՚ըթէ հաճոյ լինիցի

քեզ առւակն՝ ապրեցն զորդին քո.  
և թէ ոչ սպան զնա: Եշտ հրամայեց  
կոյսրն դարձուցանել զորդին իւր  
՚ի բանտ՝ մինչև պատմեսցէ դպրա-  
պետն զառակն: Եշտ սկսան ասել  
այսպէս:

\* Ա զատկ երրորդ Դապրապետին: զոր առաջ  
ՀՄ ինո՞ջ ե՞ս ո՞ր ե՞տ զայրն անել ՚է  
գագապարտութիւն

Ա քաղաքի միում էր զինուոր մի  
ծեր: զոր առեալ էր մատղաշ  
աղջիկ մի ՚ի կնութիւն իւր: (որպ  
տէր իմ արքոյ առեալ է կին մատ-  
ղաշ: ) և յոյժ սիրէր զնա: և զբա-  
նալիքն ո՞չ ումեք հանատոյր:

Ա յլ և ամ գիշեր վակէր զդուան:  
և զբանալիքն պահէր ՚ի ներքոյ բար  
ձի իւրում: Եշտ զինուորն այն ծէր  
էր: և ո՞չ ունէր կարողութիւն ա-  
մուսնուե՝ կատարել զկամն կնոջ  
իւրոյ: ՀՄ այն անզգամկինն սիրէր  
շայլս: Եշտ ամ գիշեր յորժամ

ննջէր այրն իւր՝ առնոյր զբանաւ  
լիսն գաղտ և բանայր զդուռն և  
երթայր առ սիրառն իւր՝ որ կատա  
րէր զկամս նը. և լցեալ զհեշտուի  
և զցանկուի մարմնոյն իւրոյ՝ դառ  
նայր առ այրն իւր: Եշ՝ ՚ի գիշերի  
միում յորժամննջեաց այրն, ել  
կինն և գնաց ըստ սովորուե իւրոյ  
առ սիրառն իւր: Եշ՝ զարթուցեալ  
այր նը՝ ՚ի քնոյն՝ ոչ եզիտ զկինն իւր  
մերձ ինքեան: Եշ՝ ելեալ ետես ըզ  
դրունսն իբաց. և փակեալ պնդեց.  
և ելեալ՝ ՚ի վերի դարպասն՝ հայեր  
՚ի պատուհանեն. զի տեսցէ զգալն  
նորա: Եշ՝ յետ խօսելոյ հաւուն.  
դարձաւ կինն փութալով՝ ՚ի տուն.  
զի մի՛ եկեալ պահապանքն գտցեն  
զնա արտաքս: Եշ՝ կայր՝ ՚ի քաղաքին  
այն սահման այսպիսի. զի յորժամ  
երեկոյ լինէր՝ յետ երիցս անգամ հա  
ւուն խօսելոյ՝ հնչեցուցանէին զան  
կակս: Եշ՝ յետ հընչեցուցանելոյ  
զանկակին՝ եթէ զոք գտանէին ար

տաքոյ՝ ըմբռնեին և տանեին ՚ի բանտ  
և վաղին դատապարտեին զնա ՚ի  
մէջ հրապարակին առաջի ամցուն  
՚ի նախատինս։ Առ եկեալ կինն՝ ե-  
գիտ զբառունսն փակեալ։ զահի հա-  
րաւ և խորհեր թէ զինչ արասցէ։  
և յետոյ վատահացեալ՝ բախեր ըզ  
դուռն։ Ասէ այրն։ ով չարեաց մա-  
կարդ չար կինն։ այս քանիցս անգամ  
փորձեցի զքեղ։ որ ելեալ յանկող  
նոյ իմոյ՝ երթեալ պուրնկիս ընդ  
այլում։ Ասեմ քեզ ըստոյգն։ կաց  
ցես դուոյդը՝ մինչեւ պահապանքն  
եկեալ գացեն զքեզ և տարցեն ՚ի  
բանտ։ և ՚ի վաղին դատապարտես-  
ցեն զքեզ ՚ի մէջ հրապարակին։

Ասէ կինն։ ով տէր իմ վու եր տ-  
սես զայդ։ ասեմ քեզ զճշմարիտն։  
Հորժամննջէի ես ընդքեզ ՚ի յան  
կողնին, եկին աղախին մօր իմոյ՝ կո-  
չեաց զիս և ասէ։ փութա եկ առ  
մայրն քո՝ զե յետի շունչնէ։ Առ  
ես ոչ կամեցաց զարթուցանել զքեզ

՚իքաղցը քնոյդ . և գնացի առ մայրն  
իմ . տեսոյ՝ և փութով դարձայ առ  
քեզ . և այնչափ փութով ընթացել  
եկի՝ որ վաստակեալ ՚ի ճանպահին  
տկարացայ յօւժոյս : Առդ աղաւեմ  
զքեզ՝ բաց ինձ զդրունան զի մտից  
՚ի ներքս . զի մի՛ եկեալ պահապանքն  
գտցեն զիս : Ասէ այրն . Ճշմարիտ  
որ ոչ բացեց՝ մինչեւ եկեալ պահա  
պանքն առցեն զքեզ : Ասէ կինն .  
Վս այ աղաւեմ զքեզ՝ բաց զդրուն  
և առ զիս ՚ի ներքս . զի ամօթ և նա  
խատինք առնես զիս . քեզի՝ և ծնո  
դաց իմոց՝ և ազգականացս : Ասէ  
այրն . ՚ի միտ ած թէ քանի՛ցս անգամ  
պղծեցեր զանկողին իմ պունկութ  
քով . լսն է քեզ աստ չարչորիլ մոր  
մնով վս մեղաց քոց՝ և մի՛ ՚ի դժոխս :  
Ասէ կինն . ով սիրելի տէր իմ վս  
սիրոյ սինորիկ որ խաչեցաւ վս մեր՝  
ողօրմեան ինձ և առ զիս ՚ի ներս :  
Ասէ այրն . զուր կաղաւես . զի այդ  
պէս մընալոց ես առաջի դանդ

մինչեւ Եկեալ պահապանքն առցեն  
զքեզ։ Ասէ կինն . ով տէր իմ, գի  
տես զի ոչ է հեռի ջըհորն ՚ի դրա  
նէս . Եթէ ոչ բացցես զդուռն և  
առցես զիս ՚ինեղքս , ընկեցից զիս  
՚ի ջըհորն և խեղդեցայց։ Ասէ այրն  
վաղմւց պարտ էր քեզ խեղդին։  
Ասէ կինն . Եթէ կամիս զիսեղդին  
իմ , խեղդեցայց։ Արդ մինչ խեղ  
դեալ չեմ՝ արարից կտակ։ Կախ և  
առաջին յանձն առնեմ զիս ոյ զհո  
գի իմ . և ՚ի սբ կոյսն մարիամ . և յամ  
սբս : և զմարմին իմ յորժամ հան  
ցեն ՚ի հորոյն՝ թաղեսցեն յեկեղե  
ցւոջ սրբուհւոյն վառվառեայ : և  
զամ ինչս զոր ունիմ , դու գիտես  
տէր իմ . ոպ և կամիս ոյնպ արասցես:  
Ան զայս ասացեալ՝ գնաց մերձ . ՚ի  
ջըհորն . և էր առ ջըհորովն վեմ մի  
մեծ . զոր առել երկոքին ձեռամբն  
էարկ ՚ի ջըհորն։

Ան ըստեալ այրն զձայնընք քարին  
յատակ ջըհորին՝ կարծեաց թէ

կինն ընկեց զինքն ՚ի հորն . և ասէ .  
աւաղթէ զինչ գործեցից . զի կինն  
իմ խեղդեցաւ : Եշտ վաղվաղակի  
իջեալ ընթացաւ ՚ի ջրհորն . և կինն  
թաքեաւ յետոյ կողմանէ դրանն .  
և իբրև ել այրն՝ եմուտ կինն ՚ի  
ներքս և փակեաց զդուռն ՚ի ներ  
քուստ և ել ՚ի դարպասն : Եշտ զին  
ուսորն կանգնեալ ՚ի վ՛ը ջրհորին՝ ա  
շաղէր զկինն և ասէր լալով . վայ  
ինձ որ կորուսի զկինն իմ : չար էր  
ժամն որ ոչ բացի զդուռն :

Եշտ կինն ծիծաղելով ասէ . ով նը  
զովեալ ալեոր՝ զինչ գործես մին  
չե ցայս վայր ՚ի դուրսդ . մի թէ սա  
կամ էր քեզ չը շատանալ մարմնով  
իմով . որ զամ գիշեր գնասա ՚ի բոզ  
տունն պունկիլ ընդ նա : Եշտ այրն  
լունել զձայն կնոջն՝ ասէ . օրհնեալ է  
ած . և գոհութի այ որ ողջ էս :

Երդ բաց զդուռն զի մտից ՚իներս  
ընդէր փակեցեր զդուռն . զի ես  
կամէի սակաւ մի խրատել զքեզ և

Երկեցուցանել . և ապա բանալ ըզ  
դուռն : Ասէ ցնա իբնն . եթէ ոք  
փորեսցէ խորխորատ ընկերի իւրոյ՝  
ինքն իսկ ընկեսցի ՚ի մէջ նր : Դու-  
ռն կամէիր բանալ զգուռն ինձ , և  
ոչ ես բացից քեզ . մինչեւ առցեն ըզ  
քեզ պահապանքն : Քանզի ես ոչ  
էի ՚ի մէջ չարեաց՝ զոր ասացեր ՚ի  
վը իմ : ոչ ասեն առակաց թէ՝ սե-  
ացեալն մրոլ մրձոտէ և զայլս :  
Այսինքն՝ չար ոք՝ զամգ ոք չար կար  
ծէ . այնպէս և դու շնացօղ դոլոլ  
զինասն քո ՚ի վը իմ բառնաս :  
Ճշմարիտ ասեմ քեզ՝ զի այդը մը  
նալոց ես դու մինչեւ առցեն զքեզ  
պահապանքն :

Ասէ ոյրն . ոչ Երկնչիս դու յայ .  
ընդէր ճշմարտես զայդպիսի բան  
՚ի վը իմ : Ծակացոյ ՚ի քաղաքիս ոյս  
՚ի մանկութէ հետէ . և մինչեւ ցայտի  
ոչ եղեւ անունդ ոյդ ՚ի վը իմ զոր  
դու ասես : Այս թէ վաղին նախա  
տեն զիս ՚ի մէջ հրապարակին՝ մի թէ

ոչ լինի ամօթ ինձ և քեզ և նախ  
նեաց մերոց մինչեւ յանիտեանն ։ վայ  
աղաչեմ զքեզ բաց դդուռն ։

Ա սէ կինն ։ ոչ բացից մի՛ աշխատ առ  
ներ զիս ։ և մի՛ աղաչեր ինձ իգուր ։  
լահ է քեզ աստ չարչարիլ վայ մեղաց  
քոյց քան թէ ՚ի դժոխս ։ Տես զինչ  
ասէ խմաստունն ։ երեք բան ատե  
լի է անձին իմոյ ։ Ա զքատ հպարտն ։  
Ա տախօս մեծ ատունն ։ և ջաեր պու  
նիկն ։ ուղ և դու իսկ ես ծեր և շնա  
ցող ։ Ա յլ այս մեծ ողորմութէ ոյ  
որ ասնջիս աստ մարմնով և մի՛ տես  
ցես զտանջանսն յանիտենական ։

Ա սէ ոյրն ։ ով սիրելի տիկին իմ ։  
ած ողորմած է և գթած ։ և ոչ խնդ  
րէ այլ ինչ բայց միայն զղջանալ ։  
վայ սիրուն աղաչեմ զքեզ բաց  
դդուռն զի մտից ՚ի ներքս ։ և ոյլ  
ոչ արարից զայդ զոր ասես ՚ի վը իմ ։  
Ա կինն նշանակելով ասէ ։ ով ա  
րար զքեզ վարդպատ և քարոզօղ ։  
և թէ զայդ գիտէիր որ ած ողոր

մածէ , ընդէր ոչ բացեր զդուռն  
ինձ : Ճշմարիտ ասեմքեզ՝ ոչ առից  
զքեզ՝ ի ներքս : Եշ մինչդեռ նա  
զայս խօսէր , հնչեցուցին զզանկակին :  
Ասէ այրն . ահա հնչեցուցին զզան  
կակին . բաց զդուռն՝ զի մի՛ եկեալ  
պահապանացն գտցեն զիս :  
Եշ մինչդեռ խօսէր՝ եկին պահա  
պանքն և գտին զնա արտաքս :  
Եշ ասեն ցնա . զինչ գործես ասոն  
՚ի ժամ գիշերիս : Եշ լուեալ կինն  
զձայն պահապանացն՝ ասէ ցնոսա :  
ովեղբարք իմ աղաջեմ զձեզ՝ առելք  
զդա այտի և արարելք գմա ըստ մե  
ղաց իւրոց . զի ամ գիշեր թողեալ  
զիս՝ երթայ ընդբողս : Եշ սցսչափ  
ժամանակ համբերեցի և ոչ յոյտ  
նեցի՝ թերևս դարձցի ՚ի գործոյն  
այնմիկ և ոչ դարձան . մինչեւ ինքն  
զինքն մատնեաց : Եշ պահապանքն  
առեալ տարան զնա ՚ի բանտ . և ՚ի  
վաղիւ անդր՝ դատապարտեցին զնա  
ըստ օրինաց իւրեանց :

Յայնմամաեւ դպրովտն ցկոյսրն .  
՚ի միտ առե՞ր արքոյ զառակս զայս  
զոր ասացի քեզ : Ասէ կոյսրն . այն  
՚ի միտ առի . զի նզովլւալ և չար կինն  
ոյն՝ մատնեաց զայրն իւր դաւըն  
տանջանաց ՚ի զուր : Ասէ դպրովտն .  
Ճշմարտին ասեմ քեզ արքոյ՝ Եթէ  
վս բանի կնոջ քո սպանցես զորդին  
քո, դառնագոյն լիցի քեզ . քան զին  
ուորին այն : Ասէ կոյսրն . ամէն ա  
սեմ քեզ դպրապետ . ոչ սպանից զոր  
դին իմ այսօր վս բանի քոյ : Ասէ  
դպրապետն . Եթէ լուիցես խրատոյ  
իմոյ և ոչ ըսպանցես զորդին քո ,  
մեծ բարտեթի հանդիպելոց է քեզ :  
զայս ասաց դպրապետն և երկիր ե-

պագ արքային և գնաց :

Երբե լուան թագուհին թէ այ  
սօր ևս ոչ մեռան որդի արքոյին ,  
եմուտ ՚ի սենեակ իւր և լայր ան  
մսիթար . կոծէր զանձն ասելով .  
վայ ինձ՝ զի ոչ կորացի խնդրածք  
մի կատարել տալ արքոյին իմոյ :

այսպիսի աղևողորմ և բորձը ճիշտ  
լսյը և հառաջէր . մինչեւ ծառայքն  
ծանուցին արքային : Այս ելեալ  
կայսրն՝ գնաց առնա և ասէ . ով սի  
ըելի տիկին իմ վո՞ էր սյդպէս ան  
ողորմ լսա : Ասէ թագուհին . Եթէ  
սիրելի լինէիքեզ՝ զինդրածս իմ  
կատարէիր . և դարձեալ թէ ոչ էի  
սիրեցեալ զքեզ՝ ի բոլոր սրտէ՝ ոչ  
էր ինձ կոկիծ . բոցց իմ վերս խիստ  
մեծ է . զի ՚ի մէջ նախատանց թողեր  
զիս . և ոչ սպաներ զնզավեալ որդին  
քո . որ սյսպիսի խայտառակեաց զիս  
զոր աչօքդ իսկ տեսեր ողի իմ արքոյ :

Այլ դու ունինդիր ես եղել վար  
ժապետաց որդւոյ քո . և ոչ գիտես  
թէ նոքա ինչ կու խորհին քեզ :

Բացց ես առանել կու սիրեմ զքեզ  
և կամիմ զառողջուի քո և դու ոչ  
գիտես : Ազա լինելոց էքեզ սյնո՞  
ո՞ եղեւ զիննորի միոյ . որ որդի իւր  
գլխաստեաց զինքն : Ասէ կայսրն .  
ասա ինձ ով սիրելի թագուհի իմ .

թէ ինչ պատճառի համար արը այն  
պիսի անողորմ բան հօրն իւրոյ:  
Ասէ թագուհին ։ ասեմքեղ առ  
ակս ազնուագոյնս, և դու տէր իմ  
լսն՝ ի միտ առ։ Եշ սկսան ասել:

\* Երբեր առաջ Առագուհոյն ։ որ համա  
նեցոց շիտորն սպանանել զբարին:

Աքաղաքի միում կոյք անուանի  
զինուոր մի ։ և ունէր որդի մի  
և դուստր երկու։ Եշ զինուորն  
այն՝ սիրէր զիսաղս ։ մինչեւ զամ  
ննչա իւր և զստացուածս՝ մըսխեաց  
՚ի խաղս ։ և աղքատացան յոյժ։

Եշ ՚ի յայնմժամանակին՝ նատէր ՚ի  
նոյն քաղաքին կայսր՝ օդդանիանոս  
անուն ։ որ մեծացան ընչեւք քան  
զամնեան որ յառաջքան զնա էին։

Եշ ժողովեաց բաղում ուկի և ար  
ծաթ ։ և շինեաց բ աշտարակ ։ զմինն  
էլեց ոսկւով, և զմիւսն աբծաթով։  
և յանձնեաց զնս պահտպանացն։

Խսկ զինւորն այն որ աղքատացաւ՝  
կոչեաց զորդին իւր և ասէ . արդ  
աւասիկ աղքատացայ ես . և կամիմ  
վաճառել զժառանգութիմ իմ զոր ու  
նիմ . և թէ վաճառեցից՝ կորիցես դու  
եքորդ ը քեզ յետ մահան իմոյ :  
Ասէ որդին ցհոյրն . արդ խորհեաց  
թէ զինչ արասցուք՝ զի լինիցիմք ՚ի  
բարի կեանս . և ժառանգութին մեր  
ոչ վաճառեսցի : Ասէ հոյրն . որդեկ  
գիտեմ զի կայսրն ունի ը աշտա  
րակս . մինն լի՛ սակով , և միւսն լի՛  
արծաթով . երթիցուք և գողասցուք  
պնտի և ոչ վաճառեսցուք զմլքերս :  
Եւ ՚ի գիշերին այնմիկ ելեալ գնա  
ցին յաշտարակն հանել ոսկի . և մը  
տեալ ՚ի ներքս՝ որչափ որ կարացին  
բառնալ առին և դարձան : Եւ ՚ի  
վաղին՝ տեսին պահապանքն աշտա  
րակին՝ զի բացեալէին զաշտարակին  
և գողացեալէին ՚ի յոսկոյն . և վաղ  
վաղակի գնացին առ կայսրն և պատ  
մեցին նմա . թէ պատառեալ են զաշ

տարակն և գողացեալ են յսկոյն։  
Ասէ կայարն ։ չէ ինձ փոյթ ։ ՚ի ձեզա  
նէ՛ գիտեմ ես զոսկին։ Եռ պահա  
պանքն ելեալ յերեսացն արքոյի՝  
խորհէին թէ զինչ արասցեն։  
Եռ ասէ մինն ՚ինոցանէ ։ Եկայք  
արասցուք այսպէս ։ առցուք պը  
զէնծ մի մեծ և թաղեսցուք ՚իներ  
քուստ կողմանէ աշտարակին ։ և  
լցցուք ՚ի մէջ նր սոսինձ ։ Եթէ դար  
ձեալ գայցէ գողն՝ անկցի ՚ի պղինձն  
և սոսինձն ոչ թողուցու զնս ելա  
նել անտի ։ և արարին այնպէս ։  
Եռ յետ սակառ ինչ առուրց՝ դար  
ձեալ աղքատացառ զինւորն այն ։  
և կրկին եկն հանդերձ որդւովն  
առնուլ ոսկի յաշտարակէ անտի ։ և  
երթայր հայրն ընդ առաջ, և որդին  
զկնի ։ Եռ իբրև եմուտ ՚ի ներքս և  
խոր թաղեցառ մինչև ցպարանոցն,  
աղաղակեաց ՚ի ճայն մեծ և ասէ ։  
որդեակ իմ մի՛ գայցես այսր քանզի  
այլ ոչ կարես ելանել ։ Ասէ որդին՝

Եկից և փրկեցից զքեզ . և եթէ ես  
ոչ կարեմ օգնել՝ բերից և զայլս զի  
օգնեացեն . և հանից զքեզ այտի:  
քանզի եթէ գացեն զքեզ ոյդը ,  
զամանեանս զմեզ կու սպանանեն :

Ասէ հայրն . մի' տացէ ած զայն օրն՝  
զի գիտացէ ոք թէ ով եմ ես . արդ  
լաւէ ինձ միայնոյ մեռանիլ՝ և ոչ  
ձեզ ամենեցուն : Առ զսուրդ և  
հատ զգլուխ իմ . զի յորժամ գրու  
ցեն զիս առանց գլխոյ՝ ոչ ոք կարէ  
ձանացել թէ ով իցեմ : Ասէ որդին  
բարձոք ասեցեր հայր . և հանեալ  
զսուրն՝ է հատ զգլուխ հօրն և է արկ  
՚ի հորմի : Առ երթեալ ՚ի տունն՝  
պատմեաց քըներցն զեղեալ գործն  
և նոքա լուեալ զմահ հօրն իւր  
եանց՝ սկսան ողբալ լալ և կոծալ :  
Առ ՚ի վաղիւ անդր եկեալ պահաւ  
պանացն՝ տեսին մարդ մի մեռեալ  
՚ի մեջ պղնձին . և գլուխն չկայր .  
և գնացեալ պատմեցին աղքսյին :

Առ հրամայեաց կայսրն՝ զի զմար

մին զոյն կապեացեն՝ ի յագի ձիոյ  
միոյ և շրջեցուացեն փողոցէ՝ ի փո-  
ղոց. և յոր տանէ լուիցեն ձոյն լս-  
լոյ՝ ինոցանէ՛ է մարդն այն; Առ ա-  
րարին այնպէս՝ որպէս հրամայեաց  
կոյսրն . և շրջեցուցանէին զնա փո-  
ղոց փողոց: որեւ եկեալ հասին ա-  
ռաջի դրան նը: Առ դստերացն տե-  
սեալ զհոյրն իւրեանց՝ լսյին դառ-  
նապէս: Առ իբրև իմացան պահա-  
պանքն շրջեցուցանօղք դիոյն նց՝  
իսկոյն որդի մեռելոյն առեալ դա-  
նակ՝ ծակեաց զերակ ձեռին իւրոյ  
որ ել արիւն յոյժ ասստիկ: և՝ իքն  
նելն նց՝ ասաց որդին թէ վս ինձ  
լսն քըներքն իմ: Ա ս որոյ հաւա-  
տացեալ նոցա խօսիցն նը՝ դարձան  
և շրջեցուցանէին զմարմինն ընդքա-  
ղաքն ամ: Առ իբրև ոչ գիտացին  
թէ ուստի եր, տարեալ կախեցին՝ ի  
փայտէ: Արդ նզովեալ որդին՝ մէկ  
որ սպանեաց զհոյրն իւր, և երկու-  
զի ոչ հանգոյց զմարմին նը՝ ի հող  
տապանին:

Ճանակ թագուհին . տէր ՚ի միտ  
առելը զառակ որ պատմեցի քեզ;  
Ասէ կոյսրն . այո՞ ՚ի միտ առիւ  
Ասէ թագուհին . երկընչիմ տէր իմ  
արքայ՝ գուցէ և քեզ պատահեցէ  
դառնագոյն քան զնորայն;

Ասէ կոյսրն . լսան առակ ասացէր  
ով սիրելի տիկին իմ . որդին այն նը  
զովեալէր որ էհատ զգլուխ հօրըն  
իւրոյ . և զմարմին նը ևս ոչ եղ ՚ի  
գերեզմանի : Ճշմարիտ առեմ քեզ  
ով թագուհի իմ . զի ոչ կարացէ  
որդին իմ առնել այնպ՝ ոպ նա ա  
րար . քանզի ընդ լուսանալ առան  
տուն՝ տամ սպանանել զնա :

\* Երբորտ անդամ դանելն զբրեէ արտաշին  
՚ի հահ . և գալ հասանիլն Պատմոն Շպրապէ  
տին և առաջօք դրէլն զնա :

Այերբորդում առուր գայ նըս  
տի կոյսրն ՚ի գահոյսն իւր . և  
կոչեալ զբահճապետն և առէ՝

Հան զորդի իմ ՚ի բանտէն : և անցը  
ընդ մէջ քաղաքին փողով ազդեցու  
թեան . և տար սպան զնա ող մահա  
պարտ . և հեռացն զգլուխն ՚ի մարմ  
նոյն շկանգուն : Եշ եկեալ դահ  
ճապետն՝ եհան ՚ի բանտէն զորդի  
արքային . և կապեց զձեռսն ՚ի յետս  
ող մահապարտի . և ետ ճայնել առա  
ջե նր մունետիկս ասելով . թէ ով ոք  
մեղանել կամի ընդյետնամօրն իւ  
րոյ՝ սցապիսի մահուամբ մեւցի :

Եշ մինչդեռ տանէին՝ եհաս դըպ  
րապետն սրբնթաց երիվարան .  
որում անունն էր դաթոն : Եշ տե  
սեալ զորդի արքային որ սյնապիսի  
խեղճ և ողորմելի տանէին ՚ի մահ ,  
բարկացեալ դահճասպետին և ասէ .  
ընդէ՞ր սյդպիսի կապեր էք զորդի

արքային . և ետ արձակել զձեռս :  
Ասէ դահճասպետն . ով դպրապետ՝  
հրաման թդրին սաստիկ է . և թա  
գուհուն ևս առանել , մեք զի՞նչ  
արաացուք : Եշ ժողովուրդքն որ

շուրջն կային՝ ողբալով աղաղակեին  
և ասէին. ովքարի դպրակտ՝ փութա  
առ կայսրն և ազատեան զորդի ար-  
քային և զաշակերտն քո. որպէս ըն-  
կերքն քո ազատեցին։ Եւ մանուկին  
անմուռնչ խոնարհեալ երկիր եպադ-  
վարժապետին իւրոյ. ովք թէ կամէր  
ասել՝ ազատեան զիս ՚ի մահուանէ։

Եւսէ դպրակտն. դադարեցէք դուք  
՚ի տեղիս ոյս՝ մինչ ես երթայց առ  
կայսրն. զի յոյս ունիմ առ ած որ  
չ ոկեմզգդա սյաօր ՚ի մահուանէ։

Եւ գնաց դպրապետն շտապով ՚ի  
պալատն. եմուտ առ կայսրն. և մե-  
ծան ովատնով ողջունեաց զնա։

Եւսէ կայսրն. ՚ի չարիս լինիցիս դու։

Եւսէ դպրակտն. տէ՛ր՝ պարգևեի ակն  
ունէի ՚իքէն և ո՞չ բարկանապոյ։

Եւսէ կայսրն. ովք ծառայեցէր՝ նոյնպ  
և ունիցիս. քանզի ո՞չ պարգևեի ծա-  
ռայեցէր՝ ոյլ դառն մահու։ Եւսու  
զորդին իմ ՚ի ձեզ լեզուան և խօս-  
ուն. ուսուցանել և դաստիարակել.

և այժմ եղեւ պապանձեալ փոխա  
նակ իմաստութեան և հանձարոյ:  
Յանել ևս զչարիս զայս՝ որ կամե  
ցան բռնադատել և լլկել զկինն իմ:  
Ա ս այնը գործոյն մեւանի՛ ահա  
ոյսօր . և ձեզ ևս չարչարանք կազ  
մեմ, որ աչօք ձերովք տեսանեք ըզ  
մահ ձեր : Ասէ դրապետն . որ իմ  
առքայ՝ զոր ասացեր թէ պապանձել  
եղեւ որդին իմ, ոյն ոյ է դատատն .  
զի նա է միայն որ խլց լսել տոյ և  
համերձ խօսել . և գիտեմ որ ոչ է  
պապանձումն լեզուի որդոյ քո ճըզ  
մարիտ: թէպէտ կամի խօսիլ՝ ապա  
զի չէ ժամանակ: Առ զոր ասացեր  
թէ կամեցան բռնադատել և լլկել  
զկինն իմ, մի՛ հանատար տէր իմ ար  
քոյ . զի այդ զնւր է իմը նորա: Աս  
ոչ հանատամ . վս զի չկայ այլ ինչ  
չարագոյն իմը երկրի քան զչար կա  
նոյս . և գիտեմ ցուցանել թէ ո՛պ  
մեալ են կանոյք սուտք և զըախօնք:  
Առ դու եթէ կամիցիս վս բանի

կիսոջ քո սպանսանել զորդեակն քո;  
լինելոց է քեզ որպէս եղեւումեմն.  
որ վասն բանի կիսոջ իւրոյ՝ ըսպան  
զսիրական անծեղն իւր:

**Ա**սէ կայսրն ասաւ ինձ թէ ո՞ղ սը  
տախօսք են և զրտխօսք կանայք ։  
ասաւ և վս անծեղիդ: **Ա**սէ դպրա  
պետն ։ ո՞չ ասեմ և ո՞չ աշխատիմ ։ զի  
մինչ ես պատմեցից զառակս՝ զոր  
դին քո անոդը սպանցեն ։ և զի՞նչ  
շահ լինիցի ՚ի պատմութէս: **Ա**թէ  
կամիս լսել զառակն իմ, նախ դար  
ձո՛ զորդին քո ՚ի բանտ ։ և ես պատ  
մեցից զառակս: **Ա**թէ լիցի հաճոյ  
կամաց քոց առակս՝ ապրեցո՛ զոր  
դին քո ։ և թէ ոչ նոյնժամայն սպան  
զնա: **Ա**ւ հրամացեաց կոյսրն դար  
ձուցանել զորդին իւր ՚ի բանտ ։  
մինչեւ պատմեսցէ դպրապետն զս  
ռակն ։ **Ա**ւ դարձուցին զորդի ար  
քոյին ՚ի բանտ: **Ա**ւ սկսաւ դըպ  
բապետն ասել  
այսպէս:

\* Ա սահ է ըրուբդ ոպրապէտին . զար տասց  
վասն անծեղին 'է շուշ սպանմանն՝ խորա-  
ծանիութեամբ չնուջն :

**Խ**քաղաքի միում՝ էր այր ոմն  
ազնուական և անուանի յոյժ .  
և ունէր անծեղմի՝ զոր ուսու-  
ցեալ էր լեզու եբրայեցերէն . որ  
իբրև զմարդ ուղեղ խօսեր :  
Խ անծեղն այն զոր ինչ տեսանէր  
կամ լսէր՝ պատմէր զամոն իւրոյ :  
Խ այրն այն՝ ունէր կին մատղաշ  
և գեղեցիկ յոյժ . նման թագուհոյն  
քո : Խ կինն այն ոչ սիրէր զայրն  
իւր . ոյլ ատէր զնա և արհամարհէր  
և սիրէր զայր : Խ յորժամ գը  
նայր այրն 'ի վաճառականութիւն,  
նոյն ժամայն կոչէր կինն զսիրաւն  
իւր . և ննջէին ըիրեարս և պուրն  
կէին : Խ յորժամ գայր այրն նը ,  
պատմէր նմա անծեղն զամ . թէ այս  
պէս պունկեցաւ կին քո : Խ այն  
չափ եղե՝ մինչև ամ քաղաքն լուան

զպունկուի կնոջ նր։ Այս վե այնու  
ըիկ՝ սյրն բազում անգամ խրատէր  
զկինն և ասէր։ Եւ էր դործես զայս։  
Ասէ կինն։ քան լիցի ինձ տէր իմ  
դործել զայտ։ սյլ դու հաւատաս  
նզովեալ անծեղիդ։ զի քանի որ նա  
կենդանի է՝ մեք ՚ի խաղաղութեան  
ոչ լինիմք։ քանզի դու հաւատաս  
ստուե նր։ Ասէ սյրն։ ու կին դու  
ոչ գիտես որ նա սուտ ոչ խօսի։ սյլ  
զոր ինչ տեսանէ և լսէ՝ զայն խօսի։  
Այս յանուր միում եղե, զի եւ  
սյրն իւր ըստ սովորուե իւրում  
և գնաց ՚ի վաճառականութի։ Այս  
կինն յղեալ կոչեաց զաիրառն իւր՝  
զի եկեսցէ առնա։ Այս իբրեւ երե  
կոյ եղե, եկին սիրառն իւր և բա  
խէր զդուռն։ Այս կինն ելեալ եւ  
բաց զդուռն և ասէ։ մի՛ երկլնչիր  
արի՛ վաստահ ՚ի ներա ։ զի ոչ ոք կայ  
աստ որ տեսանէ զքեզ։ Ասէ սիր  
առն ։ այ սիրելի իմ անծեղն տեսա  
նէ և պատմէ ամցն։ Ասէ ցնա կինն

Եկ և մի՛ երկնչեր՝ զի յայտմ գիշե-  
րիս առից զվրէժս իմ՝ի նմանէ:  
Իշտ լուեալ անծեղն զխօսս նց և  
ասէ . ով եղկելի այր դու՝ նեն-  
գես տն իմում: և ննջես ընդ կնոջ  
նը . թէպէտ ՚ի խառար գիշերիս ոչ  
տեսանեմ զձեզ , այլ լսելով զձոյնն  
ձեր՝ գիտեմ թէ զինչ գործէք . և  
յորժամ եկեսցէ տէրն իմ , պատմե-  
ցից նմա զամենայն:

Ասէ սիրառն . ոչ ասացի քեզ թէ  
անծեղդ ոյդ խոյտառակե՛ զմեզ .  
ահա լսես զինչ ասէ: Ասէ ցնա կինն  
մի՛ երկնչեր . Եկ ընդիս զի ՚ի սենե-  
կի գնասցուք և ննջեսցուք: և գը-  
նացին նընջեցին իմիասին զգիշերն  
ողջոյն ՚ի սենեկի անդ: Իշտ ՚ի հա-  
ւախօսին՝ ելկինն և կոչեաց զմինն  
՚ի յաղախնեացն իւրոց և ասէ . Ել  
՚ի տանիսն և արածակ ՚ի վը գլխոյ  
անծեղին . ած առել ՚ի վը բոլորի  
ծակոյն . զի հողն և առազն տանի-  
սին՝ իջցէ իվերոյ գլխոյ անծեղին.

և ջրճգեամ ջուր իմը նը : Եշտ աղա  
խինն արար այնպէս . մինչզի եղե  
անծեղն կիսամահ : Եշտ յառահօ  
տու պահուն՝ ել սիրառն և գնաց:  
Եշտ յայնմ ահուրն եկն վաճառա  
կանն ՚ի տուն իւր . և տեսել զան  
ծեղն՝ ասէ . ով անծեղ՝ նազ կեաս:  
Ասէ անծեղն . տէր իմ, զինչ որ լը  
հայ և տեսի՝ պատմեցից քեզ:  
Կին քո ՚ի գիշերիս յայսմիկ՝ եբեր  
առ ինքն զսիրառն իւր . և ես անար  
գելով անարգեցի զնա և ասացի նը  
մա . թէ յորժամ գայցէ տէրն իմ՝  
պատմեցից նմա զամ: և նա ոչ ինչ  
համարեալ զբանս իմ, եմուտ ՚ի սե  
նեակն քո և ննջեաց ը կնոջ քում:  
Եշտ թէ զկեանքս իմ հարցանես՝  
հազիւ զերծեալ եմ՝ ի մահուանէ .  
զի այնչափ անձրեւ և կտրկուտ եկն  
՚ի լը իմ զգիշերն ողջոյն , մինչ զի  
կիսամահ արար զիս :

Եբեկ լուահ զայս կինն , ասէ ցը  
ոյըն . զադմանամ ես ընդ խելս քո .

զի հանատաս դու այդ ստախօս ան  
ծեղիդ . և ահա կասէ թէ ՚ի գիշե  
րիս եկն անձրեւ և կարկուտ . որ և  
յոյսմ գիշերիս պարզ էր Երկինքն  
քան զամ գիշերս . ոչ անձրեւ եկն  
և ոչ կարկուտ : և թէ ինձ չես հա  
ւատար՝ Երթ հարց զբրացիսն եւ  
զամ մարդ :

| ՞ Ն ելեալ այրն՝ գնաց Եհարց ըզ  
դրացիսն : | ՞ Ն ոքա ասեն . Ճմա  
րիտ որ պարզ էր այս գիշերս քան  
զամ գիշեր : | ՞ Ն ելեալ այրն՝ ասէ  
ցինն . Ճմարիտ Եղեր՝ որ գիշերս  
այս պարզակայ Եղած է քան զամ գի  
շեր : | ՞ Աէ ցնա կինն . ովլ բարի և  
սիրելի այր իմ . Ճմարիտ ասեմքեզ՝  
զի անծեղդ այդ ստախօս է . և սուտ  
խօսելով՝ ձգեաց ՚ի մէջ մեր աղմուկ  
և այպն արար զմեզ՝ ՚ի քաղաքիս աստ.  
և անկաք ՚ի լեզու ամենեցուն :

| ՞ Ն գնաց այրն առ անծեղն և ա  
սէ . ովլ անծեղ՝ վա էր խաբեցեր  
զիս . և սուտ խօսեցար ընդիս . և մո

ուապար զբարերարութիմ, յորժամ  
ես ձեռամբ իմով կերակրէի զքեզ:  
Են դուքո սուտ խօսելովն՝ արկեր  
չարութի՝ ի մէջ իմ և կնոջ իմոյ. և  
արարեր զմեզ զըուց քաղաքիս:

Ասէ անծեղն. գիտէ ած որ յիս սը  
տութի՝ ոչ կոյ. այլ զոր ինչ տեսայ  
և լուսոյ՝ զայն ասեմ: Ասէ այրն.  
սուտ խօսեցար ընդիս. որ ասացեր  
թէ յայսմ գիշերիս անձրեւ և կար-  
կուտ եկամ. և ստովքո՝ խռովեցու-  
ցեր զես ընդ կնոջ իմոյ: Են բար  
կացլ այրն՝ էառ զանծեղն և էհատ  
զգլուխն նը. և մեւամ անծեղն:

Իբրեւ ետես կինն՝ ուրախացամ և  
առէ զայրն իւր. արդ այժմ խաղա-  
ղութ լինիցիմք. զեւ լամ արարեր որ  
սալաներ զանծեղն: Են այրն հայե-  
ցեալ աստ և անդ՝ ետես իվը բու-  
նոյ անծեղին որ ծակ մի կայր ծա-  
կեալ՝ ի տանիսէն. և եղեալ սան-  
դուղ, ելամ՝ ի տանիսն. և ետես անդ  
աման ջրոյ. և յեղերն՝ աւազ և փոշի  
եւ

Այս գիտաց այնու որ կինն արա  
րեալ էր զայն . և աւաղեւաց յոյժ  
զանձեղն . որ վա բանի կնոջ իւրոյ՝  
սպան զայնպիսի լաւ և պատշական  
մնծեղն : Այս նոյնժամայն այրն այն  
վաճառեաց զամ ինչս իւր . և գնաց  
յաշխարհ հեռի . և այլ ոչ դարձաւ  
առ կինն իւր :

Յետ այնորիկ ասէ դպրապետն ցը  
կայորն . լուադր արքայ զոր ինչ տ  
սացի քեզ : Ասէ արքայն . այս լը  
ւայ և ի միտ առի : Ասէ դպրապտն .  
Եթէ վա բանի կնոջ քո սպանանես  
զորդեակն քո՝ դառնագոյն պատա  
հեսցէ քեզ՝ քան զնորայն : Ասէ  
արքայն . լաւ առակ ասացեր ուլ բա  
րի դպրապետ . և սակաւ մի բարկելի  
սրտի իմոյ շիջան . այսօր վա բանիդ  
քո ոչ մեռանի որդին իմ : Ասէ դպ  
րապետն . և ես շնորհակալ եմ քեզ՝  
որ ունինդիր եղեր առակի իմոյ և  
սպրեցուցեր զորդին քո այսօր :

Այս ողջունեաց զարքայն՝ ասելով .

օրհնութիւն իմ'ի վր արքայիս իմոց  
անպատճառ եղիցի : զայս ասաց դըպ  
բապետն և գնաց :

Աբրեւ լուան թագուհին թէ այ  
աօր ևս ապրեցան մանուկին ՚ի մա  
հուանէ, սկսան ճշել և լալ և բարձր  
աղաղակել . որ լսելի եղեւ ամցւն :  
Որ կոծէր զանձն ասելով . արդ զի՞նչ  
արարից . առ ու ու թագուհից . և կամ մում  
հարցից : Յարքայէս իմմէ ոչ գտի  
մի ինչ միսիթարուի . արդ վայէ ինձ  
որ անուանեալ կոչիմ թագուհի .  
լունէր որ մեռեալ էի՝ քան թէ յայս  
կէտս բերեալ եղէ : և ծառայքն  
եկեալ ծանուցին արքային :

Եւ ելեալ կայսրն՝ գնաց առնո և  
ասէ . ընէր այդպէս ճշես և լսու :  
Ասէ թագուհին . գու ևս կոյսր  
հռօմոց . և ես գուստը եմ մոզորս  
արքայի՝ կին քու արդ թողեր զիս ՚ի  
ձեան որդոյ քո նզովելց՝ որ վիրտ  
ուորեաց և նախատեաց զիս . և այսն  
և զրուց արար զիս բոլոր հումոց .

որեւ տէրդ իմ աղքայ իսկ գիտակ է  
և աչօք քովք տեսեր . և խոստացար  
սպանանել զնա . և ահա դեռևս կեն  
դանի է : Աս ինչպէս դադարիմ'ի  
լալոյ . կամ իվ՛ երկրի կենդանի կե  
նալոյ : արդ լաւ է ինձ մեռանիլ ,  
քան թէ ոյսպիսի վիշտս և նախա  
տինս կրել : Ասէ կայսրն . յօժար էի  
առնել զբանդ զայդ և սպանանել ,  
ապա յերէկեան օրն եկն դպրակտ մի  
որդոյն իմոյ առիս և պատմեաց ինձ  
առակ մի և հաւանեցոյց զիս . վասն  
ոյն ձգեցի զնա 'ի վաղին :

Ասէ թագուհին . դու ոյնչափ ուն  
կիդեր լինելոց ես դպրապետաց  
որդոյ քո , մինչեւ պատահեացէ քեզ  
այնպէս՝ ողջ պատահեաց թգրի մոյ  
յիմնատասիրացն իւրոց . որ նց էր  
յանձնեալ զքաղաքն : Ասէ կայսրն  
աղաւեմ զքեզ ով թագուհի իմ ,  
պատմեած ինձ զառակիդ զայդ թէ  
մրակ եղեւ : Ասէ թագուհին . վուէր  
իզուր աշխատիմ . եթէ գիտէի որ

լինելոց էր ինձ սակաւ մի շահ՝ պատ  
մէի քեզ զառակակա : Ասէ կայսրն .  
զինչ շահ կամիս լինիլ քեզ . մի թէ  
ազանտ արարի գիտես զորդին իմ .  
այլ միայն երկարեցի զկեանք նորու  
մինչ ՚ի վաղեան օրն վս բանի գըպ  
ըապետին : Ասէ թագուհին . բանք  
դպրապետացն՝ քեզ մահ գուշակէ .  
և բանքն իմ , փրկէ զքեզ ՚ի մահւա  
նէ : Արդ լուր բանից իմոց . և իմուտ  
առ զառակա իմ . և պահեա ՚ի սրտի  
քում , զի բարի լինիցի քեզ : Աւ  
սկսաւ ասել զառակա զայս :

✿ Զորբորտ առաջի ինագուհոյն . զոր ա  
ռաց ս-մէն ինագուհոյէ . և եօնն ինագուհոյէ  
բաց նորա . որ ինիաբորտէցին շլոյն  
տչաց նորա :

Աժամանակի միում , կոյը թա-  
գաւոր մի մեծ և անուանի յոյժ  
և ունէր իմաստասէրս եօթն :  
Աւ թագաւորն այն՝ յանձնեալ էր  
զերկերն իւր նց . և նոքա վարէին  
զամ

զամ երկիրն հրամանաւն իւրեանց .  
ող և սցծմդու : և առանց նց՝ բան  
ինչ ոչ առներ . ող և սցծմդու :

Արարին իմաստասէցքն կախարդւի  
թգրին սցապէս . զի քանի որ ՚ի պա  
լատն էր՝ տեսանէր զլոյս . և յորժամ  
ելանէր ՚ի պալատէն՝ խանարէր լոյս  
աջաց նր : Առ վա սցնորիկ արարին  
զկախարդութիս զայս՝ զի ըստ կա  
մաց իւրեանց իշխեսցեն երկրին :  
Առ յանուր միում փորձէին զին  
քեանս՝ եթէ կարասցեն բժշկել  
զկայարն որ դարձեալ տեսցէ զլոյսն  
և ոչ կարասցին : Այլև հրաման ա  
ռեալ էին ՚ի կայսերէն . զի թէ ոք  
տեսանիցէ երազ՝ տացէ նց լիտր մի  
ոսկի զի մեկնեսցեն զերազն : և ե  
թէ ոչ բերցէ ոք՝ կրկնապատիկ տու  
դանս տացէ արքային : Առ սցու  
բանիւ՝ բզմ գանձս ժողովեցին :

Առ յանուր միում նստէր թգրն  
սցն ընդ թագուհոյն իւրոյ . և էր  
տրտում յոյժ : Առ թագուհին .

տե՛ր աղքայ լնդէ՛ր տրտումես : և  
պատմեաց արքայն վակուրուե իւրոյ  
լուսէ թագուհին . արա ըստ խրատու  
լումոյ և աւողջասցիս դու : Անիս  
եօթն իմաստասէր ՚ի տանքում . զօր  
իմաստութք իւրեանց վարեն զնամ  
երկիրն որ ՚ի ներքոյ տէրութե քո :  
Կոչեա զնա և ասա սպառնալեօք .  
յորժամ որ կելանեմ ՚ի պալատէս ,  
վակու ոչ տեսանեմ զլոյս : Երդ  
հրաման իմ այս է՝ զի արասջեք ինձ  
դեղ . որ յորժամ ելանեմ ՚ի պալա  
տէս ՚ի դուրս՝ տեսանեմ զլոյս . և  
զվեասն ձեր թողում : զի տեղեկա  
ցայ ես որ դուք արարիք ինձ զոյս :  
Եպա թէ ոչ յանձն առնուք բժշք  
կելզիս , հրամայեմ զձեզ զնամսեան  
չարաչար մահամբ կորուսանել :  
Յետ այնորիկ կայսրն ըստ խրատու  
կնոջն կոչեաց զիմաստասէրքն  
առ ինկըն և ասէ : Վ'կիմաստասէրք՝  
հարցից ձեզ բանմի՝ և դուք տուք  
ինձ պտուխնի : Լուսն իմաստասէրքն

հրամայե՞ աղքայ . և լուիցուք զիսօսա  
տն մերոյ . և տացուք պատասխանի :  
Ա սէ աղքայն . յորժամ որ կելանեմ  
՚ի պալատէս ՚ի դուրս , վա՞ էր զլոյս  
ոչ տեսանեմ : Ա սեն իմաստատէրքն  
ոչ գիտեմք : Ա սէ կացարն ըստ խրա  
տու կնոջն . լուեալէ իմ որ արարել  
էք կախարդութի բնձ . յորժամ որ  
կելանեմ ՚ի դուրս՝ վա՞ այն ոչ տե-  
սանեմ զլոյս : Ա րդ զվատարն ձեր  
թողեց՝ եթէ դարձեալ առնուցուք  
բնձ հնարս զի տեսից զլոյսն յորժամ  
որ կելանեմ ՚ի դուրս : Ա պա թէ ոչ  
զձեզ զամենեսեանդ դառն : և չար  
մահուամք կորուսանելոց եմ . զօ-  
գուտն ձեր դուք գիտէք : Ա սեն  
իմստատէրքն . աղքայ յաւիտեանն կաց .  
զուրէ այդ իվլը մեր . մեք ՚ի բանէդ  
այդմիկ բնաւ խապար ոչ ունիմք :  
Ա սէ աղքայն . ես ոչ գիտեմ այդ  
պիսի խօսք . այլ հրամանն իմ այս է  
որ բժշկէք զիս ՚ի յախտից իմոց :  
Ա սեն իմստատէրքն . տէք մեր աղքայ՝

թուլացո՞ զմեզ մինչև ՚ի տասն օր ·  
զի խորհեսցուք և պատասխանի բեր  
ցուք արքայիս մերոյ: Ասէ կայսրն ·

Եղիցի ըստ խնդրոյ ձերում:

Ե՛նդա եկեալ յերեսց արքային  
խորհեին թէ զինչ արասցեն · և  
ոչ կարէին գտանել հնարդ մի: Ե՛ն  
տրտմեալ ասեն ցմիմեանս · եթէ ոչ  
բժշկեսցուք զկոյսրն՝ մեք ամենե-  
քեանս մեռանիմք: Ը ըջէին ՚ի մէջ  
քաղաքին այսու տրտմութե: և եկին  
շուրջ գալով ՚ի փողոց մի · և ահա աը-  
ղայք փռը իկաք խաղային ՚ի մէջ փո-  
ղոցին: Ե՛ն այր ոմն եկեալ առ իմաս  
տասէրան և ասէ · տեսեալ եմ երազ՝  
մեկնեցէք զերազն իմ ուլ փառաւառոր  
իմաստասէցք · և ես տաց ձեզ մէկ  
լիտր ոսկին: Յայնժամ փոքր ման  
կունկըն որ կու խաղային անդ, մինն  
՚ինոցանէ յաւաջ եկեալ՝ ասէ ցոյցն  
այն · մի՛տար զոսկին դոցա՝ զի դոքա  
խաբեբայք են · ոյլ դու ասա ինձ  
զերազն քո՝ և ես պատմեցից քեզ:

և իմաստասէրքն ակնարկէին 'ի հեռաստանէ։ Եշտ այրն ակսան պատմել այսպէս։ Տեսի յերազի իմում զի ելանէր աղբիւր ջրոյ 'ի մէջ տնդաստանի իմում։ և յորդեալ յոյժ։ մինչեւ էլից զամ անդաստանն ջրով։ Ասէ մանուկին . գնան 'ի տուն քո . և առ փետատ մի . և փորեան զտեղին զայն յորտամ ելանէր ջուրն . և գըտանիցես բազում գանձս . փարթամանաս դու . և ազգատոհմն քո նամ։ Եշտ նոյնժամանյն փութագան այրն . և եկեալ փորեաց զտեղին զայն . և եգիտ բազում գանձս յոյժ . և փարթամաց ինքն և նամ ազգատոհմն իւր Եշտ դարձան այրն առ տղայն . եւ տայր նմա բել լիտր ոսկի վն երան մեկնելոյ զերազն իւր։ Եշտ տըլայն հէ էառ զոսկին 'ի ձեւան . այլ ասէ՝ քան լիցի ինձ առնուլ ոսկի 'ի քէն .

այլ միայն աղօթեան վն իմ։

Տեսեալ զայս իմաստասիրացն՝ որ իմաստութ մեկնեց զերազն զայն ,

ասեն ցնա . ով սիրելի մանուկ դու՝  
զի՞նչ է անուն քո : Ասէ մանուկն  
անուն իմ կոչի Եկրինոս : Ասեն  
իմաստասէրքն . տեսանեմք որ իմաս-  
տուի քո մեծ է յոյժ . և արդ հարցա-  
նեմք քեզ բան մի : Ասէ Եկրինոս .  
ասացէք ինձ պատճառն , և ես տամ-  
ծեզ պատասխանի : Ասեն իմաստա-  
սէրքն . թագունորին մերում աչքն  
կուրացեալ է . եթէ բժշկես զնա ,  
մեծամեծ պարգևոս առնուս ՚ի մե-  
զանէ : Ասէ Եկրինոս . բնաւին  
չի տեսաներ՝ թէ աչաց ցաւ . ունի :  
Ասեն իմաստասէրքն . ոչ ոյդպէս  
այլքանի որ ՚ի պաշանն է կու տեսա-  
նէ . և յօրժամ ՚ի պաշատէն իդուրս  
կելանէ՝ նոյն ժամանյն այլ ոչ կարէ  
տեսանել : Ասէ ցնա Եկրինոս . եր  
թայց և տեսից . և աղա հրամանան  
ոյ բժշկեցից : Ասեն իմստասէրքն .  
Եկ ընդ մեզ՝ որ տարցուք զքեզ առ  
թդքն . և ելեալ զնացին իմիասին  
առ կայսրն :

Ասէ ցնո՞ կայսրն . զի՞նչ արարիք .  
և զի՞նչ պատուիրեցի ես ձեզ :  
Ասեն իմաստասէցն . ահա բերաք  
բժիշկ մանուկ մի՞ որ կատարէ ըզ  
կամն քո : Ասէ կայսրն ցիմաստա  
սէրան . գիտէ՞ք ստուգիւ որ կատա  
րէ այդ մանուկդ զկամն իմ :

Ասեն իմաստասէցն . այն գիտեմք  
զի կարօղէ . և փորձեալ եմք Ճշմա  
րիտ զիմաստի գորա : Ասէ կայսրն .  
բարի է զոր ասէքդ : Եշ դարձաւ  
կայսրն առ մանուկին և ասէ . զի՞նչ է  
անուն քո մանուկ դու : Եշ նա ա  
սէ . անուն իմ կոչի եերինոս . որ և  
ծառայ քո է : Ասէ կայսրն . կարօղ  
ես զիս բժշկել յախտից իմոց :

Ասէ եերինոս . ծառայ քո ոչ գե  
տէ զցանս քո . այլ հրամայեսցէ ար  
քայ իմ . և ես կարողանամ զօրութն  
ոյ բժշկել զքեզ : Ասէ կայսրն .  
իմ նեղութիւն եցան այն է , որ  
յորժամելանեմ՝ ի պալատէս դուրս  
ոչ կարեմ տեսանել զլոյս : Ասէ

Եկրինոս · Հրամայէ՛ ամցւն ՚ի բաց  
գնալ: Եշտ Հրամայեաց կայսրն ա-  
մենեցուն արտաքս ելանել և փա-  
կել զդրունսն: Ասէ եկրինոս ·  
Տ' յօդ զիս ՚ի սենեակըն քո յորում  
ննջես դու ՚ի գիշերի · և անդ պատ  
մեցից քեղթէ զինչ առնելոց եմ:  
Եշտ իբրև մաին ՚ի ներքս՝ տեսեալ  
մանուկին զմահիճն արքային: և հրա-  
մայեաց ծառայիցն նր փութով հա-  
նել ՚ի դուրս զմահիճն արքային:  
և ասէ ցկոյսրն · այժմ տեսանիցես  
զհրաշս որ է իներքոյ նր: Եշտ իբրև  
հանին զմահիճն ՚ի դուրս՝ տեսին  
՚ի ներքոյ նր ակն աղքերոյ · եօթն ա-  
ռաջս բղխեալ և բաժանել եռայր:  
Ասէ մանուկին ցկայսրն · տէր իմ ար  
քայ · ահա որչափ աղքիւրս իներքոյ  
մահճի քո է եօթն գնացիւք իւր-  
ովլք՝ ոչ կարես տեսանել զլոյս:  
Ասէ կայսրն · որպիսի հնուրիւք կո-  
րուսանել մարթ է զաղքիւրդ գնա  
ցիւքն իւրովլք հանդերձ: Ասէ

մանուկին . Եթէ ըստուգիւ կամիս  
տեսանել զլոյս՝ մինչև ոչ գլխատես  
զեօթն իմաստասէրան քո՝ ոչ կարես  
տեսանել զլոյս : Քանզի նոքա ա  
բարին զկախարդուիս զայս տետան  
իմոյ արքայի . զի համարձակ իշխես  
ցեն իվլը երկրի :

Եշ նոյնժամանյն հրամայեց կոյսրն  
սպանանել զնս . որ ևի գլխատելն՝  
իսկոյն կորեան աղբեւրն դնացիւքն  
իւրովք : Եսէ մանուկին ցկայսրն .  
այժմ ելանեմք դուրս ՚ի պալատէս .  
և տեսանեմք որ կու տեսանես՝ թէ  
ոչ : Եշ նոյնժամանյն կոյսրն ետուր  
զարդարել երկու ձիս . և նստան ՚ի  
մինն արքոյն , ևի միւսն մանուկին .  
և ելան ՚ի դուրս . և տեսանէր ար  
քոյն զլոյս համարձակ . և ուրախա  
ցան յոյժ . և դարձան խնդուբ ՚ի  
պալատն իւր . և մեծուի շնորհեաց  
մանկանն ողկ իշխանի միոյ :

Եշ ասէ թագուհին ցկայսրն . լւար  
արքոյ ևի միտ առեր զառակս իմ :

Ասէ կոյսրն . ճշմարիտ ասեմ քեզ  
ալ թագուհի իմ . լաւ առակ անցեր  
Ասէ թագուհին . ծանիր աղքայ՝  
զի և դպրապետքն որդոյ քո՞նոյնպ  
կամին առնել քեզ սուտ առակօքն  
իւրեանց : Խ այնչափ խաբեն ըզ  
քեզ՝ մինչև ժամ պարապոյ գտեալ  
սպանանեն զքեզ . և թագաւորեցու  
ցանեն զորդի քո նզովեալն ՚ի տեղի  
քո : Խ նա ոչ կարասցէ թգրել .  
յայնժամ կործանի թգրուին քո .  
և ընդունիս դու զանէծս : Ասէ  
կոյսրն . ոչ թրղեց զնս զի առնիցեն  
ինձ այնպ . այլ ՛ը լուսանալ առաւո  
տուն՝ տամ զնս անպտճու սպանանել :

\* Չորրորդ անգամ պանելն զրտէ արքային  
՚ի հահ . և գալ հասանիլն հալեներախ ՛պը  
պէտին և առաջօտ դրիելն զնու :

Աչորրորդում առուրն նատեալ  
կոյսրն ՚ի գահոյսն իւր , և հրա  
մայեաց կոչել ըզդահճապետն

առ ինքն։ Առ յորժամ եկն՝ առէ  
ցնա կրոյսըն։ Հան զորդին խմ՚ի բան  
տէն և տանը սպան զնա։ և հեռացն  
զգլուխն ՚ի մարմնոյն խ կանգուն։  
‘Այնպէս և թաղուհին յառաջնմէ<sup>1</sup>  
ազգեալէր դահճապետին։ թէ յոր  
ժամ տանիցէս զորդի արքային յըս  
պանումն, ամ մահապարտի ող առ  
նես՝ նմա ացլ այնպէս արասցես։

Առ եկեալ դահճապետն՝ եհան  
զորդի արքային ՚ի բանտէն։ և ետ  
զձեռան ՚ի յետան կապել ող մահա  
պարտի։ և մունետիկն յառաջուցն  
ձայնէր և գընայր ասելով։ ո՛լ ոք  
որ կամենայ մեղանչել ընդ յետնու  
մօրն իւրոյ՝ այսպիսի մահուամբ մե  
ռանի։ Առ այսպիսի նախատանօք  
առեալ տանէին ՚ի տեղի սպանման։  
Առ յորժամ տանէին զնա՝ տեսեալ  
ժողովրդեանն աղաղակէին մեծա  
ձայն և ասէին։ առաջ առաջ և հա  
զար առաջ զմիամօր որդի կայսերն  
որ ՚ի զուր տանին ՚ի սպանումն։

Եշտ մինչդեռ տանէին՝ էհտս նոցա  
չորրորդ դպրապետն (որում ա  
նունն էր մալխիօրախ) սրբնթաց ե-  
րիվարանն իւրով։ Եշտ տեսեալ զոր  
դի արքային այնպիսի խեղճ և ողոր  
մելի որ տանէին ՚ի մահ։ Յայնժամ  
բարկացեալ դպրապետն դահճապե-  
տին և ասէ։ ընդէր այդպիսի կա-  
պեր ես զորդի արքային։ և ետուր  
արձակել զձեռս նորա։ Ասէ դահ  
ճապետն։ ով դպրապետ՝ հրաման  
ուստիկե թագուհոյն։ և մեք զինչ  
արասցուք։ Եշտ ժողովուրդքն որ  
շուրջն կային՝ ողբալով աղաղակէին  
և ասէին։ ով բարի դպրապետ՝ փու-  
թա՛ առ կայսրն և ազատեա՛ զորդի  
արքային՝ զաշակերտն քո։ ով և ըն-  
կերքն քո ազատեցին։ Եշտ մանուկն  
եքը աղերսալով երկիր եպագ վար  
ժապետին իւրոյ։ ով թէ կամէր ա-  
սել՝ ազատեա՛ զիս ՚ի մահուանէ։  
Ասէ դպրապետն։ դադարեցէք դուք  
՚ի տեղիս այս՝ մինչ ես առ կայսրն

Երթայց . զի յոյս ունիմ առ ած որ  
փրկեմ զդա՞ այսօր ՚ի մահոն ոննէ :  
Խճ ընթացեալ եմուտ ՚ի պալատն .  
և մեծան պատուով ողջունեաց ըզ  
կայսրն : Խճ կայսրն խօսի բարկուք  
և ասէ . նզովեալ ծեր՝ գտցէ զքեղ  
չարն վս խաբեուե քո զոր խաբե  
ցեք զիս : Ասէ դպրակտն . տէր իմ  
արքայ՝ պարզեի ակն ունեի ՚իքէն  
և ոչ այդպէս բարկանալոյ . և կամ  
վս էր խաբեցի զտէրն իմ արքայ :  
Ասէ արքայն . քանզի ետու զորդին  
իմ ՚ի ձեղ յստակ զրուց և խօսող .  
արդ ահանասիկ համբացեալէ :  
Խճ ևս չարագոյն այն է՝ որ փոխա  
նակ իմաստուե և հանձարոյ՝ կամե  
ցան բռնադատել և լլկել զկինն իմ :  
վս այնր գործոյ մեռանի ահան նա  
այսօր . և դուք ամենեքեան կորի  
ցէք ընդ նմա : Ասէ դպրապետն .  
գիտէ ած որ ոչ լինի խաբեութի  
առաջի արքայիս . յայտէ թէ վս էր  
ոչ խօսի որդին քո . սակայն խօսելոցէ

վաղվաղակին . այլ զի չէ հասել ժամ  
նր : ապա թէ համբերես և ոչ ապա  
նանես՝ լսելոց ես զիսօսս նր : Եշտոր  
ացեր թէ զկինն իմ կամեցաւ բու  
նսդատել՝ յայդմիկ ոչ է պատշաճ  
հաւատալ կնոջ : Եշտէ վս բանի  
կնոջ քո սպանանես զորդիդ՝ երկն  
շիմ թէ պատահեացէ քեզ այնպէս՝  
ող պատահեաց ծեր զինորի միոյ  
՚ի կնոջէն իւրմէ : Ասէ կայսրն . ով  
դու չար ծեր . կամիս առնուլ ըստ  
այնպէս , ող երբեմն եօթն իմաստա  
սէրքն արարին ումեմն կայսեր :

Ասէ դպրովտն . տէ՛ր՝ ոչ կամիմ ես  
առնելքեզ բան չար . զի թէ մի ոմն  
կամ յոգունք չար առնեն՝ սակայն  
ոչ ամենեքեան այնու չարանան .  
զի միոյն չարագործութն՝ զմիւսոյն  
բարեգործութն ոչ ապականէ . այլ  
իւրաքանչիւր գործ՝ իվերոյ գլխոյ  
գործողին է . եթէ բարի և թէ չար:  
քանզի ՚ի մէջ ամէն ազգի գուանի բա  
րի և չար : Այլ ես զայս ասեմքեզ .  
Եթէ

Եթէ վա բանի կնոջքո տացես այ  
սօր սպանանել զորդինքո, յայնժամ  
պատահեցէ քեզ չար : Եշ Եթէ  
ոչ ունիլընդիթ լինիցիս ինձ, յետոյ  
ապաշխառես այլ ոչ հասանես: և ես  
առականոր խօսիւք հաստատեցից  
զբանս իմ: Ասէ կայսրն ասա զա  
ռակդ թէ մըալ եղեւ: Ասէ դպրա  
պետն ոչ ասեմ և ոչ աշխատիմ: զի  
մինչ ես պատմեցից զառակս՝ գուցէ  
զորդինքո անդ սպանցեն: և զինչ  
շահ լինիցիս ինձ ՚ի պատմուես:  
Եշ եթէ կամիս լսել զառակս՝ նախ  
դարձո՞ զորդինքո ՚ի մահուանէ ՚ի  
բանտ և ես պատմեմ քեզ զառակս:  
Եթէ հաճոյ լիցի քեզ առակս՝ ապ  
րեցո՞ զորդինքո ։ Եթէ ոչ ըսպան  
զնա: զի ՚ի ձեռս քոէ թէ սպանա  
նես և թէ կեցուցանես: Յայնմ  
ժամու հրամացեաց կայսրն դարձու  
ցանել զորդինքո իւր ՚ի բանտ՝ մինչեւ  
պատմեսցէ դպրապետն զառակն :

Եշ սկսան ասել:

\* Ա շատ չըրբեր տպրապէտին . զոր ասաց  
ՀՄ ինու մու որ իտեր ոէրել պահանայն :

Ա քաղաքի միում՝ կայր զին  
ուոր մի ծեր . արդար և երկիւ  
զած յոյժ . և մեռան կին նորս .  
և մնաց բազում ժամանակս այրի .  
և ոչ կամէր առնուլ կին : Քետոյ  
եկեալ սիրելիքն իւր և բարեկամքն՝  
Ճեպեցին զնա որ էառ աղջիկ մի ՚ի  
կնուի իւր : որպէս նախարարքն քո  
քեղ արարին : և էր գեղեցիկ յոյժ .  
զի ՚ի դատերացն հռօմայեցւոց էր :  
և այրն սիրէր զնա : և կացեալ ընդ  
իրեարս ամս երեք՝ և ոչ եղե զա  
նակ նոցա :

Ա յանուր միում՝ ել կինն եւ  
գնաց ՚ի ժամառան օտեան . և պա  
տահեալ նմա մոյրն իւր՝ ողջունեց  
զնա և ասէ . դուստր իմ զի միրդ  
կեաս . և զիանդէ այրն քո ընդ քեղ :  
Ա սէ դուստրն ցմայրն . ոչ է բարի  
այրն իմ . զի յորժամննջեմք՝ որպէս

կոճղ ոնկանի իվը մահախն . և բը  
նաւ ոչ առնում'ի նմանէ մխիթա-  
րութի մարմնամիան զուգակցուե-  
լս այնորիկ կամիմ սիրել զայլս՝ զի  
կատարեցից զիափագ ցանկութե-  
իմոյ : Ասէ մայրն . դուսար իմ մի' ա-  
րասցես զբանդ զայդ . զի մեղք մեծէ  
Ահա ես և հոյր քո բազում ժամա-  
նակս բնակիմք՝ և զայդ ոչ գործեմք  
Ասէ դուստրն . մայր իմ՝ ձեզ չէ  
զարմանք եթէ ոչ գործէք զայդ .  
Վս զի երկոքեանդ տղայ հասական՝  
լցեալ էք զպարտս միմեանց . և ոչ  
էիք ոչ զայրն իմ զըկեալ յամէ . որ  
կարողուի ես ոչ ունի շարժելոյ .  
ոյլ նման փայտի ընկնի ՚ի մահիճն  
և ննջէ մինչեւ ՚ի լոյսն : Վս այնորիկ  
խորհեցայ ես սիրել զայլս : Ասէ  
մայրն . ասա՞ ինձ զնվ կամիս սիրել:  
Ասէ դուստրն . զքահանսոյն եկեղե-  
ցւոյս այսորիկ : Ասէ մայրն . վս է՛ք  
զքահանսոյն սիրես և ոչ զզենորս .  
կամ զայլոք . զի փոքր լինէր մեղքն :

Ասէ դուստրն . Եթէ զինուորս սի  
ըեմ կամ զայլ ոք՝ վաղվաղակի թո  
ղեալ զիս՝ խայտառակէ առաջի ա-  
մենեցուն . և լինիմ ամօթ և ինա-  
խատինս Յ , բայց քահանայն թագու-  
ցանէ . վասն զի յայտնել ոչ կտրէ .  
այլւ հանապազ ընդիս լինի . և ունչ  
որ խնդրեմ՝ տայ ինձ : Ասէ մայրն .  
Ըւր դուստր իմ խրատու իմոյ եւ  
բարի լինիցի քեզ . զի ծերք բարկա  
ցօղք և խստասիրոք լինին . փորձեա  
զնա մէկ երկու անգամ և արա վը-  
նաս առաջի նը . Եթէ թողքէ քեզ  
զիսասն քո զոր աւնես , յայնժամ  
սիրեսցես զով ոք և կամիս : Ասէ  
դուստրն . ոչ կամիմ այդչափ երկար  
համբերել : Ասէ մայրն . համբերեա  
դուստր իմ Եթէ կամիս զօրհնուիս  
աւնել : Ասէ դուստրն . վս օրհնու  
թեան քո՝ տանջեցոյց և համբերից  
այլ ևս ժամանակ մի . բայց ասա ինձ  
թէ նող փորձեցից զնա : Ասէ մայրն .  
Եթէ կոյ այնպիսի ծառ ՚ի մէջ դը-

բախտին որ առահել սիրե այր քո  
քան զամծառ , կտրեա զնա . և յոր  
ժամ գալու լինի այր քո ՚ի դրաւ ,  
ձգեա զայն ՚ի փուռն ՚ի մէջ կրակին .  
և դի՛ր աթռու յանդիման նորա . որ  
այր քո նստի և տեսանէ զնա ՚ի մէջ  
կրակին : և թէ թողու քեզ զվը<sup>1</sup>  
նսան զայն՝ յայնժամ սիրեսցես ըզ  
քահանայն : Ասէ դուստրն . արարից  
զայդ ամ . և գնաց ՚ի տուն իւր :  
Ասէ այրն . վո՞էր յուշացար այդ  
չափ . և աւը էիր մինչև ցոյժմ :  
Ասէ կինն . յեկեղեցին էի . և ա-  
զօթս առնէի ՚ի դէմ սբ պատրդին .  
և յետոյ խօսէի ընդ մօրն իմում :  
Ասէ այրն . և ինձ հաճելի է բանդ  
այդ՝ որ ամէն առահօտու երթիցես  
յեկեղեցին և խնդրեսցես զար-  
քայութիւնն ոյ :

Յետ այնորիկ ելեալ այրն՝ դընաց  
ըստ սովորութեան իւրոյ յորս :  
Եշ ելեալ կինն ասէ ցոյդէգործն  
ով եղբայր՝ գնա յայդին և կտրեա

ծառ մի և բեր. զի վառեցից զի ուռաս  
զի օրս ցուրտ է . և այրս ցրտացեալ  
գոյ ՚ի յորացին . վաս այն վառեցից ա-  
ւելի՝ զի ջերմասցի : Եշ ելեալ  
ոյգեգործն՝ էառ զկացինն և գը-  
նաց յայգին . և տիկինն զկնի նորա:  
և մաեալ ՚ի յայգին՝ ժողովէր զեր  
ոիւս յացեկոյս և յայնկոյս . մինչեւ  
եկն ՚ի ծառն այն որ յոյժ սիրէր այրն  
իւր : և ասէ յայգեգործն՝ կտրեալ  
զծառն զայս : Եսէ ոյգեգործն .  
ոչ կարեմ կտրել զդան . զի տէր իմ  
յոյժ սիրէ զծառդ զայդ : Եշ ա-  
ռեալ զկացինն կինն ՚ի ձեռանէ այ-  
գեգործին՝ ինքն իւր ձեռքն կըտ  
ըեաց զծառն զայն . և եթեր ՚ի տուն  
վառելոյ : Եշ իբրև երեկոյ եղէ՝  
յորժամմերձ եղև գալ առն իւրոյ՝  
նոյնժամնայն վառեաց զծառն :

Եշ եկեալ այրն նը ՚ի տուն . և  
կինն ընթացլ եղիր աթոռ յան-  
դիման հրոյն զի ջեռասցի : Եշ նըս  
տեալ այրն՝ ջեռնոյր . և նայեցեալ

ետես զծառն սիրեցեալ՝ որ այրէր  
՚ի մէջ հըոյն։ Առչեաց զայդէգործն  
և ասէ . ընդէ՞ր կըտրեցեր զծառըդ  
զայդ։ Ասէ այդէգործն . տիկինն  
հըամոյեաց։ Ասէ կինն . ես արա  
րի և պատրաստեցի զհուրս՝ զի դու  
եկեալ ջեռասցիս։ Դժ այրն խոժո  
ռեալ աչօք հայէր ՚ի կինն և ասէ .  
ով անրզգամ և չար կին՝ վասն էր  
արարէր զայդ . զի գիտէիր որ ես  
սիրէի զծառս զայս՝ և դու կտրեցեր  
զնա։ Դժ կինն սկսան լալ և ասել .  
ես վս բարութե քո արարի զի ջե  
ռասցիս դու . արդ վս փոխարինի  
բարութե անարդես զիս։ զայս ասէր  
և լոյր դառնապէս։ Ասէ այրն . դա  
դարեա՞ի լալոյդ . այժմ թողցի.քեզ  
վսասդ այդ զոր գործեցեր . բայց  
պատուիրեմ քեզ մի՛ ևս իշխեսցես  
առնել միւսանգամ այդպիսի ինչ։  
Դժ ՚ի վաղին անդը ել կինն և գը  
նաց յեկեղեցին . և պատահեաց  
նմա մոյրն խւր . և ողջունեցին

զմիմեանս : Ասէ դուստրն ցմսյըն  
իւր . փորձեցի զայրն իմ և արարի  
զոր ինչ պատուիրեցեր ինձ . կտրեցե  
զժառն զայն և այրեցի զամենայն .  
և այրն իմետես զմսան իմ և բար  
կոցան : Խբրե ես սկսոյ լոլ՝ և  
թող ինձ զմսան իմ զոր արարի . և  
արդ կամիմ սիրել զքահանայն եկե  
զեցւոյ : Ասէ մայրն . դուստր իմ  
միւսանգամ ես փորձեա . զի ծերք  
մի անգամ թողուն , և ՚ի միւսուն  
կրկնապատիկ հատուցանեն : Ասէ  
դուստրն . ոչ կարեմ համբերել  
մայր իմ : Ասէ մայրն . ով սիրելի  
դուստր իմ . առաջի անգամն համբե  
րեցեր վա օրհնութե իմոյ , և այժմ  
համբերեա վա օրհնութե հօր քո .  
և միւսանգամ փորձեա զայր քո .  
Եթէ այժմ ես թողցէ և ոչ անար  
գեսցէ զքեզ՝ ապա սիրեա զքահա  
նայն : Ասէ դուստրն . տանջանք  
մեծ է ինձ այդշափ երկար համբե  
րելն . այլ վա օրհնութեան հօր իմոյ

Համբերեցից և փորձեցից միւսան  
դամքայց առաջ ինձ թէ ո՞րպէ փորձե  
ցից։ Ասէ մայրն գիտես զի այրնքո  
սիրէ զիոքը թիկ շունն ըսպան զնա  
առաջի աճայ նը ։ և թէ թողցէ ըզ  
վասն քո՝ ապա կարօղ ես սիրել  
զքահանայն։ և զայս ասացեալ դը  
նացին ՚ի տունս իւրեանց։

Եշ իւրե երեկոյ եղե՝ զարդարեց  
կինն զմահիճ առն իւրոյ ։ և այր  
նը նստէք առ հրամն և շունն ուղ սո  
վորեալէք՝ խողայր իւլը անկունոյն։  
Եշ յանկարծակի առեալ կինն ըզ  
շունն առաջի տեառն իւրոյ՝ էզարկ  
ընդ դռան յորմն ։ որ յղեղ գլխոյն  
հեղան և սաստակեցան։ Եշ տեսել  
այր նը ասէ ։ ով նզովեալու ՚ի մէջ կա  
նանց ։ և չարդ ՚ի մէջ կենդանեաց ։  
Ղինչ գործեցեր առաջի աճաց իմոց։  
Ասէ կինն ։ զինչ որ վո շահու քո  
առնեմ և բարեկամութիս ցուցա  
նեմքեզ՝ ամենայնն ոչինչէ առաջի  
քո ։ և յանապազ անարգես զիս

Տեռանես՝ զե զարդարեցի ըզ մա  
հիճա քո դիպակ անկողնօք . և նա  
ել՚ի վերայ նր շաղախեալ ոտիւք :  
Ասէ այրն . դու ոչ գիտես որ ես  
առանել սիրեմ զշունն քան զդի  
պակ անկողինն քո : Ասէ կինն . զամ  
բարուիս որ ’ի վը քո առնեմ, ոչինչ  
համարեալ առաջի քո . և զայս ասա  
ցեալ՝ սկսան լալ և եղուկ տալ ան  
ձինն : Ասէ այրն . դադարեամ ’ի լա  
լոյդ . և այժմ ևս թողից քեզ զվը  
նասդ . և մի՛ այլ ևս գործեսցես  
այդպիսի վնաս ինձ : Ասէ կինն .  
յօժարութե կատարէի զկամս քո՝  
եթէ գիտէի թէ ՞զինչէ խորհուրդ  
սրտի քո : Խա այրն այլ ոչ խօսց .  
և ելեալ ննջեաց :

Այս ’ի վաղինն ելեալ կինն գնաց  
յեկեղեցին . և եգիտ անդ զմայրն  
իւր և ասէ . բարի լոյս քեզ մայր իմ :  
Ահա կատարեցի զիսօս քո վս օրհ  
նուե քո և վս օրհնուե հօր իմոյ .  
արդ այժմ սիրեմ զքահանայն . բա

Հական է այսափի համբերելս . առ  
ելի այլ ոչ կարեմ համբերել : զի ք  
անգամ փորձեցի զայրն իմ . և յոր  
ժամ բարկացաւ ինձ՝ ես սկսոյ լաղ .  
և նա նոյնժամանյն եթող զվաան իմ :  
Ասէ մայրն . դիտացի՛ր դուստր իմ  
զի ծերք դժուարաբնութք լինին .  
մի և երկու անգամ թողուն , բայց  
յետոյ տասնապատիկ խնդրեն ըզ  
վըէմն . փորձեա զնա երդ անգամ :  
Ասէ դուստրն . զուր է ասելու քո  
մայր իմ . այլ ոչ կարեմ համբերել  
և լսել քեզ : Այսափի ժամանակ է  
որ կայրիմ ես սակա քահանային այնո  
րիկ . և բորբոքի սիրտ իմ . և կամ ես  
՚ի տանջանս . և դու բնաւ ոչ խըլ  
ձաս ինձ : Ասէ մայրն . այս մի ան  
գամն այլ արա զիօսս իմ և փորձեա  
զնա . և թէ թողցէ քեզ զվաան քո ,  
որն վկոյ լինի դուստր իմ՝ ես ձե  
ռօք իմովք ուխտեցից զքեզ քահա  
նային . և այլ ոչ նեղեցից զքեզ :  
Ասէ դուստրն . շատ նեղեցեր զիս

մայր իմ . և ես սպ կարեմ համբե-  
րել այդչափ երկար ՚ի սէր քահա-  
նոցին : արդ ասած թէ սպ փորձեցից  
զայրն իմ այս անգամս այլ : Ասէ  
մոյրն . ՚ի յայս կիրակէիս առնելոց է  
այր քո ընդունելուի մեծ . և հրա-  
կիրեալէ զզինոն որակիցս բաղումս  
՚ի ճաշ : Յորժամ եկեսցեն ամենե-  
քեան և նստիցին ՚ի ճաշ, եկ և դու-  
նիստ . և պնդեա զդաստառակ սե-  
ղանոյն ընդ մէջ քո . և ել յանկար-  
ծակի և գնա՞ . զի ցրոն եսցի սեղանն  
առաջի բազմականին : և թէ այր քո  
ոչ խօսեսցի և թողցէ քեզ զվաաս  
զայս ևս ոպ առաջնոցն , յայնժամ  
կարօղ ես սիրել զքահանոյն : Եւ  
զայս ասացեալ՝ գնացին ՚ի տունս  
իւրեանց :

Եւ իբրեւ կիրակի եղե՝ եկին առ  
նա ՚ի ճաշ ամ զինոն որակիցքն իւր:  
Եւ իբրեւ զրին զսեղանն և բազմե-  
ցան ամենեքեան և բերին զճաշն,  
եկեալ և կինն բազմեցաւ ընդ նո-  
՚ի

՚ի սեղանն . և առեալ զգաստաւոկ  
սեղանոյն գաղտ ՚ինսցանե՛ կապեաց  
՚ի գօտի իւր : ՚ը ասէ այրն . ով մո  
լորամիտ կին՝ մաւացար բերել զգա  
նակս իմ . արդ որով կերոյց հաց :  
՚ը կինն փութով ել զի բերցէ ըդ  
դանակն : Յայնժամ վերացան և  
դաստառակն ընդ նմա՝ և կործանե  
ցան սեղանն . և ցրոնեցան կերա  
կուրն . և հեղան գինին . և կթխայքն  
արծաթէ անկամ յերկիր : ՚ը տե  
սեալ այր նը՝ բարկացան յոյժ . բոյց  
վն բաղմականացն չասաց նմա ինչ :

՚ը հրամայեաց աղախնեացն դար  
ձեալ կերակուր պատրաստել . և ոչ  
տրտմեցոյց զերես իւր : և դարձեալ  
դրին սեղան . և բերին կերակուր :  
կերան և արբին և ուրախացն յոյժ :

՚ը ՚ի վաղին անդր՝ ել այր նը և  
գնաց ՚ի շուկայն . և եգիտ բժիշկ մի .  
և ասէ ցնա . եղբայր՝ դիտեն արիւն  
առնել : ՚սէ բժիշկն . այն քաջ դի  
տեմ : ՚ը առեալ զնա եբեր ՚ի

տուն իւր . և ասէ ցկինն իւր՝ արի'  
կաց ՚ի մէջ . զի բերի քեզ բժիշկ մի  
որ առցէ ՚ի .քէն արիւն . զի բազմա  
ցեալէ արիւնդ՝ և խելքդ ցըւելէ .  
թող զի ելցէ արիւնդ ՚ի .քէն՝ եւ  
խելքդ ժողովն ՚ի գլուխդ քու  
լատ կինն . մինչև ցոյժմ ոչ եմ տ  
ուեալ արիւն . և այժմ ես ոչ կամիմ  
առնուր : լատ այրն . ոչ կամիս գի  
տել թէ այս երիցս անգամ զինչ  
գործեցեր դու ընդիս : Եւ բըս  
նուք կալեալ կապեաց զձեռս նը .  
և ետուր ծակել զերական երկոսին  
ձեռացն . և արիւնն հեղոյր որպէս  
զառուր : և այնչափ եթող՝ որ մինչև  
ուշաթափեցաւ կինն : Եւ յետ ոյ  
նորիկ տարեալ եդ իւլը մահճին և  
ասէ . կաց ՚ի վերայ մահճիդ մինչև  
ստասցիս լաւ բնուի : և ելեալ գը  
նաց այրն ՚ի յորս :

Եւ կինն նուաղեալ ՚ի զօրութէ՝  
կոչեաց զմինն ՚ի յաղախնեացն և  
ասէ . վութան և գնու առ մայրն իւր

և ասա՞ ցնա որ շուտով եկեսցէ ։ զի  
ահա մեռանիմ։ Իշխ գնաց աղախինն  
և պատմեաց մօրն։ Իշխ իբրև ըստ  
մոյցն՝ եկն խնդալով առնա։ Իբրև  
ետես աղջիկն զմայցն՝ ասէ ցնա ։  
ովքաղցրիկ մոյր իմ։ հազիւ զեր  
ծեալ եմ՝ ի մեռանելոյ ։ զի բաղում  
արիւն հեղան յինէն։ Ասէ ցնա  
մոյցն ։ չասացի՞ք եզ թէ ծերք խիառ  
դժուարաբնութք կուլինին։ այժմ  
կամի՞ս սիրել զքահանայն։ Ասէ  
դուստրն ։ սատանայք թող սիրեն  
զքահանայն այլ և զամենեսեան ։  
այսուհետեւ ոչ զոք սիրեմ բոյց  
միսյն զայցն իմ։

Յայնժամ ասէ դպրովտն ցկայսրն ։  
տէ՛ր իմ արքայ ՚ի միտ առե՛ր և հա  
ւանեցար զառակս իմ։ Ասէ ցնա  
կայսրն ։ ՚ի մէջ առականոր բանիցս  
զոր լուսոյ՝ այս առանել հաճոյ թը  
շեցան ինձ ։ Օք նզովեալ կինն  
այն՝ երիս վնասս արար առն իւրոյ ։  
և առանց կարծեաց զըորբորդն կա

տարելոց էր զըսր խորհուրդ սրտի  
իւրոյ : Ասէ ցնաս դպրապետն . վն  
այն ասեմքեղ զի զգոյշ լինիցիս 'ի  
կնոջէ քումմէ . զի մի' պատահեացէ  
քեղ խստագոյն քան զնորայն եթէ  
վասն բանի կնոջ քո սպանցես զոր  
դին քո : Ասէ կայսրն ամէն ասեմ  
քեղ ովդ դպրապետ՝ ոչ մեռանի որ  
դին իմ այսօր . երթ 'ի խաղաղուին  
Ասէ դպրապետն . շնորհակալ եմ  
քեղ տէր իմ արքայ . որ վն առակի  
իմոյ ապրեցուցեր զորդին քո . և  
օրհնուի իմ անպակաս եղիցի 'ի վե  
րայէ քումմէ : զայս ասացեալ դրպ  
րապետն և գնաց :

Ետայսր ամի իբրև լուան թա  
գուհին թէ այսօր ևս ոչ մեռան  
որդի արքային , յոյնժամ եմուտ 'ի  
սենեակն իւր և ժողովեաց զամըզ  
դեղէցկագոյն զգեստս իւր և զամ  
զպիտոյսն . և հրամայեաց ծառայից  
իւրոց համետել զկաւս և զգրաստս  
զի առ հայր իւր երթիցէ :

Առ վերակացուացն տեսեալ՝ ծա  
նուցին աղքային թէ վաղին թա  
գուհին գնալոց է առ հայրն իւր:  
Առ կայսրն լուեալ զայս՝ եմուտ ՚ի  
սենեակ թագուհոյն և ասէ . ով  
սիրելի տիկին իմ մը կամիս գնալ:  
Ասէ թագուհին . առ հայրն իմ:  
Ասէ կայսրն . վսէ էր: Ասէ թագու  
հին . զի բարութք վայելեցից ըզ  
կեանս իմ: Ասէ ցնա կայսրն . ես  
կարծեի թէ ոչ զոք սիրես առանել  
քան զիս . արդ՝ ոոզ զատնելոյ կամիս  
և հեռանաս յինէն: Ասէ թագու  
հին . Ճշմարիտ է որ քան զամառաւ  
նել կու սիրեմ զքեզ: Այլ վասն  
այնորիկ կու հեռանամ ՚իքէն , զի  
մի' տեսից զըսրչարանօք մահն քո՝  
որ առնելոց է քեզ որդին քո: զի լա՛  
համարիմ զմահն քո՞ի հեռուստ լսել՝  
քան թէ առաջի աշաց իմոց տեսանել  
Կ ս զի դու այնքան ունկնդիր լի  
նելոց ես դպրասպեաց որդւոյ քո,  
մինչեւ պատահեացէ քեզ այնպես՝

որպէս պատահէւայ օգդանիանոսի  
կայսեր : որ վա ագահուեն իւրոյ՝  
կենդանւոյն թաղեցին զնա նախա-  
րարքն նորա . լցեալ ոսկի ընդ կո-  
կորդս նր : Ասէ կայսրն . ով սիրե-  
լի տիկին իմ պատմեա ինձ թէ ի՞նչ  
կերպին եղև : Ասէ թագուհին .  
ես բանից քոց այլ ոչ հանատամ և  
ոչ պատմեմ քեզ առակս . այլ ՚ի բաց  
հեռացոյց ՚ի քեն : Ասէ կայսրն .  
քան լիցի քեզ առնել զայդ . և դը  
նալ առ հայրն քո . և զիս առանց  
թագուհի թողուլ : Ասէ թագու-  
հին . ճշմարտին պարտ էր որդւոյ քո  
կորընչիլ և մի' մնալ կենդանի՝ թէ  
ես թագուհի էի կայսեր և դուստր  
տիւզերակալ արքայի . որ այսպիսի  
նախատեաց զիս . որ աջօք քո տեսեր  
և խոստացար սպանանել զնա և ոչ  
սպաներ : Աս այդմիրի ոչ ևս հա-  
նատամ այսուհետե խօսից քոց .  
զի սրտախօս երևեցար . և չէ պարտ  
թագանորաց սրտախօս լինիլ :

Ասէ կայսըն • ով սիրելի տիկին իմ •  
ամենից որ տեալք են՝ պարտ է ուն  
կնդիր լինիլ բանից • և հաւատեւ  
քննել • զի՞ թիւր գոյցէ բանն և  
ամօթ մեծ եղիցի: Ա նրայ աղաւեմ  
զքեզ՝ զի պատմեսցես ինձ բան ինչ  
շահաւետ և օդտակար • ուղ զի՞ մէջ  
բանիցս այսոցիկ՝ կարացից առնել  
իրաւունս: Ասէ թաղուհին • պատ  
մեցից քեզ առակ մի այլ • բայց արդ՝  
սցսուհետեւ մի՛ ևս լուիցես դպրա  
պետաց քոց: Իշխ սկսան ասել  
այսպէս :

\* \* \* Հինգերորդ առաջին թագուհոյն • որ  
առաջ վասն օգտաւիանոսի կայսէրն  
ագահութեանն:

Աքաղաքի միում կոյցը հզօր թա-  
գաւոր մի • և էր անուն նորա  
օգդանիանոս կայսը • և էր նա ինք  
նակալ՝ որպէս և դու: և էր յոյժ  
ագահ և ընչասէր • և ամենայն ու-  
մէք որ ինչ կերպիւ զըոյցս առնեին

առաջի իւր՝ հաւատոյր։ որպ դու  
որ հաւատուս վարժպտաց նզովեալ  
որդոյքո։ Յորոյ ժամանակին արա  
րին քաղաքացիքն հակառակութի.  
և բազում թգրս թշնամի յարու-  
ցին իւլը քաղաքին այնմիկ։

**Ե**շ յաւուրսն յայնոսիկ կոյր ՚ի  
քաղաքն այն դպրապետ մի վեր  
կիլեսա անուն։ որ հռչսկեալ էր ե-  
մաստութք և հանձարով ընդ ամ  
երկիր։ ևս առաւել կախարդական  
արուեստիւ։ ՚Ա սմանե խնդրեցին  
քաղաքացիքն զի իւրով իմաստութն  
դըտցէ հնարս ինչ՝ որով կարապեն  
ընդդէմ ունել թշնամեացն։ և նա  
կախարդական արուեստիւն արար  
հնարս այսպէս։ Հրամայեաց շինել  
աշտարակ մի։ և ՚ի վերայ աշտարակին  
քանդակել զամազգաց պատկերս  
երկրօքն հանդերձ որ կոյ ՚ի մէջ աշ  
խարհիս։ կերպիւ կերպիւ պատե-  
րազմիւն։ ՚Ե՛ ՚ի միջին արար պատ  
կեր մի՝ որ ՚ի ձեւին իւրում ուներ

ոսկի խնծոր միւ։ Եշտ ազգաց պատ  
կերքն որ շուրջ զաշտարական էին  
ունեին ՚ի ձեւս իւրենց զանկակու։  
և իւրաքանչիւր պատկերք՝ զդէմա  
իւրեանց յայն երկիրն ունեին՝ յու-  
րոյ անուն և դրօշեալ էին։ Եշտ ո՞ր  
երկիր որ կամէք ապստամբիլ և հա-  
կառակ կալ այն քաղաքին՝ յայնժամ  
պատկերն ոյն որ յանուն նը էր նը  
կարեալ՝ հնչեցուցաներ զզանկակն։  
և զօրքն քաղաքին՝ այնու նշանաւ  
դիմէին ՚ի նա։ և հարկանէին զեր-  
կիրն այն մեծաւ յաղթութեամբ։  
Եշտ այսպիսի հնարիւք ամ երկիր՝  
ամենեին ոչ իշխեին ընդդէմ կալ  
այն քաղաքին։ որ զաշտարակն զայն  
կանգնել էր վիլիսովոյն վերկիլիսոս  
պատկերօքն հանդերձ։

Յետ այնորիկ այլ ևս արար հնարս  
իմաստասէրն վերկիլիսոս։ զի ՚ի  
տեղի մի բացարձակ ՚ի մէջ քաղաքին  
արար հուր անշէջ որ միշտ աղքատք  
ջւռնսւին։ Եշտ առ հրովար արար

աղբիւր ջրոյ . զի աղքատք ըմալես  
ցեն և լուասցին : Եշտ առ ընթեր նց  
արար պատկեր մի կանգուն . և զիր  
իվը նր այսապէս թէ ովլոք հարկա  
նէ զիս՝ առից ՚ի նմանէ զվուէժ իմ  
վաղվաղակին : Եշտ պատկերն այն ե  
կաց այնպէս ՚ի բաղում ժամանակաւ:  
Յետ այնորիկ եկն դպիր մի . և ըն  
թերցան զգիրն զայն և ասէ . զինչ  
վրէժ առնելոց ես դու յինէն :

Ես դիտեմ թէ հարից և կործանե  
ցից զքեզ՝ գտանեմ իներքոյ ոտից  
քոց գանձս բաղումս : և վերացու  
ցեալ զձեւն՝ եհար զպատկերն :

Յորժամեհար՝ անկան պատկերն .  
հուրն շիջան . ջուրն ցամաքեցան .  
և գանձ ոչ գտան : Եշտ տեսեալ  
զայն աղքատացն անիծելով ասեն .  
տացէ որ զի նա ինքն կորիցէ՝ որ կո  
րոյս զպատկերս՝ և հան ՚իմէնջ զայն  
ովիսի խնդութիւն մեր :

Յետ այնորիկ ժողովեցան իմիասին  
թագանորք երեք . որ մեծ նեղու

թիս կրէին ՚ի յայնքաղաքէն յորում  
աշտարակն կայը . և ասեն՝ նրապիսի  
բանիւք կարեմք առնուլ զվրէժս  
անտի: Եւ ոմանք ՚ինոցանէ ասէին  
անշահէ մեզ փորձելն . զի որքան  
աշտարակն ոյն կայ պատկերօքն ,  
ոչ ինչ կարասցուք առնել: Եւ լը  
՛ւեալ զսյս զինուորք երեք՝ և ասեն  
զինչ կամիք տալ մեզ Եթէ կործա  
նեսցուք զաշտարակն հանդերձ պատ  
կերօքն . և դուք կարասջեք պատե-  
րազմել ընդ նս: Ա սեն ցնս թագա-  
ւորքն . զինչ որ կամիցիք տամք ձեզ:  
Ա սեն զինուորքն . արդ տուք մեզ  
յառաջմէ չորս աման լի ոսկի . զի եր  
թիցուք մեք ՚ի քաղաքն ոյն . և յոր  
ժամ կործանեսցուք զաշտարակն  
յայնժամ կամք ձեր է՝ զոր ինչ ար-  
ժանն է տուք մեզ: Ա սեն թդրքն .  
զինչ կամիք առնել զայն չորս աման  
ոսկին : Ա սեն զինուորքն . զայս դ  
աման ոսկին՝ հնարիւք նց տամք և  
առզա կարողանամք կործանել զաշ

տարակն զայն : Յայնժամ ետուն  
նց չորս աման լի' ոսկի:

Ետ այնորիկ առեալ զբնուորացն  
զչորս աման ոսկին՝ եկին ՚իքա-  
ղաքն այն : Եռանէր քաղաքն այն  
չորս դուռ : Եթաղեցին գաղտ զա-  
մէն մէկ աման ՚ի մէկ մէկ դուռն :  
Ետոյ մտեալ ՚իքաղաքն՝ գնացին  
առ կոյսրն . և մեծա՛ պատուով ող  
ջունեցին զկոյսրն :

Ասէ ցնոսա կոյսրն . յաղագս որոյ  
իրաց եկեալ էք դուք աստ:

Ասեն զբնուորքն . տէր արքայ՝ մէք  
յերկրէ հեռաստանէ եմք . և մէք  
եմք երաղատեսք . և երազն մէր ո՞չ  
ոյլ ինչ ցուցանէ՝ բայց միայն ոսկի  
և գանձա՝ թաղեալ իներքոյ երկրէ  
գտանեմք : Եշ լուեալ զհամբա՛  
բարեբարուեդքո՝ եկեալ եմք առ  
քեղ . և եթէ հաճոյ թուեսցի ո՞ն  
մերում արքայի ծառայել մեզ՝ ծա-  
ռայեսցուք առջի քո : Ասէ կոյսրն  
նախ փորձեմ զձեզ . և եթէ կըտա-  
նի

Նիցեմ ուղղութիս՝ ՚ի ձեզ՝ պարզես  
Աւծամեծս առնուցուք յինէն։

Ասեն զինսորքն ։ պարզես ոչ խնդ  
րեմք ՚իքէն ։ այլ միոյն զկէս ոսկոյն  
զոր գտանեմք։ Ասէ կայսրն ։ բա  
րի՛ է զոր ասեքդ ։ և կոչեաց զնոսա  
յընթրիս ։ Եշ յետ ընթրեացն՝ ա  
սեն ցկայսրն ։ աէր՝ եթէ կամիս ՚ի  
գիշերիս այս՝ իրիցագոյնն մեր հայ  
եսցի երազ ։ և՝ ՚ի վաղինն պատմես  
ցուք քեզ։ Ասէ կայսրն ։ գնացէք  
խաղաղւթ ։ տացէ՛ ած ձեզ երազ բա  
րի ։ զի կարասցուք գտանել գանձս։  
Եշ նոքա գնացին ուրախութ յօ  
թեանս իւրեանց՝ ծաղը առնելով  
զկայսրն ։ Եշ ընդ առանուն եկին  
առ կայսրն ։ և ասէ երիցագոյնն ՚ի  
նոցանէ։ Ազքայ յահիտեան կաց ։  
տեասյ երազ բարի՝ զի ամսն մի լի՛  
ոսկով թաղեալ կայ առաջի դուան  
քաղաքիս ։ երթիցուք անդր ։ գոյցէ  
և տէրութիքո ընդ մեզ։ Ասէ կայսրն  
երթայց և տեսից թէ ճշմարիտ իցէ

զոր ասէքդ : Աբրե եկին՝ ՚ի դուռն  
քաղաքին, ասեն զին՛որքն ցկայսրն  
հրամայեա որ զի բրեսցեն զտեղիս  
զոյս : Ա՛ յորժամբրեցին՝ հանին  
զոսկին զոր ինքեանք թաղեալէին :  
զոր տեսեալ կայսրն՝ ուրախ եղե  
յոյժ . և ետ նոցա զկէս ոսկւոյն :  
Յայնժամ ասէ երկրորդն ցկայսրն  
տէր իմ արքոյ՝ քոյին աղօթիւքդ՝  
վաղին ես հայիցեմ երազ : Ա՛ սէ  
կայսրն . տացէ որ ած ձեզ երազ  
բարի : Ա՛ ընդ առանոտն՝ եկեալ  
առ կայսրն և ասեն . յերկրորդում  
դուռն այլքաղաքիս՝ կայ աման ինչ  
լի՛ ոսկով : Ա՛ ելեալ կայսրն՝ գը  
նացին իմիասին ՚ի տեղի այն . և ե  
ցոյց կայսերն զտեղին ոսկւոյն :  
Ա՛ կայսրն հրամայեաց բրել զտե  
ղին այն . և յորժամբրեցին՝ նոյն  
ժամայն հանին զոսկին զոր ինքենք  
թաղեալէին : Ա՛ տեսեալ կայսրն  
ուրախ եղե յոյժ . և ետ նոցա զկէս  
ոսկոյն : Յայնժամ ասէ կրսերագոյն

զինուորն՝ որ է երրորդն. տէ՛ր իմ  
արքայ՝ 'ի գիշերիս այս ես հայեցայց  
երազ։ Ասէ կայսրն. տացէ՛ ձեզ որ  
ած բարի երազ. և օրհնեալ է ժամն  
այն որ դուք եկիք ասա : Ենդ ընդ  
առաւաճօան եկին առ կայսրն և ասեն  
արքայ յահիտեան կաց . գանձ բա-  
զում կայ յերկրի քում։ Ասէ ար-  
քայն՝ ո՞րպէս : Ասեն զինուորքն .  
յերրորդում և 'ի չորրորդում դը-  
րունքն քաղաքիս՝ կան ամանք լիք  
ոսկովլ : Ասէ կայսրն՝ Երթիցուք  
և տեսցուք թէ ճշմարիտ է : Ասեն  
զինուորքն . այս գոյցէ տըրուիդ քո-  
ընդ մեզ : Ենդ իբրև եկին 'ի դուռն  
երրորդ բրեցին և հանեցին աման  
լի՛ ոսկովլ : Ենդ զնացեալ 'ի չորրորդ  
դուռն , անտի այլ բրեալ հանեցին  
աման լի՛ ոսկովլ : և ուրախացաւ թա-  
գահորն յայժ . և ետ նոց զկէան :  
Ենդ ասէ կայսրն ցնախարարսն իւր .  
ոչ երբեք լուեալ է իմ կամ տեսեալ  
այր արդարախօս որպէս զդոքա :

Ե՛ւ նոքա առեալ զկէս ոսկոյն՝ գը  
նացին յօթեւանս իւրեւանց:

Ե՛ւ ՚ի վաղին կոչեց զնս կայսրն ՚ի  
յընթրիս իւր և մեծարեաց զնս :

Ե՛ւ յետ բազում խօսիցն՝ ասեն  
զինողքն ցկայսրն . մինչև ցոյսվայր  
տեսաք իւրաքանչիւրոք զիւր երգ .  
արդ՝ սյժմկամօքն այ իմիասին ե  
րազ մի հայեսցուք . և ՚ի ձեռն երա  
զոյն սյնորիկ՝ ունիմք յոյս որ գը  
տանեմք գանձս բազումս:

Ա սէ կայսրն . տացէ՛ ձեզ որ ած  
երազ բարի և շնորհանոր

Ե՛ւ նոքա ելեալ յերեսաց արքոյին  
գնացին ուրախութե . ծաղը առնե  
լով զկայսրն : Ե՛ւ ընդ առահօտն  
եկին առ կայսրն և ասեն ցնա . ար  
քայ յահիտեան կաց . և ահետիս որն  
արքոյին մերոյ : Ա սէ կայսրն . ոնդի:

Ա սեն զինողքն . տեսաք երազ  
կերպին նման միմեանց . զի ինեղքոյ  
հիման սյն աշտարակին յորում պատ  
կեղքն է՝ սյնչափ ոսկի կոյ որ ՚ի գեր

և' ի համարդք մըսնուլ անկար է . և  
որչափ գրաստ որ կոյ ՚ի քաղաքս ,  
միանգամայն բաւնալ ոչ կարեն :

Ա սէ կայսրն . քան լիցի ինձ կործա  
նել զաշտրկն զայն . որ պատկերօքն  
զգուշացուցանէ զմեզ ՚ի թշնամեաց  
մերոց : Ա սեն զինւողքն . տէ՛ր ար  
քոյ՝ երբ գտեր զմեզ սուսս սուս  
ջի քո : Ա սէ կայսրն . ոչ երբէք տ  
սեմթէ սուտէք . ոյլ միշտ արդա  
րախօս և ճշմարիտ : Ա սեն զինւողքն  
տէ՛ր արքայ հաւատան մեզ . և մեք հնա  
րիւք փորեմք զբոլորս աշտարակին .  
և առանց կործանման և մնասու առ  
նումք զոսկին անտի : Ի այց պարտ է  
՚ի գիշերի առնել զայն . զի մի՛ տես  
ցեն քաղաքացիքն և ուժգնութք  
եկեալ ՚ի վը մեր՝ առցեն զոսկին ՚ի  
ձոց մերոց : Ա սէ կայսրն . բարի՛ է  
զոր ասեքդ . երթայք շնորհիւն ոյ .  
և ես ընդ առաւօտն եկից առ ձեզ :  
Եշ նոքա ուրախութք գնացին :  
Եշ ՚ի մէջ գիշերին՝ սկսան փորել .

մինչզե աշտարակն մերձ եղեւ՝ ի կոր  
ծանումն : Յետ այնորիկ՝ լուցին  
հուր զաշտարականն . և ինքեանք  
փախեն՝ իքաղաքէն . և սկսան այրիլ  
աշտարակն՝ մինչեւ կործանեցան :  
Եշ ընդ առանուն յորժամ տեսին  
մեծամեծքն զաշտարակն կործանել՝  
տրտմեցան յոյժ : և գնացեալ առ  
կայսրն՝ ասեն ցնա . տէր՝ վասն էր  
կործանեցան աշտարակս այս . յորմէ  
ունէաք զգուշուի՝ ի թշնամեաց :  
Ասէ կայսրն . երեք խաբեբոյ արք  
եկեալ ասացին ինձ . եթէ բազում  
ուկի կայ իներքոյ հիման աշտարա  
կին . որչափ որ ամ գրաստ կայ՝ ի  
քաղաքիս՝ միանդամայն բաւնալ  
ու կարեն զհամայնն : Եշ ուխտեցին  
ինձ թէ առանց կործանելոյ աշտա  
րակին՝ հանեմք զոսկին իներքուստ  
իմաստութեամք մերով : Ասեն ցնա  
նախարարքն եքաղաքացիքն . եթէ  
այդպիսի ցանկուի ունիս ոսկւոյ ,  
այժմ կատարեսցուք զցանկուին քո

որ կորուսեր վն այն զզգուշացու-  
ցանօղն մեր ՚ի թշնամեաց մերոց:  
Եշ նոյն ժամայն յափշտակեցին ըզ  
կայսրն կուեցին ընդ կոկորդն նորա  
ռակի և կենդանոյն թաղեցին զնաւ  
Յետ այնորիկ ոչ բազում առուրց  
անցելոյ ՚ի վը , եկեալ թշնամիքն  
պատերազմեցան ընդ քաղաքացիսն  
և յաղթեցին նց:

Յայնժմ ասէ թագուհին ցկայորն  
տէր ազգոյ ՚ի միտ առեր զոր ինչ  
ասացի քեզ: Ասէ կայսրն այն ՚ի  
միտ առի բոցց պատմեա զէութիւն  
աշտարակին: Ասէ թագուհին աշ  
տարակն այն պատկերքն՝ անձն և  
զօրուի քոէ որ ոչ կարէ ՚ի թրշ  
նամեացն քոց տունելքեզ վնաս:

Տեսանես զնզովեալ որդւոյ քո ըզ  
դպրապետքն՝ որ խորհին կործանել  
զքեզ ՚ի ձեռն սուտ առակացն իւր  
եանց որ պատմեն քեզ: Եշ դու  
մեծաւ ունկնդրութ լսես նց . զոր  
սկսել են բըել շուրջ զաշտարակաւ

մարմնոյ քո: Եշտ յորժամ տեսասնի  
ցեն զքեզ անզգուշ՝ յայնժամ սպա  
նեալ կործանիցեն զքեզ:

Ասէ կոյսրն • ովթագուհին լաւ  
առակ ասացեր ինձ • այսուհետեւ  
ոչ կարեն կործանել զիս որպէս զաշ  
տարակն զայն • վս որոյ աշխատանաց  
այսօր մեւանիցին նոքա: Ասէ թա  
գուհին • եթէ այդպէս արասցես՝  
իմաստութ առնես • և կացցես դու  
երկար ՚ի կեանս և հզօր եղիցիս:

\* Հինգ երրորդ անգամ պանելն զբութե ար  
տացին ՚ի ծահ • և գալ հասանել ցօնեփոս դպ  
բաղեցին և առաջօտ դրէլն զնս :

Ավաղին ելեալ կոյսրն և նըս  
տաւ ՚ի գահոյսն իւր • և իսկոյն  
կոչեաց ըզ դահճապետն և ասէ •  
համն զորդին իմ ՚ի բանտէն • եւ  
առժամայն տար սպան զնա առանց  
պատճառանաց: Եշտ եկեալ դահ  
ճապետն է հան զորդի արքույթն ՚ի

բանտէն և հրամայեաց կապել ըզ  
ձեւսն ՚ի յետս նր՝ Առ մունէտիկն  
ընդ առաջն ձայնէր և գնայր ասե  
լով. եթէ ոք մեղանցել կամի ընդ  
յետնամօրն՝ այսպիսի մահուամբ  
մեւանի : Առ յորժամ լուան ժո  
ղովուրդքն եթէ այսօր ևս մատնե  
ցան որդի արքային ՚ի մահ, սկսան  
լոյ. և ողբարձր ասէին՝ ոչ ոչ առ  
աղ և ու առաղ որ զուր կու գնայ ՚ի  
մահ : Առ մինչդեռ տանէին՝ եհաս  
հինգ երորդ դպրապետն . որում  
անունն էր յովսեփոս՝ սրբնթաց ե  
րիվարան : Առ տեսեալ զորդի ար  
քային այնպիսի խեղճ և ողորմելի՝  
սաստեաց դահճապետին և ասէ .  
ընդէր սյդպէս կապեր էք զորդի  
արքային . և ետուր արձակել զնա:  
Առ որդի արքային տեսեալ զվար  
ժապետն իւր՝ երկիրեպագ նմա .  
Երբ թէ կամի ասել յիշեա զիս ա  
ռաջի հօր իմոյ . զի ահա զուր կու  
գնամ ՚ի մահ : Առ ժողովուրդքն

առաւանել ևս աղաջելին զդպրապետն  
զի շուտով երթիցէ առ կոյսրն և  
ազատեսցէ զորդի արքային:

Ասէ դպրապետն դահճապետին •  
կաց դու ամտ և մի՛ շտապիր սպա  
նանել զդա՛ • զի յոյս ունիմ առ ած  
որ սպաօր ապրեցուցանեմ զդա՛:

Եր զայս ասացը գնաց ՚ի պալատն •  
և եմուտ առ կոյսրն • և հեղութք  
ողջունեաց զնա: Ասէ կոյսրն • տա  
ցէ՛ ած քեզ չարեք՝ զի ունիցիս ըն  
կերօքդ հանդերձ • որ կարծէք նեն  
գել զիս՝ ողկ այն երեք զինուողքն  
նենգեցին ումեմն կոյսեր • և կոր  
ծանեցին զաշտարակին պատկերօքն :

Ասէ դպրապետն • տէ՛ր իմ արքայ՝  
նոքս ողկ նենգեցին՝ ես ոչ գիտեմ.  
այլ զայս գիտեմ որ քո թագաւոր  
ըութեղ ես ոչ եմ ծառայեալ այն  
պէս զոր դու կարծես: Ասէ կոյսրն  
ով անիմաստ՝ ետու զորդին իմ ՚ի  
ձեզ յստակ և լա՛ զրուցանել զի  
մաստուե հանճարն • փոխանակ իմաս

տուե՞՝ յանել չարիս իսկ և զայս՝ որ  
կամեցան բռնադատել և լվելը  
կինն իմ։ Ասէ դպրապետն ։ խօսիլն  
որդոյ քո՝ ՚ի ձեռն ի՛ւր է ։ թէ խօսի  
և թէ լուէ ։ բայց լսելոց ես զձոյնն  
յետ երից անուրց՝ եթէ մընացէ  
կենդանի ։ Եշ որ ասացեր թէ կա  
մեցան բռնադատել զկինն իմ, այդմ  
ես ոչ հանաստամ ։ և միտք իմ ոչ վը  
կայէ ։ և կին խմաստուն՝ այդպիսի  
բան ոչ խօսի ։ զի որդեակն քո խմա  
ստուն գոլով՝ այդպիսի անպատեհ  
բան գործէ՞ ։ քան լիցի ՚ի նմանէ ։  
Այլ զայս ասեմ քեզ ։ եթէ տացես  
սպանանել զորդեակն քո վն բանի  
կնոջ քո՝ դաւնագոյն պատահեացէ  
քեզ՝ քան որ պատահեաց բոք բատե  
սի ընդ կալենափ թուին իւրոյ ։ որ  
՚ի պիտոյական ժամուն՝ եղեւ վըէժ  
յայ ՚ի վն բոք բատեսի ։ Ասէ կայսրն  
զայդ ես ևս կամէի լսել վն բոք  
բատեսի թէ ո՛ղ եղեւ ։ Ասէ դպրա  
պետն ։ եթէ կամիս լսել զբոք բա

տեսի առակն, դարձն զորդին քո 'ի  
բանտ . և ես պատմեցից զբանս իմ .  
յոյնժամ խըլճմտանք քո արասցէ  
դատ . թէ սպանանելոց ես՝ թէ ոչ  
Ազա հրամայեաց կոյսրն դարձու-  
ցանել զորդին իւր 'ի բանտ՝ մինչեւ  
պատմեսցէ դպրապեան զառակն :

Եշ սկսան ասել ոյշապէս :

\* \* \* Առաջ հինգերորդ բարապետին . զոր ա-  
սաց վասն բուրատէոէ բժշին . և խոշենոսէ  
թոռին նորու :

Աքաղաքի միում կոյցը ոմն իմաս  
տասէր . որ էր անուանի յոյժ .  
որում անունն էր բոքրատէս և էր  
ճարտար բժիշկ . որև էանց զամե-  
նեքումբք արուեստին իւրով :  
Եշ ունէր թուն մի . որում անունն  
էր կաղինոս . և յոյժ սիրէր զնա :

Եշ կաղենոսն այն յոյժ սրբամիտ էր .  
և հանսապաղ կասկածէր արւեստին՝  
զի կարասցէ ուսանիլ 'ի պապուն  
իւրմէ : Եշ բոքրատէս տեսեալ

զջաննն նր՝ թաքուցանէր՝ ՚ի նմանէ  
զարուեստն . զի երկնչէր՝ ՚ի սրութէ  
մտաց նր՝ թէ ուսանիցի զորւեստն  
բժշկութե և անցցէ զնովառ ուս-  
մամբն իւրով : Իշտ կալենոս ծա-  
նեառ զկամս պապոյն իւրոյ . և առա-  
շել ևս ջան եղեալ ուսառ զամ . և  
եղե կատարեալ բըժիշկ . և հայէր  
բոքրատեսի որ ոչ հաճոյանայր ինքն  
նմա : Իշտ ՚ի ժամանակին այնմիկ  
թագաւորն մաճարաց՝ առաքեաց  
հրեշտակս առ բոքրատէս . զի եկես  
ցէ առնա և բժշկեացէ զորդի իւր:  
Իսկ բոքրատէս ոչ կամեցառ գնալ՝  
պատճառելով զծերութին . այլ գը-  
րեաց թուղթ և առաքեաց զթուն  
իւր զկալենոս փոխանակ իւր . զի  
զիտէր զնա կատարեալ արւեստիւն  
բժշկութե : Որ բժշկեացէ զորդի ար  
քային . կամ թէ ոչ կարասցէ բժրշ-  
կել՝ սպանցի անդ : Որև ուղեորե-  
ցաւ կալինոս և գնաց յերկիրն մա-  
ճարաց . և մտեալ առ թագաւորն՝

մեծաւ պատուալ սղջունեաց զնա:  
Եշ թգրն բազում հարկիս արար  
կալենոսի . բայց պահնչացաւ վա ոչ  
բալոյն բոքրատեսի : Եշ կալենոս  
պատուսխանի ետ և ասէ . ծերէ՝ և  
բան ծանր կայ իվը . վա այն ոչ կա  
րաց գալ . ոյլ փոխանակ իւր՝ աւա  
քեաց զիս . և ես շնորհիւն այ բժը  
կեցից զորդի քո: և հաճոյ եղե թա  
գաւորին պատուսխանին կալենոսի:  
Եշ եմուտ կալենոս առ որդի ար  
քային . և իբրև ետես զգունորա ,  
ասէ ցթագաւորն և ցթաղուհին .  
պիտիյէ զի տեսից զերկոցունցդ այլ  
զջուր . զի ևս լաւագոյն կարացից  
ձանաչել զպատճառ հիւանդութե  
մանկանու : և թագուհին խոստացաւ  
աւնել զայն ՚ի վաղիւն: Եշ իբրև  
ետես զջուր երկոցունցն , ասէ կա  
լենոս ցթագուհին . հրամայեա ա  
զախնեացդ արտաքս ելանել . և ու  
նիմբան ծածուկ ասելքեզ: և ա  
րար թագուհին վաղվաղակի:

Ասէ կալենոս . ով թագուհի աղա  
շեմզքեզ արդ՝ ասա ինձ ըզ ճշմա-  
րիտն՝ ովէ հայր մանկանս ոյսորիկի:  
Ասէ թագուհին . հայր դորա՝ տէր  
իմ աղքացէ : Ասէ կալենոս . ոչէ  
աղքացն հայր մանկանս : Ասէ թա-  
գուհին . եթէ գիտենայի զայդ ու  
զիւլ սրտէ ասացեալ՝ գլուխքո'իքէն  
հատեալ լինէր : Ասէ կալենոս . ես  
զճմարիտն կամեմ զի ոչէ թդէրն  
հայր սրբա : բայց ես եկեալ եմ աստ  
զի պարգևօք պատուիցիմ . և ոչ թէ  
գլխատիցիմ : եթէ ես աստ ունիմ  
գլխատիլ՝ յանձն առնեմ զքեզ ոյ  
ու գնամ . և դուք գտէք ձեզի այլ  
բժիշկ : | ուեալ թագուհոյն զայս  
և ասէ . ով սիրելի բժիշկ մի' գնար .  
զի ունիմ' իքեզ պատմել զծածուկ  
խորհուրդ լիմ . բայց զիս մի' խայտա  
ռակեացեա : Ասէ կալենոս . քամ լի-  
ցի ով թագուհի վուէր խայտառա  
կեմզքեզ : Ասէ թագուհին . իժա  
մանակի միում պորտոնկացւոց թա

զա՞ռորին դեսպանն եկն առ մեզ .  
և յազդմանէ չարին՝ ՚ի նմանէ յղա  
ցոյ զմանուկս զայս : ՚սէ կալենոս  
Ճմարիտ է զոր ասեսդ . մի' երկնչեր  
ոյսուհետեւ . կամքն ոյ բժշկեցից  
զորդին քո : Յայնժամետ մանկանն  
ուտել միս ցլոյ՝ և ջուր ըմպելոյ . և  
ողջացաւ մանուկն : ՚յա իբրև ե  
տես թգրն զորդի իւր ողջացեալ ,  
յայնժամխիլաթեաց զբժիշկն . ևս  
առաւել թագուհին խիլաթեց զնա :  
՚յա կալենոս գաղտ պատուիրեաց  
թագուհոյն . թէ կուզես որ մա  
նուկն հանզգ առողջ մնայ՝ միս ցլոյ  
կերցուր . և ջուր ըմպելոյ տուր :  
զի այլ կերակուր չէ՝ պարտ դորա  
ուտել : ՚յա կալենոս ողջունեալ  
զթգորն և զթագուհին , ել ՚ի ճա  
նպրհ և եկն առ բոքրատէս պապն  
իւր : ՚յա բոքրատէս համբուրեաց  
զկալենոսն և ասէ . ողջացուցեր զմա  
նուկն : ՚սէ կալենոս . այս ողջա  
ցուցի : ՚սէ բոքրատէս . ինչ ցաւ .

ունէր : Ասէ կալենոս . ես զցաւն  
ոչ գիտեմ . այլ ետունմա կերակուր  
միս ցլու . և ջուր ՚ի յարբուժն :

Ասէ բոքրատէս . մի թէ բնդէր  
մայր նորաւ : ասէ կալենոս՝ այս :

Յայնժամ բոքրատէս նախանձեցւ  
կալենոսի և ասէ ընդ միտս իւր .  
Եթէ սա մնայ կենդանի՝ իմ անօւնն  
կորնչի . արդ պարտէ սմա կորնչի՝  
և մի՛ ինձ : և յայնմօրէ խորհէր լս  
պանանել զնաւ : Ա նորոյ և յաւուր  
միում կտժցաւ գնալ՚ի պարտէ զն  
իւր բոքրատէս վս ծաղկանց . և  
կոչեաց զկալենոս և ասէ . օի՛րելի  
որդեակ իմ , եկ երթիցուք ՚ի պար  
տէ զն ժողովել զծաղկունս : ասէ  
կալենոս . ահաւասիկ եմ հոյր իմ:  
Աշւ ելեալ գնացին երկոքեանն ՚ի  
միասին : Աշւ իբրև մտին ՚ի պարտէ զն՝  
ասէ բոքրատէս . Եթէ հստ ծաղկի  
իմանաս լսւ և զօրաւոր , խոնարհեց  
և կտրեալ զնաւ ՚ի գետնոյ : և կալենոս  
արար այնպէս : Աշւ իբրև գնացին

ևս՝ ՚ի ներքսագոյն պարտէզն՝ առեցոք բարատէս. կայ այս ինչ ծաղկի հոտ՝ որ գոյնն ընդ ոսկւոյ է. որոնեած և գիտ զնամ՝ զի բազում իրաց պիտոյ է: ՚ի կալինոս գտեալ՝ և խոնարհեցաւ զի հատցէ զժաղիկն: ՚ի յետուատ կողմանէն՝ եհար կալինոսի. որ եմուտ մինչև ՚ի սիրտն. և նոյնժամայն մեռաւ ՚ի տեղւոջն յայնմիկ:

՚ի յետ ոչ բազում առուրց՝ ՚ի ւանդացաւ բոք բարտէս մինչև ՚ի մահ. և էր փորացաւ. և որով ջուր հեղոյր որովայն նը. և անկեալ դը նէր ՚ի մահին. և ոչ կարէր բժշկել զինքն: ՚ի լուեալ աշակերտացն նը, եկին առ բոք բարտէս զի օգնեացեն վարժապետին իւրեանց. և ոչ կարացին օդնել ինչ: ՚ի սէ բոք բարտէս աշակերտացն իւրոց. բերէք ինձ աման լի՛ ջրով: և նոքա բերին: և ասէ՝ ածէք իներքս յայս ինչ ծաղկանց զոր անցից ձեզ: և նոքա լցին:

և ասէ . ծակեցէք զամանն և արա-  
րէք մինչև հարիւր ծակս զի հեղ  
ցի ջուրն : և արարին այնպէս՝ և ոչ  
հեղան ջուրն : Այս ասէ բոքրատէս  
ահա որդեակք իմ վրէմն այ եհաս  
ինձ . որ յոյտնի տեսանէք զի է հա-  
րիւր ծակս լայն և ընդարձակ . և վո-  
զօրուեց ծաղկանցն որ ինեւքս կոյ՝  
չթողուն որ կաթ մի ջուր ելանէ :

**Ա.** Ես ոչ եթէ միոյն զայդ ծաղ-  
կունսգ՝ այլ ևս ՚ի բաղում ծաղկանց  
արբեալ եմ դեղ յաղագս փարատե  
լց զցանս իմ . և դուք ամենեքեան  
ևս աշխատեալ՝ ոչ կարացիք բժը  
կել զիս ՚ի ցանէս : Աիրելի թոռն իմ  
կալենսս զոր սպաննի՝ եթէ էր նա  
կենդանի՝ յոյժ բարի լինէր ինձ .  
և աւողացուցանէր զիս . ահա վը-  
րէմն այ է որ եկն խվը իմ : և զայս  
ասացեալ՝ դարձոյց զերեսս իւր ՚ի  
յորմն և եհան զհոգին :

**Ա.** աէ դպրապետն ցըկայսրն . տէր՝  
՚ի միտ առեր զասացեալս իմ :

Ասէ կոյսրն . այս լաւ ՚ի միտ առի :  
Ասէ դպրապետն . ինչ լաւ էր եթէ  
կալենոս կենդանի մնացեալ էր :  
Ասէ կոյսրն . ապաքէն յոյժ բարի  
լինելոց էր . զի կալենոս թէ կենդա  
նի լինէր՝ բոքրատէս դեռևս ոչ մե  
ռանէր : Աս արդար դտստնին ոյ՝  
ըսպեղանիքն ոչ եղեն օգնական . և  
ոչ կարացին աշակերտքն փրկել զնա  
՚ի հիւանդուէն : Ասէ դպրապետն .  
յաղագս որոյ ասեմ . քեզ արքոյ՝ զի  
խստագոյնս պատահեցէ քեզ եթէ  
վո բանի կնոջ քո սպանցես զմիա  
մօր որդին քո . որ ՚ի դէպ ժամու օդ  
նելոց է . քեզ : Ասէ կոյսրն . ամէն ա  
սեմ քեզ՝ ոչ մեռանի ոյսօր որդին  
իմ : Ասէ դպրապետն . եթէ զայդ  
արացես՝ բարի լինելոց է . քեզ . որ  
վո առակի իմոյ ապրեցուցէր զոր  
դին քո . և ես շնորհակալ եմ քեզ :  
և օրհնութի իմ անպակաս եղեցի ՚ի  
քեզանէ : զայս ասաց դպրապետն  
և ողջունեալ զկոյսրն գնաց :

Աբրե լուան թագուհին թէ այ  
սօր ևս ոչ սպանան որդի արքային  
իսկոյն պատառեաց ըզ պատմուձան  
եւր ճշելով . և դժգոհելով զարքայէ  
ասէ . վայէ ինձ որ եկեալ եղէ ևս  
՚ի սահմանս այս . և թէ սպէ թագա  
Նորուի ՚ի տան հօր խմոյ . և ես աստ  
միոյն կամ ՚ի տրտմուիս և ՚ի նախա  
տինս : Եշ լուեալ կայսրըն զաղա  
ղակ թագուհոյն՝ եմուտ առնաս և  
ասէ . սի՞րելի տիկին խմ , պատճառն  
ինչ որ այդչափ տրտմեցուցեր ևս  
զանձնքո . և ոչ դադարես ՚ի լալուդ  
Ասէ թագուհին . զիանդ կարացեց  
լուել . զի անոնանիմ դուստր թդրի  
և կին կայսեր . և կրեցի այսքան  
նախատինս ՚ի ներքոյ ձեռաց քոց .  
և աղաղակեցի առքեզ այսքան՝ և  
դու բնան ինձ ոչ խղճացեր :

Ասէ կայսրն . վայէ ասես զայդ .  
և ինչ պակասէ քեզ : Ասէ թագու  
հին . մի թէ սչ գլուխես որ ինչ արար  
ինձ նզովեալ որդին քո . և դու ա

ջքդ քո տեսեր՝ որև վկայ իսկ պի  
տոյ չէ . և զի խոստացար ինձ և հա  
ւատացուցեր զիս թէ կորուսանեմ  
զնա . և ես ոչ կարացի ընդունիլ  
զայդ առ ՚իքէն . զի առնէիր զկամս  
իմ : Ասէ կայսրն . այ թագուհի՝  
ոչ գիտեմ ես թէ ՞վենչ արարից .  
շաբաթ մի է որ դու ջանաս ըսպա  
նանել զորդի իմ , և դպրապետքն  
ջանան ապրեցուցանել զնա . և ես  
ոչ գիտեմ թէ յօր կողմն դասիմ .  
և որն է ՚ի ձենջ ձշմարիտն . ես ոչ կա  
րացի իմանալ : Ասէ թագուհին .  
դու առանել հանատաս դպրապե  
տաց քոց՝ քան ինձ . բայց պատահե  
լոց է քեզ այնպէս՝ ող պատահեաց  
թգւորի ումեմն յիշխանէ իւրմէ .  
որ էր սենեկապետ նր : Ասէ կայսրն  
աղանեմ զքեզ ով թագուհի՝ պատ  
մեա ինձ զառակիդ զայդ . զի և ես  
կարացից շահիլ բան ՚ի քեզանէ :  
և թէ հանանիմ առակիդ՝ առժա  
մայն տամ սպանանել զնա :

Ասէ թագուհին . զամինչ առնեմ  
ես ըստ կամաց քոց , բայց դու զիմ  
կամն ոչ երբէք հաճեցուցանես :

Բայց աղաջեմ զքեզ զի լաւ հայես  
ցիս զլսօսս իմ . և այլ մի՛ ունինդիր  
լինիցիս դպրապետացն որդւոյ քո :  
Իշխան ակսաւ ասել այսպէս :

\* Ա Եցերորդ առաջ Առաջուհոցն . շր  
առաց վասն Ձբդողեալ Բագանորին .  
և վասն չնոշ սենեկապետէ  
նորին :

Ա Քաղաքի միում կայր թղթը ոմն  
ջրգողեալ և անմաքուր . և կա  
նայքն ոչ կամեին գնալ առնա  
այլ արհամարհեին զնա :

Իշխան այն խորհեցաւ առնուլ  
բռնուլք ՚ի հռօմայ զմարմինքն սբց  
առաքելոցն պետրոսի և պօղոսի վն  
բժշկութե իւրոյ : Իշխան յորժամել  
՚ի ճանապարհ և եկն ՚ի քաղաք մի ,  
կոչեաց զսենեկապետն իւր որ եր  
յոյժ պատուական նմա և ասէ :

ԱՎ սիրելի սենեկապետ . ՚ի քեզնէ  
բան մի խնդրեցից . ոչ գիտեմ թէ  
կարծղ ես կատարել : Ասէ սենեկա  
պետն . հրամայեա տէր իմ արքոյ՝ և  
ես առժամայն կատարեցից : Ասէ  
արքոյն . խնդրեա կին մի գեղեցիկ  
ընդորում ես ննջեցից ՚ի գիշերիս :  
Ասէ սենեկապետն . տէր՝ կանայք  
ամ գիտեն զի ջրգողեալ և ուռու-  
ցեալ ես դու . վասն այն ոչ կամին  
գալ առ քեզ . եթէ ոչ տացես մե-  
ծամեծ պարգևս : Ասէ թղթորն .  
մի թէ ոչ իցէ իմ մեծութ . խնդրես  
ցէ կինն այն՝ զինչ և կամեսցի . և ես  
տաց նմա մինչև ո՛ղահեկանս :  
Ե՛ս սենեկապետն այն՝ էր ագահ  
և արծաթասէր . վ՛ս որոյ ելեալ  
յերեսց արքոյին՝ եկն առ կինն իւր  
և ասէ . տի՛կին իմ սիրելի՝ ոյժմ՝ ի  
ձեռսքո է հաճոյնքո և կամք . եթէ  
կամեսցիս ՚ի գիշերիս յոյսամիկ՝ առ  
նուցուս ո՛ղահեկանս : զի կինն էր  
գեղեցիկ յոյժ : Ասէ կինն . պատմեա  
իմ

ինձ թէ նրապեսի իրօք։ Ասէ ոյըն։  
տէրն իմ տըքայ խնդրէ կին մի ու  
նել առ իւր՝ ի գիշերիս։ և զի գիտես  
դու որ անմաքուրէ։ և կանայք  
ոչ կամին գնալ առ նա։ և ինձ խոս  
տացաւ տալ գահեկանս։ վարոյ  
սիրելի իմ տարոյց զքեզ՝ ի մահիճ  
նը՝ ի գիշերիս։ և ընդ առանուն ե  
լեռ գոյցես։ և ի մի գիշերի՝ շահիս  
հազար գահեկանս։ Ասէ կինն։ և  
թէպէտ չեցէր ջրգողեալ՝ ոյլ մա  
քուր ևս իցէ՝ քաւ լեցի ինձ գոր  
ծել զայդ առաջի այ, և անկանիլ  
ի մեղս մեծամեծս։ Ասէ ոյըն։  
Երդնում յած՝ եթէ ոչ արասցես  
զկամս իմ, ոչ ունիս յինէն բարուի  
զամանուրս կենաց իմոց։ Կա՛ կինն  
լունեալ զայս՝ երկեաւ յոյժ։ և առ  
ահուն՝ խոստացաւ նմա զանձն իւր  
ակռմնց կամօք։

Կա՛ եկեալ սենեկտպետն առ թա  
գաւոր և առէ։ տէ՞ր՝ կալայ կին մի  
ի վարձու գեղեցիկ յոյժ։ և կամի

զի ասացես ու դահեկանս : այլ և  
ոչ կամի գալ՝ ի ցերեկի . այլ՝ ի գի  
շերի կամի գալ՝ և ընդ առահօտն կա  
նուխ գնալ . զի մի՛ ոք գիտասցէ զնա:  
Ասէ ցնա թղւորն . խիստ բարի :  
Եշ իբրև երեկոյ եղև երեր սե  
նեկապետն զկինն իւր ՚ի մահիձ թա  
գահորին . և փակեալ զդրունան  
ել և գնաց : Եշ մըտեալ թղւորն  
առ նմա ՚ի մահիձն՝ զարմանս ետես  
՚ի նմանէ : Եշ ՚ի հանախօսին՝ ե  
կեալ սենեկապետն առ թագահորն  
և ասէ . տէ՛ր արքայ՝ լոյսն մերձէ :  
թէ արձակէիր զկինն և տայիր զհա  
շար դահեկանն որ ելանէր՝ լաւ է .  
զի մի՛ ոք ՚ի մարդկանէ տեսանիցէ  
զնա : Ասէ թղրն . ամէն ասեմքեզ  
զի դեռևս ոչ ելանիցէ կինս աստի .  
վասն զի յոյժ հաճայ եղև ինձ :

Եշ լուեալ զայս սենեկպտն՝ տրտ  
մեցաւ յոյժ . էանց պահ մի՝ և դար  
ձեալ եկն առ թղրն և ասէ . որ ար  
քայ սկսեալէ լոյսն՝ արձակեա զդա:

Ասէ թղրն՝ ոչ արձակեմ . Ելդու  
արտապս և փակեա զդուռդ : Եշ  
սենեկապետն ել և գնաց տրտում  
յոյժ . Թուէկը թէ շունք ևս խածա  
տեցին զինքն . և կակծեալ շըջէր  
աստ և անող՝ մինչև ծագեաց լոյն  
արեգական : Եշ դարձեալ երրորդ  
անգամ եմուտ առ թղրն և ասէ .  
տէ՛ր արքայ՝ լոյսէ . և կինն ամօթի  
հարիցի եթէ ոք տեսցէ զնա . փու  
թուլ արձակեա զդա : Ասէ թղրն՝  
ոչ արձակեմ փութով : Եշ լուեալ  
սենեկապետն զիսօսս արքային՝ այլ  
ոչ ևս կարաց ժուժել և ասէ . տէ՛ր  
արձակեա զդա զի կին իմէ :

Յորժամ լուան թագահորն՝ ասէ .  
բաց զպատուհանն զի տեսից զօր ա  
սեսդ . և նա եքաց զպատուհանն .  
և տեսեալ թղրն զի կին նորա էր :  
Եշ ասէ . ով նզովեալ այր՝ վս աս  
կան ինչ փողու խայտառակեցեր ըղ  
կին քո . և բերիր առիս աւանց գի  
տութե . փութա և ելյերիլրէ իմմէ

որ ինեւթոյ տէրութե իմոյ է: և թէ  
այսօր ոչ ելանիցես՝ չարաչար մահ  
ուամբ մեռանիցիս: Առ փախեաւ  
սենեկապետն յերեսաց արքային:

և այլ ոչ երեւեցաւ առաջի նը:

Յետ այնորիկ թղթին չու արարեալ  
գնաց ՚ի հուօմ: և պաշարեալ պա  
հեր զնա ՚ի բազում առուրս: մինչև  
հուօմայեցիքն կամեցան տալ նրմա  
զոսկերաց սրց առաքելոցն պետրո  
սի և պօղոսի: Առ էին յայնմժամա  
նակի ՚ի հուօմ իմաստաերք եօթն.  
ող և քոյդ: որ իմաստութ իւրեանց  
զամ քաղաքն ՚ի ձեռին ունէին:

Յայնժամ եկին հուօմայեցիքն առ  
իմաստաերն և ասեն: զինչ արաս  
ցուք՝ զի քաղաքս ՚ի մէջ մեծ նեղու  
թե է: և ցուցանէ թէ՝ կամ տացուք  
զքաղաքս, կամ զմարմին սր առաքե  
լոցն: Ասէ առաջին դպրապետն.  
ես պահեմ զքաղաքս և րզ մարմին  
սրցն օր մի՛ որ ոչ մատնի ՚ի ձեռս նց:  
Առ ամենայն դպրապետքն կարգու

զայս ասացին։ Ո՞ղ և քո որդոյ դպ  
րապետքն խոստացեալ են որդոյ քո  
այսպէս։ Եշ իբրև թղթն ըսկառ  
արտաքուստ ճակատել ընդ քաղա  
քին՝ յայնմ ժամու ել առաջին դրպ  
րապետն ՚ի քաղաքէն ՚ի դուրս։ և  
սկսառ իմաստութք խօսել ընդ թա  
գանորին։ մինչև դտդարեցոյց ըզ  
թղթն ՚ի պատերազմելոյ ընդ քաղա  
քին։ Եշ այսպ ամ իմաստահերքն  
կարգառ զնոյն արարին։ մինչև եկն  
կարդն ՚ի յետին դպրապետն։

Խոկ յեօթներորդում առուրն ամ  
քաղաքացիքն եկեալ առ եօթնում  
դպրապետն և ապեն։ ով սիրելի դպ  
րապետ՝ արդ թագանորն երդուառ  
զե ՚ի վաղին ունիցի զքաղաքս։ և  
եթէ ունիցի՝ մեք ամենեքեանս մե  
ռանիմք։ արդ՝ ապրեցն զմեզ ոպ և  
ընկերակիցքն քո արարին։

Ա սէ դպրապետն։ մի՛ վախէք ։ զե  
վաղին դործ մի դործեմես՝ որ  
փախիցէ թղթն ամ զօրքն իւրովք։

Ե՛ւ ՚ի վաղին իբրև սկսած թղթըն  
տալ զպատերազմ ընդ քաղաքին ,  
զգեցած դպրակտն ազգ մի հնդերձ .  
որ պէս պէս թուշնոց փետրով յօրի  
նեռլ էր . սիրամարգի , արծոյ , ջայ  
լամու , և այլ թուշնոց . և էառ երկու  
սուսերս փոյլունս՝ յերկու ձեռս  
իւր . և ել ՚ի բարձր աշտարակ մի  
միոյն յանդիման թագաւորին . և  
սյսր և անդր շրջեալ՝ փոյլեցուցա  
նէր զինքն ող փոյլակն . վա զի զար  
մանսալի ունէին սուսերքն զիոյլ  
ուածսն . ևս առանել ինքն :

Ե՛ւ զօրք թղթին տեսեալ զայն ՚ի  
բանակէ իւրեանց՝ ասեն ցթղթն .  
տէր՝ տեսե՞ր զսքանչելին որ է ՚ի  
վը աշտարակին : Ասէ թագաւորն  
շպտ զարմանք է այդ զոր տեսանեմ  
ես . այլ թէ զինչ կամի լինիլ ոչ գի  
տեմ : Ե՛ւ նոքա ասեն . ածն է քրիս  
տոնէից որ ՚ի յերկնից է իջեալ . և կա  
մի սուսերօքն այնմիկ զմեզ զաման  
կոտորել եթէ յամեսցուք աստ :

Եշ թդրն տեսեալ՝ երկեաւ և ասէ  
զի՞նչ արասցուք : Ասեն զօրքն ։ Ե-  
կոյք փութով փախիցուք՝ ՚ի տեղո  
ջէս՝ զի՞մի՛ ածն նց կոտորեսցէ զմեզ  
սրավ . և սկսան փախչիլ թդրն և ամ  
զօրքն ընդ նմա : Եշ տեսեալ հո-  
մայեցին զփախուստ նց՝ առեալ  
զզօրսականան իւրեանց՝ ընթացան  
զկնի նց . և զբաղումն ՚ի նոցանէ կո-  
տորեցին . և զթդուրն նց սպանին .  
և սակաւք՝ ՚ի նոցանէ մազապուրծ  
փախեալ զերծան : և այսպիսի պատ-  
ճառաւ յաղթեցաւ ամ զօրքն ՚ի  
յալեորէ միոջէ :

Յայնթամ ասէ թագուհին ցկոյսըն  
՚ի միտ առեր զասացեալս իմ ;  
Ասէ կոյսըն . այս՝ ՚ի միտ առի ;  
Ասէ թագուհին . ոչ ապաքէն լւար  
վս իշխանին՝ թէ ո՛ղ սիրեցեալ էր  
՚ի թդրէն . և վս ցանկուե սակաւ  
ոսկոյ՝ ամօթի հարեալ կորոյս զկին  
իւր . և ինքն վտարեցաւ յերկրէն ;  
Այնպէս և որդին քո վս ցանկալոյ

տէրութե և իշխանութե քո՝ կամի  
խայտառակել զքեզ և կորուսանել:  
զի ինքն թդէորեսցէ ՚ի տեղի քո:  
Այլ դու այնպէս արա՝ որպ արար  
թագահորն այն իշխանին իւրոյ:  
Եթէ թէ ոչ կամիս ըսպանանել՝ աք  
սորեան զնա և արտաքսեան յերկրէ  
քումմէ ։ զի այլ մի՛ երեւեսցի առա  
ջի քո ։ և դու եղիցիս ՚ի խաղաղութե:  
Եռար և զայն թէ ո՛պ թդէրն այն  
պաշարեաց զքաղաքն ։ և ո՛պ նենգե  
ցան ՚ի դպրապետացն որ եթող ըզ  
քաղաքն ՚ի ձեռանէ ։ և ինքն ըսպա  
նեալ եղե պատճառանօք միոյ ալեռ  
րի ։ և զօրքն յաղթահարեալ ևս:  
Այսպէս և դպրովոքն որդւոյ քո՝  
կամին քեզ այնպէս առնել խորա  
նանկութբն իւրեանց ։ և խաբեալ  
զքեզ՝ յետոյ ապանանեն և թագա  
հորեցուցանեն զորդին քո ՚ի տեղի  
քո: Ասէ կայսրն ։ ամէն ասեմքեզ՝  
ոչ լինի այդպէս քանզի ըլուսանալ  
առանցօտուն՝ տամ զնա սպանանել:

\* Ա Եցերորդ անգամ պահելն զբութի ար-  
տաշին՝ ի մահ. և կղէսպաս բորբոքեան  
առախօն գրիւն զնու:

Ա վաղիւն ելեալ կոսյարն՝ նստէր  
՚ի գահոյն իւր. և իսկոյն կո-  
չեաց զդահճապեան և ասէ. Հան  
զորդին իմ ՚ի բանտէն. և առժա-  
մոյն տար սպան զնա առանց պատ-  
ճառանաց. և հեռացն զգլուխ նը-  
՚ի մարմնոյն վաթսուն կանգուն:  
Կ ոյնպէս և թագուհին ստիպէր ըզ  
դահճապեան և պարզնս տոյր և  
ասէր. մի՛ յապաղեր սպանանել զնա:  
սյլե պատուէրս իմ քեզ ոյս լեցի՝  
զի՞ չարաջար մահուամբ կորուսցես  
զնա. և եթէ աբասցես ոյնպէս, բա-  
զում մեծուե հասուցանեմ զքեզ:  
Եշ եկեալ գահճապեան՝ եհան զոր  
գի աբքոյին ՚ի բանտէն. և հրամոց  
Եաց կապել զձեռուն ՚ի յետս նը. և  
քարոզն առաջի նը կարդոյր և եր  
թոյր ասելով. եթէ ոք մեղանել

կամի յետնամօրն հետ՝ այսպիսի մա  
հուամբ մեւանի : Եշ յորժամլը  
շան ժողովութեքն եթէ այսօր ևս  
մատնեցաւ որդի արքային ՚ի մահ ,  
սկսան լալ և ողբալ . և ասէին՝ ոչ ոչ  
աւաղ և ու աւաղ որ ՚ի զուր կու գը

նայ որդի արքային ՚ի մահ :

Եշ մինչդեռ տանէին , եհաս վեց  
երորդ դպրակտն . որում անունն  
էր կղէոպաս՝ սրբնթաց երիվարան  
իւրով : Եշ տեսել զորդի արքային  
խեղճ և ողքրմելի՝ առժամնյն սաս  
տեաց դահճապետին և ասէ . ըեր  
սյդպէս կապեր էք զորդի արքային  
մի թէ մահապմրտ իցէ : և ետուր  
արձակել զնա : Ասէ դահճապետն .  
ով դպրապետ՝ հրաման սաստիկ է  
թագուհոյն . արդ ես զի՞նչ աղրից :  
և դպրապետն ոչ տայր թոյլ խօսել  
դահճապետին : Եշ որդի արքային  
տեսեալ զվարժապետն իւր՝ երկիր  
եպագ նմա . իբր կամէր ասել թէ  
յիշեալ զիս առաջի հօր իմայ . զի ահա

զուր կու գնամ ՚ի մահ։ Եշ ժողո  
վուրդքն ևս առանել աղաչէին ըզ  
դպրապետն զի շուտով երթիցէ առ  
կոյսրն և ազատեսցէ զորդի արքոյին  
Ասէ դպրապետն դահճապետին ։  
կաց դու աստ և մի՛ շտապիր սպա  
նանել զդա՛ զի յոյս ունիմ առ նծ  
որ սյօր ապրեցուցանեմ զդա՛:  
Եշ զայս ասացեալ՝ գնաց և եմուտ  
՚ի պալատն ։ և մտեալ առ կոյսրն՝  
Երկիր եպագ նմա ։ և հեզութե՛ ող  
ջունեաց զնա։ Ասէ կոյսրն ։ պատա  
հեսցէ քեզ անուբք չարեաց։

Ասէ դպրապետն ։ գիտէ նծ որ ՚չ  
սյդմ բանի արժանի ծոյեցի քեզ։  
սյլ յուսսոյի առանելաբար պար  
զնս առնուլ ՚ի տեառնէս խմմէ ։ և  
մի՛ լսել այդպիսի բան։ Ասէ կայսրն  
սըտեցիք ինձ ։ զի ետու զորդին իմ  
՚ի ձեզ լեզուան և խօսուն ։ և արդ  
եղեւ համր այլ ևս չարագոյն այն է՝  
որ կամեցան բռնադատել և լլկել  
զկինն իմ ։ վայ ահա մեռանի սյօր ։

և ձեզի չարչարանկներ կազմեմ, որ  
այօք ձերօք տեսանեք դժահ ձեր :  
Ա սէ դպրապետն . այն զսր տասցեր  
թէ պապանձեալէ՝ ես գիտեմ որ  
ոչ է ըստոյդ պապանձումն ՚ի նմա .  
զի կարէ խօսիլ՝ բայց չ՛ ժամանակ .  
զի ժամանակս լուելոյէ նմա . և յետ  
երկուց առուրց լուիցես զխօսս նր  
եթէ մնացէ կենդանի : Եշտ որ ա  
սացեր թէ՝ զթագուհին իմկամե  
ցաւ բւնադատել, ընդ այդմ յոյժ  
զարմացեալէմ . զի այր իմաստուն  
ես դու . և վարանի կնոջքո հա  
ճեալլինիս և հաւատաս նմա :

Ե թէ վարանի կնոջքո սպան  
ցես զորդին քո՝ պատահեսցէ քեզ  
ող պատահեաց զինուորի միոյ . որ  
հաւատաց բանի և խրատու կնոջ  
իւրոյ . և յետոյ կապեալ եղեւ ամեհի  
ձիոյ ագի . և կախեցաւ ՚ի փայտէ :  
Ա սէ կայսրն . վասն սիրոյն քի ասա  
զաւակդ զայդ . զի կարացից ելանել  
յընկըմանէս յայսմանէ :

Ա սէ դպրապետն . ոչ ասեմ և ոչ  
աշխատիմ իզուր . եթէ կամիս լսել  
զառակն իմ, նախ դարձն զորդին քո  
՚ի մահուանէ . և ած զնա ՚ի բանտ .  
և ես պատմեցից քեզ զառակս . ու  
պա եթէ հաճոյ թունիցի քեզ՝ ապրե  
ցն զորդին քո . և թէ ոչ սպան զնա:  
Յայնժամ հրամացեաց կայսրն դար  
ձուցանել զորդին իւր ՚ի բանտ:  
Եշ դպրապետն սկսաւ առողի ամե  
նեցուն ասել զառակս՝ այսպէ:

\* Ա սահ վեցերորդ տպրապետին . զբ ո  
սոց վե ննոջ ութմն ծերոց՝ որ սպան վերէս  
շնուռըն . և յերոց վինչն և զայրն այլ  
սպանին չարաշար նահնամբ:

Ա քաղաքի միում էր կայսր ոմն .  
և ունէր երիս զինուորս քաջու  
մարտիկս . և յոյժ սիրէր զնոսա:  
Եշ ՚ի նոյն քաղաքին՝ էր ոմն ծեր  
զինուոր մի . և ունէր կին մատղաշ  
և գեղեցիկ յոյժ . որպէս զթագու  
հին քո . և յոյժ սիրէր զնա:

Եշէ կինն այն էր երգեցող . մինչ զի  
զբազումս առ ինքն ձգէր ՚ի տուն  
իւր քաղցր ձայնին իւրով . որև յո  
գունց եղե ցանկացեալ :

Յաւուր միումնատեալ երգէր ՚ի  
տանն իւրում մերձ առ ճանապար  
հան . և հայէր զանցորդսն ճանա  
պարհին . և սկսած քաղցրաձայն ե  
ղանակել յոյժ . և զամսեան զմայլե  
ցուցանէր : Եշէ ՚ի պատահմանէ ե  
կեալ անցանէր զինուոր մի յարքու  
նական պալատէն ՚ի դրանէ նորա :  
և լուան զքաղցր եղանակ նորա . և  
ամբարձեալ զայս իւր՝ պշուցմամբ  
հայէր ընդ նա . և բորբոքեցաւ ՚ի  
սէր նըր . և եմուտ առնա ՚ի տունն .  
և սկսած խօսիլ ընդ նմա և ասել  
զանկարգս . և ասէ՝ զինչ տացքեզ  
սիրելի իմ զի ննջեսցես ընդիս գե  
շեր մի : Ասէ կինն . տուր ինձ հա  
րիւր դահեկան և ննջեցից ը քեզ  
գիշեր մի : Ասէ զինուորն . յօժար  
եմ տալու . բոյց միտյն ասա՛ թէ

յորնւմ ժամու եկից առքեզ։  
Ասէ կինն ։ յորժամ ժամ ունիցիմ,  
ծանուցից քեզ։ Եշ զինուորն ող  
ջունեալ զկինն՝ գնաց ՚ի պալատն։  
՚ի մտի ունելով զխոստումն նր։

Երկրորդում առուրն նոյնող նըս  
տեալ առ պատուհանն՝ և քաղցր  
ձայնիւ եղանակէր. և՚ի պատահմանէ  
եկեալ անցանէր երկրորդ զենորն.  
ընկեր առաջի զենուորին. և լուել  
զձայն նր՝ բորբոքեցաւ ՚ի սէր նր։  
և սկսաւ խօսել ընդ նմա զանպա  
տեհս ։ և ասէ՝ սիրելի զենչ տաց  
քեզ զի կարացից խաղալ ընդքեզ։

Ասէ կինն ։ հարիւր դահեկան։  
Ասէ զինուորն ։ յօմար եմ տալքեզ  
զհարիւր դահեկանն ։ կամ այլ ան  
ելի պարդես ։ բոյց ասա ինձ թէ  
յորնւմ ժամու եկից առքեզ եւ  
կատարեցից զսէրն իմ։ Ասէ կինն ։  
յորժամ ժամ ունիցիմ, ծանուցից  
քեզ ։ Երթ ոյժմ ՚ի սենեակն քո՝ զի  
չէ ժամանակ։ Եշ զենորն գիրկս

արկեալ ողջունեաց զնա . և գնաց  
՚ի պալատն իւր :

Երրորդում առուրն նոյնպէս նըս  
տեալ առ դրանն և քաղցր ճայնիւ  
եղանակէր . և երրորդ զինուորացն  
որէր ընկեր առաջին զինուորացն՝  
Եկին և էանց ընդ նոյն Ճնպրհան .  
և լուեալ զձոյն նր՝ ոյնպէս զմոյլե  
ցաւ ՚ի սիրուն՝ համարելով թէ մե  
ռանելոց իցէր եթէ ոչ խօսեսցի ը  
նմա : Առ մտեալ ՚ի տունն՝ խօսի  
ընդ կնոջն և ասէ . զինչ տաց քեզ  
որ կատարես զկամն իմ : Ասէ կինն  
հարիւր դահեկան : Ասէ զինուորն  
յօժար եմ տալ քեզ զհարիւր դա  
հեկան . բայց ասա ինձ թէ յորում  
ժամու եկից առ քեզ : Ասէ կինն .  
ես զգուշացուցանեմ քեզ զժամն  
որ առանց վրդովմանց լինիցի . դու  
երթ այժմ ՚ի սենեակն քո : Առ զի  
նուորն հաւանեալ խօսից նր . ողջու  
նեալ զնա գնաց ՚ի պալատն :

Առ նոքա երեքենն այսպիսի դաղս

բանիւք՝ ՚ի միմեանց՝ ուխտ եղին ը  
կնոջն : Եշ կինն ոյն խորամանսկ և  
լի՛ ամ չարեօք՝ յորժամ երեկոյեաց  
և եկն ոյր իւր ՚ի տուն, ընդառաջ  
ել առն իւրում և ասէ . բարի եկիր  
սիրելի տէրիմ . ունիմ բան ինչ ծա  
ծուկ խօսել ընդքեզ եթէ արաս  
ցես ըստ բանից իմոց՝ մեծութեան  
կու հանդիպիմք . զի ահա աղքատք  
եմք : Ասէ այրն . որպիսի իրօք :  
Ասէ կինն . երեք զինուորք յարքու  
նական պալտուէն եկին առիս՝ մի ըզ  
կնի միոյ գաղտ ՚ի միմեանց : Եշ իւ  
րոքանչւրոք ՚ի նոցանէ՝ խօսափացլ  
եղեն ինձ տալ հարիւր դահեկանս .  
զի կատարեցից զկամս նոցա :

Արդ լիներ ոյնպէս որ առնէաք  
շոսկին ՚ինոցանէ և չի ննջէի ընս,  
մեծ իմաստութիւն էր : Ասէ այրն .  
զինչ որքեզ հաճոյ է՝ ոյն և ինձէ  
հաճոյ : Ասէ կինն . տամքեզ լաւ  
խրատ մի . զառաջին զինուորն կոչե  
ցից յերեկոյին՝ դահեկանօքն . և  
մեռ

զերկըրորդն՝ յերկըրորդ պահուն գի  
շերոյ. և զերըրորդն՝ ՚ի համախօսին:  
Եթ յորժամնոքա եկեսցեն առիս՝  
յայնժամդու կացցես յետոյ դուանն  
և սուր մերկ ՚ի ձեռին քում. և որ  
ոք ՚ի նոցանէ որ մտանէ մի հետ ընդ  
միոյ՝ հարցես և սպանցես. և ոյնպս  
առնումք զուկին: Ասէ այրն. եր  
կընչիմեթէ ոք ՚ի մարդկանէ զայս  
դիտացէ. և չարաչար մահուամբ  
սպանցեն զմեզ: Ասէ կինն. մի՛ եր  
կնչիր. և ինքնին խորհեցայ զգործդ  
զայդ, և ես կատարեցից զդա՛:  
Օսյս լուեալայրն և ասէ. զամ  
ենչ զոր դու ասիցես ինձ՝ ես առ  
նեմ զայն:

Յայնժամ յղեալ կինն և կոչեաց  
զառաջին զինուորն զի փութով  
եկեսցէ առնա. և նա իբրև լուան  
եկն վաղվաղակի: Ասէ կինն. սի՛րե  
լի իմեթէ կամիս վայելել զսէր իմ,  
եկեսցես յերեկոյին. և բերցես զոս  
կին ըքեզ. և կատարեսցես զկամնքո

Ասէ զինուորն . պատրաստ եմ առ  
նել զայդ . և գրկեալ զկինն՝ համ  
բուրեաց և գնաց : Յետ այնորիկ  
առաքեաց առ երկրորդ զինուորն  
զի եկեսցէ . և նա եկն վաղվաղակի:  
և նր ևս զնոյն բանն ասաց . և ժա  
մադիր եղե զի եկեսցէ յերկրորդ  
պահու գիշերոյն : և նա ուրախութ  
գրկեալ համբուրեաց զկինն և գնաց  
Դարձեալ առաքեաց առ երրորդ  
զինուորն զի եկեսցէ առնա . և նա  
վաղվաղակի եկն . և նորա ևս զնոյն  
բանս ասաց . և ժամադիր եղե նմա  
զի եկեսցէ ՚ի հաւախօսին : և նա ու  
րախութե գրկեալ համբուրեաց  
զնա և գնաց :

Եւ իբրև երեկոյ եղե , եկն առա  
ջին զինուորն և բախէր զդուռն:  
և սյր կնոջն որպ պատուիրեալ էր՝  
կոյր յետոյ դրանն . և եբաց զդուռն  
և իբրև եմուտ՝ եհար և սպան զնա:  
և զմորմին նր քարշեցին ՚իներքս ՚ի  
նսեմ սենեկին : Եւ յերկրդ պահու

գիշերուն՝ Եկն Երկրորդ զինուորն .  
և զնա սյլ սյնպէս սպանին . և զմար  
մին նը քարշեցին առ միւսն մօտ ՚ի  
նսեմ սենեկին : | Ճ՞ ՚ի հաւախօսին՝  
Եկն Երրորդ զինուորն . և զնա սյլ  
սյնպէս սպանին . և զնը մարմինն ևս  
քարշեցին մօտ առաջնոցն ՚ի նսեմ  
սենեկին : և սյսպէս արարեալ՝ ա  
ռին զոսկիքն ՚ի նոցանէ :

| Ճ՞ իբրե այս սյսպէս եղե , ասէ  
ցնա սյրն . ով սիրելի կին իմ , ե  
թէ գտցեն զմարմին դոցա աստ առ  
մեզ , յայնժամ չարաչար մահուամբ  
սպանցեն զմեզ . զի ոչ է հնար եթէ  
ոչ խնդրեսցի այս ՚ի պալատէն ար  
քունի թէ զինչ եղե նոցա :

| Ասէ ցնա կինն . ես սկսայ զգործս՝  
և ես կատարեցից զգա . դու մի՛ ինչ  
հոգար . դեռևս ոչ գիտես զշնարա  
գիտուիս կանանց : | Ճ՞ կնոջն կոյր  
ելքայր մի հարազատ . և էր գիշեր  
ապահ քաղաքին սյնմիկ : | Ճ՞ իբրե  
ելին պհպնքն շրջել զքաղաքան ,

Ել կինն և կտոնգնեցաւ առ դրամբ  
տանն իւրոյ . և ետես զեղքայր իւր  
որ անցանէր ընդ այն : կոչեաց զնա  
և ասէ . ունիմ խորհուրդ ինչ ծա-  
ծուկ ասել քեզ . մուտ իներքս և  
պատմեցից քեզ : և իբրև եմուտ ,  
ընկալաւ զնա սիրով այր նր . և նըս  
տաւ առ հրովն : Յայնժամ ասէ ցը  
նա կինն . ով սիրելի եղքայր իմ . այսէ  
պատճառ կոչելոյն զքեզ իմ . զի զծա-  
ծուկ խորհուրդ որտի իմոյ յոյտ  
նեցից քեզ : Յանցեալ գիշերիս  
զինուոր ոմն եմուտ աստ . և վիճեալ  
ընդ տեառն իմում՝ սկսաւ անար  
գել զտէրն իմ . և տէրն իմ բարկա-  
ցեալ սպան զնա . և ահա մարմին նր  
անկետ կայ ՚ի ներքին սենեկի :

Ալիքելի եղքայր իմ հարազատ . ՚ի  
քեզնէ զատ չունիմ զոք յոյս . զի ե-  
թէ մարմին նր գտանիցի աստ՝ չա-  
րացար մահուամբ սպանցեն զմեզ :

Ա ս որոյ աղաջեմ զքեզ՝ զի առեալ  
զմարմին նր աստի և տարցես զնա

՚ի տեղի ուրեք զի մի գտանիցի ատա:  
և վասպայլերկուցն ոչ ինչ ասաց նմա:  
Ասէ եղբայրն . ծանր բան ասացեր  
ինձքոյր իմ . բայց սակայն օգնեցից  
քեզ: Դա ի՞ր զնա ՚ի պարկ մի . և ես  
առեալ տարայց զնա և ընկեցից ՚ի  
ծով . զի մի երբեք երևեսցի մար  
մին նր: Եւ լուեալ զայս կինն՝ ու  
բախացան . և առեալ զմարմինն ա  
սածին զինուորին՝ եղ ՚ի պարկ մի  
և ետ ցեղբոյրն . և նա վաղվաղակի  
ընթացան և ընկեց ՚ի ծովն . և դար  
ձան առքոյրն և ասէ . բեր ինձ բա  
րեհամ գինի վասպայլ զքեզ:  
Ասէ քոյրն . ուր ած հատուսցէ քեզ  
զբարին եղբայր իմ . և առեալ աման  
զի բերցէ գինի , իսկոյն ՚ի մտանելն  
՚ի սենեակն ուր գէշքն էին՝ աղա  
զակեաց մեծաձոյն և ասէ . փառք  
մարդասիրին ոյ . տեսէք զմեծ զար  
մանկս . որ զինուորին ընկեցեալ ՚ի  
ծով գարձեալ եկեալէ ասա:  
Եւ եղբայրն լուեալ զայս զարմա

ցաւ յոյժ . և ասէ՝ տուր ինձ տանիմ .  
և տեսից եթէ միւսոնգամ գայցէ :  
Եշ առեալ զմարմին երկրորդ զին  
ու որին՝ կարծելով թէ առաջիննէ .  
և տարեալ զնա առ ափն ծովուն՝  
կապեաց վէմ մի մեծ ՚ի պարանոցն  
և ընկեց զնա ՚ի ծով . որ ձայնն հա  
սանէր ՚ի քաղսպն : Եշ դարձաւ առ  
քոյրն իւր և ասէ . արդ՝ տուր ինձ  
անուշ զինի . զի ոյժմ առանց կար  
ծեաց փրկեցար : Ասէ քոյրն . օրհ  
նեալ լիջեր դու յայ . և եմուտ ՚ի  
սենեակն ող զի բերցէ զինի . և ճը  
չեաց բարձր ձայնին և գոչելով ո  
ղաղակեաց և ասէ . ոհ ոհ ոհ թէ ող  
վայ եկն ինձ . ահա դարձել եկեալ է  
զինուորն աստ : Եշ լուեալ զայս  
եղբայրն և ասէ . մի թէ սատանայ  
իցէ զինուորդ այդ . որ անգամ մի  
ընկեցի ՚ի ծով և ել . և յերկրորդումն  
վէմ կապեցի ՚ի պարանոցն և ընկե  
ցի ՚ի ծով , և դարձել ել : արդ տուր  
ինձ զդա՛ և երրորդումն տարսաց :

Եշտառեալ զերրորդ զինուորն՝ կար  
ծելով թէ առաջինն է . և ելեալ  
հանդէպ քաղաքին՝ եղ՝ ի մէջ փոսի  
միոյ . և կուտեալ փոյտ իւլը նորա՝  
վառեաց հուր մեծ . և ոյրեաց ըզ  
զինուորն . և ինքն հեռացը՝ ի հրոյն՝  
դիտէր զնա : Եշտառ օտարական  
զինուոր հեծեալ՝ ի ձի՝ անցանէր ը  
սյն . որ սաւուցեալ՝ ի ցրտոյն՝ եկն  
և ջեռնոյր . կանգնելով յեզեր հը<sup>րոյն</sup> : Եշտառեալ սորա զզինուորն  
կանգնեալ՝ եկեալ եհարց զնա . և  
ասէ . ավես դու որ կանգնեալ կաս :  
և նա ասէ՝ զինուոր եմ մեծ ազգէ :  
Եշտառ ասէ ցնա . ոչ ես դու զին  
ուոր՝ այլ սատանայ ես դու . զի ա  
ռաջին անգամն ընկեցի զքեզ՝ իծով  
և ելեր . և յերկրորդ անգամն վէմ  
մի մեծ կապեալ՝ ի պարանոցդ ընկե  
ցի՝ ի ծով, և դարձեալ ելեր . և յերդ  
անգամն՝ ի հուրս ընկեցի զքեզ՝ և  
ահա ոչ ոյրեալ՝ կանգնեալ կաս :

Եշտառ ասացեալ՝ յափշտակեաց

զնա և ընկեց ՚ի հուրն հանդերձ ե-  
րեվարանն և այրեաց զնա : և ինքն  
գարձան առ քոյրն իւր և պատմեաց  
նմա զամ թէ ո՞րպ այրեաց զնա ՚ի  
հուրն երիվարանն . և ասէ՝ բե՛ր այժմ  
զանուշահամ գինի զի արբից :

Ե՛ւ լուեալ քոյրն նորա ասէ . զին  
ուորն այն որ իւլը ձիոյն էր՝ օտար  
ոմն էր : և վաղվաղակի ելեալ ետ  
նմա գինի . և նր ըմպեալ զգինին .  
և գոհացեալ զնմանէ՝ ել և գնաց :

Ե՛ւ յետ ոչ բազում անուրց՝ զին  
ուորն ծեր բարկացեալ կնոջ իւր  
ում՝ եհար ապտակ ընդ երեսն . և  
կինն սրտմտեալ ասէ առաջի ամե-  
նեցուն : Ո՛վ թշուառական այր .  
մի թէ և զիս կամիս սպանանել՝ ոպ  
սպաներ զերիս զինուորան :

Ե սան զայս մարդկիքն և պատմեցին  
արքոյին . և արքայն բերեալ առաջի  
իւր զնս՝ զրուցել ետուր թէ ո՞րպ  
սպանին զերիս զինուորան և առին  
գաճ դահեկանն : Ե՛ւ իբրև ըստու

զեցաւ առաջի բազմութեն ճշմա-  
րիսն , հրամացեաց կայսրն որ կապե-  
ցին զերկոքեանն իմիասին զայրն և  
զկինն ամեհի ձիոյ ագի . և տարեալ  
՚ տեղի սպնման՝ կախեցին զիայտէ :

\* Յետ այնորիկ ասէ դպրապետն ցը-  
կայսրն . տէ՛ր՝ ՚ի միտ առե՛ր զառակս  
զայս : Ասէ կայսրն . այ՞ ՚ի միտ առի՝  
զի նզովեալ էր կինն այն քան դամե-  
նեսեան . որ ինքն սատակելոց էր  
չար մահուամբ՝ և սատակեցաւ .  
բայց զայրն իւր՝ անմեղ մատնեաց ՚ի  
սպանումն : Ասէ դպրպատն . ըստոյդ  
ասեմ քեզ արքոյ՝ դառնագոյն քան  
զնա լինիցի քեզ՝ եթէ վամն բանի  
կնոջ քո սպանցես զորդին քո :

Ասէ զնա կայսրն . ճշմարիտ ասեմ  
քեզ ով դպրապետ՝ զի որդին իմ  
այսօր ոչ մեռանի : Ասէ դպրպատն .  
շնորհակալեմ ՚ի քեզանէ՝ որ վասն  
առակի իմոյ ազատեցեր զորդիդ քո  
այսօր ՚ի մահուանէ :

Եթէ իբրև լուան թագուհին՝ թէ

որդի արքային ոյժմ ևս ոչ ըստա  
նաև, սրտմտեալ նման դիւահարի  
ընթացաւ առ կայսրն և ասէ. վայէ  
ինձ այսօր. արդ լսէ էր ինձ մեռա  
նիւքան զայտափիսի կեանս կրել:  
Եւ կամիմ այժմ զիւրովին մեռա  
նիւքան թէ կենդանի մնալ և զայս  
պիսի վիշտս կրել. զի նախատինք  
եղայ ՚ի մէջ ազգին իմոյ և դու ոչ  
կատարեցեր զկամս իմ: Ասէ ցնա  
կայսրն . ած պահէ զքեզ այդպիսի  
չարէ . կնքեա զքեզ նշանաւ սբ խա  
ցին . և համբերեա սակաւ մի: ու  
նիմ յոյս առ ած՝ զի գործքդ ոյդ  
՚ի ծայր ելանէ: Ասէ թագուհին.  
գիտեմ զի ծայրն ՚ի չար կատարե  
լոցէ . զի ամօթ ինձ և քեզ լինիցի:  
այլ զայս ասեմ քեզ՝ զի պատահէ  
լոցէ քեզ այնպէս՝ ո՛ղ պատահեաց  
թդրի ումեմն ՚ի զինւորէն իւրմէ:  
Ասէ կայսրն . աղաւեմ զքեզ ո՛վսի  
րուն սիրելի թագուհի իմ. ասաւ ինձ  
թէ ո՛ղ եղև նց: Ասէ թագուհին.

ասեմ քեզ և զառակս զայս յոր-  
դոր սրտիւ . և դու բազում օգուտո  
ունիցիս եթէ լուիցես ինձ : Եւ  
ոկառ ասել այսպէս :

\* Եօլն երոբդ առակ իմագուհոյն . զոր ա-  
սաց վասն նագուսը ունեմն որ ունէր զին  
ուսր ի շոջ սիրելէ . որ էտո զմագուհին  
և ժախէաւ :

Ա քաղաքի միում կոյր թագա-  
նոր մի և սիրէր զթագուհին իւր  
յոյժ . և պահէր զնա ՚ի մէջ ամուր  
աշտարակի միում . և զփականս դը  
ուանն առ ինքն պահէր . և վս այնո-  
րիկ յոյժ վշտանայր կինն : Եւ էր  
զինուոր մի քաջամարտիկ և ուժեղ  
յօտար երկիր . և ետես նա երազ ՚ի  
միում գիշերի . որ էր տեսիլ նորա  
այսպէս : Որպէս թէ թագուհի մի  
յոյժ գեղեցիկ և ցանկալի քան զա-  
մենեսեան . զոր տեսեալ՝ տպառորե-  
ցաւ գեղեցիուի երեսացն ՚ի սիրտ  
նը : Եւ թագուհին այլ ետես երազ

՚ի նոյն գիշերին . զի տեսաներ ըզ  
զինուորն զայն . իբր թէ խօսեին ը  
միմեանս : ՚ը զարթեաւ ՚ի քնոյ թա  
գուհին . և ցանկայր տեսանել ըզ  
զինուորն : և զինուորն այլ ցանկայր  
տեսանել զթագուհին զայն . վասն  
փորձելոյ զերազն : ՚ը յետ տեսա  
նելոյ երազին՝ ոչ կամեցան դադա  
թել յերկրի իւրում և ոչ օր մի զին  
ուորն այն . այլ ելեալ ՚ի խնդիր թա  
գուհոյն զի գտցէ զնա զոր ետես  
յերազին : ՚ը հեծեալ ՚ի ձի՝ շըր  
ջէր զբազում թագանորութիւնս .  
մինչեւ եկին ՚ի քաղաքն այն յորում  
կայր թագուհին բնակեալ ՚ի մէջ աշ  
տարակին . և զկայ առեալ բնակե  
ցան ՚ի քաղաքն այն :

՚ը յանուր միում շըջէր զինուորն  
այն շուրջ զաշտարական . ոչ գի  
տելով թէ անդ իցէ թագուհին  
զոր յերազին տեսեալ էր : ՚ը թա  
գուհին ըստ սովորութե՛ իւրում  
ընկողմնեալ էր ՚ի պատուհանի աշտա

րակին և հոյեր յանցորդո ճանա  
պարհին։ Եշ՝ զինուուրն ամբարձել  
զաշս իւր՝ ետես զնա・և իսկոյն ճա  
նաչեաց թէ նաև էր զոր ՚ի յերազին  
ետես・և սկսաւ սակաւ սակաւ ար  
ճակել ճայնս և երգել եղանակաւ։  
Եշ՝ իբրև լուաւ թագուհին ըզ  
ճայն նր՝ և հոյեցեալ՝ նա ևս ծա  
նեաւ զնա որ յերազին տեսեալն էր  
Եշ՝ զինուուրն այն յետ այնորիկ հա  
նապազօր անցնելը շուրջ զպարսպաւ  
աշտարակին և եղանակեր քաղցրա  
ճայն・և դիտէր թէ ընդ մը մտանի  
ցէ և խօսիցի ընդ թագուհոյն։  
Եշ՝ թագուհին իմացեալ զկամս նր՝  
թէ խօսակցիլ խնդրէ ընդ ինքեան՝  
դրեաց թուղթ և ընկէց ՚ի վերուստ  
աշտարակին առնա։ Եշ՝ զինուուրն  
բացեալ զթուղթն ընթերցաւ・և  
ծանեաւ զկամս նր・և ուրախ եղեւ  
յոյժ։ Եշ՝ սկսաւ արշաւել և խա  
զալ ՚ի խաղս・մինչև համբաւ նորա  
եհաս յականջս թագաւորին։

Եց թղւորն կոչեաց զնա և ասէ :  
ով զինուոր՝ բարութիս լուեալ եմ  
վսքո . եթէ կամիս՝ բնակեա՞ի յիս ;  
Պատասխանի ետ զինուորն և ասէ .  
տէր իմ աըքայ՝ բնակիմ առ քեզ ամ  
սիրով և յօժար կամքք եթէ տացես  
ինձ տեղի առ պարսպան քով զի շի  
նեցից ինձ տուն բնակուեն . և եթէ  
լիցի տեառնդ իմոյ կոչել զիս՝ 'ի գի  
շերի կամ 'ի ցերեկի , փութով ժամա  
նեցից առ քեզ : Ասէ ցնա թղւորն  
կատարեցից զինողը ածս քո և տաց  
քեզ զպարսպան իմով տեղիք զի շի  
նեսցես քեզ տուն բնակութեան  
ող և կամիս դու :

Յետ այնորիկ յորժամ կատարեաց  
զինուորն այն զտունն ընդ պարս  
պան աշտարակին յորում կոյը թա  
դուհին , խօսեցան ընդ մի ճարտա  
րացն և ասաց ; արա դու ինձ դաղտ  
դուու մի յոյժ իմաստութե . որ չկա  
րացէ ոք տեսանել 'ի մարդկանէ .  
և ես տաց քեզ զոր ինչ և կամիս :

Եւ իբրև արար ճարտարն այն ըզ  
դուռն գաղտ , անդէն եհար զին  
նորն զՃարտարապետն ևսպան զնա .  
և զմարմին նր թաղեաց 'ի տան իւր  
ում զի ոչ ոք իմասցի . և կամ թղըն  
իմասցի : Եւտ այնորիկ եմուտ զին  
ուորն ընդ դուռն առ թագուհին  
և սիրով ողջունեաց զնա : Եւ թա  
գուհին տեսեալ զնա՝ զարմացաւ  
և ասէ . ընդ մր մտեր այսր : Ասէ  
զինուորն . սէր քո եբեր զիս աստ .  
և մըտոյ ընդ գաղտագողի դուռն  
զոր արարի 'ի ներքոյ պարսպի աստ .  
վս զի կտոմիմ լինիլ ընդ քեզ . և քնզի  
դու այն ես որ յերկրի իմում տե  
սի յերազի . և ահա որոնեալ գտի  
զքեզ : Ասէ ցնա թագուհին . մի'  
տոյցէ զայդ տրն որ անկայց 'ի մեղս  
առաջի տեառն իմոյ արքոյի և կա  
տարեցից զկամն քո . քան լիցի ինձ  
առնել զբանդ զայդ : Ասէ զին  
ուորն . եթէ կտօնաւ քով և սիրով  
ոչ տեսցեմ զանձն քո՝ 'ի սուր իմ

մաշեցից զքեզւ Առնա Երկուցեալ  
՚ի մահուանէ՝ ննջեաց ընդ նմա և  
զինուորն կատարեալ զկամս իւր՝  
ել և գնաց : Յետ այնորիկ խորհէր  
թագուհին ընդ միտս իւր և ասէր .  
Եթէ ծանուցից զայս արքային իմոյ՝  
յոյնժամ պատահեսցէ ինձ մեծա  
մեծ չարիս . զի ես ինքնին խոյտա  
ւակիմ . և տէրն իմ արքայ բարկաս  
ցի յոյժ . և զինուորն խայտաւակես  
ցէ զիս : և վս այն ոչ ասց ինչ ումեք :  
Առ յորժամ կամէր զինուորն՝ մտա  
նէր առ նա և կատարէր զկամս իւր  
և ելանէր : և սիրեցին զփմեանս  
յոյժ անտասելի :

Յետ այնորիկ ՚ի բազում սիրոյն .  
Ետ նմա թագուհին մատանի մի  
ազնիւ . որ տուեալ էր նմա թղթըն  
՚ինշան սիրոյ : Առ զինուորն այն ՚ի  
խաղս ասպարիսին առնոյր յաղթու  
թիս յոյժ . վս որոյ յոյժ սիրեցեալ  
եղեւ յաչս արքային . և արար զնա  
սենեկապետ . և կարգեաց զնա ՚իվը

ամ երկրին որ էր ընդ տէրութք  
իւրով : Ի՞ւ յաւուր միում կամեցաւ աղքայն ելանել՝ ի յորս . առաքեաց հրաւիրակս առ սենեկապետն և ասէ . պատրաստ լինիցիս ընդիս ելանել՝ ի յորս : Ի՞ւ նա նոյնժամայն պատրաստեցաւ և ելընդ աղքային ՚ի յորս . և շրջեալ զօրն ողջոյն և եկեալ իջևանեցան ՚ի ձոր մի . և զին ուորն այն յանդիման աղքային նընջէր . և մատանին ՚ի մատն նը կայր զոր առեալ էր ՚ի թագուհոյն . և զձեռն իւր ձգեալ դնէր հանդէպ աղքային : Իբրև ետես աղքայն ըզ մատանին՝ իսկոյն ծանեաւ զնա . և ասէ ընդ միտս իւր՝ մատանիս այս՝ նման է մատանոյն իմոյ զոր տուեալ եմ թագուհոյն իմոյ ՚ի նշան սիրոյ :

Ի՞ւ նոյն ժամայն զարթեաւ զին ուորն ՚ի քնոյ անտի . և դիտաց որ աղքայն տեսեալ էր զմատանին . և իսկոյն արար զինքն ող հիւանդի . և ասէ ցաղքայն՝ տէր իմ աղքայ

Հիւանդութիւն անկառ իվր իմ. արդ  
մեպեմ երթալ'ի տուն: Ասէ ցնա  
արքայն՝ Երթ. և նա հեծեալ'ի ձի՝  
Եկն ՚ի տուն իւր. և եմուտ առ թա  
գուհին ընդ գաղտ դռնովն և ասէ:  
ԱՌ զմատանին զոր ետուր ինձ. զի  
ետես արքայն զմատանին ՚իձեռս իմ:  
Եքանզի գիտեմ զի յորժամ եկես  
ցէ իսկոյն հարցանելոցէ զմատանին.  
Վս այն յառաջեցի ես քան զարքայն  
գալ առ քեզ զի մի յամօթ կրեսցուք  
և ետ զմատանին և գնաց:

Յետոյ եկեալ արքայն ՚ի պարատն  
իւր՝ եմուտ առ թագուհին և  
ասէ. ովսիրելի տիկին իմ, ուրէ  
մատանին այն զոր ետու ես քեզ՝  
նշան սիրոյ քո: ցոյց ինձ զնա:  
Ասէ թագուհին. ահա կայ ՚ի տփին.  
եւս այլ բազում ժամանակէ որ չեմ  
՚ի մատս դրեալ: Ասէ ցնա արքայն.  
բեր զի տեսից զնա: Ասէ թագու  
հին. զինչ եղեւ քեզ որ այս զափ ժա  
մանակէ ոչ հարցանեիր՝ և այժմ կա

միս տեսանել։ Ասէ արքայն։ Եթէ  
ոչ տեսից զմատանին՝ Աշմարիտ ա-  
սեմ քեզ որ դու այսօր մեռանիս։  
Եշ թագուհին ելեալ նոյնժամոյն  
եբաց զտուին։ և հանեալ զմատա-  
նին՝ ետ ցարքայն և ասէ։ ահա մա-  
տանին առ և տե՛ս։ Եշ տեսեալ ար  
քայն զմատանին և ասէ։ հաղ նման է  
մատանիս մատանւոյն որ տեսոյ ՚ի-  
ձեւն սենեկապետին իմոյ։ և բարկա-  
ցոյ իվը քո։ և կարծեցի զքեն չար։  
զի գիտէի ես թէ այլ ուրեք ՚չ գը-  
տանի այնպիսի մատանի։ Ասէ թա-  
գուհին։ ով տէր՝ ՚չ է զարմանք ե-  
թէ նմանեսցի մատանի մատանոյ։  
և մատանին քո՝ նմանեսցի մատանոյն  
սենեկապետին քո։ և որ խորհեցար  
վասն իմ և կարծեցեր զինեն չար,  
թողցէ քեզ ո՞ր ած զյանցանքն զայն  
Եշ յետ ՚չ բազում առարց՝ ա-  
սէ զինո՞րն ցարքայն։ տէր իմ  
արքայ՝ կին մի սիրեր եմ ես յերկրին  
քում։ և այսօր առնելոց եմ ընդու-

նելութի կնոջն այն . և աղացեմ ըզ  
տէրն իմ զի նստիցի այսօր՝ ի սեղան  
իմ . և կերիցէ ընդիս և ընդ կնոջ  
իմոյ զօր սիրեմես . և եղիցի ինձ  
փառք առաջի ամենեցուն:

Ասէ թգրն . արարից զկամս քո՝ և  
ցուցից զսէրն իմ զօր ունիմ առքեզ  
Առ զինունորն ուրախացեալ՝ գնաց  
ընդ գաղտ դուռն և եմուտ՝ ի դար  
պան և ասէ ցթագուհին . զգեցի՛ր  
պատուական զգեստ . զի այսօր՝ ի սե  
ղան իմ ուտելոց ես ճաշ հանդերձ  
արքային : Ասէ ցնա թագուհին .  
կամք քո եղիցի՝ լինիմ պատրաստ  
վաստի քո: Առ յորժամ պատրաստ  
աեցան ճաշն՝ եկն թգւրն՝ ի առն  
զինունորին . յետ նը եկն և թագու  
հին: Առ իբրև ետես զնա թգրն .  
ասէ ցզինունորն . ովէ դա այդպէս  
գեղեցիկ և հաճոյ աճաց հոյելոյ  
հարս գեղաշեն : Ասէ զինունորն .  
տէր իմ արքայ՝ դաէ զորես սիրեմ.  
և նստոյց զնա առ ընթեր թգրին:

Եշ թղըն հոյեր աստ և անդ . խոր  
հէր ընդ միտս իւր թէ հ'ղ նման է  
կինս այս թագուհոյն իմոյ . և խո-  
բէր զինքն ամրութիւ աշտարակին .  
և առանել հանատայր բանիցն զին  
ուորին .քան աչաց իւրոց : Եշ սկը  
սան թագուհին խօսիլ ընդ ար-  
քային և ասէ .տէ՛ր իմ արքայ հրա-  
մայէ կե՛ր զինչ որ ած տուել է մեզ :  
Եշ արքայն լուեալ զձայն նր՝ ասէ  
ընդ միտս իւր .փառք քեզ ած՝ թէ  
հ'ղ կինս այս 'ի տեսս և 'ի խօսս՝ 'ի  
գործս և 'ի շարժմունս՝ ամիւ իրօք  
նման է կնոջ իմոյ : և ամրութ աշտա-  
րակին խաբէր զնա . և ոչ իշխէր  
ասել թէ կին իմէ կամ ոչ . ոյլ  
աղաճէր զզինուորն զի փութով ե-  
ղիցի ձաշն . քանզի փութոյր մըտա  
նել 'ի պալատն իւր և տեսանել ե-  
թէ իցէ թագուհին 'ի դարպան :  
Ասէ զինուորն .տէ՛ր՝ մի՛ շտապիր 'ի  
կարօտանաց : Ասէ թագանորն .  
գործ բնչէ իմ 'ի պալատն՝ վասն այն

շտապիմ գնալ : Ասէ թագուհին .  
աէրն իմ արքոյ աստ ուրախացի ,  
և թագուհին քո անդ ուրախացի  
՚ի դարպասի իւրում : Ասէ արքոյն  
զգինուորն . ժողովեա՞ զսեղանս : և  
նա արար ըստ հրամանի արքային :  
Եշ իբրև ժողովեցին զսեղանն՝ ար  
քոյն գոհացեալ զնմանէ՝ ելե գը  
նաց ՚ի պալատն իւր : և զինուորն ը  
գաղտ դուռն եմոյծ զթագուհին  
՚ի դարպասն իւր : Եշ թագուհին  
յորժամեմուտ ՚ի դարպասն իւր ,  
առժամոյն հանեալ յանձնէ իւրմէ  
զհանդերձն՝ նստաւ առ պատուհնն  
և հայեր յանցորդս ճանապարհին :  
Եշ թգրն յորժամեկն ՚ի պալատն ,  
ոչ նստաւ ՚ի գահոյն իւր . այլ առ  
ժամոյն եմուտ առ թագուհին . և  
ետես զի նստեալ էր թագուհին ՚ի  
պատուհանն . և գրկեալ համբու  
րեաց զնա և ասէ . ովսիրելի տիկին  
իմ , այսօր ևս մեղանչեցի քեզ :  
Ասէ թագուհին . որպիսի իրզք

ասան ինձ զպատճառն։ Ասէ թղթըն։  
գնացի ոյսօր՝ ՚ի տուն զինուորին իմոյ  
և կերոյ ճաշ ընդ սիրովի նորա ։ ՚ի  
ծննդենէ մօր իմոյ մինչև ցայժմ  
ոչ երբեք տեսի զոր տեսայ ոյսօր  
անդ։ զի ՚ի տեսս ՚ի խօսս ՚ի գործս  
և ՚ի շարժմունս՝ ամ իրօք նմանքեղ  
էր կինն ոյն ։ մինչ զի փութացայ  
տեսանել զքեզ։ Ասէ թագուհին։  
օրհնեալէ ած՝ ոյժմես մեղար տէր  
իմ արքայ ։ մի թէ ոչ գիտես զամ  
րուի աշտարակիս՝ որ ոչ ոք կտրէ  
մտանել աստ կամ ելանել ։ ոյլ և  
զայս ոչ գիտենաս որ զփականս գը  
ռանն գու ինքնին ունիս։ Այլ և  
միտք մարդոյ վկայէ ։ զի մարդ մար  
դոյ նման լինի ։ և չէ զարմանք։ ող  
մանեցամ մատանին զինուորին՝ նը  
մանեցամ մատանոյնքո։ Ասէ թա  
գուորն ։ Ճմարիտ ասես թագուհի  
իմ ոյլ և յայնժամ վս մատանոյն  
մեղայ ես քեզ։

Յետ այնորիկ յորժամ էանց աւ

ուրք բազում, և կն զինո՞րն առ ար  
քայն և ասէ . տէր իմ արքայ՝ բազում  
ժամանակ եղեւ զի ծառացեցի քեզ .  
արդ աղաճեմ զտէրդ իմ զի տացես  
ինձ հրաման որ երթամ ՚ի սեպհա-  
կան երկիրն իմ: Ասէ արքայն . տամ  
քեզ հրաման զի երթայցես : բացց  
լաւ էր Եթէ ոչ երթայիր . զի ոչ ու-  
նիմ քեզ նման բարեկամ ՚ի յերկը  
իմում: Արդ՝ Եթէ խնդիրք ունիս՝  
խնդրեա . և կատարեցից զինդրու-  
ածս քո: Ասէ զինո՞րն . վասն բա-  
զում ծառայուե իմոյ որ ծառայե-  
ցի քեզ՝ զայս կու խնդրեմ ՚ի ո՞նէ  
իմմէ . զի զկինն զայն զօր կու սիրեմ  
և տէրդ իմ իսկ տեսեր զնա, կամիմ  
զի առցեմ ՚ի կնութի ինձ և պատիի  
զիմ ՚ի մէջ եկեղեցոյն: Առ այս  
շմզտէրդ իմ զի զշնորհս զայս ա-  
րասցես ինձ՝ որ դու քոյին ձեռմքն  
տացես զնա ինձ առաջի ամցւն . և  
եղեցի այն ինձ փառք և պատիւ ՚ի  
մէջ առաջի ամենայն ժողովրդեանն.

և գիտացեն թէ՝ ՚ի պալստէ քումմէ  
առից զնա ինձ ՚ի կնուի:

Ասէ ցնա թղրն ։ սիրելի զինոր իմ  
արարից քեզ զայդ և կատարեցից  
զկամս սրտիքո: Եշ զինորն ժամ  
եղ թէ յորում առուր այս լինիցի:  
Եշ իբրև եհաս օրն այն ևեղև ժամ,  
եկն թղրն յեկեղեցին ։ և բազմուի  
ժողովողեանն ընդ նմա: Եշ զին  
ուորն յառաջագոյն խրատեալէր  
զթագուհին՝ զի ժողովեսցէ զամ  
ինչս ՚ի գանձարանէ թագանորին ։  
և ելցէ ընդ գալու գուռն զոր արա  
րեալ էր: Եշ եկեալ զինուորն և  
թագուհին յեկեղեցին: Եշ քահա  
նայքն զգեստանորեալ և յառաջ ե  
կեալ ասեն ։ ով տայ զկինս՝ զինու  
ըիս այս: Ասէ թագանորն ։ ես տամ:  
Եշ առեալ զձեռանէ թագուհոյն  
և ասէ ։ սիրելի տիկին՝ դու յոյժ  
նման ես թագուհոյն իմոյ ։ վա այն  
յոյժ սիրեմ զքեզ ։ այլև պալստէ  
իմմէ՝ կին զինուորի իմոյ լինիցիս:

զայս ասացեալ՝ տոյ ՚ի ձեռն զինսո  
րին զկինն։ Եւ քահամնոյն պսակ ե-  
դեալ օրհնեաց զնո։ Եւ յետ պսա  
կին՝ ասէ զինսորն ցարքոյն ։ ո՞ր իմ  
արքայ՝ նաևն պատրաստական է ընդ  
որում երթալոց եմ։ Արդ աղաջեմ  
զքեզ զի նատիցիս ընդիս ՚ի կառս ։  
և խրատես զկինն իմ օգտակար բա  
նիւք առաջի նամցն ։ թէ ո՞պ պարտէ  
նմա այսուհետես սիրել զիս առա-  
շելքան զամենեսեան։ Ասէ թգրն  
արարից զայդ ևս վո քո։ Եւ նըս  
սան ՚ի կառս և գնացին իմրասին ՚ի  
նաևն ։ և բազմութի ժողովրդեանն  
ընդ նո։ վո զի յոյժ սիրեր զնա թա-  
գանորն ։ և տրտմէր վո բաժանելոյն  
՚ինմանէ։ Եւ իբրև եկին մերձ ՚ի  
նաևն ասէ թգւորն ցթագուհին ։  
սիրեցել տիկին՝ լուր խրատու իմոյ  
և բարի լիցի քեզ։ Արդ այժմ սահե-  
սոյր քո ։ պարտէ քեզ զի սիրեսցես  
զնա ո՞պ զանձն քո ։ զի ո՞ծ զայն պա-  
հանջէ ՚իքէն ։ զի դու ամենայնիւ

ամ իրօք հաւատարիմ և հնազանդ  
լինիցիս նմա։ Օսյս ասացեալ՝ ետ  
զնա ՚ի ձեռն զինուորին և ասէ ։ Եր  
թիցէք խաղաղութե և որ եղիցի  
ընդ ձեզ։ Եշ զինուորն էտու զթա  
գուհին ։ և երկրպագեալ արքային  
մտին ՚ի նաևն։ Եշ նաևնպան բարձ  
րացոյց զաւագաստն ։ և զի հողմն յա  
ջողակ էր՝ գնոյր նաևն արագօրէն։  
Եշ թգրն եկաց առ ափն ծովուն  
և հայէր ։ մինչև աներեւոյթ եղե  
նաևն յաջաց նը ։ և ապա դարձաւ ՚ի  
պալատն իւր։ Եշ իբրև եմուտ ՚ի  
դարպատն և ոչ եգիտ անդ ըզ թա  
գուհին, տրտմեցաւ յոյժ ։ և շուրջ  
եկեալ տատ և անդ՝ եգիտ զդաղու  
դուռն ընդ որ եկեալ էր թագու  
հին ։ և ասէ՝ վայէ ինձ ։ ընդ որում  
յուսայի ես և առաւել սիրէի՝ նա  
էտու զկինն իմ յինէն և փախեաւ։  
Եշ լայր դառնապս և ատէր ։ մի թէ  
խելագարեցայ ես ։ որ աջաց իմոց ոչ  
հաւատացի՝ և խօսից զինուորին  
խաբեցայ։

Յետ այնորիկ առէ թագուհին ցը  
կոստում ։ տէր՝ 'ի միտ առեր զասա  
ցեալս իմ։ Ասէ կոստում ։ այն 'ի միտ  
առի։ Ասէ ցնա թագուհին ։ արդ  
ող թագանորն այն հաւատացը զին  
ուորին այնմիկ նոյնապէս և դու հա  
շատաս վարժապետաց նզովեալոր  
դոյ քո ։ որ այսպիսի որոգայթս  
պատրաստեն քեզ խաբէութեամբն  
իւրեանց։ Օ ի ես որ կին քո եմ,  
ոչ հաւատաս ինձ քան թէ նց հա  
շատաս ։ որ այսպիսի նախատինք տ  
րար ինձ և խայտառակեաց զիս ։ որ  
դու որդ իմ ազքոյ ինքնին տեսեր։  
Այլ զայս տեսանես՝ զի դեռևս  
օգնեն բանիւք նզովեալ որդոյ քո։  
Յորմէ երկիցես՝ զի մի՛ լինիցիս նը  
ման թագանորին այնմիկ զոր անցի  
քեզ զայդ ամ։ Ասէ կայսրն՝ ոչ լինի ։  
այլ 'ի վաղեն անպատճառ տամ ըս  
պանանել զնա ։ Ասէ թագուհին ։  
եթէ այդպէս առնես՝ մեծ իմաստու  
թիէ քեզ ։ զի չէ պարտ նմա կեն  
դանի մնալ։

\* Ե թօնն երորդ անգամ պահելն զբութի ար-  
տացին՝ ի մահ ։ և Եօննում դպրապէռն շովա-  
նի անուանեալ՝ առահօք դրիւելն զնու:

**Յ**եօթն երորդում առուրն՝ Ե-  
լեալ կայսրն նըստէր՝ ի գա-  
հոյսն իւր ։ և Հրամայեաց կո-  
չել զդահճապետն ։ և ասէ՝ Երթ  
հան զորդին իւր՝ ի բանտէն և տար  
սպան զնա ։ և Հեռացն զգլուխն ՚ի  
մարմնոյն նետաձիգ մի: Եշ թագու-  
հին յառաջմէ կոչեալ զդահճպտն՝  
ետ նմա բազում պարզես ։ իւր թէ  
նման մահապարտի սպանցէ զնա:  
Եշ Եկեալ գահճապետն՝ Եհան զոր-  
դի արքոյին ՚ի բանտէն ։ և ետ ըզ  
ձեռան ՚ի յետոն կապել ող մահա-  
պարտի ։ և մունէտիկն առաջի իւր  
ձայնէր ասելով ։ Եթէ ոք կամենոյ  
մեղանչել ընդ յետնամօրն իւրոյ,  
ոյսպիսի մահուամբ մեռանի:

Եշ թագուհին հոյեր՝ ի պատուհա-  
նէն ։ և ուրախանոյը ընդ միտս իւր

թէ այսօր կու կորնչի որդի արքային  
Եշ այսպիսի նախատանօք՝ տանէին  
զորդի արքային ՚ի մահ։ և նա աղեկո  
տոր սրտին երթայր։ և ժողովուրդ  
քըն ախսոսալով ասէին։ անաղ ան  
աղ և ու աւաղ որ այլվե տանին զոր  
դի արքային ՚ի զուր սպանում։

Եշ եօթն երրդում դպրապետն  
որում անունն էր յովակինմ, հե  
ծեալ սրբնթաց երիվարան նոյն  
ժամայն եհաս նց և ասէ։ զինչդոր  
ծէք։ և բարկացեալ դահճապետին  
ասէ։ Եէր այդպէս նախատինք ես  
արեր զորդի արքային։ և ետուր ար  
ձակել զձեռսն։ Ասէ դահճապետն  
ով բարի դպրապետ՝ ոչ գիտեմ թէ  
զինչ արարից։ զի հրաման թագու  
հոյն ոաստիկ է։ եթէ կարօղ ես ո  
զատել ես արգելից զսա աստ։ և  
դու գնա առ կայսրն և ազատեա։  
Եշ ժողովուրդքն աղաղակին եւ  
ասէին։ փութա առ կայսրն և ազա  
տեա զաշակերտն քո՝ որպէս ընկերքն

քո արտարին։ Այս որդի արքային եր  
կիրեպագ վորժապետին իւրոյ ։  
իբր կամէր ասել թէ ազատէա զիս  
՚ի մահնանէ։ Այս դպրապետն փու  
թանակի եկն առ կոյսրն ։ և երկը  
պագեալ մեծառ պատուով ողջու  
նեաց զնա։ Ասէ կոյսրն ։ ած կըտ  
րեսցէ զբարիքն ՚ի քէն։ Ասէ դպրա  
պետն ։ տէ՛ր արքայ զինչ գործ գոր  
ծեցի որ այդպիսի բան խօսիս ընիւ։  
Ասէ կոյսրն ։ ետու զորդին իմ ՚ի  
ձեզ՝ ճարտար լեզուառ ՚ի բանս և  
՚ի խօսս ։ և այժմ համբացեալ է։  
Ետու զորդին իմ ՚ի ձեզ՝ զի պար  
կեշտ վարս ուսանիցի ։ և նա զկինն  
իմ կամեցառ լկել ։ վաս այնոր գոր  
ծոյն ահա մեռանի նա այսօր ։ և ըզ  
ձեզ զամենեսին դաւն մահուամբ  
կորուսից։ Ասէ ցնա դպրապետն ։  
տէ՛ր արքայ՝ ունկն դիր բանից խոց  
և երկոյնամիտ լեր ։ ասացեր թէ որ  
դի իմ պապանձեալ է։ Ասէ կոյսրն՝  
այս։ Ասէ դպրապետն ։ զանձն իմ

եղից 'ի մահ՝ և ընկերքն իմամ։  
Եթէ ոչ խօսի 'ի վաղին յառաջքան  
զեօթներորդ ժամն առաջի ամցւն։  
Ասէ կայսրն։ Եթէ տեսից և շատէ  
ինձ։ Ասէ դպրապետն։ այլ մի՛ ու  
նիցի կենդանուի Եթէ ոչ ելցէ 'ի  
վասուդ՝ որ անիրան զըպարտեաց  
զնա թագուհին քո։ Այլ զոյս ա  
սեմ զեզ։ Եթէ տացես սպանանել  
զորդին քո վս բանի կնոջ քո՝ պա  
տահեացէ քեզ այնպէս զոր պատա  
հեաց զինուորի ումեմն։ որ մեռան  
վս կնոջ իւրոյ։ Ասէ կայսրն։ աղա  
չեմ զքեզ ասն ինձ զառակդ զայդ։  
Ասէ դպրապետն։ վս էր իզուր աշ  
խատիմ և ասեմ։ զի մինչ ես պատմե  
ցից զառակս՝ զորդին քո սպանցեն։  
Եթէ կամիս լսել զառակս իմ, նախ  
դարձո՞ զորդին քո 'ի բանտ։ և ես  
պատմեմ զառակս ազնուագոյնս։  
Յայնժամ խղճմտանք քո դատեսցէ  
վս նը։ կամ սպանանել կամ կեցու  
ցանել զնա։ Ասէ կայսրն։ դարձի  
Ժ. Վ. 193

՚ի տուն և ոչ ՚ի բանտ . առանելված բանին այնորիկ՝ զոր ասացել թէ՝  
՚ի վաղեն խօսելոց է առաջի ամցն ;  
Եւ դարձուցին զմանուկն ՚ի տուն  
և պահապանս եղին նմա . և դպրա-  
պետն սկսած ասել զառակս զայս :

\* \* \* Եօթն է բարտ . զար ասաց Հաղաքին  
Դպրապետն և գրիեաց զմանուին .  
և խոսացաւ շիօէկըն  
նորտ :

Աքաղաքի միում՝ էր զինուոր  
ոմն ազատազն . և ունէր կին  
գեղեցիկ . որպէս զթագուհին քո  
և յոյժ սիրէր զնա առանել քան  
զամ . մինչ զի ամենեին առաջի նր  
ուրեք դադարումն ոչ առնոյր ;  
Եւ յանուր միում խաղային սյրն  
և կինն իմիասին խաղս ոսկոր կամ  
վեգս . և զինուորն սյն ունէր ՚ի ձե-  
ռին իւրում դանակ մի փռքըիկ . և  
կինն ՚ի խաղան ընդ նմա՝ զարկոյց  
զձեւն իւր ընդ դանակն և վիրա-

Նորեաց զիմոքը թիկ մատն . և ել աս  
կաւ մի արիւն : Իբրև ետես այրն  
զարիւնն ՚ի ձեռն կնոջն՝ անկաւ և  
ուշաթափեցաւ . ող թէ ոք հարկա  
նիցէ զկառափ նը : Եշ կինն ջուր  
ցանեաց յերեսս նը զի ուշաբերիցի  
փութով . և նա եբաց զաշն և ասէ  
կոչեցէք փութով զքահանսյն . զի  
ահա մեռանիմ վո արեան կնոջ իմոյ  
Եշ ծառայքն ընթացան կոչել ըզ  
քահանսյն՝ զի եկեալ հաղորդեացէ  
զնա . բոյց առանել հոգալոյն վասն  
ասկաւ մի արեան կնոջ իւրոյ՝ մինչ  
չե եկեալ եր քահանսյն՝ մեռան :  
Եշ բարեկամքն նը կոծեին և ա  
շաղէին զնա որ ՚ի զուր մեռան . և  
կինն լայր դառնապէս և ասէր՝ վոյ  
ինձ . արդ զինչ լինիցիմ ես : այսու  
հետեւ նման տատրակի մնացի անայր :  
Եշ տարեալ թաղեցին զնա մեծան  
պատուով . և կինն անկեալ ՚ի վերոյ  
գերեզմանին լայր անմիմիթար :

Եշ ազգատհմք նորա կամէին զնա

տանել՝ ի տուն իւր · այլ նա երդ  
մամբ ասէր ցնուաս · եթէ՝ ի տեղոջէս  
յայսմանէ ոչ ուրեք երթայց · այլ  
աստ մեռայց վաս սիրոյ առն իմոյ;  
Ասեն ցնաս բարեկամքն · ովլ բարի  
տիկին՝ մի թէ այդպէս առնելովդ՝  
շահ մի լինի՞ հոգւոյ նր · որ աստ ան  
կել կաս · լաւէ զի երթիցես ՚ի տուն  
քո և արասցես ողորմութի՞ վաս հո  
գւոյ նորա; Ասէ ցնա կինն · չորէ  
խրատն ձեր զոր ասէք ինձ · զի ես  
՚ի տեղոջէս այլ ուրեք ոչ շարժե  
ցայց · այլ աստ մեռայց վաս սիրոյ առն  
իմոյ · զի նա վաս սիրոյ իմոյ մեռաւ;  
Առ տեսեալ բարեկամացն թէ ոչ  
կամի գնալ՝ ՚ի տուն՝ արարին նմա  
խուղ մի փոքրիկ ՚ի վը գերեզմանի  
առն նր; և բերին առնա անդ կերա  
կուր և զամ պէտս նր;  
Յայնմ ժամանակին սահման կայր  
՚ի քաղաքին յայնմիկ և յամ թա  
գանորսւթիւնս նր · եթէ գող մի  
որ կախիցեն՝ քաղաքացի մի պիտի

որ պահէ զկախեալն . զի մի' եկեալ  
ընկերքն գողասցեն զմարմին նը :  
Եշ եթէ անփոյթ արարեալ պահա  
պանն գողացուացէ զմարմին կախե  
լոյն , զամինչ նը յարքունիս տու  
գանել . և զինքն ևս ՚ի տեղի նորա  
կախել : Եշ յառուրան յայնոսիկ՝  
կախեալ եղեւ գող մի . մերձ ՚ի գե  
րեզմանի զինուորին ոյնմիկ : և քա  
ղաքացի մի եղեւ կարգեալ պահա  
պան՝ առ ՚ի պահել զգողն . որ էր դը<sup>րացի</sup> զինուորին . և էր այրի :

Արե . զգեցեալ զըահ . և առեալ  
զէնս . և հեծեալ ՚ի ձի՝ ել հանդէպ  
քաղաքին ՚ի պահել զկախեալն :  
Եշ ՚ի մէջ գիշերոյն՝ եղեւ ցուրտ  
և պարզ յոյժ . և ասաւնոյր սյրն  
որ պահապանն էր . և ոչ կարէր ժու  
ժել : և հայեցել ետես զի հուր ինչ  
ցուսյր ՚ի տեղւոշէն ուր էր կինն ՚ի  
վը գերեզմանի զինուորին . և գնտ  
ցեալ անդ՝ բախէր զգուռն : Եսէ  
կինն . հվէ սյդ որ սյժմ յոյս ժու

մուս եկեալէ աստ: Ասէ պհպանն.  
սիրելի տիկին՝ ես եմ դրացիքո. և  
պահաղան եմ ՚ի գիշերիս վասն գո  
զուն . և սաւուցեալ եմ ՚ի ցրտոյ.  
բաց զի սակառ մի ջեռնում առ հը<sup>ը</sup>  
րովն . զի ոչ կարեմ ընդդիմանալ  
ցրտոյս: Ասէ կինն . մուծանէի ըզ  
քեզ իներքս՝ բոյց երկնչիմ զի ան  
պատշաճ խօսս խօսիս առաջի իմ:  
Ասէ պահապանն . երդնում հաստա  
տութ զի զբանս զորս դու կարծես  
ոչ բնառ խօսեցայց առաջիքո . ոյլ  
սակառ մի ջեռոյց և գնացից: քանզի  
լաւեալ եմ վո՞քո՝ որ կին ոք ես . և  
վո՞ս սիրոյ առն քո բնակեալ ես աստ:  
Եւ կինն երաց զդուռն . և եմոյծ  
զնա ՚իներքս . և նա սկսառ ջեռնուլ:  
Եւ իբրև ջեռառ՝ ասէ պահապանն  
ցիկինն . տի՛կին բարի՝ մի՛չոր թունես  
ցի եթէ ասացից ինչքեզ: Ասէ  
կինն . ասան և ես տաշ քեզ զպատաս  
խանին: Ասէ պահապանն . սիրելի  
տիկին՝ դու կին գեղեցիկ ես փա

ւանոր և ընչանետ . լաւ էր քեզ՝ ի  
տան քում բնակիլ և ողորմուիս առ  
նել վասն հոգւոյ առն քո՝ քան թէ  
աստ բնակել և լալով զկեանս քո  
անցուցանել : Ասէ կինն . եթէ գի  
տացեալէի որ զայդ խօսէիր՝ ոչ մու  
ծանէի զքեզ՝ ի ներքս : բայց զայս  
ասեմ քեզ՝ զոր ոմանց ասացի . և  
դու լաւ գիտես թէ ո՛պ սիրէր զես  
ոյրն իմ . և վս սիրոյ իմոյ մեռան՝ տե  
սեալ սական մի արիւն ՚ի ձեռս իմ .  
նոյնպէս և ես վս սիրոյ նը կամիմ  
մեռանել աստ : Առեալ զայս պա  
հապանն՝ ողջունեաց զնա և գնաց  
տեսաննել զգողն : Աշ հայեցեալ  
ետես զի գողացեալէին զմարմինն  
կախեալ . և երկեաւ յոյժ և ասէ՝  
վայ ինձ որ կորուսի զամ ինչս իմ .  
արդ զինչ արարից . կամ առ ո՛ եր  
թոյց հարցաննել խրատ : Պնացից  
առ նը կինն և՝ ի նմանէ ուսայց ըզ  
խրատու : Աշ եկն առնա և տսէ .  
տի՛կին բարի՝ ես եմ պահապանն

որ աստ առքեզ ջեռայ . այժմիկ ու  
նիմ ծածուկ բան ինչ ասելքեզ .  
աղացեմ զքեզ՝ վս ոյ սիրուն բաց  
ինձ զդուուդ : Այս կինն եբաց ըզ  
դուուն . և նր մտեալ 'իներքս և ա-  
սէ . բարի տիկին՝ խընդրեմ 'ի քէն  
ուստնիլ բարի խրատ : Օ սահման  
երկրիս գիտես թէ ո՛պ պարտ է պա-  
հել զկախեալն . և եթէ գողացեն՝  
յոյնժամ պահպնն կորուացէ զամ  
ինչս իւր . և զինքն 'ի տեղի նր կա-  
խեսցեն : Այս ես մինչ աստ ջեռայ .  
գողացեալ են զդովն 'ի կախաղանէն :  
Ա սորոյ աղացեմ զքեզ՝ խրատ ինչ  
ուսն ինձ թէ զինչ արարից . վս զի  
զրկիմ յամընչից իմոց . և զիս 'ի տե-  
ղի նր կախեսցեն : զայս ասացեալ  
անկան առ ոտո կնոջն և աղացէր :  
Ե սէ ցնա կինն . ցաւ է ինձ վս սահ  
մանի քարլաքիս . որ այսպիսի հաս-  
տատեալ են : Այս արդ՝ լուր խրա-  
տու իմոյ և ոչ կորուացես զինչս քո  
և 'ի մահուանէ ևս ուղրեսցիս :

Ասէ պահապանն . առա սիրելի տի  
կին . զի զամ զոր ինչ և ասիցես դու .  
արարից ես ըստ խրատու քո . զի վա  
սյն եկեալ եմ առ քեզ՝ որ քոյին  
խրատովդ ազատեցայց ՚ի վնասուս  
յոյսմանէ : Ասէ կինն . ահա դու  
կին ոչ ունիս . եթէ զիս առնես ՚ի  
կնութիւն քեզ , տամ քեզ խրատ :

Ասէ պահապանն . այժմ գտայ շը  
նորհս առաջի քո . որ կամիս ելանել  
՚ի գերեզմանէս՝ ունելով զիս քեզ ոյր  
Եւ յօժարութ արարից զինչ և ա  
սիցես . զի դու ոչ հայեցար յաղքա  
տութիս իմ և սիրեցեր զիս : Ասէ  
ցնա կինն . ես միայն զքեզ կամիմ  
և ոչ զայլ ոք :

Ասէ պահապանն .  
ես այլ ոչ զոք կամիմ քանի որ դու  
կենդանի ես : Ասէ կինն . ոյրն իմ  
որ մեռաւ վասիրոյ իմոյ . որ և դու  
իսկ գիտակ ես . զնա յերեկեան օրն  
թաղեցին . հան զնա ՚ի գերեզմա  
նէն և տար կախեա ՚ի տեղի դաղոյն  
որ ազատիս ՚ի մահուանէ : Ասէ պա

Հապանն . ով կամիս՝ այնպս եղիցի :  
և բացին զգերեզմանն և հանին ըզ  
մեռեալն : Ասէ պահապանն . երկն  
չիմ յոյժ . զի գողոյն այնմիկ ՚ի վերի  
կողման ք ատամն հատեալէր . և ե  
թէ զդա կախեացուք՝ ատամամբն  
ճանաշիցեն թէ ոչէ այն : Ասէ կինն  
մո քար և հան զատամ գորա :  
Ասէ պահապանն . սիրելի տիկին՝  
այր քս սիրելի էր ինձ և ընկերակից  
և բարեկամէր ՚ի կենդանուե իւր  
ում . այլւ նախատինկը ինձ որ հա  
տանեմ զատամունս մեռելոյն :

Ասէ կինն . ես հանեմ զատամունս  
գորա վ սիրոյ քու : և առեալ քար՝  
և հան վերի զատամունս մեռելոյն  
և ասէ . տար կախեա զդա այժմ :

Ասէ պահապանն . դեռևս երկնչիմ  
կախել զդա . զի գողն այն՝ ունէր  
վեր մեծ ՚ի գլուխն իւր . և զերկո  
սին ականջն ոչ ունէր : Եթէ գտա  
նիցեն զդա առանց վերաց և ական  
ջաց՝ ասիցեն թէ ոչէ այն . և ինձ

ամօթ մեծ եղիցի։ Ասէ կինն . հան  
զսուրդ և հար զգլուխ դորա . և հար  
թեա զականջան . Ասէ պահապանն .  
սիրելի տիկին՝ ող հանեցիր զատամն  
այնպէս և զայս այլ դու արասցես :  
Ասէ կինն . տուր ինձ զսուրդ քո  
և ես արարից վասիրոյ քո . և նա  
ետուր : Առ նորա առեալ զսուրն  
արար վեր մեծ ՚ի դուխ նը . և կըտ  
րեաց զերկուան՝ ականջան և ասէ .  
արդ առար կախեան զդաւ : Ասէ պա  
հապանն . ունիմ այլ ես երկիւղ .  
զի գողն այն ոչ ունէր երանս : և  
եթէ զդա երանօք տեսանիցեն՝ ճա  
նաշեցեն թէ ոչ է այն : Ասէ կինն .  
ոչ եմ տեսեալ այր երկընչոտ քան  
զքեզ իմը երկրի . արդ կտրեան զե  
րանք դորա և տաք կախեան : Ասէ  
պահապանն . ով սիրելի տիկին՝ դու  
լաւ գիտես որ առանց երանաց այր  
չւ կատարեալ մարդ . և եթէ կըտ  
րեցից զերանք դորա , նոյն և ինձ  
պատահի . վասիրոյ և զայտ ես դու

արասցես: Ասէ կինն . ճշմարիտ է  
զոր ասես . և ես վաս սիրոյ քո զամ  
ինչ առնեմ: Աչ նոյնժամայն առ  
եալ զառւըն՝ կտրեց զերանք մեռե  
լոյն որ էր տէր իւր և էարի շանց :  
և ասէ՝ տրդ տարեալ կախեսցես  
զայրդ տղեղեալ դիմօք ՚ի նզովս:  
Ասէ պահապանն . այդպէս արարից .  
և տարեալ կախեաց զմեռեալն ՚իտե  
զի գոզոյն և ապրեցաւ պահապանն;  
Յետ այնորիկ ասէ կինն . ով սիրելի  
իմ արդ ազատեցար յամ տրտմուէ .  
եկ երթիցաք յեկեղեցին . և առա  
ջի ամիյուն առցես զիս ՚ի կնուի:  
Ասէ պահապանն . ուխտ եղեալ եմ  
այ որ դու քանի կենդանի ես՝ ես  
այլ կին ոչ առից: Ասէ կինն . վաէր  
Ասէ պահապանն . ով թշուառական  
և նզովեալդ ՚ի մէջ կանանց . ով առ  
ցէ քեզ նման նզովեալ և զչար կինն  
՚ի կնութի ինքեան: Օ ի այր քո որ  
վաս առկան արեան քո զանձն ետուր  
՚ի մահ . դու այդպէս խայտառակ

արարեր զնաւ զատամունան թափե  
ցեր . զգլուխն վերանորեցեր . զա  
կանջն կտրեցեր . և զերանսն հա  
տեալ շանց ընկեցեր : և ես վասն  
այդորիկ առից զքեզ'ի կնութիւն  
զի և բնա զայդ արաացես : Ա'չ թո  
ղեց զքեզ կենդանի՝ զի միւսանդամ  
գործեացես զայդ . և զայս ասացել  
եհան զսուրն իւր և կտրեաց ըզ  
դլուխ կնոջն :

Յետ այնորիկ ասէ դպրապետն ցը  
կայարն . տէ՛ր արքոյ ՚ի միտ առե՛ր  
զատացեալն իմ : Ա'սէ կայարն . այն  
՚ի միտ առի : զի վս ամ չարեաց կա  
նանց զոր լուեալ էի՝ դա չարագոյն  
էր քան զամ և նզովեալ : Աակոյն  
ով դպրապետ՝ եթէ զձոյն որդւոյ  
իմոյ լսէի որ խօսէր, և թէ մեռա  
նէի՝ ոչ էր բնա կոկիծ : Ա'սէ դըպ  
րապետն . ած պահէ զքեզ'ի մեռա  
նելոյ : արդ տուր զորդինքո՞ի յիս .  
և ՚ի վաղիւն՝ ժողովեացին առքեզ  
ամիշխանքքո և ամ կուսակալքնքո

Ե, Հ Ա մեք ընկերօքս հանգերձ՝ բեր  
ցուք զորդին քո ՚ի քեզ. և լուիցես  
զձոյն որդոյ քո. նոյնպէս և ամ իշ  
խանքն և կուսակալքն քո: ՚Ի անզի  
յոյս ունիմ տռ ած՝ զի վաղին յոյտ  
նելոց է Ճշմարիտն ՚ի մէջ որդոյ և  
թագուհոյն քո. որ անիրան զրոպար  
տեաց թագուհին զորդին քո:

Ե, Հ Ա նոյնժամայն հրամացեաց ար  
քոյն՝ տալ զորդին ՚ի ձեսն յովա  
կեմ դպրապետին: Ե, Հ էառ դըպ  
րապետն զորդի արքոյին և գնաց  
առ ընկերոն իւր:

Ե, Հ Ա թագուհին իմացեալ որ ոչ  
սպանան որդի արքոյին, յայնժամ  
ասէ ցբարեկամնն իւր. արդ զի՞նչ  
արտրից՝ զի այսօր է օր է որ ջանա  
ցի սպանանել զորդի արքոյին և ոչ  
կորացի. ահա եհառ ժամ զի ՚ի վա  
ղին խօսելոց է. և ես ոչ գիտեմ  
զի՞նչ արտրից. զի երկնչեմ թէ ՚ի  
կենացս ելանեմ: Ե, Հ բարեկամքն  
թագուհոյն միսիթարեին զնա և

ասէին . մի' երկնչեր ովլ թագուհի՝  
զի՞նչ առնելոց է քեզ որդի արքային  
իշտ կայարն՝ մտեալ երեկոյին առ  
թագուհին և ասէ . ահա որդին իմ  
՚ի վաղին խօսելոց է ովլ սիրելի թա  
գուհի իմ . և յայնժամ տեսցուք թէ  
՚ի ձենջ որն է ճշմարիտ : Օ ի այսօր  
եօթն օր է որ դուն ջանացիր սպա-  
նանելոյ զորդին իմ , և դպրապետքն  
ջանացին ապրեցուցանել . ահա վա-  
ղին տեսցուք ած ինչ կաջողէ : և  
թագուհին ինչ ոչ խօսեցաւ :

\* \* \* Յութերուն առուրն ժողովուն Երդ  
բապետացն . և առնել զորդէ արքային . և  
բաղստ ժողովութէ բերուն առ հայրն  
և ինտիլն :

**Յ**ութերորդում տևուրն ժո-  
ղովեցան եօթանեքին դըպ  
րապետքն իմիասին . և հար-  
ցանէին որդոյ արքային և ասէին .  
եղեքեզ ժամխօսելոյ : Ասէ որդի  
արքային . այժմ եհաս ինձ ժամ խօ-

սելոյ և ապրեցուցանելոյ զիս և ըզ  
ձեզ այսօր . և դուք բնա՛ մի՛ տըրտ  
միք թէ զենչ խօսելոց եմ' իժաման  
այնմիկ : Եշ՝ դպրապետքն զգեցու  
ցին նմա զբեհեղեայ պատմուանն .  
և բազմեցուցին զնա ՚ի վը ոսկիա  
կազմ երիվարի : Եշ՝ դ՝ ՚ի նոցանէ  
յառաջ երթային թ թ . և երեքն ըզ  
կնի՝ ոսկիակազմ երիվարօքն : Եշ՝  
փողովք ազդեցութե՝ սրբնկօք եւ  
թմբկօք և ամ արուեստականօք և  
բազում ժողովրդօք և մեծա՛ փա  
ռաւորութեամբ և խնդութեամբ  
եկին առ կոյսրն :

Եշ՝ կոյսրն լուեալ զձայնն ուրտ  
խուե՝ ասէ ցնա որ շուրջն կոյին  
զենչ այդ զոր լսեմես : Եշ՝ նո  
քա տաեն . արքայ յաւիտեան կաց  
որդինքո գոյ առքեզ զի այսօր ա  
ռաջի քո և առաջի ամ նախարարաց  
քոց խօսեսցի : Եշ՝ նոյնժամայն մը  
տեալ ՚ի պալատն . որև դղրդեցա՛  
պալատն : Եշ՝ մտեալ յառաջ դըզ

բապետքն առաջի կայսերն . և ողջու  
նեցին զնա մեծահ պատռովլ:  
Եշ կայսրն մեծարեաց զնոսա:  
Եշ զենի վարժապետացն՝ Եկն որ  
դի արքային առաջի հօրն . Երկիր ե  
պագ նմա և ասէ: Աղջլեր գորովա  
գութ հայր իմ և տէր արքայ: Եշ  
դարձեալ ողջունեաց զմեծամեծան  
և ասաց . ողջոյն ընդ ձեզ իշխանք  
հօր իմայ՝ և մեծամեծք բոլոր հոօ  
մայ: Եթե լուահ արքայն զձայն  
որդոյ իւրոյ՝ ՚ի մեծ խնդութենէն  
անկահ յաթուոյ իւրմէ . և դարձել  
նստուցին յաթուն իւր: Եշ զորդի  
արքային՝ նստուցին մերձ առ հայրն  
իւր . և ամ մեծամեծք և իշխանք՝  
եկեալ երկրոպագեցին որդոյ ար  
քային: Եշ որդի արքային կամէր  
խօսել ընդ հօրն իւրում, բոյց ՚ի  
ժողովրդենէն ոչ լիներ լսելի բան  
նր: Եշ կայսրն հրամացեաց ծա  
ռայից իւրոց զի ոսկի և արծաթ ցա  
նեսցեն ՚ի փողոցն . որ ոյնու գը

նասցեն ժողովուրդքն անտի . և ինքն  
կարիցէ լեւ զխօսին որդոյ իւրոյ :  
Աակայն ժողովուրդքն ՚ի խնդուէ  
բանից որդոյ արքոյին՝ ոչ հոյեին  
յուկին և արծաթն . և ոչ ոք շար  
ժեց՛ ՚ի տեղւոջէն իւրմէ : Եւ տե  
սեալ կայսրն որ ոչ շարժեցաւ ժո  
ղովուրդն՝ հրամայեաց քարոզ կար  
դալ և ասեւ զի լուեցեն ամքեան .  
և եթէ ումեք ձայն լսելի լինիցի ,  
նոյնժամայն սպանցեն զնա :

Եւ իբրև լուեցին ժողովուրդքն  
ամենեքեան որ ոչ բնաւ խօսէին ,  
ասէ որդին ցկայարն . Տէ՛ր արքոյ՝  
ոչ խօսեցաց մինչև գոյցէ թագու  
հին քո աստ : Եղացեմ զքեզ՝ զի  
հրամայես կոչեւ զնա աստ առաջի  
քո և առաջի նախարարաց քոց . և  
ամ կուսանքն և օրիորդքն իւր եւ  
կեցեն ընդ նմա : Եւ իսկոյն հրա  
մայեաց կայսրն կոչեւ զթագուհին  
զի ժամանեացէ անդ ամ կուսանքն  
իւրովք : Եւ եկեալ ծառայիցն ծա

Նուցին զհրամանն արքային։  
Եւ ելեալ թագուհին ժողովեաց  
զամաղջկունան իւր ։ և եկեալ  
առ կոյսրն խոռվեալ անձամբ եւ  
տրտմեալ սրտիւ։ Յորժամ ետես  
որդի արքային զթադուհին, յայն  
ժամ բարկութ ասէ զթագուհին։  
կացցես դու այդք առաջի ամ ժողո  
վրդեանդ և առջի ամ մեծամեծաց  
հօր իմոյ։ և ամ կուսանք քո՝ կար  
գաւ կացցեն ընդ քեզ զի ամքեան  
տեսցեն զձեզ զի ունիմ բան ինչ  
խօսելոյ։ Յոյնժամ կանգնեցաւ  
թագուհին հանդեպ արքային։ և  
ամ աղջկունքն կարգաւ կացին  
առ ընթեր թագուհոյն։

\* Այսայսառաջելն Պատուշեանոսի զմա-  
գուհին։ և Արքայուցանելն զերեասարդն՝ է  
խնացի զգեստին։

**Յ**ոյնժամ ասէ որդի արքային  
ցհայրն իւր ։ տէ՛ր արքայ՝  
ամբարձ զաշս քո և հայեաց  
ի

՚ի կուտանսն թագուհոյ քո . և առա  
շել ընդ այն որ գեղեցկագոյնն է  
զգեցեալ քան զամենեսեան . և կոյ  
առ ընթեր թագուհոյն կանանչ  
պատմուժանան : Այսէ կոյսրն . այն  
գիտեմ որդեակ իմ . տեսանեմ և  
ձանացեմ զնա՝ զի նաէ իվը ամցն .  
և յոյժ սիրէ զնա թագուհին . և գո  
վէ զնա ինձ՝ թէ լսէ է քան զամե  
նեսեան : Այսէ որդին . հոյր իմ ա  
ղաչեմ զքեզ՝ հրամայեա մերկացու  
ցանել զնա առաջի ամցն . և ցուցից  
քեզ զսրբութի թագուհոյն . քո՝  
թէ աղջիկ աւնի յանկողնի իւրում :  
Եշ լուեալ կոյսրն զխօսս որդոյն  
իւրոյ զսրմացան և ասէ . որդեկիմ  
ամօթ մեծ է մերկացուցանելն ըզ  
կինն առաջի ժողովրդեանն : Այսէ  
որդին . հրամայեա հոյր իմ մերկա  
ցուցանել . և եթէ ոչ հրամայես ծա  
ռայից քոց մերկացուցանել՝ ես ինք  
նին մերկացուցից զնա : Եշ առժա  
մայն հրամայեաց կոյսրն մերկացու

ցանել . և իսկոյն մերկացուցին զնա  
անդ : Եշտ իբրև մերկացուցին՝ տե-  
սին ամենեքեան զի ոչ է աղջել ,  
այլ երիտասարդ մանուկի : և զարմա-  
ցան ամենեքեան . վարժապետքն և  
իշխանքն թէ ո՛պ ծանեաւ զնա որ  
երիտասարդ էր : Ասէ որդին ցհայրն  
տէ՛ր իմ արքայ՝ երիտասարդդ ոյդ՝  
հանապղպոռնկէր յանկողնի քում  
ընդ թագուհոյն քո . և չէ զարմանք  
որ առաւել սիրէ զնա և գովէ զնա  
քեզի : Եշտ տեսեալ կայսրն զայս՝  
յամօթոյն իւրոյ ո՛պ խելագար եղեւ .  
և հրամացեաց զի առ ժամացյն ոյրես  
ցեն հրով զթագուհին և զերիտա-  
սարդն : Ասէ որդին . որ իմ արքայ  
և հայր իմ սիրելի՝ թող ոյժմ զտո-  
ստ զի առասցեն զճշմարիտն զոր ինչ  
վեաս եղին իվը իմ : Ասէ կայսրն .  
ով սիրելի որդեակ իմ , ՚ի ձեռս քո  
ետու զդատաստանս դոցա . զի դու-  
իմաստնագոյն ես քան զիս : Ասէ որ  
դին . ոչ ես և ոչ դու՝ ոյլօրէնքն

դատաստանին դատեսցեն զդոքա .  
Եթէ խոստավանեսցին զարտութիւ  
իւրեանց : Օք յորժամ հրամացե  
ցեր ինձ գալ առքեզ , յայնժամ  
ամ վարժպաքն իմ հայեցան յաստղն  
և ես ընդնա հայեցայ . և տեսաք  
զի եթէ յեօթն օրն այն թէ խօսէի  
բան մի՝ մահու մեռանէի . և վայն  
պատճառի ՚ի լուռ կրոյի : Այս թա  
գուհին քո որ ասաց քեզ թէ բրո  
նադատել կամեցաւ զիս , ստեց քեզ  
յայդմիկ : Օք յորժամ առ ընթեր  
քո նստած էի՝ և եկն թագուհին՝  
և հարցեալ քեզ թէ սյսէ որդին քո՝  
և գուռ ասցեր այն այսէ և ոչ խօսի,  
յայնժամ էաւ զիս հրամանանն քո  
և տարեալ զիս ՚ի սենեակն իւր և  
հրամացեաց ամենեցուն իբաց գնալ  
իւրմէ և սկսաւ խօսիլ ընիս այսպէ:  
Ամբուլի իմ գիոկղէտիանոս՝ զկու  
սուի իմ վասն քո պահեալ եմ . լը  
՛ւրեալ էի զհամբաւ գեղեցկուե քո՝  
արդ այժմ տեսայ և ծանեայ զգե

զեցկութիւն քո . Եկ ննջեսցուք իմիտ  
սին . և կամէք համբուրել զիս . և  
ես հեռանայի ՚ինմանէ : Առ յորթմ  
այս այսպէս եղե, ետուր թուղթ  
և թանակ և ասաց . գրեած իմը թրդ  
թին և ծանո՛ ինձ զկամս քո . ահա  
խեացուցեր զիս ով սիրելի իմ դի  
ոկվեախանոս : Առ իմ առեալ ըզ  
թուղթն՝ գրեցի այսպէս . ով թա  
գուհի՝ ոչ կամիմ ես պղծել զտուն  
և զանկողին հօր իմոյ . ոչ ինչէ ինձ  
շահ՝ այլ մեծամեծ մեղք է առաջի  
նայ . և ետու զթուղթն՝ իմեռս նր:  
Առ իբրև ետու նա և կարդաց , նոյն  
ժամանյն ցտեաց զերեսս իւր , և պա  
տառեաց զհանդերձն իւր . և ըզ  
վնասն վը իմ ասաց :

Առ լուել կայսրն զայսոսիկ ՚ի յոր  
գւոյն իւրմէ՝ խոժոռեալ նայէր  
դէպ ՚ի թագուհին և ասէր :

Ո՞վ թշուառական՝ ոչ բառականա  
ցար առ սիրաւն քո . այլև կամեցար  
զորդեակն իմ ծգել ՚ի մեղս .

Եւ թագուհին անկեալ խնդրէր  
ողորմուի: Ասէ ցնա կայարն . ուշնը  
զովեալ կին՝ դու ոչ մի մահու ծա  
ռայեցեր, այլ բազում: Կախ և ա  
ռաջ պունկեցար առաջի իմ և պըղ  
ծեցեր զանկողին իմ: Երկրորդ՝  
զոր կամեցար զորդին իմ ընդքեզ  
ձգել՚ի մեղս: Երրորդ՝ որ զուր  
վասա եղեր իվը նր: Չորրորդ՝ զի  
յորդորեցեր սպանանել զնան:

Եւ թագուհին լսոյր և խընդրէր  
ողորմուի: Ասէ կայարն . իրաւ  
ունքն ցուցանէ քեզ թէ ո՛ղ պարտէ  
ողորմել քեզ: Ասէ որդին . տէ՛ր ար  
քայ գիտեա՞ զի վս մատնելոյն նմա  
զիս՝ անմեղս տարեալ եղէ ամ աւ  
ուրս ՚ի կախաղանն . այլ անձ փրկեց  
զիս մինչև ցոյսօր ՚ի ձեւն վարժա  
պետաց իմոց: և ոյսօր փրկեաց զիս  
տոր՝ ևս և զվարժապետքն իմ: Եւ  
թէպէտ կամօքն այ՝ լինէր այնպէս  
որ թագաւորէի և տիրէի ՚իկենդա  
նութեան քում որպէս թագուհին

զըսպարտեազ զիս, սակայն ևս պատ-  
ուէի և'ի մեծարանս պահէի զքեզ  
ող վացելէ որդւոյ մեծարել զհայր  
իւր : և դու առանց աշխատանաց  
լինէիր ՚ի հանգստեան: Առաջ ու-  
սուցանէիր զիս թէ որպէս վարեցից  
զթագահորուիս իմ . և ըստ կամաց  
քոց առնէի զամ: զի ՚ի քէն ուսանէի  
Որպէս զինչոր ոմն որ զորդի իւր  
ընկէց ՚ի ծով . այլ ած փրկեաց զնս  
և եղե թղւոր եգիպտացւոց . և ե-  
գիտ զհայր և զմայր իւր . և պահէր  
՚ի պատուի որբան կենդանի էին:  
Ուեպտ նոքա ընկեցին զորդին իւր  
եանց ՚ի ծով, այլ նա ոչ արհամար-  
հէր զնս . այլ մեծարէր և'ի մէջ փա-  
ռաց պահէր:

Ա սէ կայսրն . ովքաղցրիկ որդեակ  
իմ: օրհնելէ ժամն այն որ դու ծնար  
յերկրի . զի լսեմ ՚ի քէն բան իմաս-  
տուե: Արդ՝ եօթանեքին վարժա  
պետքն քո՝ գեղեցիկ առակօքն իւր  
եանց ապրեցուցին զքեզ . և այժմ

գու ասասցես մեզ գեղեցիագոյն  
առակ մի և զուարձացուացես զմեզ:  
Ասէ որդին. Հայր իմ՝ հրամացեա  
զի լուեսցեն ամքեան մինչև պատ  
մեցից զբանս իմ: Եւ հրամացեաց  
կոյսրն զի լուեսցեն: և իբրև լուռ  
եղեն ամենեքեան՝ սկսան որդի ար  
քային ասել:

\* Ա սակ Դակոչը տիանոսէ Ա բաց սր  
տոյն. Ասացեալ ՚ե ը-ը ամ հրա  
պարանին:

**Ա**սար ՚ի քաղաքի միում յեզիպ  
տական սահմանին զինուոր մի  
և ուներ որդեակ մի միամօր: որպ  
և դուն զիս ունիս: և յոյժ սիրեր  
զնա: Եւ ՚ի տղայութեան հասակին  
առաքեաց զնա առ իմաստամէր ոմն.  
որպէս և դուն զիս ետուր վար  
ժագետաց իմոց: զի իմաստնացի  
և դաստիարակեսցի յիմաստութե  
աճումն: Եւ մանուկն էր սուր մը  
տօք: աճէր և զօրանայր օրլսաօք:

իմաստութե արուեստին . և եղե  
բուն իմաստասէր . եղեալ առ վար  
ժապեսն ամս է : Յանուր միում  
կամեցան հայր նր քերել զմանուկն  
Դրեաց առնա թուղթ և ասէ . ՚ի  
հասանելքեզ նամակիա՝ Եկեսցես  
առխա : Եշ մանուկն հնաղանդեալ  
հրամանի հօրն իւրոյ՝ եկն առնա ՚ի  
ժամադրեալ օրն : Եշ ուրախացան  
ծնօղք նր ՚ի գալն նր . և մանուկն  
էր յոյժ գեղեցիկ տեսլեամբ և ՚ի  
մաստուն : Եշ յանուր միումնըս  
տեալէին հայրն և մայրն իւր ՚ի սե  
ղանն . և մանուկն կանգնեալ կայր  
առաջի նց և ծառայէր : Եշ յան  
կարծակի եկն պիւրպիւլ մի և նըս  
տան ՚իվը դստիկոնի սրահին և կար  
դայր քաղցրաձայն : Եշ այնչափ  
քաղցր կարդայր որ զմայցան զին  
նորն և ասէ . ՚ի չափ ծերութե հա  
սայ և այսպիսի քաղցր եղանակ ոչ  
եմ լուեալ : և երանի այնմիկ որ դի  
տէ զբանն և զիսօսս դորա :

Ասէ որդին ցհայրն իւր . որ իմ և  
սիրելի հայր՝ գիտէ ծառայ քո ըզ  
խօսս դորա . բայց երկնչիմ մեկնել  
առաջի քո . զի՞ մի՛ չար թուեցի տ  
առաջի ձեր : Ասէ հայրն . ասա՞ որ  
գեակ իմ զի տեսից և իմացայց . և  
վասն էր բարկանալոց եմ քեզ :

Ասէ որդին . պիւլպիւլս այս՝ վո իմ  
խօսի . և այսպէս ասէ ՚ի կարդան  
իւրում : ող թէ լինելոց եմ ես մե  
ծատուն և անուանի յոյժ . զի ամե  
նեքեան ՚ի պատուի ունիցեն զիս :

Եւ հայր իմ հարազատ՝ ջուր արկ  
ցէ լուանալ զձեռս իմ : և մոյր իմ  
դաստառակ առել՝ ՚ի ձեռին իւրում  
տացէ ձեռաց իմոց : ահա՞ այս է որ  
եղանակիէ և կու խօսի պիւլպիւլն :

Քոյնժամ սրտմտեալ մոյրն իւր և  
ասէ . մի՛ հասցես յօրն այն որ ես  
և հայր քո ծառայեսցուք քեզ :

Ասէ որդին . ես զհասանելն և չ  
հասանելն ոչ գիտեմ . այլ զիսօս  
պիւլպիւլն մեկնեցի առաջի ձեր .

և ահանասիկ եմ զոր ինձ տունելոց  
եք ինձ : Եշտ էր մայր նր ոյնպես՝  
որող թագուհին քո ինձէ . և կամէր  
սպանանել զմանուկին . և հայրն ոչ  
կամէր զի միամօր էր . այլ թոյլ տայրը  
ասելով . համբերեա կին՝ տեսցուք  
վերջն ուր կու դադարի : Եշտ կինն  
էր անհամբեր ող զթագուհին քո .  
ետուր բերել փայտեայ տապան մի .  
և ձիւթով ամրացուցին ՚ինելքուստ  
և արտաքուստ . և եղին զմանուկին  
՚ի միջի նր սակառ ինչ կերակրօք և  
ըմպելեօք . և ամրացուցին ըզ բերանն . և ետուր ընկենուլ զնա ՚ի  
ծովն . և ասաց՝ ահա թող մեծացուցանէ զքեզպիւլիւն : Եշտ փայտեայ տապանն ըղայր ՚ի մէջ ծովուն  
և հանդիպեցառ նառի միոյ . և նա շապետն կարծեաց թէ նառ ընկըլ  
մեալէ . և ասաց թէ՝ ջրոյ կամ զի  
նոյ ամանէ : Եշտ ուղարկեաց ըզ  
սանտաղն զի երթեալ բերցեն ըզ  
փայտեայ տապանն . և իբրև ՚ի վեր

առին և բերին՝ ինտեն, նաև ապետն  
բացեալ զբերան տապանին՝ ետես  
զմանուկին և զարմացաւ : Եշտ ասէ  
զմանուկին՝ ով եղ զբեզ՝ ի փայտեաց  
տապանիս, և մանուկին պատմեաց կար  
գաւ զամնաւապետին : Եշտ նաև ա  
պետն դարմանեց զմանուկին . մինչեւ  
գնացել հասին յեզիպտոս . զի անդ  
գնացին : Եշտ յորժամ հասին՝ ի յե  
զիպտոս՝ վաճառեաց նաև ապետն ըզ  
մանուկին նախարարի մուց արքային  
եզիպտացոց : Եշտ նախարարն այն  
յոյժ սիրեաց զնա վս յաջողակ լի  
նելոյն յամ բանս իւր:

Եշտ յոյնմ ժամանակին թղթին ե  
զիպտացոց՝ կոչեաց զամնախա  
րարն իւր և զամմեծամեծս և իշ  
խանս իւր՝ վս իրիք ինչ խորհրդոյ:

Եշտ ժողովեցան առնա ամիշխանքն  
և նախարարքն ՚ի պալատն արքունի:

Եշտ նախարարն այն որ առեալ էր  
զմանուկին ՚ի նաև ապետին՝ տեսո  
նէր որ յոյժ իմաստութբ շարժէր

հագուց նմա պատմումանս գեղե  
ցիկս . և առեալ ընդ իւր գնաց :  
Են տեսեալ թդրն որ ժողովեցան  
առնա ամիշխանկըն , եկն և նատան  
յատեամն : Հայինժամ ասէ թդրն  
ցիշխանսն իւր . սիրելի իշխանք իմ  
և մեծամեծ նախարարք իմ . գիտեք  
զպատճառն կոչելոյն իմ զձեզ :

Ասեն նախարարքն՝ ոչ գիտեմք . ոյլ  
հրամացեսցէ արքոյ՝ և մեք տացուք  
պատսխանի : Ասէ թդրն . սիրելիք իմ  
եթէ ուտիցեմ եթէ ըմպիցեմ , և  
թէ նստիցիմ և եթէ կանգնիցիմ ,  
երեք ագուտանք սեանք միշտ թռու-  
ցեալ աղաղակեն զինի իմ հանապազ  
անդադար ձոյնիւ . և ահացուցանեն  
զիս ՚ի հոյելն իմ զնու : Են մինչդեռ  
արքոյն խօսեր ընախարարաց իւրոց  
եկին ագուանքն և սկսան աղաղակել  
և ասէ արքայն՝ ահա եկին : Եթէ  
ոք գիտացէ զպատճառ աղաղակի  
դոցա թէ վասն էր աղաղակեն ըզ  
կինի իմ հանապազ . և եթէ հալածեսցէ

ոք զնոսա զի մի այլ երևեսցին ինձ  
և ոչ լու իցեմ զճայն աղաղակի նց,  
երդնում՝ ի թագահորութիւնս իմ  
որ տաց նմա զդուստրն իմ՝ ի կնուի  
և յետ վախճանի իմոյ՝ թգւրեսցէ՝  
'ի տեղի իմ։ Եւ ագռահքն աղաղա  
կէին և ահացուցանէին զամսեան։  
Եւ ոչ ոք գտահ անդ՝ ի նախարա  
բացն պատասխանի առնել արքային։  
Քնզի ոչ կրեին հաղթել զագռահան  
և ոչ իսկ ճանաչէին զիսօս նց։

Յայնժամ մանուկն ասէ ցորն իւր։  
գիտենայի եթէ արքայ կատարէլ  
զիսոստմունան իւր, ես թարգմանեի  
զայն։ Ես ցնա տէր իւր, եթէ կա  
րես պատմել ստուգիւ։ ես ծանու  
ցից արքային վա քո։ Ես սէ մանուկն  
տէր, զանձն իմ փոխան տաց եթէ  
ոչ թարգմանեցից ստուգիւ։

Եւ նախարաբն որ էր որ մանկանն  
եկեալ առ արքայն՝ երկիր եպագ  
և ասէ, տէր իմ և հզօր արքայ՝ գի  
տեմ ոմն մանուկ որ գիտէ թարգ  
մա

մանել զայդ . Եթէ տացես նմա զոր  
խոստացարն : Այէ ցնա թդւորն .  
Երդնում՝ իթագահորութիւնս իմ  
որ զամ ինչ զոր խոստացաց բանիւ .  
կատարեցից դործով : Եւ դեռևս  
աղաղակէին ագռահքն : Եւ նախա  
ըարն լուեալ զայս յարքայէն՝ կու  
ցոյց զմանուկն առաջի արքային :  
Եւ տեսեալ արքայն զմանուկն՝ ա  
սէ ցնա . ու պատանեակ՝ կարես պա  
տասխանի առնել առ այս : Այէ մա  
նուկն . այո՛ կարօղ եմ տէր իմ և հը<sup>ն</sup>  
զօր արքայ : Այէ արքայն . զի՞նչ ա  
ղաղակէն դոքա : Այէ մանուկն .  
թարգմանութիւն դոցա այսէ որ հե  
տեսեալ են արքայիս իմոյ և աղաղա  
կէն թախանձանօք : Ագռահքդ  
այդոքիկ՝ են արու և եգ . և երդն  
ձագ դոցա է : Ի ժամանակի միում  
եղեւ սովութաստիկ . որ մարդ և անաւ  
սունք և թռչունք մեռանէին ՚ի սո  
վու . և ձագ դոցա՝ նատէր ՚ի վերաց  
բունոյն : յայնժամ մայր նը թաղեալ

զձագն իւր՝ թուուցեալ գնաց յե-  
րեսաց սովուն . և այլ ոչ եկն առ  
ձագն իւր : Աշ հայր իւր՝ սընոյց  
զնա մեծաւ ջանիւք . զի թուուցեալ  
յօդս՝ զոր ինչ և դտանէր կերակուր  
ինքեան՝ զայն ոչ ուտէր . այլ բերէր  
ձագոյն . և ինքն սովլած մնայր:  
և այնչափ կերակրեաց զձագ իւր՝  
մինչև թուոյց զնա : Աշ յորժամ  
էանց սովն՝ եկն մայր նը և կամէր  
բնակիլ և ընկերակցիլ ընդ նոսա .  
և սցրն նը որ էր հայր ձագոյն՝ ոչ  
թողոյր զնա ասելով . թէ ոպ՚ի ժամ  
սովուն իբաց մեկնեցար ՚ի մէնջ ,  
այժմ ևս մի՛ ուրախացի ընդ մեզ:  
Այսէ ցնա էգն . ես ցաւօք ծնոյ՝ և  
կամիմ վայելել ՚ի սէր նը . զի իմէ  
ուրախանալ և ընկերակցիլ ընդ ձա-  
գոյն՝ և ոչ արունին : Ա ս այն զկնի  
արքայիս թուուցեալ աղաղակեն ան  
դադար . զի դատաստան արասցես ՚ի  
միջի նց . թէ մ՚ի նոցանէ ունիցի  
ընկերակցուի ձագոյն : Ա րդ որ իմ

և հզօր առքայ՝ իրաւունս արտ և  
հաս զվաբիո նց . զի գիտացեն թէ  
՞ի նոցանեւ ունիցի զձագն . և այլ  
հչ երեխն քեզ ագռաւանքդ :

Ա մնչն ցոյսվայր՝ ոչ աղաղակեխն  
ագռաւանքն :

Ա սէ թղթն . յորժամ մայրն եթող  
զձագն իւր ՚ի ժամ սովուն և գնաց,  
այժմ ևս ՚ի բաց կացցէ ՚ի նմաննէ :  
Եւ եթէ ասիցէ զնեղութն ՚ի ժամ  
ծնանելոյն , այն նեղութն եղե նմա  
ցնծուի յորժմ ետես զզաւակ իւր .  
այլև պատճառ ծննդեն նր հայրն է .  
և յաւել որ արնոյց զնա և կերակ  
ըեաց ՚ի ժամ սովուն . և ինքն նուա  
զէր և կայր սովեալ : Ա ս որոյ հրա  
մայրեմ ձագոյն լինել ընդ հօր իւր  
ում . և մայրն նր մի՛ ունիցի մասն ինչ  
՚ի նմաննէ : Ա ուեռլ զայս ագռաւանքն  
մեծաձայն աղաղակեցին . իբր թէ  
շնորհակալ եղեն յարքոյէն . և թռու  
ցել հեռացան յերկրէն այնմանէ :  
Յայնժամ ասէ թղթն ցմանուկն .

որդեակ՝ զինչէ անուն քո: Ասէ  
մանուկն անուն իմաղեքսանդր կոչի  
Ասէ թղորն որդեակ իմ աղեք  
սանդր՝ այսուհետե մի՛զոք անուա  
նեսցես քեղհոյր՝ բաց յինէն ։ զի  
զդուստը իմ տաց քեզ՚ի կնութի ։  
և յետ վախճանի իմոյ՝ դու լեցիս  
թղը իվը երկրին եգիպտացւոց:  
Եւ մանուկն աղեքսանդր՝ երկրը  
եպագ արքային ։ և բնակեցաւ առ  
արքայն ժամանակ ինչ ։ և ամենեւ  
քեան սիրէին զնա:

Յետ այնորիկ մանուկն աղեքսանդր  
արար հեծեալս ։ և արշանեալ առ  
նէր պատերազմ և յաղթէր նամցն:  
Եւ ոչոք իշխէր մարտնչիլ ընմա ։  
և կամ բանական լինել իմաստուե  
նորա: և ամ ոք հարցանէր խրատ  
և ուսանէր ՚ի նմանէ:

Կոյր ՚ի ժամանակին յոյնմիկ կոյսր  
ոմն որ կոչիւր անւամբ տիւրոս ։  
որ անցեալէր իմաստուբ և մեծուբ  
զամ թագանորս երկրի ։ և նստէր

յաղէքանդրիս . և համբաւ նորա  
տարածեալէր ընդ ամ տիեզերս:

Եթէ ոք կամէր ուսանիլ մար  
դաւարուի . և տեսանել մեծաղարդ  
գեղեցկուի ոսկւոյ և արծաթոյ և  
ականց պատուականաց՝ գոյին առ  
նա և ուսանէին մարդաւարութի:

Քանզի ամ ինչ գտանէր առնա:

Աղէքանդր լուեալ զկոյսրն տիւ  
րոս՝ եկն առ արքայն և ասէ . Հոյր՝

ամաշխարհ գովէ զտիւրոս կոյսրն .

զկարդ և զահման նը . զի ցանկալի  
ասեն լինիլ զահման ՚ի պալատ նը:

Արդ աղաւեմ զքեզ՝ եթէ հաճոյ  
թուեսի յաչս քո՝ առաքեա զիս

առնա՛ . թերես կարսացից ուսանիլ  
իմաստութի ինչ և ՚ի նմանէ:

Ասէ ցնա թղթը . և ինձ հաճոյէ այդ

առ ընդ քեզ բաւական ոսկի և ար

ծաթ և գնա՛ . վն զի այդ լիցի ինձ  
անուն, և քեզի շահ: Բոյց պատ

շաճաւոր համարիմ զի նախ առցես  
զւուստը իմ և ապա զնասցես:

Ասէ աղեքսանդր ։ տէր իմ արքոյ  
և հայր սիրելի՝ համբերեան ասկան  
մի ժամանակ ։ և յորժամ դարձաց՝  
յոյնժամ մեծան պատռնով առից  
զդուստրն քո ՚ի կնութիւն ինձ։  
Ասէ թագանորն ։ ու հաճոյ է քեզ՝  
այնպէս արան որդեակ իմ։

Յայնժամ արքայն գրեաց հրովար  
տակ և ետ ՚ի ձեռն աղեքսանդրի։  
Եշ աղեքսանդր երկրապեալ ար  
քային՝ և առեալ ընդ իւր գանձս  
բաղաւմն՝ և ծառայս աղնին և քա  
ջամարտիկս՝ և եկեալ յաղեքսանդ  
րիա՝ գնաց ՚ի դուսն արքունի։ և  
դռնապանն եմոյծ զնա ՚ի նեղքս։  
Եշ նա մտեալ՝ երկիր եպագ կայ  
սերն ։ և ողջունեց զնա մեծան պա  
տռնով ։ և ետ զհրովարտակն ՚ի կայսրն  
Եշ կայսրն հարցեալ զաղեքսանդր  
և ասէ ։ որդեակ՝ յորմէ՛ երկրէ ես  
դու ։ և զի՞նչ է բան քո աստ առիս։  
Անսխանի ետ աղեքսանդր և ասէ ։  
տէ՛ր իմ արքոյ՝ որդի եմ արքային

Եգիպտացւոց . և ժառանգ աթոռոյ  
նորա . և եկեալ եմ ծառացելքեզ՝  
եթէ գտի շնորհս առաջի մեծուելքո  
Քանզի ընդ ամ աշխարհ հռչակի  
համբառ մեծութեղ . և շնորհք գի  
տութելքոյին . և ես կամիմ ծոյել  
՚ի պալատի քում;

Ե՞ւ կայսրն ընթերցեալ զհրովար  
տակն . և իմացեալ զկամն նորա  
ասէ ցնա . որդեակ իմ, զինչ անուն  
է քու . Ե՞ւ նա ասէ ցնա . աղեքսանդր  
կոչի անուն իմ . Ե՞սէ կայսրն . որ  
դեակ իմ աղեքսանդր՝ տացէ քեզ  
ած ունել զքարիս . և զայս ծոյու  
թիս կու պատրաստեմ քեզ . զի ամ  
աւուր դու պատրաստես զձաշ իմ .  
Պատսխանի ետ աղեքսանդր և ասէ .  
առ՝ պատրաստ եմ կատրել զկամն քո  
Ե՞ւ նոյնժամայն սենե կապետն ար  
քայի՝ եցոյց նըմա դարպաս մի . զի  
անդ լինիզի հանդերձ ծառացիւքն  
իւրովլք : Ե՞ւ աղեքսանդր՝ զամ ինչ  
իմաստուբ առներ առաջի կայսերն .

և ամքն սիրեին զնա:

Ետ այնորիկ ոչ յետ բազում ա-  
շուրջ՝ եկն որդի արքոյին խորայէ  
լացոց · որում անունն էր լութիքիկ;  
Որև նա ևս եկեալ էր զի ծառայես  
ցէ կոյսերն · և ուասնիցի կարգ և  
սահման : Որև զնա ընկալաւ մե-  
ծաւ պատուով կով կոյսրն · հարցեալ  
զանուն նր և զտոհմ և զերիիր նր:  
Եշ նա պատասխանի տեալ ասէ ·  
անուն իմ կոչի լութիքիկ · որդի ծա-  
ռային ձերոյ՝ արքոյին խորայէլացոց;  
Ասէ զնա կոյսրն · կարգեալ եմ զա-  
ղէքսանդր զի բերցէ ճաշ առջի իմ:  
արդ կամիմ և զքեզ զի դու առցես  
բաժակ՚ի ձեռինքում և տացես ինձ  
դինի՚ի սեղան իմ : Ասէ լութիքիկ.  
որ՝ պատրաստ եմ կատորել զկամաքո  
Եշ նոյնժամոյն սենեկապետն ե-  
ցոյց նմա բնակուի՚ի նոյն դարպասի  
յորում բնակեալ էր աղէքսանդր:  
Եշ նոքա երկոքեանն՝ լութիքիկ  
և աղէքսանդրն՝ յոյժ նման էին մի  
մեանց · դիմօք և շարժմամբ ՚ի բանս

և'ի խօսս ամիրքք . մինչ զի ոչ ոք  
կարէր ճանաւըւլ զնոսա թէ որնէ  
լութքիկն կամ աղէքսանդրն։  
Եշ սոքա երկպեանս՝ յոյժ սիրեցին զմիմեանս։ Եշ էր աղէքսանդր  
յոյժ զօրեղ և փոյթ . բոյց լութքիկն՝ էր կամկար և անուժ։ այսէիկ  
միայն ոչ էին նման միմեանց։

Եշ կայսրն ունէր միայն գուստումի  
միամօր . որ կոչիւր անունն վլօ  
րէնցիս . որև նաև էր ժաւանոգ կոց  
սերն . և հայրն նր՝ յոյժ սիրէր զնաւ։  
Եշ աղջիկն էր պարկեշտ և գեղեցիկ յոյժ . և էր աւանձնակի ՚ի դար  
պասի մի՛ հանդերձ ծառայիւք և ա  
ղախնօք իւրովլք։ Եշ յամ աւուր  
՚ի մեծամեծացն գոյց ախորժակ թա  
գաւորական . և ՚ինոցանէ բաժանէր  
կայսրն մասն ինչ և ուղարկէր դը  
տերն իւրոյ ձեռմբն աղէքսանդրի։

Եշ գուստը կայսերն՝ յոյժ սիրէր  
զաղէքսանդրն . ոչ թէ վա ծռուե ,  
ոյլ վա իմաստութե . զի իմաստուք

և շնորհօք առներ զամենայն բան։  
Եւ յանուր միում գործ մի մեծ  
ինչ էր աղեքսանդրի ։ և՝ի ժամ  
ձաշոյն ոչ գտան անդ ։ և լութքիկն  
ծառապիկը փոխան նոր ։ Եւ յորժամ  
կերան կայսրն զյետի ախորժակ կե-  
րակուրն , ասէ ցլութքիկն կարծե-  
լով թէ աղեքսանդրն է ։ որդեակ՝  
տարցես զայս յինէն դատերն իմոյ ։  
Եւ լութքիկն՝ դեռևս չէր տե-  
սեալ զդուստրն կայսեր ։ և իբրև ե-  
մուտ ՚ի դարպան՝ երկիրեպագ նմա  
և ողջունեաց զնա ։ և ետ նմա զկե-  
րակուրն և ասէ ։ հայր քո առաքեց  
զայս քեզ ։ Եւ իբրև ետես զնա  
դուստրն կայսեր , իսկոյն ձանացեց  
զնա զի ոչ էր աղեքսանդրն ։ Ամէ-  
ֆլորէնացիայն . սի՞րելի իմ զինչէ ա-  
նուն քո ։ և մում որդի իցես դու ։  
Ամէ լութքիկն ։ անուն իմ կոչե-  
լութքիկ ։ և որդի եմ թագանորին  
իսրայէլացւոց ։ և ծառայ կայսերն ։  
Ամէ ցնա աղջիկն ։ ողջ լէր ՚ի տէր

և երթ՝ ՚ի խաղաղութիւն. և շնորհակալ  
լեր հօրն իմոյ յինէն։ Եւ լութ վիկին  
երկիր եղապ նմա և ելեալ գնաց։  
Եւ յորժամ լութ վիկին առնմա էր՝  
ոչ ոք էր առ կայսրն որ տոյր նմա  
զբաժակին։ և եկեալ աղեքսանդրն  
ետես զի՞ ոչ էր անդ՝ ծառայեաց  
նմա փոխանակ լութ վիկին։ ուղ նա  
փոխան նորա արար։

Յետ այնորին՝ անկառ լութ վիկին  
՚ի մահիճ հիւանդութեան մեծ։  
Ու եալ աղեքսանդրի՝ եմուտ առ  
նա և ասէ։ ով սիրելի իմ լութ վիկին  
զի՞նչ է այդ որ կաս ՚ի մահիճաւ։  
Ասէ լութ վիկին։ հիւանդութիւն մեծ  
անկառ իւլը իմ։ կարծեմ թէ մեռա  
նելոց եմ ՚ի հիւանդութենէս։

Ասէ աղեքսանդրն։ Ճշմարտիւ զի  
տեմ ես զպատճառ հիւանդութեքու։  
զի յերեկեան օրն փոխանակ իմ տա  
րեր կերակուր դստերն կայսեր։ և  
տեսեր զնա և հայեցար ՚ի գեղ գի  
մաց նը։ և ՚ինմանէ խոցեցւ սիրաքու

այդ է պատճառ հիւանդուեքո։  
Ասէ ցնա լութֆիկն ։ Եղբայր աշեքսանդր՝ եթէ բժիշկ համօրէն աշխարհի ՚ի մի վայր ժողովէին, ոչ կարէին ճանաչել զցանս իմ որսպէս դու ճանաչեցեր ։ և այս ոչ միայն հիւանդուեն, այլև մահու ևս լինի ինձ պատճառ։ Ասէ աղեքսանդր։ Եղբայր իմ լութֆիկ՝ լեռ դու հաստատ ։ և ես օգնեցից քեզ ՚ի բանդ ։ մի՛ երկնչեր Եղբայր իմ, զի զանձն իմ դնեմիլը քո և կատրեմ զբանս քո։

զի մի՛ ՚ի զուր մեռանիցիս։

Եշ ելեալ ՚ի նմանէ՝ գնաց ՚ի շուկոյն ։ և գնեաց իւր արծաթովն գաստառուկ մի մետաքսեայ ոսկէթել և լի՛ ակամբք պատուենօք ։ աւանց գիտուեն լութֆիկին։ Եշ տարեալ առ աղջիկն և ասէ ։ ուլ սիրելի եւ քոյր իմ ֆլորէնցիա՝ լութֆիկն տաքեաց զդաստառակս զայս քեզ պարգև, Եշ աղջիկն տեսեալ զայն և ասէ ։ ուլ աղեքսանդր՝ մւը կարաց

գտանել լութիկն զայտպիսի գե  
ղեցիկ իրքս : և վո՞ էր առաքեաց  
զայս ինձ . զի՞ ոչ երբեք ետես նա զիս  
բոյց մի անգամ : Ասէ աղեքսանդր .  
որդի է թագահորին իսրայէլացոց .  
և զամինն ունի ընդիւր բանական  
իշխ եթէ հարցանես թէ վասն էր  
առաքեաց քեզ զպարգևս զայս ձե  
ռամբ իմով այնպէս գիտացես՝ զի՞  
վո՞ սիրոց քո հրանդացեալէ մերձ  
՚ի մահ . և եթէ հասանի նմա մահ .  
դու մահապարտ լինիս : վասն որոց  
ասեմ քեզ զի՞ փոքր ինչ մի թարես  
ցես զնուա : Ասէ աղջիկն . ով աղեք  
սանդր՝ խրատովքո կամիս զի ապա  
կանել տացես զկուսուիս իմ քահլի  
զի ինձ առնել զայդ . և ոչ կամիմ  
ես շահել զայդպիսի գործդ : ՚ի բաց  
գնա յինէն . և այլ մի՛ ևս յիշեացես  
առաջի իմ այդպիսի բան :

Իշխ աղեքսանդր երկրապատեաց նմա  
և եւ ՚ի շուկայն կրկին անգամ .  
և գնեաց իւր արծաթովն առելի

գնոջ մարդարտով ընդելուզեալ և  
ակամք պատուականօք յօրինեալ  
մէկ լաւ իր մի՛ առանց գիտութեան  
լութբիկին . և տարեալ յերկրոր  
դում օրն՝ յորժամ տարաւ՝ ՚ի հօրէ  
իւրմէ զախորժակ կերակուրն՝ եղ  
զնա առաջի աղջկանն . և ասաց թէ՝  
լութբիկին առաքեաց քեզ զողջոյնս  
զայս : Այս աղջեկին տեսսել զմեծա  
գին պարզեան՝ սկսաւ ասել ցաղէք  
սանդր . զարմանամ ես քեզ զի դու  
միշտ և հանսապաղ տեսանես զիս՝  
և վս քո երբեք ինչ ոչ ասացեր :

Ասէ ցնա աղէքսանդր . ոյդպիսի  
իւրք ոչ պատահեաց ինձ որպ նմա .  
և ինձ պարտէ սիրել զընկերն իմ  
երեւ վանձն իմ : արդ աղաջեմ ըզ  
քեզ՝ վս ոյ մի՛ տար նմա մեռանիլ  
և կորիլ վան քո ՚ի զուր . սակաւ մի  
մաիմարեան զնա : Ասէ աղջեկին .  
՚ի բաց գնայինէն՝ զի ոյժմ ոչ տամ  
քեզ պատասխանի :

Այս ել աղէքսանդր յերեսաց նը

զնաց ՚ի շուկայն . և գնեաց ո՞յլ մե  
ծագին պարգև մի . և յերրորդում  
առուրն յորժամ տարառ ՚ի հօրէն  
իւրմէ զախորժակ կերակուրն , խո  
նարհեալ երկիր եպագ նմա . և ե  
գեալ առաջի նորա զմեծագին պար  
գևսն՝ անկառ յոսս նը և ասաց .  
ով սիրելի իմ վլօրէնցիա՝ պարգևս  
զայս լութքիկն առաքեց առ քեզ  
ոյրեցած սրտով : Եւ աղջիկն ծի  
ծաղեցառ և ասէ . կու զարմանամ  
ով աղեքսանդր սիրելի իմ որ այս  
չափ կու ջանաս վս նը : Եւ երդ  
ուառ աղեքսանդրն և ասաց . օնեան  
ած է կենդանի՝ եթէ ոչ մսիթարես  
զնա , ՚ի սիրոյ քո նա իզուր կու մե  
ռանի . և դու մահապարտ կու լի  
նիս : զի կարի՝ յոյժ վիրառեալ է  
՚ի քո սիրոյն . խեղճ և ողորմելի ան  
կեալ կոյ ՚ի մահիմ . և հոյրքո օր  
ըստօրէ հարցանէ զիս թէ ո՞պ կոյ  
լութքիկն : Ես աղջիկն . եթէ  
այդպէս իցէ՝ վս սրտի քո երթ ա

Հետիս տուր լութքիկն . զի երբ  
կամիցի՝ գոյցէ մոցէ և ելցէ . և ոչ  
ոք խօսիցի նմա . զի բացեալ լիցին  
դրունկը առնաւ :

Եշ աղեքսանդրն յորժամ լուան  
զիսօսս՝ ի վլօրէնցիոյէն՝ ուրախա  
ցան յոյժ . և խոնարհեալ երկիր ե  
պագ նմա . և ելեալ գնաց առ լութ  
քիկն և ասէ . Եղբայր իմ լութքիկ  
անետիս քեզ և ուրախ լեր . զի հաս  
տատեցի զսէր քո ընդ աղջկանն . և  
յորժամ կամիցիս՝ երթիջեր առնա .  
և գոյցես զնա պատրաստ . և ես ծա  
ռոցիւքս իմովք պահապան լինիմ  
քեզ : Յօրժամ լուան լութքիկն  
զիսօսս՝ ի յաղեքսանդրէն՝ զարթեան  
ող՝ ի քնոյ և ողջացան : Եշ՝ ի միւս  
գիշերին՝ եմուտ առ աղջեկն և նըն  
ջեաց ընդ նմա : Եշ ընդ այնմօրէ  
կապակցեցան հոգի լութքիկն՝  
ընդ հոգւոյ աղեքսանդրի . և սի-  
րէին զմիմեանսյոյժ : Եշ լութքիկն  
յամժամ երթայր առ աղջեկն .

մինչև ամբ բանն յայտնի եղեւ 'ի պա  
լստին։ Եւ զինուորքն ըսպառազի  
նեալք՝ պահէին զնանապարհ նր։ զի  
'ի գիշերի սպանցեն զնա։ Եւ լուել  
աղեքսանդր՝ ել 'ի միւս կողմանէ  
հանդերձ ծառայիւքն իւրովք։ եւ  
դեալ զանձն իւլը ընկերին։ և պատ  
րաստ էր 'ի մեռանիլ վսնորա։ Եւ  
թշնամիքն լութքիկին յորժամ տե  
սին զաղեքսանդր հանդերձ ծառայ  
իւքն իւրովք զինուորք և սուսերօք,  
ոչ կարէին մերձենալ առ լութքիկին  
Եւ լութքիկին սներկիւղ մտանէր  
և ելանէր։ Եւ աղեքսանդր ամ  
իրօք ամիւնման էր լութքիկին։  
որ ոչոք կարէր ճանաչել զնոսա  
բաց յաղջկանէն։

\* Հայրն Աշխանդրէ Առաքէ Ասովն  
առնա ։ զէ Գումակ Ճամանեացէ  
առ ինչն ։

**Յ**ետ այնորիկ եհաս նամակ ա  
ղեքսանդրի զի փութով հասցէ  
Ժ. 241

անդ վս մահուան հօրն իւրոյ ։ զի  
թագաւորեսցէ ՚ի տեղի նը։ Եշ ա  
ղէքսանդր լուեալ զայս՝ պատմեաց  
զիւր գնալն լութբիկին և աղջը  
կանն։ Եշ իբրև իմացան զգնալն  
աղէքսանդրի առ հայրն իւր՝ կարի  
յոյժ տրտմեցան։ Եշ աղէքսանդր  
եմուտ առ կայսրն և ասէ ։ տէ՛ր ար  
քոյ՝ թուղթ եկեալէ ինձ վս մահ  
ուան հօր իմոյ ։ վս որոյ աղաճեմ ըզ  
քեզ հրաման տուր ինձ երթալ յեր  
կիրն իմ և յաթոռն հօր իմոյ ։ զի ա  
ռանց հրամանի քո ոչ կարեմ եր  
թալ ։ թէ և կորուսից զժառանգու  
թին իմ և ետ զթուղթն ՚ի կայսրն։  
Եշ կայսրն առեալ զթուղթն՝ ըն  
թերցան և ասէ ցաղէքսանդր ։  
ոչ է ինձ հաճոյ գնալն քո ։ զի չու  
նիմ ոք իմաստուն առիս իբրև զքեզ։  
Եշ եթէ ոչ թողուցում զքեզ գը  
նալ, թուի թէ քեզ դժուարունք  
լինիցի։ Ա նրոյ տամ քեզ հրաման  
երթիջիր խաղաղութ ։ և որ եղիցի

ընդ քեզ։ Եշ կոչեալ կոյսրն ըզ  
սենեկպտն և ասէ ։ աղեքսանդր  
որչափ գանձի պէտս ունիցի՝ տացես  
նմա։ Եշ առեալ ընդ իւր բանա  
կան ուկի ։ և գոհացեալ զարբացէ՝  
երկիր եպագ նըմա։ և ողջունեալ  
զնամնեան որք էին ՚ի պալատի անդ։  
Եշ բազումք ՚ի նոցսնէ լային եւ  
ողբացին զգնայն նը՛ զի ամենեքեան  
սիրեին զնա։ Եշ լութքիկն և ֆլօ  
րէնցիայն նամ ծառայիւք և աղախ  
նեօքն իւրեանց՝ գնացին ընդ նմա  
մլոնս է ։ և կամէին ոյլ ևս երթալ  
և ոչ եթող զնոսա աղեքսանդր։

Յայնժամ երկոքեանն նոքա լութ  
քիկն և աղեքսանդրն՝ անկան զպա  
րանոցէ միմեանց և լային։ Ետէ վը<sup>ւ</sup>  
լօրէնցիայն ։ ով սիրելի իմ լութքիկ  
լաց որչափ և կարես։ ՚Քանզի մեծ  
բարեկամն մեր՝ հեռանայ այսօր ՚ի  
մէնջ։ Եշ եթէ չէր եղեալ նա՛,  
ոչ երբէք վայելէիր դու զսէրն իմ։  
՚Քանզի իւրեան արծաթովն գնեց

ոսկով և մարգարտով նկարեալ ե-  
րեք մեծամեծ պարզեան և ետ ինձ  
ուղ թէ դու ուղարկեալ ես : զայս  
արար առանց գիտուեքու Եշէհա  
նապազ սպառազինեալ պահէր ըզ  
քեզ՝ի թշնամեաց քոց և արդ ահա  
այժմ հեռանոյ ՚ի մեզանէ : Եշէ զայս  
ասացեալ՝ նորս անկան յերկիր և  
լոյին դառնապէս Յարոյց զնս ա-  
ղեքանդը ՚ի գետնոյն և ասէ . սկրե-  
լեք իմ մի' ողբայք զգնալն իմ իձէնջ:  
քանզի երթամ և ողորմաւթբն ոյ  
թագաւորեցից անդ . սակայն զձեզ  
ոչ մոռանամ թղթով և գրով:

Յարոյց ունիմ ինչ ասել քեզ Եղ  
բայր իմ լութքիկ . զի աւելիքան  
զորս ամէ՝ որ որդի ազգոյին սպա  
նիացւոց կամի ծառոյել կոյսեր .  
և է անուն նր սիդոն: Երդ՝ եթէ  
լուիցէ զանովն իմ աստի, իսկոյն ե-  
կեսցէ նա աստ : Եշէ ծառոյելոցէ  
կայսեր . և դու զգնյշ լեր մի' ինչ  
առնիցես առաջի նորս վա դստերն

կայսեր : զի թէ լուիցէ և իմասցի  
զապականելն քո զկուտուի նոր, վաղ  
վաղակի ասասցէ առաջի կայսերն .  
և դու չարացար մահուամբ մեռա  
նիցիս : Ասէ լութքիկն . ով եղը այր  
աղէքսանդր՝ կէս հոգւոյ իմոյ . լա՛  
եղև որ զգուշացուցեր զիս վայրի  
բայց յառաջ քան զբաժանիլն քո 'ի  
մէնջ՝ խնդրեմ 'ի քէն բան ինչ :  
Ասէ աղէքսանդր . խնդրեա՛ զինչ և  
կամիս : Ասէ լութքիկն . ունիմա  
ռիս պատճական մատանի մի որ տը  
ւեալ է ինձ մայրն իմ . աղաչեմ ըզ  
քեզ զի զնա դնիցես 'ի մատնքո . և  
հաննզը ընդ քեզ ունիցիս . և որքան  
տեսանես զնա 'ի մատն քո 'միշտ յի  
շես զիս : Ասէ աղէքսանդր . բարի է  
եղը այր իմ լութքիկ . առից զմա  
տանին քո յիշատակ անուան քո .  
բայց դու զատացեալս իմ 'ի միող  
պահեա՛ . և ես արդ երթայց՝  
յանձն առնելով զձեզ ոյ :

\* Պանալն աղեքանութե՛ ռերէե՞ն Ե-ը ՚Ե Ըս  
Գա-որել. և գալն սիւնի՝ որդոյ սպանիա-  
ցոց արհացին:

**Ա**ւ զնաց աղեքանութր զնանա  
պարհ իւր . և աղջիկն և լութ  
փիկն դարձան ՚ի պալատն իւրեանց:  
Յետ ոյնորիկ՝ լուան սիդոն որդի  
արքային սպանիացւոց՝ եթէ զնաց  
աղեքանութր յերկիրն իւր , եկն առ  
կոյսորն և խընդրէր ծառայել նմա :  
Ասէ ցնա կայսրն . յառջքոն զքեզ  
էր առիս մանուկ մի՝ որում անունն  
էր աղեքանութր : արդ նա թագաւ  
շորէ եղիպտացւոց . և յոյժ ծա-  
ռայեաց ինձ իմաստութք . և զկե-  
րակուրն իմ նա պատրաստէր ինձ ,  
արդ ոյժմ զտեղի նը՝ քեզ տաց:  
Եւ սիդոն շնորհակալ եղև կոյսերն  
Եւ սենեկապետն՝ եցոյց նըմա ըզ  
դարպան յորում բնակէր աղեք-  
անութր . զի ընդ լութփիկին բնա-  
կեսցին իմիասին : Եւ լութփիկն  
ջանայր հեռանալ ՚ի նմանէ . պատճա

ուելով զպատճառու բազումս . սա  
կայն ոչ եղեւ հնար . և ակամոյ կա  
մօք յանձն էառ զհրաման սենեկա  
պետին : **Տ**եսեալ սիդոն թէ ոչ կա  
մի լութքիկն զնա առ իւր , տտե  
լութի կալան ընդնմա : **Ա**ռ լութ  
քիկն տեսանէր զնա զի զըարէր ը  
նմա . և բազում ժամանակս ոչ եր  
թայր առ աղջիկն . և յետոյ դարձել  
գնայր՝ ող յառաջագոյն առնէր :  
**Օ**որ տեսեալ սիդոն՝ ուրախ եղեւ  
յոյժ . և լրտեսէր հաննղզ : մինչ զի՝  
ըստուգին տեղեկացան որ ապակա  
նեալ էր լութքիկն զկուսութիւն  
աղջկանն . և պատճառ ապականուե  
նր՝ էր աղէքսանդր :

**Յ**անուր միում գովեաց կայսրն  
զբարուի և զյածողակուի աղէք  
սանդրի : **Ա**սէ ցնա սիդոն . տէր՝  
մի՛ ոյդղ գովաբաներ զաղէքսանդր  
վս զի նաև էր դանաձան քու : **Ա**սէ  
կայսրն ողզ : **Ա**սէ սիդոն . դուստրմի  
ունիս միամօր՝ որ ժառանգ լինե

լոց է քերգ լութ քիկն՝ դիտուք ա  
զեքասանդրի՝ ապականեալ է զկու  
սութի նը ։ և յորժամ կամի՝ մտանէ  
և ելանէ ։ իշխան ի սիդոնէ՝ տրտմեցաւ յոյժ ։  
իշխան մինչդեռ զայս խօսէր սիդոն  
ընդ կայսերն, եմուտ լութ քիկն ը  
պալատն ։ իշխան եմուտ՝ ետես  
զնա կայսրն ։ կոչեաց զնա առ ինքն  
և ասէ ։ զինչ է այս որ լսեմ զքէն ։  
Եթէ ճշմարիտ իցէ բանդ, չարաչար  
մահուամբ կորուսից զքեզ ։

Ասէ ցնա լութ քիկն ։ տէր արքայ  
ասան ինձ թէ ինչ բանէ ։ քանզի՝  
ոչ գիտեմ ես ինչ ։ Ասէ ցնա սի  
դոն ։ ես մատնեցի զքեզ աւածի տն  
իմոյ արքոյի ։ քանզի դու ապականե  
ցեր զմիամօր դուստր նը ։ և արդես  
ննջես ընմա ։ և ինշան այդմիկ՝ յա  
ւուր միում մարտնչեցոյց ը քեզ ։  
Ասէ լութ քիկն ։ և ես պատրաստ եմ  
յաւուրն յայնմիկ մարտնչել ը քեզ ։  
և զքար քո՝ հանից ի գլուխդ քո ։

Առ դարձեալ ասէ լութքիկն ցը  
կայսրն . տէր իմ; թէ վա էր չարա  
խօսեաց զիս սիրոն առաջի տն իմոյ՝  
ծանուցից արքսոյիս իմոյ: Առ ասէ  
կայսրն . որպէս : Ասէ լութքիկն .  
յորժամ որ եկն սիրոն ծառայել  
քեզ, սենեկապետն եցոյց նմա ըզ  
բնակուի աղէքսանդրի . և ես ոչ  
կամեցայ բնակիլ իմիասին . զի լու  
եալ էի յառաջագոյն զքարուի դր .  
և սենեկապետն ակամոյ կամօք բը  
նակեցոյց ընդիս : Վա այն ահա չա  
րախօսեաց զիս առաջի տն իմոյ :  
Ասէ կայսրն . երբ այդ այդպէս իցէ  
նշանակեմ ձեզ օր մարտի այս նիշ  
օր . և տեսանեմթէ ՚ի ձենջ որն է  
Ճմարիտ : Առ յանձն էառ լութ  
քիկն : Առ իբրև այսպէս եղե այս ,  
եմուտ լութքիկն առ աղջիկն և  
ասէ . այժմ եղէ որդի մահու . ոպէ  
ասաց ինձ աղէքսանդր՝ նոյնպէս եղե:  
Կանզի սիրոն մատնեաց զիս առա  
ջի հօր քո՝ թէ ապկանեալ եմ զքեզ:

և հայր քո բարկացաւ ինձ յոյժ։  
‘Եաւ սիդոն վս փորձելոյ զարդա  
րուե ճշմարտուին՝ նշանակեաց օր  
մարտնչել ընդիս։ և ես ոչ կարեմ  
կալ ընդդէմնո՞ք քանզի տկար եմ։  
և վս տկարուե իմոյ մեռանիմ։  
Լուէ ցնա աղջիկն ։ եթէ այդպէ իցէ  
և ոչ է հնար զերծանիլ, արա ըստ  
խրատու իմոյ և եղիցի քեզ բարի։  
Փութա և գնա առ կայսրն և ասան  
ցնա ։ թէ թուղթ ուղարկեալ է ինձ  
հայրն իմ ։ քանզի հիւանդացեալ է ։  
և գրել է թէ փութով հասցես ինձ  
մինչդեռ կենդանի եմ։ և ինդրեան  
հրաման՝ զի տացէ քեզ երթալ առ  
հայրն քո ։ և զօր մարտին՝ յերկարես  
ցես յերթալդ և գալդ։ Առ յոր  
ժամ կայսրն տացէ քեզ հրաման եր  
թալ, երթիջեր վաղվաղակի առ ա  
ղեքսանդր արքայ ՚իծ ՚ծուկ՝ զի միոք  
գիտացէ։ Առ աղաճեան զնա վս ոյ  
և վս սիրոյ մերոյ՝ զի օգնեսցէ քեզ  
միւսանդամ։ և եկեալ աստ՝ պատե

բազմեսցի փոխանակ քո : զի դուք  
նման էք միմեանց . և ոչ ոք է որ կա  
րիցէ Ճանաչել զձեղ և բաժանել՝ ի  
միմեանց՝ բաց լինէն : Խռէ արացես  
զայս՝ ապրեսցիս ՚ի մահուանէ . և  
զպատի՛ն քո և զիմ յանելցես :

Ա սէ ցնա լութքիկն . լան խրատ  
ասացեր . բայց երկնչիմ գուցէ թէ  
ոչ թողցէ աղեքսանդր զթդ՛ը րուի  
իւր և գոյցէ աստ : Ա սէ աղջիկն .  
ոչ երեկք դարձոյց նա զերեսս իւր  
՚ի մէնջ . վո՞ որոյ յուսամ յած՝ զի և  
այժմ ևս ոչ դարձուցանէ զերեսս  
իւր վո՞ կենդանութե քո :

Յայնժամ լութքիկն սահմանեաց  
թուղթ մի . և ետուր ՚ի հանատա  
րիմ մի ՚ի ծառայից իւրոց և տաց .  
բեր այս ինչ օր զթուղթս զայս՝ յոր  
ժամես սպասանորեմ կայսերն ՚ի  
սեղանն . և տուր առաջի նամցւն ըզ  
կնքեալ թուղթս ինձ՝ և կամսենե  
կապետին : Խռ արար ծառայն ըստ  
հրամանի տեառն իւրոյ . և երեր

զթուղթն և ետ սենեկապետին։  
Եւ սենեկապտն բացեալ զթուղթն  
կարդաց և տեղեկացաւ ։ և ծանոյց  
լութքիկին։ Առթքիկն և սենե-  
կապետն ծանուցին / արքային թէ  
հայրն հիւանդացեալէ ։ և փութով  
խնդրեալէ զորդին զի տեսանիցէ։  
Եւ արդ խնդրէ յարքայէս հրաման  
զի երթեալ տեսանիցէ զհայրն և  
դարձեալ գոյցէ։ Ասէ կայարն՝ եր  
թիջիր ։ բոյց ՚ի ժամադրել առութն  
եկեսցես։ Ասէ լութքիկն ։ աղօ-  
չեմ զմեծուիդ քո տէր՝ զի յայլում  
առուր տեսցես զմարտնչին մեր ը-  
միմեանս ։ զի կարացից ժամանել։  
Եւ կայարն երկարեաց զօր մարտին  
և ասէ ։ նոյեաց յանձն քո՝ զի եկեալ  
հասցես ՚ի ժամադրեալ օրն։ Եւ  
եթէ ոչ եկեսցես՝ յարուցից իմը  
քո պատերազմ ։ և քայքայեալ առե-  
րեցից զերկերն ձեր ։ և զքեզ չարա-  
չար առամ սպաննել։ Ասէ լութ-  
քիկն ։ անսպատճառ եկից ՚ի ժամա-

Դրեալօրն . թէւ կորուսիյ զժա  
ռանգութիւն իմ . և երկիրեպադ ար  
քայլն և եւ : Ե՞ւ վաղվաղակի հե  
ծեալ'ի ձի՝ գնացյեգիպտոս . և ազդ  
արար զգան իւր աղէքսամողին . և  
բնիքն կեցեալ'ի թաքստի : Ե՞ւ ար  
քայն աղէքսամողը լունել զգալուստ  
նոր՝ ուրախ եղեցոյժ . և ելընդ ա  
ռաջնոր : և իբրև ետես զնա , համ  
բուրեաց և ասէ . բարի եկիր սիրե  
լի եղբայր իմ : և առեալ եբեր ՚ի պա  
շտոն իւր և արար ընդունելութիւ  
մեծ : և հարցեալ վս վլօրէնց սային

թէ ո՛ղ կեայ . և վասն արքային :  
**Ե**սէ լութքիկն . որ իմ և ընկերա  
կից . ոյժմ մահ իմ և կեանն իմ ՚ի  
ձեռս քո է : զի ո՛ղ ասացեր վս սի  
դոնի՝ նոյն պահ եղեւ . քանզի մատնեաց  
զիս առաջի կոյսերն . թէ աղակա  
նեալ եմ զդուստին նոր : Ե՞ւ կոյսրն  
կարգեաց մեղ օր մարտընչել ընդ  
միմեանս . զի փորձեացի և յայտնես  
ցի ճշմարիտն : արդ նա զօրեղէ

քան զիս՝ և ես տկար . ոչ կարեմ պա  
տերազմիլ ընդ նմա: Եշ լուեալ  
զբանս վլօրէնցիոյն՝ զայս խրատս  
ետ ինձ . զի եկից առ քեզ խնդրել  
վը օգնութե . զի դու բաղում ան  
գամ օգնեցեր ինձ . և այժմ դար  
ձեալ ՚իքէն եղեցի ինձ օգնութիւն  
միայն՝ որ ոչ մեռանիմ ՚ի զուր:

Ասէ աղեքսանդր . գիտէ՝ և այլ ոք  
զգալուստքո առիս . թէ միայն վլ  
օրէնցիոյն: Ասէ լութքիկն . ոչոք  
գիտէ զգալն իմ առ քեզ՝ բաց ՚ի վլ  
օրէնցիոյէն: Քանզի հրաման ա  
ռի ՚ի կայսերէն՝ եթէ երթայց տե  
սից զհայրն իմ զի հիւանդացեալէ .  
և շուտ ասի եկից առ քեզ: Օ ե  
վլօրէնցիոյն ասաց թէ դուք նման  
էք միմեանց . և ոչ ոք ճանաչէ ըզ  
ձեզ բաց յինէն: Իբրև զայս ասաց՝  
անկան առ ոտո նը և սկսան լոլ:

Եշ արքայն աղեքսանդր՝ յարոյց  
զնա և ասէ . ով սիրելի իմ ասա ինձ  
յորում անուը եղեալէ ձեզ ժամ

մարտնչելոյ : Ասէ լութքիկն . այս  
նիշօր մարտնչելոց եմք : Ասէ ա  
ղեքսանդր . այժմ կոյսքըն համարէ  
զօրն . և եթէ ես յամիցեմ զգիշերս  
զայս՝ անհնարէ ինձ ժամանել՝ իժա  
մաղրեալօրն : Եշ ես ՚ի վաղին  
աւնլոց եմ զգուստը թագաւորին  
՚ի կնուի . զի ՚ի ձեռն նր թագաւու  
րելոց եմ աստ . և ամ նախարարք նր  
եկեալ են ՚ի հարսանիս : Եշ եթէ  
վասն հարսանեացս յամեցից աստ ,  
կորիցես դու ՚ի յաւլուեան : Բայց  
լսէ ի ինձ թողուլ զթղրուիս իմ  
և զկինն իմ . և զքեզուչ : Եշ ա  
ռեալ զնա՝ եմոյծ ՚ի սենեակն իւր .  
և հանեալ ՚ի յանձնէն զիւր հան  
գերձն՝ ագոյց լութքիկն . և ըզ  
հանդերձն լութքիկն՝ զգեցաւ  
ինքն : Եշ եցոյց զամ դարպան բո  
լորովին և ասաց . արդ արասցուք  
այսպէս : Ես երթայց անդ և հասից  
՚ի ժամաղրեալօրն . և դու նստիցիս  
՚ի տեղի իմ ող թղր : Բայց յորժամ

մտանիցես՝ ՚ի մահիձ աղջկանն՝ հա  
ւատարիմ լինիցիս ընդիւս:

Եշե եբրև զայս ասաց՝ նոյնժամանցն  
հեծեալ ՚ի ձի՝ գնաց առ կոյսրն  
փոխանակ լութքիկին։ Եշե լութ  
քիկն ՚ի վաղիւ անդր փոխանակ ա  
ղեքսանդր թղթրի՝ (քանզի ոչ ճա  
նաչեր զնա ոք) էառ զկինն աղեք  
սանդր թղթրին և արար հարաանիք։  
և յորժամեղե գիշեր՝ եմուտ լութ  
քիկն ՚ի մահիձն։ և բերին զթա  
դուհին անդ առ նմա։ Յայնժամ  
լութքիկն առեալ սուր մերկ՝ եդ  
՚ի մէջ իւրն և աղջկանն զի մարմին  
աղջկան՝ ՚ի մարմին իւր ոչ հասցե։  
Եշե թագուհին զարմանսցը վս բա  
նիս ոյսորիկ բայց ինչ ոչ առէր ցը  
նա թէ վս էր առնես զայդ և ամ  
գիշեր ոյնակէս առնէր մինչեւ եկն  
աղեքսանդր արքայ :

Ասկ յորժամ աղեքսանդր գընաց  
առ կոյսրն փոխանակ լութքիկին՝  
ասէ զարքայն տէր՝ զհայր իմ թողել  
Ժ.Օ. 256 ՚ի

՚ի մահիճս հիւանդութե՛ եկի աստ  
վս ժամադրեալ աւուրն։ Այէ ցնա  
կացորն։ Հաւատարիմ եղեր ՚իբանիդ  
ոյդմիկ և յաւելեր զպատիւ քու  
Աւ լուել վլօրէնցիսցն զգալուստ  
նր՝ ուրախ եղեցոյժ և գաղտ կո  
չեց զնա առ ինքն։ Իբրեւ ետես զնա  
համբուրեաց և ասէ ։ օրհնեալէ օր  
ծննդեան քո ։ արդ ասա՞ ինձ թէ  
ուր թողեր զլութքիկն։ Աւ աղեք  
ամնդր պատմեաց նմա զամ զոր ինչ  
եղեն ։ և թէ ո՛ող եթող զնա թգւր  
փոխանակ իւր ։ Աւ յետ խօսիցն ող  
ջունեաց զաղջիկն ։ և ելեալ գնաց  
անտի և եմուտ ՚ի սենեակ լութքի  
կին ։ իբր թէ ինքն իցէ լութքիկն։  
քանզի ո՛չ ոք էր որ ձանաչէր զնա  
թէ ո՛չ է լութքիկն բաց ՚ի վլօրէն  
ցիսցէն ։ Աւ ՚ի վաղիւ անդր նախ  
քան զժամ մարտին՝ ասէ աղեքսան  
դըր ցկոցորն ։ սիդոնս ոյս զքարեալ  
ինձ՝ մասնեաց զիս քեզ ։ որո՞վ թէ  
զգուստոր քո ապականեալ եմ։

Արդ՝ փորձեցից զդան այսօր՝ ի մար  
մին դորա . և առից զվըէծ իմ՝ ի դը  
մանէ : Ասէ սիդոն . ացն ճշմարիտէ  
զոր ասացի . զի դու ապականեցեր  
զդուստր կայսերս . և կամիմ փոր-  
ձել զայդ իմը քո : Եշ իբրեւ ասաց  
զայս՝ երկոքեանն իմիասին հեծան  
՚ի ձի . և սկսան հարկանել զմիմեանս  
և մարտեան : Եշ եհար սրով աղէք  
սանդր թգրն և կտրեաց զգլուխն  
սիդոնի . և տարեալ ետ աղջկանն .  
և աղջիկն մեծան խնդութ տարան  
առ հայրն և ասէ : Ահա հայր իմ  
դլուխն ոյնորիկ որ ստուբն իւրով  
ապականեալ եցոյց զիս : Եշ կոյսրն  
տեսեալ զյաղթութին՝ կոչեաց զա-  
ղէքսանդր առ ինքն՝ կարծելով թէ  
լութֆիկնէ և ասէ . ով սիցելի լութ-  
ֆիկ՝ ապրեցուցեր այսօր զքեզ և  
զդուստրն իմ . և յանելեր զպատիւ-  
իմ : արդ սիրելի իմեղիցիս դու՝ ի  
յանիտեն : Ասէ աղէքսանդր . ածէ  
որ փրկէ զայնոսիկ որքյուսան ՚ինա :

Բայց զհայրն իմ թողեալ հիւանդ  
և եկի վս կռունոյս . արդ աղացեմ  
զմեծութիր՝ զի հրաման տացես ինձ  
երթալ ու հայրն իմ . և տեսանել  
զնա թէ ոնպ եղեւ . և դարձեալ փու-  
թով եկից : Ա սէ ցնու կայսրն . եր-  
թիջեր խաղաղութե . և դարձել փու-  
թով եկեսցես . և ի կամն քո ունի-  
ցիս զամբնու : Ա աղեքանդը ող-  
ջունեաց զարգայն . և ելեալ գնաց

յերկիրն իւր:

Ա լութիկն լուեալ զգալուստ  
աղեքանդը՝ ուրախ եղեւ յոյժ  
և ասէ . սի՞րելի եղբայր իմ զի՞նչ գոր  
ծեցեր անդ . և որպէս եղեւ բանն :

Ա սէ աղեքանդը . երթ աւ կայսրն  
և ծառացեան նմա ոնպ յառաջն . քնզի  
խոստացայ նմա փութով դառնալ  
առնա . և քո թշնամոյն հատի՛ բղ  
դլուխն : Ա լութիկն շնորհակալ  
եղեւ նմա և ասէ . ով սիրելի իմ ա-  
ղեքանդը՝ ես ոնպ կարացից հառու-  
ցանելքեղ զինխարէնս՝ փոխանակ

ոյդ ամբարուեց քոց . որ բազում  
անգամ փրկեցեր զիս 'ի մահուանէ .  
ևս աւտանել աստ՝ որ զամենեսեան  
անցոյց : Ասէ աղեքսանդր . Երթ 'ի  
խաղաղուի և առ Եղիցի ընդքեզ:  
է ած յերկինս որ հատուցանէ իւ-  
րաքանչիւր ըստ գործոց իւրոց:  
Եշ ըւթքիկն ողջունեալ զնա ,  
դարձան առ կոյսրն :

Եշ 'ի գիշերի միում աղեքսանդր  
նստան յաթուն իւր . և ոչ ոք գի  
տաց զգնալն և զգալն նր : Եշ իբրև  
երեկոյ Եղև՝ եմուտ աղեքսանդր 'ի  
մահիմն առ թագուհին . և սկսան  
խաղալ ընդ նմա և համբուրել :

Ասէ թագուհին . հաղիւ եհաս ժամ  
զի ցուցցես ինչ նշան սիրոց փոքր  
իշատէ : Ասէ աղեքսանդր . վահ էր  
առես զայդ : Ասէ թագուհին .

յայնմօրէ որ առեր զիս՝ յամ գի-  
շեր մերկ սուր դնէիր 'ի մէջ մեր .  
զի մի' հասցէ մարմին քո' իմարմին իմ :

Եշ աղեքսանդր լունեալ զայս՝ ասէ

ընդ միտս իւր . թէ ընկերն իմ լութ  
քիկ՝ հաւատարիմ եկաց ընդիս:  
Եշ գարձեալ ասէ զթագուհին .  
ով սիրելի տիկին՝ ես ոչ արարի զայն  
վո չարուե, ոյլ վո փորձելոյ զքեզ:  
Եշ թագուհին ասէ ընդ միտս իւր.  
գու արարեր զայդ ինձ , և ես առից  
զվօէժ իմ' իքէն : Եշ իսկոյն սկը  
սահ սիրել զզին որ ոմն ՚ի պալտուէն  
և պոռընկէր ընդ նմա . և խորհէին  
սպանանել զթգւորն աղէքսանդր:  
Եշ արբուցին նմա մահագեղ . և  
դեղն ոչ մահացոյց զնա . բոյց բո՞ր  
գոթոյ եղե ամ մարմին նր: Եշ տե  
սեալ նախարարացն թէ ոչ վայելէ  
գոթոյ թգւորուի՝ աքսորեցին զնա  
յերկրէ անտի:

Եշ յոյն մժամանակի՝ մեւան տիւ  
րոս կայսրն . և լութ քիկն էաւ  
զդուստր նր ՚ի կնուի . և թգւորեաց  
՚ի տեղի նր: Եշ յետ ոչ բազում  
անուրց՝ մեւան և թագանորն իս  
բայէլացւոց . և լութ քիկն տիրեաց

միանգամայն խվերոյ երկրի նոցա .  
ոյսինքն՝ երկրի կայսեր , և երկրի .  
հօրն իւրոյ :

Եշտ լուեալ աղէքսամնդր՝ ասէ ընդ  
միտոս իւր . արդ՝ ընկերն իմ լութ  
քիկ՝ էառ զդուստրըն տիւրոսի ՚ի  
կնուի . և եղե կայսր ՚ի տեղի նօրսա  
և թդր իսրոյէլի : և ես յոյս ունիմ  
առ ած զի երթայց անդ և միսիթա  
ըեցայց ՚ինմանէ . որ հնպղ զանձնիմ  
դնէի իվը նը : Եշտ նոյնժամայն ե  
լւալ՝ ՚ի գիշերի և առեալ ցուպ ՚ի  
ձեւին՝ եկն առ լութքիկ ընկերն  
իւր որ եղեալ էր կայսր : Եշտ յոր  
ժամեհաս ՚ի դուռն պալատին՝ ե  
տես առ դրանն զի մի կողմն նստել  
էին աղքատք՝ և միւս կողմն գոթիք  
առնուլ ողորմուի . ինքն ևս նստաւ  
՚ի մէջ գոթւոցն : Եշտ եկեալ կայսրն  
լութքիկ էանց . և աղէքսամնդր՝ ը  
այլ աղքատն խնդրէր ողորմուի .  
բայց ինչ ոչ էառ : Եշտ իբրև ժամ  
եղե ճաշոյ և նստաւ կայսրն ՚ի ճաշ,

Եկն աղքային աղեքսանդր և սկսան  
բախել զդուռն : Այս եկեալդըս  
նապանն հարցանէր վնա թէ վսէ՛ր  
բախէր զդուռն : Ասէ աղեքսանդր  
և բորոտեալս ՚ի գոթուե՛ աղքատ  
և արհամարհեալ յամենեցունց՝ ա  
ղաճեմ զքեզ վս այ զի հասուսցես  
զբանս իմ առ կայսրն : Ասէ դռնաւ  
պանն . զինչէ խնդիր քո : Ասէ ա  
ղեքսանդր . Երթ աղաճեած զկայսրն  
և ասած ցնա յինէն՝ վս այ սիրուն  
և վս աղեքսանդր թգւորի սիրուն  
հրամայեսցէ վս իմ զի ես երթոցց  
և նստացց առաջի աճաց նր և կերացց  
ձաշա : Ասէ դռնապանն . զարմանամ  
քեզ զի զայդպիսի իրս խնդրես ՚ի  
տնէ իմմէ . քանզի պալատ նր լի՛է  
իշխանօք . և թէ տեսցեն զքեզ լի՛քո  
րոտուբ՝ գարշեալ նէ կարիցեն ու  
տել կերակուր : Բոցց որ աղաճես  
զիս վս այ ծանուցից տն իմում  
զբանս քո : Այս մտեալ դռնապանն  
առ կայսրն և ասէ . տէր իմ և հզօր

աղքայ՝ բորոտ ոմն կացել առ դրանն  
և խնդրէ ՚ի ձէնջ վս այ և վս աղէք  
սանդր թգրի սիրուն՝ զի մըտցէ ՚ի  
ներքս և առաջի աչաց քոց նստիցէ  
և ուտիցէ կերակուր:

Եշ լուեալ կայսրն զանուն աղէք  
սանդր թգրին՝ ասէ ցդունապանն  
մոյծ զնա ոյսր և կերիցէ ճաշ ա  
ռաջի իմ: Եշ դռնապանն խսկոյն և  
մոյծ զնա իներքս. և նա մտեալ նըս  
տառ իվը գետնոյ առաջի կայսերն:

Եշ կայսրն ուղարկեաց նմա քաղց  
ըահամ կերակուր. և աղէքսանդր  
կերեալ զայն՝ կոչեաց առ ինքն ըզ  
մինն ՚ի ծառայիցն կայսեր և ասէ.  
սիրելի եղբայր իմ վս այ սիրուն  
երթ առ կայսրն և ասա ցնա. թէ  
աղքատն ոյն բորոտ՝ աղաչէ վս այ  
և վս աղէքսանդր թգւորի սիրուն  
տացէ ինձ գինի իւր սկուտեղամբն:  
Ասէ ցնա ծառոյն. ուլ եղբայր ոչ  
գիտես թէ զինչ ինդրես. վասն զի  
անպատշաճ բանս կամիս ուզել. զի

թէ մի անգամ ըմպիցես դու դինի  
՚ի բաժակէ անտի զոր տրն իմ ըմպէ,  
յաւել ևս ՚չ կարէ ըմպէ ՚ի նմանէ  
բոյց վս աղաջնաց քոց՝ պատմեցից  
կայսերն զբանս քու: Աչ գնացեալ  
ծառայն առ կայսրն և ասէ. տր՝ թո  
ղուհի շնորհեած ինձ զոր ինչ ասելոց  
իցեմ տնդ իմում: բորոտն ոյն զոր  
նատեալ կայ ՚ի վը գետնոյ, ինդրէ  
վս ոյ և վս սիրոյ աղէքսանդր թա  
գաւորին՝ զի սկհովն զոր ըմպէ տրդ  
իմ: տացես ևնմա գինի նոյն սկհովն  
ըմպէ: Աչ լուեալ կայսրն զանուն  
աղէքսանդր թդրին՝ զուարթ երեւ  
սզբ հրամոյեաց տալ նմա անապակ  
գինի. և ծառայն տարեալ ետ ցըու  
րոտն: Աչ աղէքսանդրի առել գու  
հացաւ զարքայէն՝ և ըմպէաց զբա  
ժակն. և իբրև ըմպէաց՝ հանեալ  
զմատանին ՚ի ձեռնիէն՝ արկ ՚իսկիհն.  
և ասէ ցծառայն՝ սիրելի եղբայր իմ  
տամը զսկիհդ և զմատանիս տեառնդ  
քում: Աչ ծառայն առեալ տարաւ

և ետ ՚ի կայսրն։ Եշ կայսրն իբրև  
ետես զմատանին, իսկոյն ճանաչեաց  
զնա՝ զոր ինքն տռեալ էր աղեք  
սանդր թագահորին ՚ի նշան սիրոյ։  
և խանդաղատեցաւ սիրտ նր և ասէ  
՚ի միտս իւր ։ կամ աղեքսանդր ար  
քայ մեռեալ է, կամ բորոտդ այդ  
գողացեալ է զմատանիս զայս։  
Եշ հրամայեաց կայսրն ծառայից  
իւրոց և ասէ ։ բորոտն այն մի՛ ելցէ  
՚ի պաղատէս մինչև խօսեցայց ը նմա  
Եշ յետ ճաշոյն՝ առեալ կայսրն  
զբորոտն մեկուսի՝ որ էր ինքն ա  
ղեքսանդր արքայն՝ և ասէ ցնա ։  
Երդմնեցուցանեմ զքեզ յած կեն  
դանի՝ տսա ինձ թէ մրադ անկամ մա  
տանիս այս ՚ի ձեռնքու։ Ասէ աղեք  
սանդր ։ տէ՛ր՝ մի թէ ճանաչես զմա  
տանիս զայս։ Ասէ կայսրն ։ մրապէս  
չեմ ճանաչեր՝ զի իմէ մատանիս  
այս ։ և ես ետու աղեքսանդր թա  
գահորի ընկերին իմոյ ՚ի նշան սի  
րոյ։ Ասէ աղեքսանդր ։ այս այն

աղեքսանդրն է՝ ահա որում տվեր  
զմատանիդ։ Եշտ լուեալ զայս կայս  
րըն՝ պատառեաց զպատմուճան իւր  
և անկեալ յերկին լայր գառնապէս  
և առեր, ուլ պիրելի իմ աղեքսանդր  
կէս հոգւոյ իմոյ՝ զիանրդ կամ ոնկ  
եղե վերանորեալ փափուկ մարմին  
քու։ Ասէ աղեքսանդր, դու որ ու  
նէիր զմեծ սէրն քո ընդիօն՝ և ե  
ղեալէիր սուր մերկ ՚ի մէջ քո և ՚ի  
մէջ թագուհոյն կնոջ իմոյ, առկս  
այնորիկ բարկացաւ նա յոյժ։ և սի  
րեաց զզենուոր ոմն ՚ի պալատէս և  
պունկէր ընդ նմա։ Վս պատճառի  
դեղեցին զիս և արբուցին ինձ մա  
հագեղ թէ մեւանի, և ես եղէ այս  
պէս վերանորեալ բորոտ։ և յետ  
այնորիկ աքսորեցին զիս ՚ի թագաւ  
նորութէս։ Եշտ լուել զայս կայսրն  
յարուցեալ համբուրեաց զնա եւ  
ասէ։ վայէ ինձ կէս հոգւոյ իմոյ՝  
զինչ արարից քեզ և կամ ոնկ բժըր  
կել տաց քեզ։ համբերեա փոքր մի

և ես առաքեցից առ Ճարտար բը  
ժիշկա · զի եթէ հնար իցէ՝ բժշկես  
ցեն զքեզ՝ ի բորոտութենէդ։  
Ո'վսիրելի իմաղեքսանդր՝ մի՛ ու-  
մեք յայտնեսցես զայս · ևս առանել  
թագուհոյն իմոյ վլօրէնցիսային՝ զի  
մի՛ անկանիցի՝ ի մեծ տրտմութիւն։  
Եւ նոյնժամանյն ետ նմա դարպաս  
մի առանձին · և զամ պէտս նորա։  
Եւ առաքեաց զծառոյս իւր ընդ-  
ամ երկիր առ իմաստուն բժիշկսն ·  
զի առանց ինչ յապաղելոյ հասցեն  
առ նաւ · Եւ նոքա սրբնթաց երիվա-  
րան փութանակի ժողովեցան առ  
կայսրն · բժիշկք իմաստունք՝ համա-  
րով երեսուն · յոյժ անոնանիք և  
հմուտք արհեստիցն։ Օքր տեսել  
զնա կայսրն՝ ուրախ եղեւ յոյժ · և ա-  
սէ ցնա՝ սիրելիք՝ մէկ բարեկամիմ  
վիրանորեալէ յոյժ · եթէ բժշկէք  
զնա ՚ի վիրաց անտի, պարգևս մե-  
ծամեծս առնուցուք լինէն։ Ասեն  
բժշկքն · տէր՝ զոր ինչ հնար է և

գիտեմք՝ արասցուք։ և յորժամտե  
սին զբոր նր՝ ասեն։ ոչ կայ դմա հը<sup>1</sup>  
նար ողջանալոյ։ զի դր մահագեղէ  
արբուցած։ Օ որ լուեալ կայսրն՝  
տրտմեցան յոյժ։ և հրամացեաց կո  
չել զաղքատս և զկրօնանորս և ըզ  
քահանայս՝ զի աղօթս արասցեն վո  
նր։ զի ՚ի տնէ եղեցի բժշկուի նմա  
կաւ ինքն կայսրն պահօք և աղօթիւք  
ինդրէր յայ տալ առողջուի աղեք  
սանդր թգւրին։ Առ ՚ի միում զի  
շերի՝ աղեքսանդր կայր յազօթս։  
և յաղօթելն նր՝ ձայն եղե յերկնից  
առնա և ասէ։ զհնգեսին տղայքն  
կայսեր՝ որ ծնելէ նմա թագուհին՝  
Եթէ զենցէ ձեռամբն իւրով և ոչ  
երկմահցի՝ և արեամբն նց լուացէ  
զմարմին քո, նոյնժամանյն բժշկեսցիս  
յախտէ քումմէ։ և եղեցի մարմին քո  
փափուկ իւրեւ զմատղաշ տրղայի։  
Օ որ լուեալ զայս աղեքսանդր՝ ա  
սէ ընդ միտս իւր։ ոչ է պիտոյ և  
ոչ է արժան յայտնելոյ զայս ումեք։

նվէ որ զմին որդին իւր զենցէ սրբ  
բելզբորն իմ, որ նա զհնգեսին որ  
դիմն զենցէ վա իմ: Վայ ոչ յայտ  
նեաց ումեք: Եշ կայսրն ՚ի գիշերի  
և ՚ի տուրնջեան աղաղակէր առ ոոր  
վա առողջութե աղեքսանդրի:

Եշ ՚ի միում ժամու կալ արքային  
յաղօթո՞ լուան ձոյն յերկնից որ  
ասէր ։ վասն էր աղաղակէս առիս ։  
աղեքսանդր թգէորն՝ ինքն գիտէ  
զդեղ առողջութե իւրոյ:

Յորժամ լուան զայս կայսրն՝ գը  
նաց առ աղեքսանդր և ասէ ։  
ով աղեքսանդր կէս հոգւոյ իմոյ՝  
լուայ զբորբառ ՚ի յերկնից որ դու  
ինքնին գիտէս զդեղ առողջութե քո  
և վա էր ինձ ոչ ասէս: Ամէն ասեմ  
քեզ ։ ես կարծէի թէ զամ ինչ քո  
յայտնես ինձ ։ և ոչ մի բան թաքու  
ցանես յինէն: արդ ասա՞ ինձ թէ  
որպ բժշկիս: Ասէ աղեքսանդր ։  
ոչ է զարմանք որ թաքուցի ՚ի քէն  
զդեղ առողջութե իմոյ ։ վա զի յոյժ

Դժնար թշեսցի քեղ առնել զայն։  
Ասէ կոյսրն ։ ասան ինձ ո՞պ դժուա-  
րին է։ Ասէ աղեքսանդր ։ ո՞չ բերե-  
համարձակութի տիրտ ՚ի բերան առ-  
նուլ եւ յիշել զնա։ Եշ կոյսրն  
բունադատեալ երդմնեցոյց զնա՝ զի  
պատմեսցէ նմա թէ իւ իւ իւ լինե-  
լոց է նմա բժշկութի։ Ասէ աղեք  
սանդր ։ անցեալ յանուրն կոյի յա-  
զօթս ։ և լուսոց բարբառ ՚ի տեառնէ  
այսպէս ։ եթէ դու զհնգեսին որ-  
դիսն քո զենցես և ոչ երկմտիցիս՝  
և արեամբն նց լուսացես զիս, եղի  
ցի մարմին իմ ոպ էրն յասաջագոյն  
իբրև զմատվաշ տղայի։ և ես վս ոյն  
լուցի և ո՞չ պատմեցի քեղ ։ զի անհը-  
նար է սպանոնել քեղ զորդիսն քո  
վս առողջութե իմոյ։ Ասէ կոյսրն ։  
ով եղբայր աղեքսանդր ։ թերահա-  
ւատեցեր զիս ։ ո՞չ հանատաս որ ըս-  
պանանեմես զորդեական իմ վասն  
առողջութե քո ։ ո՞չ թէ զհնգեսինն  
միայն, ոյլ թէ լինէր և տասն՝ սպա-  
նա

նանէի զամենեսեսն վասն քո :  
Յետ այնորիկ կացարն ապասէր գր  
տանել զժամպարապոյ՝ զի մի անդ  
լիցի թագուհին : Եշ իբրև գնաց  
թագուհին յեկեղեցին ամ աղախ  
նօքն իւրովք, եմուտ կացարն ՚ի սե  
նեակ անդը ուր մանկունքն նը նըն  
ջէին հնգեքենն իմիասին . և առեալ  
զսուր՝ զենեաց զչնգեսին որդիան  
ձեռամբն իւրով . և ելից զարիւն նց  
յաման մի . և առեալ եքեր աղեք  
սանդրի . և ասց շուտով լուացվել:  
Եշ իբրև լուացվեցա՛ նոյն ժա  
մայն ձեղքեցա՛ մարմինն . և անկան  
ող կեղեանք ՚ի նմանէ . և սրբեցա՛  
մարմինն նը . և եղեւ փափուկ իբրև  
զմարմին տղայի : Եշ տեսեալ լութ  
քիկն՝ ճանաչեաց զնա . և անկան  
զպարանոցա՛ն միմեանց և համբու  
րեցին զմիմեանս : Եշ ասէ լութ  
քիկն . ով աղեքսանդր՝ օրհնեալ ե  
ղեցի ժամն այն որ սպաննեցի զոր  
դիքն իմ վս առողջուե քո :

Առ նոյնժամանյն ագոյց նմա զգես  
տըս թագահորոկան . և իւղով  
անուշիւ էօծ զնոտ . և ասէ՝ Եղբայր  
իմ, որքն թագուհին որ ոչ է եկեալ  
յեկեղեցւոյն , գնասցես յինէն . մը  
զննս քսան . և առաքեսցես առաջի  
քո հրեշտակս՝ զի եկեալ հռչակես  
ցէ զգալսւստքու և ես մեծահ պա  
տուով ելանեմ ըառաջ քո . և դու  
եկեալ բնակեսցիս ընդիս խմիասին՝  
մինչև որ ած բացցէ քեզ զդուռն  
ողորմաւթեան : Ասէ աղեքսանդր .

բարի է խորհուրդու այդ :

Առ նոյնժամանյն գաղտ ՚ի գիշերի  
ել բազում ամբոխիւք և գնաց  
մղննս քսան . և առաքեաց հրեշտիս  
առ կայսրն զի ծանուսցէ նմա զգա  
լուստն աղեքսանդր թագահորին ՚ի  
յեզիստոսէ : Առ թագուհին լսել  
ուրախ եղե յոյժ և ասէ ցկայսրն .  
ել դու ընդառաջ նը բազում զօրօք  
և ես զկնի քո ելից ամ աղախնն քս  
և ծոյիւք իմովք : և զմահ տղայոց

իւրոց ոչ գիտէք : Այս կայսրն եւ  
մեծաւ զօրօք և մեծաւ պատռւով  
ընդառաջնը . և թագուհին զկնի .  
և եկին առ աղեքսանդր թղթօրն:  
Այս տեսեալ զմիմեանն՝ անկան ըզ  
պարանոցէ . և ցմեծ ժամն համբու-  
րեցին զմիմեանս : ‘Այնպէս և թա-  
գուհին . և եկին ՚իպալատն արքունի  
Այս յորժամեղե ճաշ՝ բաղմեցու-  
ցին զաղեքսանդր արքոյն ՚ի մէջ  
իւրեանց . այսինքն՝ ՚ի մէջ թագու-  
հոյն և կայսերն : Այս թագուհին  
յոյժ ուրախ եղե . և զուարթ երես  
և պայծառ սիրտ ցուցացէր նմա որ  
չափ և կարէր . և ինքն ձեւամբ իւ-  
րով մատուցանէր նմա ուտել ճաշ:  
Տեսեալ զայն կայսրն՝ առէ ցթագու-  
հին . ով սիրելի տիկին իմ՝ ֆլորէն-  
ցիս . ուրախ եմ ՚ի բանդ զոր դու-  
առնես . և սէր ցուցանես եղքօր մե-  
րում աղեքսանդր արքոյի : Ասէ  
թագուհին . որ իմ առանելես քեզ  
արժանէ սէր ցուցանել վս գալոյ

թագահորիս մերոյ աղեքսամնդրի .  
քանզի ոչ այլ ինչ իրաց՝ այլ միտյն  
վա այն՝ զի ՚ի ձեռն սորա՛ ետ մեզ  
ած հասանիլ մեծութես այսմիկ:

Ասէ կայսրն . ով Քլօրէնցիա՝ ըւր  
բանից իմոց . տեսէր դու զբորոտըն  
զայն՝ որ անցեալ յահուրն նատեալ  
կոյր առաջի մեր . և ըմպեաց գինի  
՚ի սկհցն իմմէ: Ասէ թագուհին .  
տեսի՝ որ ոչ երբեք տեսեալէ իմ  
այնպէս գարշ այր և վերահորեալ  
ող այրն այն: Ասէ կայսրն . այն ա  
ղեքսամնդր արքոյ ինքն էր որ այժմ  
՚ի միջի մերումնատեալ կայ: Ասէ  
ցնա թագուհին . քահ լիցի և հեռի  
եղիցի յաղեքսամնդր արքոյէ մերում  
այնպիսի աղտեղի կերպարանք:

Ասէ կայսրն . ճշմարիտ ասեմ քեզ  
ով թագուհի՝ որ աղեքսամնդր արքոյ  
ինքն էր: Ասէ թագուհին . եթէ  
այն էր՝ ապա վա էր ոչ անցեր ինձ:  
Ասէ կայսրն . վա այն ոչ ասացի քեզ  
որ չի վշտանայիր: Ասէ թագուհին .

ապա իւ իւ իւ եղե դեղ առողջուն  
սորա : Ասէ կոյսրն . յորժամ ստու  
գիւ իմացայ որ աղէքսանդր արքոյ  
ինքն էր , նոյնժամայն ետու կոչել  
որչափ որ բժիշկ կայր . և նոքա յոր  
ժամ տեսին զան , ասացին թէ՝ նմա  
մահադեղ է արբուցած՝ ճար չի լի  
նիր : Յայնժամ ապան ինեցայ յած  
և իւր ամենակարօղ զօրութիւնն .  
կոչեցի զաղքատս և զկրօնանորս և  
զքահանայս . և ետու նց պարգևս՝  
զի աղօթս արասցեն վասն նորա :  
Եշ ես այլ պահօք և աղօթիւք ինդ  
րէի յայ տալ սմա առողջութիւն :  
Եշ յաւուը միում մինչ կոյի յա  
զօթս և աղաղակէի , նոյնժամայն  
ձոյն եղե առիս և ասաց . զի՞ աղա  
ղակես՝ աղէքսանդր թղթըն ինքնին  
գիտէ զդեղ առողջութե իւրոյ :  
Եշ յաւաջմանէ ազդ եղեալ էր եղ  
բօրս իմում . և սա յինէն թագու  
ցեալ էր և ոչ ասէր : Եշ իմ եկեալ  
բռնադատեցի զան . և երդմնեցուցի

մինչև պատմեաց ինձ . և ասաց թէ  
վս ոյն թագուցի՝ որ յոյժ դժւա  
րին է բանս : Եշտ իմ հարցաքննել  
թէ որպէս : և նա ասաց . եղքայր իմ  
եթէ զհնոգեսին որդեականքո զեն  
ցես ձեռամբ քով և նոց արեամբն  
լուսացես զիս , նոյնժամնոյն բժշկիմ :  
Եշտ իմ սպասէի գտանել ժամ պա  
րապոյ՝ որ սպանանէի զնոսա . և դու  
յորժամ գնացեր յեկեղեցին , նոյն  
ժամնոյն սպանի՝ և արեամբն լուս  
ցի . յոյնժամ ձեխքեցան մորթ նը  
և թափեցան ոնպէս կեղևանք : Ապա  
տեսի և ճանաչեցի զնա . և ագուցի  
նմա բեհեզս թագաւորական . և ա  
սացի՝ գնացես և հետասցիս մընս  
քան . և առաքեսցես հրեշտակո որ  
եկեալ հռչակեսցէ զգալուստ քո .  
և ես ելոնեմ ընդ առաջ քո . և ե  
կեալ բնակեսցուք իմիասին :

Եշտ արդ ով թագուհի իմ՝ եթէ  
յառաջմանէ իմացեալէիր , տոյի՛ր  
հրաման որ սպանանէի զորդեկան իմ

վս առողջուենք նր։ Ասէ թագուհին  
ընդէր փորձես զիս · ոչ թէ զինգն  
այլ եթէ լինէր և տամն՝ տոյի սպա  
նանել վս առողջուենք արքոյիս իմոյ։  
Օ ի եթէ հոգի սորա երթոյր՝ այլ  
ոչ դաւնայր · բայց որդիքն իմ եթէ  
մեռան՝ այլվե տայ ած ինձ փոխա  
նակ նոցա · քանզի դեռես ոչ եմ  
ծերացեալ։

Օ այս լուել դոյեակը մանկանցն  
ողբալով մեծաձայն մտին առ ման  
կունան՝ ի սենեակ անդր։ Առ իբրե  
մտին՝ տեսին զմանկունսն որք պար  
առեալ խաղային և օրհնէին զած ·  
և ելեալ պատմեցին առաջի կայսերն  
և առաջի ամցուն՝ թէ մանկունքն  
կենդանի են և երգեն զերգս օրհ  
նութեան։ Առ ամենեքեան մտեալ  
՝ ի սենեակն՝ տեսին և փառս ե  
տուն այ · որ ոյնպիսի սքան  
չելիս արար առաջի  
ամենեցուն։

\* Պահանջն । սութիէ խայտերն զօրօն յեցին  
առա . և նուամելն չէ գեղասս ընդ քեամբ  
Ալեքսանդրէն . և աշրելն շնագուհին:

**Յ**ետ այնորիկ կայսրն բաղում  
զօրս գումարեալ՝ գնաց յեղիպ  
տոս . և ըմբռնեաց զթագուհին ա  
ղեքսանդրի . և հրամայեաց հրով  
այրել ընդ սիրառն իւրում:

**Ա**յս ուներ կայսրն քոյը մի . ետ զնա  
աղեքսանդրի՝ ՚ի կնուի . և արքոյ  
աղեքսանդր՝ հնազանդեցոյց զեր  
կիրն ՚ի ներքոյ ձեռին իւրում . և  
կայսրն դարձաւ յերկիրն իւր:  
Այս արքոյն աղեքսանդր՝ իմաստու  
թք վարեր զերկիրն իւր . և զթշնա  
միս իւր զամ կոտորեաց:

**Յ**ետ այնորիկ ՚ի միտ էած զհայր և  
զմնայր իւր՝ որ ընկեցին զինքն ՚ի  
ծով . և բնակուի նց՝ էր ընդ հրա  
մանաւ տրութե իւրոյ: Ալաքեաց  
առնա հրշտկս և ասէ . թէ այս ինչ օր  
թդւորն գոյցէ առ ձեզ և նստիցի

ընդ մեզ՝ ի ճաշ։ Առ հրեշտակն գը  
նաց՝ ի սահմանն այն՝ ուր էին ծը  
նօղք թգրին։ և ոչ ոք գիտէր թէ  
ծնօղքն էին արքային։ Առ եկեալ  
առ նա հրեշտակն՝ ողջոյն մօտուցա  
նէր նց յարքայէն աղէքսանդրէ։  
և ասէ ցնա՝ ով սիրելիք իմ, տեսէք  
զպատրաստուի մեր։ զի տէրն իմ ար  
քայ՝ կամի ընդ մեզ այս նիշօր ՚իսե  
ղան նստիլ և ճաշակել ընդ մեզ։  
Ա սէ զինուորն որ էր հայր թագաւ  
որին։ ով սիրելի իմ օրհնեալ եղի  
ցի ժամն այն յորում առուր նստե  
լոց է տէր արքայ ընդ մեզ՝ ի ճաշ։  
Ա պա և մնայն ասէ ցհրեշտակն ։  
այսպէս ասասցես տն մերայ արքայի՝  
եթէ ոչ լինի մեզ ցնծուի և առա  
ւել ուրախուի մեծ քան զայն, որ  
նստիցի ընդ մեզ՝ ի ճաշ։ քանզի ծա  
ռոցք նր եմք։ Առ դարձաւ հրեշ  
տակն առ արքայն և ասէ ։ տէր ար  
քայ՝ ծանուցի զհրամանսքո ։ և նք  
ուրախ եղեն յոյժ վա դընալոյն քո  
առ նա։

Յետ այնորիկ ոչ բազում անուրց՝  
եկն արքայն բազում զօրօք առ  
հայր իւր . և հայրն ել ընդ առջ նր:  
Աշ իբրև եհաս առ արքայն՝ էջ՝  
ձիոյն և անկեալ երկիր եպագ ար  
քային . և ոչ գիտէր թէ իւր որ  
դին է որ ընկէց զնա ՚ի ծով: և ար  
քայն յարոյց զնա ՚ի գետնոյն և հրա  
մայեաց դարձեալ հեծնուլ ՚ի ձի:  
Աշ նա հեծեալ ՚ի ձի՝ երթային եր  
կաքեանն իմիասին . մինչեւ եկին ՚ի  
տուն զինուորին: Աշ մայրն ես ել  
ընդ առաջ նր . և անկեալ երկիր ե  
պագ նմա . և արքայն յարոյց զնա:  
Աշ ասէ մայրն . որ արքայ՝ ուրա  
խուի է մեզ մեծ այսօր . որ որին մեր  
արքայ՝ փառաշուք անձամբն իւրով  
նատելոց է ընդ մեզ ՚ի ձաշ: Աշ իբ  
րև պատրաստեցան ձաշն՝ ասէ զին  
ուորն ցարքայն . որ արքայ՝ ժամէ  
ձաշելոյ: և ել արքայն նատիլ ՚ի ձաշ:  
Յայնժամ զինուորն էաւ ՚ի ձեւն  
իւր ջուր՝ ծառայել արքայի . և կինն

Նորուս որ էր մայր արքայի՝ առեալ  
օրբէչ՝ ի ձեւն՝ կայր յանդիման  
արքային։

Եշտ արքոյն իբրև ետես զայս՝ ծի  
ծաղեցան և ասէ ընդ միտս իւր ։  
ահա կատարեցւ բանն պիւլպիւլին։  
զի ահա հայր իմ և մայր իմ՝ առին  
ջուր և սրբիչ և սպասեն լւանալոյ  
ձեւաց իմոց։ Ասէ թգւորն ցծա  
ւայս իւր ։ առե՛ք զջուրն ՚ի ձեւանէ  
զինուորին՝ և ըզորբին ՚ի ձեւանէ  
կնոջն ։ և դուք ծառայեցէք ինձ։  
Ասէ զինուորն ցարքային ։ տէ՛ր՝ լւէր  
ոչ համարիս արժանի զմեզ ծոյել  
քեզ ։ և եղիցի մեզ փառք յւիտնից։  
Ասէ թգւորն ։ նըստարուք դուք՝  
քանզի ծերացել էք ։ և վս ծերուե  
ձերոյ պատուեմ զձեզ։ Եշտ իբրև  
բազմեցան արքոյն ՚ի սեղանն ։ նըս  
տոյց զհայրն ՚ի յաջմէ և զմոյրն ՚ի յա  
հեկէ ։ և նոքա որչափ և կարէին՝  
ուրախացուցանէին զարքային։

Եշտ յետ ճաշոյն՝ եմուտ արքային  
282

՚ի ներքսագոյն սենեկի . և հրամայ  
եաց զինուորին և կնոջ նը՝ մտանել  
զինի իւր . և ամենեցուն հրամայեց  
արտաքս ելանել և փակել զդուուն:  
Աշ ասէ ցնո՞ արքայն . սի՞րելիք իմ  
աղացեմ զձեզ՝ հարցից ձեզ բան մի  
և ասացէք ինձ զՃշմարիտն: Ունեիք  
զաւակ իվը երկրի՝ թէ ոչ և նոքա  
ասեն . ոչ որդի և ոչ դուստր:

Ասէ թդւորն . բնաւ ոչ է ծնեալ  
ձեզ որդի: Ասէ զինուորն . ունեաք  
որդի մի և մեռաւ: Ասէ թդւորն .

մրավիսի մահուամբ մեռաւ:

Ասէ զինուորն . իւր մահուամբն:

Ասէ թդւորն . եթէ լուսոյց որ այլ  
մահուամբ մեռելէ , յոյնժամ դար  
ձուցից զստուի ձեր ՚ի գլուխ ձեր:

Ասէ զինուորն . որ արքոյ՝ ընդէր  
քննելով հարցանես վս որդոյ մերոյ:

Ասէ թդւորն . ոչ է առանց պատճա  
ռանաց . և կամիմ գիտել թէ ող մե  
ռաւ: լուեալէ իմ եթէ սպանելէք  
դուք զորդին ձեր . և եթէ ոչ պատ

մէք ինձ զըստոյգն , մեռանիցիք և  
դուք : Եշ՝ նոքա լոռեալ զբանն ար  
քայլի՝ անկան իվլը երեսց իւրեանց  
յերկիր՝ և խնդրէին զներումն :  
Իւրեւ ետես զնո արքայն անկեալ  
յերկիր առաջի իւր՝ յարոյց զնոսա  
և ասէ . կարծեմթէ սպանեալ էք  
դուք զորդին ձեր : Ասէ զինորն .  
տէր արքայ ողորմեա մեզ . էր մեզ  
որդեակ մի՝ և մեկնեաց մեզ զիսօսս  
պիւլպիւլին . իբր թէ լինելոց էր  
ինքն մեծատուն՝ որ ես և մայրն նր  
ծառայելոց իցէաք նմա . և մէք լցել  
նախանձու՝ ընկեցաք զնա ՚ի ծով :  
Ասէ թգւրն . զի՞նչ չար լինէր ե  
թէ կատարէր այդպէս . այլ պատիւ  
և փառք ձեր յառելուին : Եշ՝ արդ՝  
մեղս ծանրագոյնս գործեցիք առա  
ջի այ . քանզի յոյժ յիմարութիւն է  
հակառակ լինիլ կամացն այ :

Յետ վճար խօսիցն՝ ասէ ցնո թո  
գառորն . ուլքաղցրիկ ծնօղք իմ  
ես եմ աղէքսանդր որդին ձեր

լոր ընկեցիք՝ ՚ի ծով։ Եշտ ած ողոր  
մութքն իւրով փրկեաց զիս և հա  
սոյց այսպիսի մեծուեն։ և կատարե  
ցաւ խօսքն պիւլպիւլին՝ որ հայրդ  
իմ ջուր առեալ՝ ՚ի ձեռին լուանալ  
զձեռս իմ, և մայրդ իմ զսրբին։ և  
խօսքն այ ոչ խափանեցաւ։ Եշտ նք  
լուեալ զայս՝ երկենյերկեղ մեծ։  
և անկան իվը երեսաց իւրենց առ  
ոտս որդւոյն իւրեանց։ և խնդրեին  
ներուժն և ողորմուի։ Ասէ ցնն թա  
գաւորն։ մի' երկնչիք՝ զի ոչ ինչ լինի  
ձեզ չար։ և եթէ ոչ էիք ընկեցլ զիս  
՚ի ծով, ոչ հասանէի այս մեծուես։  
Եշտ համբուրեց զհայր և զմայր իւր  
և մայրն յառաւեւ խնդուեն լայր։  
Ասէ ցնն թգրն։ մի' լայք՝ այլքա  
ջալերացրուք։ և ամ ինչ որ իներքոյ  
ձեռին իմոյ է՝ հնազանդ լիցի ձեզ։  
Եշտ առեալ զնն մեծաւ պատուով  
և ոսկիսակաղմ կառօք՝ դարձաւ յետս  
՚ի քաղաքն ՚ի պալատն իւր։ և էին ծը  
նողք նոր ՚ի պատուի զնմ աւուրս  
կենաց իւրեանց։

Ե, Տ իբրև վճարեաց դիոկղէտիունոս զառակն իւր , դարձեալ առկոյսրն և ասէ . ո՞ր արքայ և հայր իմ սիրելի՝ ՚ի միտ առեր զբանս իմ զոր ասցի: Ասէ ցնա կայսրն . այժ ՚ի միտ առի: Ասէ որդին . այսպ թէ և ինձ շնորհէր ած իմաստուի , ես ոչ հանէի ՚ի ձենջ զտէրուի ձեր . և ոչ պակասեցուցանէի զպատիւ ձեր . այլ օրլստօրէ յաւելուի զպատիւ ձեր .

ուղ նաև արար ծնողաց իւրոց :

Ասէ կայսրն . ովքաղցըիկ որդեակ իմ լաւ առակ ասցեր մեզ : Այսուհետեւ ՚ի քեզ յանձնեմ զթգրուիս իմ . և ես բնակիմ առանձին . վս զեծերացեալ եմ : Ասէ որդին . հայր իմ՝ արդ լիցին իրաւունք թագուհոյն : Եւ հրամայեաց կայսրն դատաւորաց քննուիս առնել : Ասեն դատաւորքն ցկայսրն . տէր արքայ՝ զինչ քննեացուք զդա՛ . զի ինքնին բերանով իւրով խոստովան եղեւ : Եւ այլ մեծագոյն վկայ սիրաւն իւր

որ գտաւն կանացի ղգեստիւ :  
Եւ նոյնժամայն հրամայեաց որդի  
արքային՝ որ կապեցին զթագուհին  
ամեհի ձիոյ ագի . և քարշեալ փողո  
ցէ ՚ի փողոց՝ տարեալ այրեցին ընդ  
սիրառն իւրում : Եւ ամբեան օրհ  
նէին զած . որ զանպարտն փրկեաց  
և զթագուհին պատժեաց :

Եւ ոյնորիկ ոչ բազում առուրց  
մեռաւ կացարն . և թդրեց ՚ի տեղի  
նը որդի արքային դիոկչտիանոս :  
Եւ զդարպաքն մեծացոյց ևս քան  
զևս յոյժ : Եւ իմաստութ վարեր  
զամ երկիրն որ իներքոյ տէրութե  
իւրոյ էին . և ամբեան օրհնէին զած  
և գովեին զիմաստութն դիոկչտի  
անոսի կայսերն . և սիրէին զնա որ  
այնպիսի քաղաքավարութ վոյելէր  
զաթուն իւր : Եւ կեցել բարի կե  
նօք՝ ծաղկեալ որդւովք և դրստե  
րօք՝ լի՛ առուրք հանդեւան խաղա  
ղութե : Եւ քի մարդասիրին՝  
փառք յաւիտեանս յաւիտե  
նից . ամէն :

仁 民 仁 小 仁

仁 民 仁 小 仁

仁 民 仁 小 仁

仁 仁 仁 仁 仁

仁 仁 仁 仁 仁

仁 仁 仁 仁 仁

仁 仁 仁 仁 仁

仁



(I.)

ուրբ երրորդաւին փրկէ ըզ  
քեզ յամ փորձուէ ։ Փարատե-  
ցաւ ցաւ սրտի քո ։ Աեծ ու-  
րախութի և շնորհ ՚ի յայ ։ և դու-  
բարձրանաս մեծ պատուով ։ Ա. Ա.  
յորժամ ընծայեցար ՚ի ծնողաց քոց  
մեծ հիւանդուի կրեցեր ։ և հալա-  
ծական եղար ՚ի յազգականաց քոց  
և ՚ի բարեկամաց ։ Բայց պատրաստ  
կացն զմնձն քո ՚ի գաղանաց և յա-  
նօրինաց ։ զի փաթորակ կայ առաջի  
քո ։ և չարախօսքն քո շատ են ։ գնա  
աղօթք արա առ անձ որ փրկիս ՚ինո-  
ցանէ ։ և ՚ի խորհուրդն քո զենչ որ

բըռնեալ ես և կամիս՝ այնպէս կա  
տարի։ վիճակ բարի ելա՛քեզ։

(Բ)

Պահնն ած անսկիզբն՝ որ ՚ի հօրէ ա-  
ռաքեցաւ, նաև է յոյս նեղելոց։ որ  
ժրկէ զքեզ յամ փորձուէ։ փարա-  
տեցաւ ցաւ սրտի քո։ և կատարեցւ  
վիճակն քո ՚ի բարին։ զինչ բան որ  
բռնես՝ ած յաջողէ քեզ և առաջ  
նորդէ։ Արդ արա զխորհուրդ քո։  
թէ վաճառ ունիս՝ շահիս։ թէ ՚ի ձա-  
նապարհ երթաս՝ բարով գաս։ թէ  
հեռաւոր ունիս՝ բարով տեսանես։  
թէ հիւանդ ունիս՝ շուտով ողջա-  
նայ։ զոր կորուսեալ ես՝ գտանես;  
աբրահամու վիճակն է։

(Գ)

Կանա՞ մի՛ ինչ հարցաներ՝ զի բա-  
զումնեղուի ունիս։ և տրտմութի  
կայ առաջի քո։ և վիշտք մահու տրտ  
մեցուցին զքեզ։ և եհաս ՚ի վը քո  
նեղուի մեծ։ չկայր քեզ օդնական

և ոչ սիրելին զի՞ ի հայրենական ժա  
ռանդուեն զըկեցար . և այժմ տա  
րակուսեալ ես վա կենացդ : Արդ  
աղաքեա զած և ուխտ կատարեա նը  
մա . որ կործանէ զթշնամին քո . և  
հանէ զքեզ ’ի նեղուե ՚ի լոյս . և քո  
սրտի կամքն ՚ի բարին կատարի : ՚իջըէ  
պատրաստ կաց . յունանու վիճակն է

(11)

Դու ով սիրելի՝ վա այդ բանիդ  
հարցանես և հոգաս հանապազ .  
ած փրկէ զքեզ և հանէ յամ նե  
ղուե զանձն քո . և յանկարծակի ՚ի  
տեղաց մի ըւզակիս՝ ուստի ակն ոչ  
ունիս . և բանայ քեզ ած դուռն բա  
րի : ՚Ի ճանապարհ երթաս և բա  
րով գաս . և թշնամին քո յամօթ լինի :  
հեռանոր ունիս՝ տեսանես . վիշտք  
մահու տրտմեցուցին զքեզ՝ բայց մո  
ռանաս զայն : Վոխիլ կամիս ՚ի տեղո  
ջէ ՚ի տեղ , սական մի համբերէ և  
ապա վոխեաց . և բարի գտանես .

մեծանաս և ուրախ լինիս . յուսան առ  
ած որ չվասափիս : դանիելի վիճակն է :

(12)

Երանի՛ է քեզ ով սիրելի՝ զի ածէ  
քեզ օգնական . բայց դու շատ ես  
դատել և չեղաւ քեզ հանգստուի .  
և չեղաւ քեզ օգնական . ոչ եղբայր  
և ոչ սիրելի : Ո՞պ զավես ծովու կու  
ծփաս . և քո կենացդ հանդիստ չես  
գտաներ : ով սիրելի տուր փառս այ  
զի ուրախուի հասանի քեզ յոյ և  
առողջուի : թէ փոխիս ՚ի տեղացդ  
բարոյ հանդիսպիս . և ամ դժուարուի  
՚ի բարին դաւնոյ : ՚ի յաւագոյ պատ  
րաստ կաց . որոգայթ կուցուցանէ .  
՚ի յընկերտաց և ՚ի մատնողաց պարստ  
կացիր : ոք դրիգորի վիճակն է :

(13)

Օ արմացեալ եմ ով այր՝ զի Երկմը  
տեալ ես և ՚ի թշնամեաց սասանիս :  
և խորհիս վաս մեծանալոյ . և ոչ խոր  
հիս առնել զաղացանս այ : աղօթից

ծուլ կու կենաս . վայնորիկ եկն 'ի  
վը քո նեղութի մեծ . և թշնամին քո  
զօրացաւ 'ի վը քո : Պահա աղաչեա  
զած և ուխտ կատարեա նրմա՝ զի  
հանցէ զքեզ յամնեղուէ . և ազա  
տիս յորոգայթէ . վաճառ ունիս՝ սի  
րով շահիս : մատթէոսի վեճակն է :

(12)

Ա'Վայր՝ առնուս զոր խորհիս և ու  
րախ լինիս . և ազատիս 'ի չարէ : զը  
նա գոհացիր զոյ : բայց մարդոմի կայ  
որ մտօք չար կու խորհի քեզ . բայց  
ած հանէ զքեզ յամ նեղութենէ  
և որոգայթէ . զի դու բարի ես և  
ած բարի առաջնորդէ քեզ զինչ 'ի  
ձեռքդ բան բունես՝ յաջողէ քեզ ած  
զոր ցանկաս՝ տեսանես . զոր կորու  
սեալ ես՝ գտանես . թէ հիւանդու  
նիս՝ ողջանայ . թէ տուն շինես կամ  
հողագործութի առնես՝ բարի գայ  
և ըստակով կատարի : 'Ի կախարդ  
կանանց պատրաստ կաց . մովսէսի  
վեճակն է :

(Բ)

ԱՌ մարդ՝ ժամանակ դժուարուե  
եկն խվըքո . և տրտմեցար յազ  
գականաց քոց և՝ ի բարեկամաց . և  
ազգն քո նենդառոր եղեն քեզ . և  
եղեւ առերումն տան քո . և շրջեցոր  
դու ՚ի վը երկրի : Այլ գոհացիր  
զայ . զե գալոց է քեզուրախութի  
մեծ . և զով ուզեմ տեսանես : թէ ՚ի  
ճանպհ երթաս՝ բարով դաւնաս .  
զինչ բան աւնես՝ յաջողէ քեզ անձ :  
զուխտն զոր խոստացեր ես այ կտրէ :  
թէ վաճառ աւնես՝ շահիս . ապա սրտ  
հեշտ կացիր : սեթոց վեճակն է :

(Ծ)

ԱՌ յառաջեցար ՚ի բարին . զոր ու  
նէիր՝ զրկեցար . ոչ կայր քեզ օգ  
նական . ոչ եղբայր և ոչ սիրելի :  
Արդ աղաւեա զած որ փրկէ զքեզ  
և հանէ ՚ի նեղութենէ զանձն քո :  
Բայց դու անլսուրդ ես . և ազօթից  
ծուլ կու կենաս . վասյնորիկ եկն

Եւլը քո նեղուին . և դու շրջեցար  
յօտար երկիր՝ բոյց հէ վասեցար:  
Ազա թէ հէ դառնաս ՚ի կամս այ ,  
գոյ իւլը քո նեղուի . և լինի յափրը  
տակումն ընչեց քոց եւ աւերումն  
տան քո: և նամ բան զինչ որ բունես՝  
հէ յաջողի . և զով օւզես՝ ոչ տեսա  
նես . զոր կորուսեալ ես՝ ոչ գտանես:  
Այլթէ դառնաս ՚ի կամս այ , նա  
փակած դուսմի բացո՞ի քեզ և յա  
շելու ըուզակն քո: Դնա աղօթքարա  
առ ած և ուխտ կատարէ . որ ոյլչե  
գործես զչարիս . և ազատիս ՚ի տան  
ջանացդ: սբ գըիգորի վիճակն է:

(Ճ)

Օ որ ինչ ՚ի ձեռքդ բան բունես ,  
յաջողէ քեզ ած . և արա զխորհուրդ  
սրտի քո: Այստիս տուր անձին քո՝  
զի ուրախանալ կամիս ՚ի բանդ որ  
բունել ես: ՚Ի ձեռացքոց ելանէ ո  
զորմուի . և բազումք կերիցեն ըզ  
վաստակս ձեռաց քոց : Այլհիւան

դացար շատ՝ որ ՚ի մահ գնացեր։ և  
ած եհան զքեզ ՚ի նեղութենէ և  
ապրեցոյց։ ՚Ի հեռանոր տեղաց մի  
ուստի ակն ոչ ունիս՝ բարի գալոց է  
քեզ։ և տրտմութիքո՝ ուրախութի  
փոխարկի։ զի դու բարի ես՝ և ած  
բարի առաջնորդէ քեզ։ և զաւակմի  
շնորհանոր լինի քեզ։ Բայց ՚ի սիրե  
լեաց բախտ ոչ ունիս։ վայնորիկ  
պատրաստ կացիր՝ զի ՚ի զուր լեզու-  
անկանիս և տուգանք տաս։ Գնա  
աղացեած զած եւ ուխտ կատարեած  
նմա։ զի ողորմութիւն նը եկեսցէ  
իվը քո։ թէ ՚ի ճանապարհ երթաս՝  
բարովդաս՝ և բարւոյ հասանիս։  
սովորմոնի վիճակն է։

(Ա)

Ո՛վ այր՝ ապաւինեալ ես ՚ի խոր-  
հուրդ քո և մոռանաս զուխտն  
այ։ զի տրտմութիքո՝ ուրախութի  
փոխարկի։ ՚ի հեռանոր տեղաց՝ ձայն  
անետեաց լսես։ կամ հեռանոր

մարդ տեսանես . և յայ առողջութ  
գտանես . և դարման ոսկերաց քոց  
ոչ պակասի : բոյց ծնողաց քոց դի  
մաղարձ մի' լինիր . նա զինչ որ ու  
զես յայ՝ տայ քեզ անձ : Եշ փոխիլ  
տեղոջէ ՚ի տեղ՝ բարի լինի քեզ . և  
յամ դժուարութենէ աղատիս : և  
զինչ խորհուրդ զոր ունիս և բան  
որ բռնես՝ նա գնա՞ արա՞ . շատ շահ  
և ըւզակ առնուս . և վախճան քո ՚ի  
բարի օր լինի : ղազարու վիճակն է :

(1.)

Վ'յ այր՝ կու տեսանեմ զքեզ և  
զիսորհուրդ քո որ նմանիս ալեաց  
ծովու . նմանիս ձընձղկի որ անկամ  
՚ի ձեռս որսողաց . նոյնպէս և դու  
՚ի ձեռս բռնամ որաց անկանիս :  
Գնա՞ աղաճե՞ զանձ և ուխտ կատա  
րեա՞ նմա . որ փրկէ զքեզ անձ : քո  
յամ որոգայթէ և ՚ի նեղութենէ .  
բանայ քեզ զդուռն բարւոյ և ըւ  
զակաց . այլ զուխտն զոր խոստա

ցեր ես՝ կատարեա: Ապա թէ ոչ  
դաւնաս՝ ի կամս այ , գոյ ի վը քս  
նեղուի . և լինի . յափշտակումն տան  
քո և ընչից քոց : Եշ դու հալածա  
կան լինիս . և վեշտք մահու տրտմե  
ցուցանեն զքեզ . և յօտար երկիր  
վտարիս : Եշ թէ դաւնաս՝ ի կամս  
այ , նա փակած դուռ մի բացուի  
քեզ . և զոր ինչ՝ ի ձեռքդ բան բըս  
նես՝ յաջողէ քեզ ած : Այլ պատ  
րմատ կաց ՚ի ջրոյ և ՚ի գաղանաց . և  
՚ի վատ դործոց : յօնանու վիճակն է :

(լ)

Ով մարդ՝ ողորմութիւնն այ լինի  
ընդ քեզ զնամ առուրս կենաց  
քոց . բոյց ՚ի յօտար աշխարհ վըտա  
րեցար : զով ուզես՝ տեսանես , զինչ  
կամիս առնուս . զոր կորուսեալ ես  
գտանես . այլ յընկերտացդ բախտ  
ոչ ունիս . այլ ՚ի յայ շատ շնորհ ու  
նիս . և զանակ մի շնորհառոր լինի  
քեզ : Բայց վեշտք մահու տրտմե

յուցին զքեզիսկ բան և խորհուրդ  
զոր արերես՝ գնա արա շահիս և  
բարի գտանես . ոյլ՚ի քո աղդէն  
ոչ շահիս : Եշ՚ի քո վաստակէն բա  
զումք կերիցեն . և պարզես ՚ի յայ  
առնուս : յերկան կնկանէ մի փա  
թորակիս . յիշոցաց և՚ի կախար  
դաց պատրանստ կացիր : սուրբ մար  
տիրոսի վիճակն է :

(Ծ)

Ո՞վ ոյր դու՝ նման ես գետոյ որ  
երթոյ յերկար և ոչ կայ նմա  
դադարումն : Դռու հալածական ե  
ղար և՚ի հայրենական ժառանգու  
թենէն զըկեցար . և՚ի ծնողաց քոց  
ոչ խնդացեր . զըաբախտ ես որ ա  
մեն մարդ զըկեալէ զքեզ : Առդ  
աղացեած զած եւ ուխտ կատարեած  
նմա . որ օգնէ քեզ ոնծ և փրկէ ըզ  
քեզ յորոգոյթէ : Դռու մի' տրամիթ  
զի բանիդ դժոնարուին ՚ի լոյս ե  
լանէ . և քեզ ձայն անետեաց գոյ

և դու խնդաս և ուրախանաս, յան  
կարծակի ըռզակ գոյ քեզ՝ ուստի  
ակն ոչ ունիս: սեթոյ վիճակն է:

(Ա)

Ո՛վսիրելի՝ կակղացն զբարբեդ քո  
և պահեան զկամս այ ։ Եւ տուր  
հաց քաղցելոց և ջուր ծարաւեաց:  
Ուպա թէ ոչ դառնաս ՚ի կամս քո.  
նա գոյ ՚ի վը քո նեղութիւն մեծ  
և յափշտակումն ընչեց քոց և առե  
րումն տան քո. և ամ բան զոր ինչ  
բռնես ոչ յաջողի ։ և որում ցան  
կաս ոչ հասանիս ։ և զոր կորուսել  
ես ոչ գտանես: Ուպա թէ դառնաս  
՚ի կամս այ և զպատուիրանս նորա  
պահես, նա ողորմուին այ հասանէ  
իվը քո ։ և յաւագաց մեծարիս ։ և  
դուռ մի փակած բացնի քեզ ։ և յա  
ւելու ըռզակնքու: Ո՞ղ արեգակն ՚ի  
վը արարածոց՝ այնպէս այ բարին  
հասանէ ՚ի վը քո ։ և յաջողէ քեզ  
զոր ինչ դու կամիս: աչք աւագաց

Քաղցրանայ ՚ի դիմացդ . և տարիս բա  
րուլդայ քեզ : յակոբայ վիճակն է :

(5)

Վ՛լ մարդ՝ անետիս տամ քեզ .  
զի դու բարի ես և անձ բարի ա  
ռաջնորդէ քեզ . և որ փրկեց զքեզ  
յամ որոգայթէ : Ե ինիս ցանկալի  
ամենեցուն . և ոչ լինի պակասուն  
ընչեց քոց . և առայ քեզ անձ փառք և  
մեծուի : բայց պատրամատ կաց ՚ի  
լեզունէ մի որ չփաթորակիս . զի հա  
նապազ ընդքեզէ այն լեզուն :

Գնան աղաչեա զանձ և ուխտ կատա  
րեա նմա որ ազատիս ՚ի չարէն . զինչ  
խորհուրդ որ ունիս՝ արա և մի վա  
խեր . զինչ դու ուզես՝ սցնովէս կա  
տարի : բարսելի վիճակն է :

(6)

Վ՛լ մարդ՝ ձոյն ցնծուե և ուրա  
խուե մատուցանեմ քեզ . զի դու  
վախել ես և տարակուսեալ . և սա  
սանեցար յազգաց և ՚ի բարեկամաց

քոց . և աղքն քո նենգաւոր եղեն  
քեզ . և շատ իրաց զրկեցար : Տուն  
քո հայրենի՝ դարձաւ ՚ի յաւեր . և  
դու շրջեցար իւլը երկրի . և սուդ  
մահու տրոմեցոյց զքեզ : այլ այժմ  
փառք տուր այ՝ զի հասեալ է քեզ  
ուրախութ մեծ . բազմանայ ըստզակն  
քո . ոսկին և արծաթն . զինչ ուզես  
կատարի : Այլ պատրաստ կաց ՚ի յա  
նօրինաց ևի պունկուե որ ՚ի փաթե  
րակ չանկանիս . թէ հեռաւոր ունիս  
գոյ . և այլ զինչ խորհուրդ ունիս  
կատարի : մովսէսի վիճակն է :

(1.)

Ով մարդ՝ պարզեեցաւ արձա  
կումն կապանաց քոց . ո՞պ մոգքն  
որ ելին յարեելից և եկեալ առ քս  
գտին զնա և ուրախ եղեն , նոյնպէս  
և դու ուրախանաս ՚ի բանս քո և  
՚ի խորհուրդն որ բանելես : թէ  
՚ի ճանապարհ երթաս՝ բարով դառ  
նաս և բարի գտանես : Ո՞պ մովսէս

յաղթեաց փարանօնի և եղիպտաց  
ցւոցն , նոյնպէս և դու յաղթես  
թշնամեաց քոց . և զինչ խորհեր ես  
գնա՞ արա՞ . ՚ի բարին առաջնորդէ  
քեզ տր ած : մոգուց վիճակն է :

(Ռ')

Ա' Վ մարդ՝ զոր հարցանես՝ ասեմ  
քեզ . եղար դու ՚ի մանկութենէ  
քումմէ հալածական . և պանդըլս  
տութի կրեցեր զամ աւուրս կե  
նաց քոց . և սասանեցար յազգաց և  
՚ի յանօրինաց . և ազգն քո նենդա  
ւոր եղեն քեզ : Ա' Վ սիրելի մի՛ վա  
խեր՝ զի հասեալ է քեզ ուրախութ  
և կատարեցան վիճակս քո ՚ի բարին :  
զինչ ուղես ՚ի յայ՝ տայ քեզ ած .  
թէ ՚ի ձանապարհ երթաս՝ բարով  
գաս : այլ ՚ի կանանց դրացեաց պատ  
րաստ կաց զի շատ բանբասանք լսես  
դանիէլի վիճակն է :

(Ա')

Ա' Վ այր՝ նենդաւոր տեսանեմ

զքեղ. արդ՝ ՚ի չարդ յիմարեալ ես՝  
և ընկերոջդ չար առնես. և ամենեւ  
ցուն վաս խորհիս : Անկեա զնեն  
գութի ՚ի մտաց քոց . և ընկերոջդ  
չար մի՛ խորհիր . որ չանկանիս ՚ի  
մեծ նեղութի . և պատուհաս գոյ  
՚ի վը քո: Ա՛չ խնդացի՞ ՚ի ծնողաց  
և ոչ ՚ի զանակաց . և ամ բան զենէ  
որ առնես՝ ոչ յաջողի քեղ: Ազա  
թէ դառնաս ՚ի կամս ոյ՝ և ընկե  
րոջդ և ամէն մարդոյ նենգութիւն  
ոչ առնես, նա ծագէ ած զողորմութի  
իւր իվը քո . և ոչ լինի պակասումն  
ընչեց քոց . և մեծաւ պատուլ վախ  
ճանիս: յաբեթայ վիճակն է:

(3)

Ա՛լ մարդ՝ աւետիս տամ քեղ .  
զի կատարեցաւ վիճակս քո ՚ի բա  
րին . և դու խորհուրդ ունիս ՚ի  
սիրտըդ . ոչ կարես բռնելեւ ոչ  
թողուլ: մի՛ վախեր գնա՛ արա . զի  
խորհուրդքո ՚ի բարին կատարեցաւ

Ո՞ղ լուսինն որ զիսաւար գիշերն  
լուսաւորէ՝ այնպէս լուսաւորի խոր  
հուրդ քո որ բռնելես. և հասանէ  
քեզը ըռզակ ՚ի յայ. և ում ցանկաս  
հասանիս. և յաւագաց բարի գտա  
նես. և աւետեց ձայն լսես և խնդաս  
գնաւ աղաւեա զած որ խորտակէ զքո  
թշնամին: որ գրիգորի վիճակն է:

(‘1.)

Ո՞վ մարդ՝ ահա ՚ի նենգութի տեսա  
նեմ զքեզ. զի մեծամեծ փաթե  
րակ կոյ առաջի քո. և ՚ի նեղութի  
անկանիս: Բազումիք խորհին քեզ  
չարիք և դու ոչ իմանաս զկորուստ  
անձին քո. և զի ոչ առնես զկամս այ  
վս այնորիկ եկն իմը քո նեղութի:  
զինչ խորհուրդ ունիս ոչ կատարի.  
թէ ՚ի ձակչ երթաս՝ ոչ լինի քեզ բա  
րի: Այլ թէ դաւնաս ՚ի կամս այ  
և զուխտն զոր խստացերես կատա  
րես, նա փակած դուռ մի բացուի  
քեզ. և յաւելու ըռզակին քո:

(I)

ԱՌ մարդ՝ բազումքարիս կու տե  
սանեմ առաջի քո ։ առնուս պար  
գևս՝ ի մեծամեծաց ։ ուրախանաս  
և բարոյ հանդիպիս ։ ինդաս՝ ի զա  
նակէ և՝ ի կնոջէ քումմէ ։ և լինիս  
յիշատակ ծնողաց քոց ։ Եշ զինչ որ  
խնդրես՝ ի յայ՝ առնուս ։ զոր կորու  
սեալ ես՝ գտանես ։ թէ հեռաւոր  
ունիս՝ գոյ որ տեսանես ։ թէ հի  
շանդ ունիս՝ ողջանոյ ։ և օր քան  
զօր աղէկ լինի քեզ ։

(II)

ԱՌ մարդ՝ պանակ քեզ յամժամ  
գոհանալզայ ։ զի թէպէտ տրտ  
մեցար, բայց դարձեալ ուրախանաս  
և շնորհն այ հասանէ իվերոյ քո ։  
ԱՌ պատրաստ կաց՝ ի յանօրինաց  
և՝ ի գազանաց ։ զի փաթորակ կոյ ա  
ռաջի քո ։ բայց պարգև և շնորհ՝ ի  
յայ առնուս ։ և յորդոց ինդաս ։  
և լինիս ցանկալի ամենեցուն ։ և ոչ  
306 լինի

լինի պատկասումն ընչեց քոց : Ամէ  
փոխիս 'ի տեղոջէ 'ի տեղ՝ բարոյ հան  
դիպիս . ճայն աւետեաց լսես . և հե  
ւանոր մարդ տեսանես . քո մահն 'ի  
բարի օր լինի . և երազն որ տեսեր  
ես բարի է : աբրահամու վիճակն է :

(Ω)

Ո՞վ մարդ՝ փառաւորիս յամենե-  
ցունց . և առնուս բարի իշխանու-  
թիւն . որ թշնամին քո յամօթ լինի .  
և յօտոր երկիր գնաս . և առնուս  
պարգես . և յամ դժուարութենէ  
ազատիս . և զով ուզես՝ բարով տե-  
սանես . և ում ցանկաս՝ հասանիս :

Ե՞լ պատրանստ կաց 'ի գազանաց և  
'ի բարձր տեղաց . 'ի կախարդաց և  
'ի պնտերես կնոջէ՝ որ շատք է փա-  
թորակեր : Պանա աղաչեա զած և  
ուխտ կատարեա նմա՞ն որ ազատիս  
'ի շատ չարէ . և բանայ քեղոնք ոնծ  
դուռն բարի և ըռզակաց : և թոյ  
վիճակն է :

(¶)

Պարգև բարեաց տացէ քեզ ած .  
չարն հեռացաւ և բարին մօտե  
ցաւ կամօքն ոյ : Եշ դու ես ի  
մաստուն որ խրատ տաս ամցուն .  
բայց պահեա՛ ջանձն քո ՚ի չարկա  
մաց . և զոր ինչ գործես և բան որ  
բռնես՝ ՚ի բարին առաջնորդէ քեզ  
տը ած : բայց ՚ի սիրելեաց բախտ  
ոչ ունիս : Յած ապաւինէ որ կոր  
ծանէ զքո թշնամին . և հանէ զքեզ  
յամ որոգայթէ . և լինիս ցանկալի  
ամենեցուն . և ոչ լինի պակասումն  
ընչեց քոց . և զինչ խորհիս՝ կատա  
րի ՚ի բարին : մովսէսի վիճակն է :

(՞)

Ո՞վ մարդ՝ մեծ էիր և խոնարհե  
ցար . զմուան ածես և ոչ կարես  
կալ ՚ի վը մէկ խորհրդի . դու մի  
տրտմիր՝ գալոց է քեզ ուրախութի  
մեծ՝ ուստի ակն ոչ ունիս . զի դու  
բարի ես՝ և ած բարի առաջնորդէ

Քեզ։ Փիսխանակ տրտմութե՞ ուրա  
խութի լինի քեզ։ բարի և շնորհ ՚ի  
յնց առնուս։ Գնա՞ արա՞ զիսորհւրդ  
քո։ թէ վաճառ առնես՝ շահիս։ թէ  
՚ի ձանապարհ երթառ՝ բարովգաս։  
այլ ՚ի վը բախտիդ քննութի առնես  
և հարցանես։ ած բանայ քեզ ըզ  
դուսն բարոյ ։ և յառելու ըոզակն  
քո։ մատթէոսի վիճակն է։

(Ա)

Ա' մարդ՝ սասանեցար յաղգաց և  
՚ի յանօրինաց։ հասան իվերայ քո  
տրտմութի ։ և եղև աներումն տան  
քո։ ՚ի բարեկամաց քոց ։ և խորհուրդ  
քո։ հանապազ ՚ի կորուստ ելանէ։

Ա' լոյր՝ մի՛ հոգար վ՛ս այդ բանիդ  
զե շուտ գայ իվը քո բարին ։ և ած  
ած հանէ զքեզ ՚ի խառարէ ՚ի լոյս ։  
և քո մուրատին հասանիս ։ Ա' լ.  
պատրաստ կաց ՚ի յընկերտացդ՝ զե  
բախտ ոչ ունիս ։ և կայ մարդ մի  
չարակն՝ որ մոօքն չար կու խորհի

քեզ. ՚ի կախարդաց պատրաստ կաց:  
աղամոյ վիճակն է:

(II)

Ա'լ մարդ՝ վասն կենաց քոց ը Եր  
հարցանես. զի՞նչ յիմարեալ ես  
և չար խորհիս. և ամենեցուն վասս  
առնես. ՚ի աեղօջէ ՚ի տեղ փոխիս՝ և  
ուրեք ոչ հաստատիս : զոր կորու-  
սեալ ես ոչ գտանես : Ի՞նկեան զնեն  
գութի ՚ի մտաց քոց . ընկերոջ և ա-  
մեն մարդոյ չար մի՛ խորհիր . թէ ը-  
լսես՝ փաթերակիս : գնան աղաւնեան  
զած որ աղատիս ՚ի շատ չարէ :

(III)

Ա'վ սիրելի՝ տուր փառս ոց . զի գա-  
լոց է քեզ ուրախութի ուստի ակն  
ոչ ունիս : Ե՞ն ՚ի քո վաստակէն շատ  
մարդ կերիցէ . և զաւակ մի խնդա-  
միտ տեսանես . և տայ քեզ անձ ա-  
ռողջութիս : Ի՞նչ պատրաստ կաց ՚ի  
բոլորերես մարդոյ մի և ՚ի չարակն  
կնոջէ . որ մըտօքն չար կու խորհին

քեզ . պատրաստ կաց ՚ի նոցանէ որ  
շանկանիս ՚ի փորձուի : և զինչ բան  
բունես՝ ՚ի բարին առաջնորդէ քեզ  
տր ած : ՚ի հետաւոր տեղաց ձայն ա  
շետեաց լոես . կամ հետաւոր մարդ  
տեսանես : գնա՞ արա զիսորհւրդ քո :

(S)

Վ'վ մարդ՝ ուրախութ մատուցա  
նեմ քեզ . զի դու վախել ես  
և տարակուսեալ : զրաբախտ ես .  
զոր կուտաս՝ կովով կու թափես .  
ում բարի կառնես՝ նա քեզ չար  
կառնեն : Եւ յլ յաղօթից և աղաչա  
նաց դու մի՛ դադարիր . գալոց է  
քեզ ուրախութիւն ուստի ակն ոչ ու  
նիս : հետաւոր ունիս գոյ . թէ աղ  
քատ ես՝ հարստանաս . թէ հիւանդ  
ունիս ողջանայ . թէ երազ ես տե  
սեր բարի է : զուկասու վիճակն է :

(P)

Վ'վ մարդ՝ ցնծութիւն և ուրախութ  
տամ քեզ . զի դու բարի ես և

311

ած

ած բարի առաջնորդէ քեզ . և ում  
ցանկաս հասանիս : բայց թշնամիքն  
քո շատ են . այլ դու մի՛ վախեր՝ ի  
նոցանէ՝ զի ած է քեզ օգնական .

բայց և՝ ի կնոջէ բախտ ոչ ունիս :  
Պատրաստ կաց որ ՚ի զնտամն չի մտա  
նես . իրահի տուգանք տաս : այլ  
եթե զոր կորած քեզ՝ գտանես :  
՚Ա ձանապարհ կամիս երթալ և եր  
կու միտես . գնամ և մի՛ վախեր .  
ընդոր երթաս՝ բարով գաս : զինչ  
բան որ բռնես՝ յաջողէ քեզ ած . և  
զինչ խորհուրդ որ ունիս՝ ած ՚ի բա  
րին կատարէ . և օրքան զօր աղէկ  
լինիս : մարկոսի վեճակն է :

(3)

՚Վ մարդ՝ բազում բարիս կուտե  
սանեմ առաջի քո . առնուս պար  
գես ՚ի մեծամեծաց . ուրախանաս  
և բարոյ հանդիպիս : Խնդաս ՚ի զա  
ւակէ և՝ ի կնոջէ քումիէ . և լինիս  
բարի յիշասակ ծնողաց քոց :

փոխիս ՚ի տեղացդ՝ ոչ հաստատիս .  
զի ամքեան նենգաւորք են քեզ :  
Եւ ՚ի մարդոյ բախտ ոչ ունիս . այլ  
քո բարին ՚ի յայէ . և տայ քեզ ած  
զիւր ողորմութին անշափ . և յամ  
դժաւարութէ ազատիս . և երազն որ  
տեսեր ես՝ ՚ի բարին կատարի :

(Ղ)

Վալ մարդ՝ չարն հեռացաւ ՚ի քէն  
և բարին մօտեցաւ . այլսասա-  
նեցար ՚ի յազգաց և անօրինաց . և  
ազգն քո նենգաւոր եղեն քեզ :  
Պատրաստ կացիր ՚ի թշնամեացքոց .  
զի կոյ մարդ մի չարակին և կին մի  
կախարդ՝ որ մտօքն չար կու խոր-  
հին քեզ . և ՚ի յընկերտացդ փաթե-  
րակ կոյ աւաջի քու դտստն ունիս  
կամ ճանապարհ կամ վաճառ՝ համ  
բերէ : աբրահամու վիճակն է :

(Փ)

Վնզգամ մարդոյ մի՛ լինիր սիրելի  
որ չի փաթերակիս . և ՚ի ձեռացդ

քո իրք է կորել . մի' տրտմիր՝ 'իքեզ  
դաւնոյ: Օ Ենչ խորհուրդ ունիս  
կատարէ ած . բայց սական մի համ  
բերէ . զի պիղծ մարդ մի կայ՝ որ  
մըտօքն չար կու խորհի քեզ . թէ  
պատրաստ կենաս իւրմէն՝ նա ազա  
տիս ՚ի չարէն: Աամէր գալ իվլքո  
տրտմութի՝ բայց ած խափանեաց .  
և բազում ուրախութիւն կայ ա  
ռաջի քո: Աման ես աբրահամու .  
որ ած զինքն սիրեաց և ՚ի տրտմուէ  
ազատեաց . նոյնովէս և դու ազատիս  
յամ չարէ: սահակայ վիճակն է :

(՞Բ)

Ո՛վոյր՝ տեսանեմ զքեզ որ մէկ մի  
կու յաղթէ քեզ . և լեզուով և  
որտովն չար կու խորհի քեզ . կառ  
հոր մի կու փորէ քեզ . այլ ոչ կարէ  
վասս աւնելքեզ: Պանա ուխտ կա  
տարէ այ՝ որ շատ չարէ փրկեցար .  
զի հասեալ էր քեզ նեղութի մեծ ,  
ոյլ ած դարձոյց զչարն ՚ի գլուխն

իւր։ Կման ես դու խահակոյ։ որ  
հոյր իւր կամէր զենուլ զնու։ ոյլ  
ած օգնեաց նմա և փրկեաց զնա։  
և բաղսում մեծուե և փառաց հա-  
սա՛։ նոյնպէս և դու ուրախանաս  
կամզըն առ։ սթ յակոբոյ  
վիճակն է։



Եւ այսոցիկ ամենեցուն գիտովն՝  
է ած ձշմարիտ։ զի մարդ ոչ է  
տեսօղ սրտից և ապագոյից, ոյլ  
ած։ Ուստի զոր ինչ ասեն և գրեն  
իմաստասէրք, թէական կարծեօք են  
Ա ս որոյ նմա միայնոյ այ գիտովին  
գաղտնեաց և յոյտնովին ծածկու-  
թից՝ փառք ՚ի յամ արարածոց ՚ի  
յա՛ իտեանս յա՛ իտենից  
Ա մէն։

Խ

Յ

Ե

ԽԵԳԵԿԻՆ

Ա-Տ-Ճ

Կ

Կ

Ա-Ր-Ճ

Լ-Հ-Ղ-Մ-Ա-Ր

Ա-Ճ-Ե-Ղ-Ե-Ր

Ծ-Ը-Դ-Ա

Չ-Ի-Ւ

Հ

Ա-Ր-Ե-Կ-Ի-Ն

Լ-Ա-Ա-Բ-Ե-Ր

Փ-Ա-Յ-Ջ-Ճ-Ա-

Լ-Ա-Բ-Ի-Ն

Լ-Յ-Ք-Ե-Ր

Լ-Ա-Ա-Բ-Ա-Ր



\* Ասոն:

Վ մարդ՝ լոյսն ահագին փառաց և շատաւնիղն աննուազ, ծագեսցի իվը քո ողկ արգելն իվը արարածոց: Նոյնպէս և դու 'ի բանս քո ուրախանաս: Ա յւուխտ ես դրեր կատարեամ. և ո՞ր լցուսցէ զինդրածս քո. ապս երաղ ես տեսեր և զարհօւրեր՝ մի՛ վախենար երազն 'ի բարին եղև:

\* Յուն:

Վ մարդ՝ լուսանորի խորհուրդ սրտիդ. յամ ժամ տրտում ես. մի՛ վախեր՝ զի չարն հեռացաւ 'ի քեն

և բարին մօտեցաւ . և զոր խորհելես  
շուտով տոյ քեզ ած զիւր ողորմեին

\* Երիտասարն :

Ո'վ մարդ՝ զինչ որ խորհելես՝ կտ  
տարի աստաւծով . զի շատ բա  
րութիւն կոյ յոյդ խորհուրդդ .  
զի դու բարի ես՝ և հարամ քեզ  
չի գար : առ ժամս տրտում ես և  
'ի ցնորի կաս . մի' ցնորիր՝ զի շատ  
բարութի կոյ առաջի քո . և զինչ  
խորհելես՝ 'ի բարին կատարի ավ :

\* Խեցիւեաին :

Ո'վ մարդ՝ զոր ինչ խորհելես 'ի  
սիրտդ՝ փախիր 'ի դմանէ որ չի  
փաթերակիս . զի քո բանդ՝ 'ի վերայ  
չի գար : պատրաստ կացիր 'ի չարկա  
մաց . զի ընդ քեզ ուտեն և ըմպեն  
և քեզ չար կու խորհին :

\* Աշխածն :

Ո'վ մարդ՝ տոյ քեզ ած զիւր ու

ղորմութին . ցանկութի սրտի քո  
կատարի . և ի մօտ առուրս՝ ձայն  
առետեաց լսես և ուրախանաս :  
բայց ՚ի կուռոյ պատրաստ կացիր . և  
զոր ուզես՝ տեսանես կամքն այ :

❀ Արյան :

Վ'յարդ՝ զլոյն անըսպառ ծա-  
գեսկէ ած իվերոյ քո . և ողոր  
մութեամբն իւր յաջողեսցէ քեզ  
զոր գու կամիս : այլ երազ ես տե-  
սեր և զարհուրեր . մի՛ վախեր՝ զի  
թէպէտ պատերազմն ահագին է ,  
բայց նշան բարւոյ է . ըռզակ գա-  
լոց է քեզ ուստի ակն ոչ ունիս .  
և այլ զինչ խորհել ես՝ կատարի .  
թէ հիւանդ ունիս ողջանայ . և պա-  
տուհասն ՚ի քէն հեռանայ կամտն  
այ : այս առուղքս որ իվը քո գա-  
լոց է՝ լսէ քան զառաջինն :

❀ Աշան :

Վ'յարդ՝ զինչ որ խորհեցար մի՛  
319

վախերը ոյնպէս ուրախանաս որպէս  
պիտոյ է քեզ . բայց զնորհուրդդ  
ամէն մարդոյ մի' ասեր . զե քո վե  
ձակն ՚ի կշիռն է . և ամէն բանքեզ  
յաջողէ : յիշոցաց պատրաստ կացեր  
և յամենայն ժամ աղօթք արա . զե  
ամէն չար ՚ի քէն հեռանաց և ՚ի հո  
գոց ազատիս : թէ ՚ի ճանապարհ  
երթաս՝ բարով գաս . և թէ վաճառ  
ունիս՝ բարով շահիս :

\* Ալաբեն:

Ո՞վ մարդ՝ գիտացի՛ր որ կարծի  
թիւնով կամի հարցանել զքեզ  
մարդ մի . պատրաստ կացեր ՚ինմանէ  
և յոյդ խորհրդոյդ հեռացիր՝ որ  
պահէ զքեզ անձ : թէ չէ յետոյ ա  
պաշանես . և թէ համբերես սակա  
շիկ մի , զինչ որ կամք ունիս կատարի

\* Ալաբեն:

Ո՞վ մարդ՝ ժամանակս ըղորդե  
ցաւ քեզ . և քո սրտին խորհուրդն  
ի

՚ի բարին կատարեցաւ . արա զինչ  
որ կամիս և խնդաս ՚ի բանս քո .  
և տոյքեղ ած զինդրուածս քո .  
մի' արտորար սակաւ մի համբերէ .  
և ուստի ակն ոչ ունիս՝ ուրախա-  
նաս . թէ տուն շինես՝ յաջողէ քեղ  
ած . և ՚ի նեղութենէ աղատիս . թէ  
հեռաւոր ունիս՝ տեսնուս : բայց  
՚ի լեզուէդ պատրաստ կացիր :

✿ Ա Յ Ճ Ե Շ Ի Ւ Բ Ն :

Ո՛վ մարդ՝ յեշեա զած ՚ի բանս քո  
և նա հանէ զքեղ ՚ի տըրտմուէ  
զի տրտմութի հասանէ քեղ ՚ի սի  
օւշեաց քոց . կասես երբ ճար լինի  
ինձ կամ յաջողութի . և կու ցու-  
ցանէ թէ հիւանդանաս՝ բայց շու-  
տով ողջանաս . թէ հեռաւոր ունիս  
գայ . և կատարի խնդիրքդ ՚ի բարին :

✿ Տ Ր Հ Ո Ա Խ :

Ո՛վ մարդ՝ բարութի շատ ունէիր  
և յամենէն զրկեցար . պամարիս  
Ի՛ւ

տեցար և չար դիպեցան քեզ . կը  
սիւ սիրելեացդ՝ հետ քեզ եղեն .  
և զէտ նան իվը ծովուն երերման  
կաս . և կամիս քո կենացդ հան  
գիստ գտանել՝ և ճար չես գըտա  
ներ : ով մարդ մի՛ տրտմիր՝ զի տրտ  
մութի քո յուրախութի փոխի . և  
զոր խորհիս՝ կատարի կաման այ:

✿ ♫ սահն :

Ով մարդ՝ հեռանոր տեսնուս .  
կամ ճայն անետեաց լսես և խն  
դաս . զի դիմարն քո անցան և բա  
րին մօտեցան : սյլ թէ խոստումն  
ունիս կատարէ . և յիշոցաց պատ  
րաստ կացիր : և որպէս կապեալքն  
որ արձակին՝ և փակեալ դուռն որ  
բացուի , այնպէս բանալոց է քեզ ած  
զբուռն ողորմութեան :

✿ ♫ Հրապն :

Ով մարդ՝ նման ես դու հովոնին  
որ փախեան ՚ի ցըտոյն և եմուտ  
322 ՚ի

՚ի յոցըն . և ոչխարաց հոգս ոչտա-  
րան : Երեկ գայլն և արար գէշ :  
Նոյնպէս և դու ՚ի բարոյն հեւանաս  
և երթաս զհետ չար խորհրդոյն .  
պատրաստ կաց ՚ինմանէ և՝ ՚ի նենդա-  
նոր մարդոյ . և յայդ խորհրդոյդ  
հեւացիր . զի չար խօսք կան հետ  
քեզ . այլ բանդ որ ՚ի մտիտ է՝ քեզ  
չար է : ահա ասացի քեզ զամ :

\*\*\* Ա քեդաննն :

Ա վ մարդ՝ ող արեգակն որ լու-  
սանորէ զարարածս, այնպէս լու-  
սանորի խորհուրդ քո . զոր կամիս  
կատարելոց է քեզ ած ըզ բարին :  
Բայց ՚ի թուխ բոլորերես մարդոյ մի  
պատրաստ կացիր . զի սրտովն նեն-  
դէ զքեզ . և լեզուովն քաղցր խօսի  
ընդ քեզ : Բայց դու ՚ի բանի մի վը  
հոգս ունիս՝ և հետ մտիտ քննութի-  
կաս . մի' վախեր՝ շուտով լուսա-  
նորի խորհուրդ սրտի քո :

\* | պատբերն :

ՈՎ մարդ՝ 'ի հետ չար մարդոյ ՚ի  
շուրջ մի' գար . ապա թէ ոչ լսես  
փաթերակիս ՚ի նմանե . և 'իքո լեզ  
ունեդ պատրաստ կացիր . և յամեն  
մարդոյ քաղցը խօսք մի' խաբեր .  
զի կամին կորուսանել զքեզ : սու  
կաւ մի համբերէ . թէ չէ յետոյ  
ապաշանես : շատ բարութիւն կոյ  
առաջի քո . կորուսան գտանի . և  
զինչոր առնես՝ յաջողէ քեզ ած :

\* Փայլածուն :

ՈՎ մարդ՝ 'ի հեռանոր տեղեաց  
ձայն առետեաց լսես և խնդիր  
քո կատարի . և ուխտն զոր դրել ես  
կատարէ ած . չարն հեռանայ ՚իքէն  
և բարին մօտենայ քեզ : զինչ բան  
որ ունիս՝ արա համարձակ . զի քո  
կամքն լինի և ուրախանաս ալ :

\* | պահինն :

ՈՎ մարդ՝ ցող ողորմութեանն այ  
324 ան

անպակաս լիցի ՚իքէն . և որ ած  
հաստատեսցէ զսիրա քոյ զոր ինչ  
խորհելես՝ արա և մի՛ վախեր . զի  
շատ բարութիւն կոյ առաջի քոյ  
և ՚ի հեւանոր տեղաց ձայն առետ  
եաց լսես ՚ի մօտ առուրս և ուրս  
խանաս : և զինչ սրտովդ ուզես՝  
աջօքդ տեսանես և խնդաս :

● Երեակն:

Վկ մարդ՝ ընդէ՞ր անիրան ջանաս  
և ՚ի զուր աշխատիս . զի դժևա  
րին է բանդ և անհաստատ գործդ .  
զի խորհուրդդ ոյդ որ ՚ի սրտիդ է  
ոչ է պատշաճ ժամանակիս : փոխա  
նակ բարւոյ՝ չար հանդիպի քեզ .  
և թէ չլսես խրատու՝ փաթերակիս  
ժամանակ մի համբեր տուր սրը  
տիդ . և զյոյսդ առ ած կալ հաս  
տատուն և մի՛ վախեր . զի թշնա  
մին քո գլորի՝ և դու կանգնիս  
կամանն ոյ:

¶ 1 սանթագիւ:

Ա'վ մարդ՝ վիճակս 'ի բարին ելաւ  
քեզ . ոյս զազարու վիճակն է  
որ երեքօրեայ մեռեալն յարեաւ:  
Հ ատ անուղը էր որ քո վիճակն  
'ի պրձէն ելած էր . և դու 'ի արտ  
մութե կաս՝ զէրդ նաև երերազով  
խերայ ծովուն . մի' վախեր՝ շու-  
տով ելանես 'ի նեղութենէդ :  
Ե'յլ խոստումն զոր ունիս կատա-  
րէ . և յիշոցաց պատրաստ կաց . և  
զաղօթս հատարակաց կատարեա որ  
ելանես 'ի նեղութենէդ : և 'ի մեծ  
մարդու մի բարի լինիքեզ:





Եւ այսոցիկ ամենեցուն գիտողն՝  
է ած Ճշմարիտ . զի մարդ ոչ է  
տեսոլ սրտից և ապագայից , այլ  
ոծ : Աւստի զոր ինչ ասեն և գրեն  
իմաստասէցք , թէ ակսն կարծեք են  
Վ որոյ նմա միայնոյ ոյ՝ գիտողին  
գաղտնեաց և յոյտնողին ծածկու-  
թից՝ փառք ՚ի յամ արարածոց ՚ի յա-  
շիտեանս յանիտենից Լ մէն :



\* ՅԵՂԱՊԱՀԱՐԱՆԻ ՏՊՐՈՒՔ :

**Կ**նորհիւ և ողորմութեամբն այ  
Առնենակտրողին և Առնենազօ<sup>222</sup>  
րին՝ Հօր և Արդւոյ և Հոգւոյն սրբ,  
և բարեխօսութեամբ Արագահաս  
վկացին Արքոյ մեծին Արքասայ ,  
յանկ ելեալ աւարտեցաւ տպումն  
պատմութեան գըքոյս . որ կոչի՝

ԵՕԹՆ ԻՄԱՍՏԱՍԵՐ :

**Ա**րդ՝ ավարեմիտ ընթերցօղք սո  
րին . իհնողիալին ձեր սոյնոյ գրքինս  
յեշեսջեք՝ իքսյոյսն մեր բնաւիցս ,  
զհանգուցը հոյըն իւր զմհաւեսի ածա  
տուրն և զիս զորդի նորին զյօհան  
նէսս , հանդերձ բարեջան և բազմաշ  
խատ որդւովն իմով տրցւ պօղոսիւ  
և միւս որդւովն տրցւ յարութիւն  
որ շարեաց զգիրս կապտրեայս :

Յեշեսջեք և զմշակմն գործարանիս՝  
բալուցի տիրատուրի որդի զտրցւ  
զաքարն , և գուք յեշ :



